





5ª EDIC. PARA TODO EL PAIS

Jueves 19 de Junio de 1930 — El Diario de Buenos Aires para Toda la República — Año XVII — Número 6084

Boca no Pudo Disputar su Encuentro con Arg. Juniors, Cuya Cancha Fué Invadida por el Público

El Estadio Resultó Chico Para la Gran Masa de Público

Al Conocerse la Suspensión del Encuentro, se Produjo un Grave Escándalo, Intentándose Incendiar las Tribunas Populares del Club Arg. Juniors

RESPONSABILIDAD POLICIAL

La vieja rivalidad que existe entre las instituciones de Argentino Juniors y Boca Juniors, rivalidad por otra parte acentuada con las performances siempre brillantes que ha establecido el equipo de los primeros frente a su fuerte contrincante, rodeó al partido de esta tarde de una expectativa justificada.

Por ello no fué de extrañar que una concurrencia extraordinaria llenase por completo las instalaciones del club de la Avenida San Martín, y obligase la suspensión de la venta de entradas a las populares poco después de las 14 horas.

La falta de capacidad del field del club Arg. Juniors se puso de manifiesto esta tarde, pues el público siguió con evidente incomodidad el desarrollo del partido de intermedia, produciéndose en algunos casos incidentes personales entre los espectadores, que no llegaron a mayores debido a la intervención de otros espectadores más pacíficos.

El público que no pudo penetrar al field pugnó por forzar las entradas y romper los alambres que dan sobre las calles, aprovechando que la policía no había destacado el número suficiente de agentes a caballo como para mantener el orden.

Cuando se estaba jugando el partido de intermedia y faltaban diez minutos para finalizar el match, se derrumbó una parte de las gradas, provocando el hecho la consiguiente alarma. Se aprovechó estos momentos de confusión, para romper el alambrado que impide la entrada del público al campo de juego, y éste se vió en pocos minutos totalmente ocupado, debiéndose suspender el partido de intermedia cuando faltaban 8 minutos para su finalización.

Las autoridades del club local solicitaron más policía, y con los pocos agentes del escuadrón allí presentes, se procuró hacer retirar al público del campo de juego, pero fué tarea inútil. Cuando los agentes del escuadrón iban a un costado, el público venía al lado contrario, y así sucesivamente, con el agregado que, como en la calle faltaba la vigilancia, cada vez era más numeroso el público que penetraba al field.

Procurando evitar la excitación del público, se hizo salir a los equipos al campo de juego, en la creencia, también, de que en esa forma se lograría convencer a los aficionados de que salieran del campo de juego. Pero todo fué inútil, y como cada vez era mayor la cantidad de personas que penetraban al mismo, el referee resolvió suspender el match.

El retiro de los equipos provocó grandes protestas de la multitud allí reunida y no faltó quien intentara prender fuego a las precarias gradas que rodean el campo de juego en la parte de la tribuna popular. Felizmente los miembros de la comisión directiva del club local consiguieron evitar que los propósitos de unos cuantos se llevaran a la práctica, pero no pudo evitar, por cierto, que se cometieran destrozos en las instalaciones del club y que se arrojaran piedras sobre la casilla donde estaban los jugadores y gran número de damas que se habían cobijado allí cuando comenzó el escándalo.

La culpa del hecho de hoy corresponde por entero a la policía, que con la excusa de tener que guardar el orden en la plaza de Mayo, donde se realizaba una mascarada clerical, con la asistencia de las primeras autoridades del país, no envió el número de agentes indispensables para mantener el orden en un match como el que debió jugarse. Si hubiera existido la vigilancia debida, el público no hubiera pedido cortar los alambres del estadio y penetrar al mismo cuando se suspendió la venta de entradas.

El Enorme Tumulto de Hoy



SOLDADOS y dirigentes tratan de formar una cadena humana para evitar la invasión del público



LA POLICIA — responsable en gran parte de los sucesos—resuelve el asunto por medio de los caballos

Perdió Huracán

Resultados de los Partidos de Hoy

Sección "A"

F. C. Oeste	Huracán
3	1
El Porvenir	H. y Patria
4	0
Arg. del Sud	San Lorenzo
1	6
Quilmes	A. de Bánfield
3	0
Racing	Est. Porteño
3	1
River Plate	Bánfield
1	0
V. Sársfield	Independiente
0	0
Excursionistas	Almagro
0	0
B. Central	Lanús
1	2
A. de Quilmes	Talleres
1	2
Tigre	Sp. Bs. Aires
1	0
D. Belgrano	Sp. Palermo
1	1
Chac. Juniors	S. Fernando
0	2
Arg. Juniors	Bca. Juniors

(Suspendido)

Sección "B"

San Telmo	Nacional
4	2
Sp. Balcarce	G. y E. Lanús
1	1
Retiro	Progresista
2	4
Boca Alumni	Gutenberg
3	1
Liberal Arg.	Palermo
3	0
Col. Militar	F. de Derecho
3	0
Sportsman	Porteño
1	1
Unión	All Boys

(Suspendido a los 44 minutos del primer tiempo)

Vélez Sársfield Jugó Mejor que Independiente en el Primer Tiempo

Las Acciones Fueron Parejas y el Cuadro Local Desarrolló una Buena Acción

TERMINO: 0 A 0

(Jugado en Villa Luro)

El partido de las reservas, no obstante el triunfo de Independiente por cuatro tantos contra dos, tuvo un colorido interesante, siendo movidas las acciones en ambos periodos.

En el segundo tiempo, a los 25 minutos de juego, se produjo un incidente entre el goalkeeper de Independiente y el referee, agrediéndolo el primero a puñetazos.

La intervención de las autoridades locales, donde el consejero Unart tuvo una feliz participación, puso fin al incidente, reanudándose el juego como en el mejor de los mundos.

Salen los cuadros

Al llamado del arbitro, encargado de la dirección del match, los equipos se alistaron en la siguiente forma:

VELEZ SARSFIELD: Cancia; Forrester y De Sáa; Sánchez, Devoto y Petrolo; Vattolina, Quiroga, Alvarez, Spraggon y Garbini.

INDEPENDIENTE: Sangiovanni; Debuglio y Chiarella; Bartolomedi, Gross y Martínez; Paolinetti, Garófalo, Ravaschino, Seoane y Ríos.

PRIMER PERIODO

Por haber resultado ganador del sorteo de práctica el capitán de Independiente, puso en juego la pelota Alvarez con un pase a Spraggon, éste rápidamente cedió la pelota a Quiroga, el que al pretender adelantarse, fué bien despojado de ella por Gross.

Nuevamente en la carga los locales, Alvarez puso en juego a Garbini por elevación, el que recogió la ball con un buen golpe de cabeza, impulsándola sobre la valla defendida por Sangiovanni, desde donde éste la alejó sin aparente dificultad.

Una carga peligrosa

Vélez Sársfiel, que se estaba mostrando más peligroso en estos momentos del juego, llevó una carga a fondo por intermedio de sus tres centrales, rematando Alvarez con cierta violencia, pero la pelota rebotó en el cuerpo de Chiarella y fué a caer en poder de Garbini, el que despidió un centro ceñido, que Sangiovanni, se encargó de neutralizar bien, debiendo eludir la arremetida de los tres centrales, empleando suma habilidad, por lo que le valió una salva de aplauso.

El primer corner

Transcurrían diez y ocho minutos de juego, cuando se produjo el primer corner de la tarde, que fué cedido por De Sáa, ante una situación de peligro motivada por una peligrosa carga llevada a cabo por Garófalo. A continuación se produjo un nuevo corner cedido por Forrester, sin que ambos, dieran resultados positivos para independiente.

En el otro campo, se produjo una situación de apremio para la valla de los rojos, salvándose milagrosamente de caer vencida, pues Garbini al recibir un pase de Alvarez, despidió un violento tiro que pasó rozando el travesaño, cuando la chance de Sangiovanni era completamente nula, dada su colocación.

V. Sársfield mejor

A partir de los 28 minutos de juego, el equipo de Vélez Sársfield, a base de gran entusiasmo consiguió llevar la mejor parte del juego, debiendo la defensa de Independiente apelar a todos sus recursos para poder conjurar las diferentes situaciones de peligro porque atravesó su valla.

Independiente, actuaba en estos momentos algo desorganizado en sus líneas, siendo evidente, que sus hombres estaban en un mal día.

Cancia en acción

Iban 35 minutos, cuando Gross, al cortar un avance de los locales, cedió el globo a Ríos, el que, después de correrse largo trecho, despidió un medido centro, que Cancia, en ponderable esfuerzo, logró desviar en su trayectoria, pero sin poder evitar que Garófalo se posesionara de la pelota, el que, rápidamente shoteó sobre la valla de aquél, que se encontraba defendida Por De Sáa, el que salvó el peligro alejando la pelota al medio del campo.

Un yerro del referee

Faltaban cinco minutos para que expirara el tiempo reglamentario, cuando, una bonita combinación entre Sánchez y Spraggon, dió ocasión a este último para poner en juego a Garbini, el que ejecutó un centro alto, saltando Alvarez para cabecear, y Martínez, half de los rojos, cometió contra aquél un foul, que el referee no penó, por lo que los aficionados lo hicieron objeto de una sonora rechifla.

Poco después terminaba el primer período sin que el score hubiera sido abierto, arrojando las siguientes cifras para ambos bandos:

V. Sársfield 0
Independiente 0

SEGUNDO TIEMPO

Iniciado el segundo período por intermedio de Ravaschino, éste lo hizo con un pase a Seoane, quien entregó la pelota a Ríos, pero intervino Sánchez y despejó la situación.

En este período, a partir de los veinte minutos, Vélez Sársfield se apoderó de la ofensiva para mantenerla hasta el final del encuentro, jugando con gran entusiasmo, y si no logró batir la ciudadela custodiada por Sangiovanni fué por la mala dirección de los remates finales.

Independiente tuvo su punto más flojo en la línea ligera, que no logró armonizar en ningún momento, sobresaliendo en esa forma la actuación de Devoto, que no tuvo dificultades para desbaratar la casi totalidad de sus avances.

El resultado final de este match fué el siguiente:

V. Sársfield	Independiente
0	0

Bánfield Opuso Gran Resistencia a River Plate

El Primer Período Finalizó sin ue el Score Fuera Abierto.

Si bien la lógica sindicaba a River Plate como el presunto vencedor de la brega, muchos fueron los aficionados que se dieron cita en el field de la Avenida Alvear, para presenciar el cotejo de los nombrados con el primer equipo de Bánfield, en la esperanza de que una posible sorpresa, fuera el resultado del match.

El match preliminar

A una lucha reñida y llena de situaciones interesantes, dió lugar el cotejo que sostuvieron los elencos de intermedia reserva de River Plate y Bánfield, donde los locales, demostrando poseer mayor homogeneidad en sus filas, obtuvieron el triunfo por dos tantos a uno.

Al llamado del referee Canelas, los cuadros se constituyeron en la siguiente forma.

River Plate. — Jorge Iribarren: Belvidares y Besos: Malazzo, Maiola y Bonelli: Gondar, Dapit, Granara Costa, Locasso y Debatte.

Bánfield. — Ruiz: López y Rodríguez: Zurdo, Nóbile y Echevarría: Bertetti, Péndola Castro, Liccíardi y Alvarez.

La pelota en movimiento

Por haber ganado el sorteo de vallas el capitán de los locales, cordrespondió a Castro joñner en juego la pelota, quien lo hizo a las 15 horas, con un pase a Liccierdi: éste a Péndola, quien intentó correrse por un costado de la cancha, pero fué bien interceptado por Bonelli.

Durante los priemros cinco minutos, las acciones transcurrieron en forma equilibrada, pues los avances correspondieron por igual tanto a favor de un bando como del otro.

Oportunidad perdida

Habían transcurrido siete minutos de juego, cuando Debatte y Locasso, en combinación, llegaron hasta la zona peligrosa del campo adversario, donde este último, luego de anular la intervención de dos contrarios, dió juego a Granara Costa que, solo, frente al arco, levantó en forma lamentable el tiro final, perdiendo en esta forma una excelente oportunidad para abrir el score.

River en la ofensiva

Desde los 10 hasta los 20 minutos, los ágiles locales lograron mantener el juego dentro del campo contrario, donde la defensa de Bánfield debió emplearse para evitar que su valla fuera vencida.

En un avance de los visitantes, Castro, al recibir la ball por parte de Echeverría, luego de correrse por el centro, finalizó la jugada con un fuerte tiro bajo, que pasó rozando el poste derecho.

A partir de los treinta minutos, el juego tornóse equilibrado, desarrollándose los avances por igual a favor de un bando como de otro, transcurriendo las acciones en forma movida e interesante.

Se llevaban 36 minutos de juego, cuando Maiola, desde regular distancia, envió un fuerte tiro que Ruiz rechazó parcialmente, cayendo la ball en poder de Granara Costa, pero cuando éste se disponía a rematar la jugada, en gran esfuerzo, Ruiz arrojósele a los pies despojándolo de la ball.

Hasta los 40 minutos, el juego continuó desarrollándose en forma equilibrada, aún cuando las cargas llevadas por los ágiles locales resultaron más peligrosas.

En los últimos minutos de esta etapa, los locales ejercieron una ligera presión, pero sin conseguir obtener ventajas en el score, que acusaba las siguientes cifras cuando el juez anunció la terminación del primer período:

RIVER PLATE 0
BANFIELD 0

SEGUNDO TIEMPO

Luego del descanso de práctica, retornaron los jugadores a la cancha, dando órden el juez de reiniciar la lucha, a las 16 horas correspondiendo en esta oportunidad a Granara Costa poner en juego la ball, quien lo hizo con un pase a Locasso, éste después de anular la intervención de dos contrarios puso en juego a Debatte, que a la carrera despidió buen centro que Granara Costa recogió de cabeza, haciendo pasar la ball por sobre el travesaño.

Las acciones durante los primeros minutos transcurrieron en forma monótona, correspondiendo tanto a un bando como a otro mantenerse por igual en la ofensiva.

Cumplidos los primeros 5 minutos que tuvieron un desarrollo equilibrado, las acciones poco a poco tornáronse favorables, a los locales cuya línea de ágiles se mantuvo por más tiempo dentro del campo contrario, dando abundante labor a la defensa visitante que respondió bien en todas sus intervenciones.

Locazzo abrió el score

Continuó después el juego siempre favorable a River Plate, que logró abrir el score a los 23 minutos por intermedio de Locazzo. A consecuencia de un foul cometido por Castro a Maiola, Bonelli fué encargado de ejecutar el puntapié reglamentario. Lo hizo con un shot elevado que envió la pelota hasta las inmediaciones del arco, donde se la disputaron el guardavalla y Locazzo, logrando éste cabecearla y marcar el primer tanto, muy festejado por el público.

Continuó desarrollándose el match siempre con dominio de los locales, que presionaron a sus rivales hasta los 30 minutos de juego.

Reacción visitante

A partir de los 30 minutos, se notó una ligera reacción visitante, que tuvo como consecuencia el equilibrio de fuerzas, haciendo que las acciones se desarrollaran indistintamente frente a una y otra valla, con jugadas muy interesantes, que el público aplaudió frecuentemente.

Cuando el referee anunció la terminación del match, el resultado acusaba la siguiente cifra:

RIVER PLATE	BANFIELD
1	0

Est. Porteño Abrió el Score, Pero Racing Sacó Pronto Ventaja

Durante el Primer Período Dominó el Cuadro Local, Siendo más Pareja la Lucha en el Segundo

DEL GIUDICE, SCORER

(Jugado en Avellaneda)

A las órdenes del referee Maciá, los equipos se presentaron a disputar el match, constituido de la siguiente manera:

Racing: Arzeni; Della Torre y Paternoster; Di Mare, González y Pompey; Perinetti, Ochoa, Baragnano, Del Giudice y Mellone.

Estudiantil Porteño: Boigues, Martínez y Pujolas; Carotalo, Castelli y Carziulo: Pedevilla, Devicenci, Martínez, Demaría y Bettinoti.

Se inicia el juego

Ganador del sorteo el capitán del equipo visitante, Baragnano, inicia el juego a las 14 y 55 horas, haciendo un pase a Ochoa, quien cruza rápidamente a Perinetti, saliendo la pelota fuera del campo.

En los primeros momentos presiona Racing y bien pronto debió intervenir Boigues, ante un tiro violento de Del Giudice, que anuló en buena forma.

Cuando se llevaban jugados cuatro minutos de juego, la valla visitante se salvó de caer vencida por cuestión de centímetros, Mellone se corrió por su ala y en buen momento cedió un centro que recibe Baragnano a un metro de Boiguez y cuando tira al arco, a un rincón fuera del alcance del guardavalla y la pelota ya iba a penetrar interviene Pujolas, y con la cabeza logra desviarla al corner, sufriendo el back estudiantil un desvanecimiento del cual se repone rápidamente.

Racing en la ofensiva

Hasta los 15 minutos de juego Racing ha presionado más, demostrando ser más conjunto que su rival. Sin embargo, éstos se han defendido con energía y sus pocos avances siempre han significado un real peligro para la valla confiada a Arzeni. Es así que a los 14 minutos, una corrida de Pedevilla, es finalizada con un centro, que provoca un entrevero frente a la valla local, rematando Demaría con violencia, pero la pelota rebota en Paternoster y vuelve al centro del field, donde la logra Perinetti y lleva una carga que malogra Mellone, por hallarse offside.

Goal de Est. Porteño

A pesar del dominio de Racing, Estudiantil fué quien primero abrió el score. La primera corrida peligrosa, o mejor dicho la primera vez que los delanteros visitantes entraron dentro del área penal local, lograron el tanto. La jugada se desarrolló así: Demaría, en posesión de la pelota, avanza combinando con Martínez y cerca ya del arco de Racing, el segundo cruza la pelota a Devicenzi que estaba descuidado y el cual con un tiro alto y fuerte logró vencer a Arzeni. Fué un bonito goal por la manera como se llevó el avance y el remate oportuno del delantero.

Después del tanto Racing se lanzó resueltamente en la ofensiva. Sus ataques insistentes hallaron a la defensa de Estudiantil Porteño cerrada y tesonera, razón por la cual pocas veces pudieron los delanteros tirar al arco con probabilidades de éxito.

A los 22 minutos de juego el referee Macías llamó al orden al jugador Catelli, pues éste, lo mismo que sus compañeros de defensa actuaban con excesiva brusquedad.

Racing empata y saca ventaja

La constante ofensiva de Racing dió sus frutos a los 31 minutos de juego en que lograron el tanto del empate por intermedio de Del Giudice, quien aprovechó un centro de Perinetti para señalar el tanto con un golpe de cabeza.

No habían transcurrido cinco minutos de este tanto del empate cuando Racing, que seguía dominando, obtenía ventaja en el score: Del Giudice recibe la pelota de Mellone y avanza resueltamente hacia el arco y esquiva a Pujolas y Martínez para finalizar la jugada con un tiro bajo y esquinado que Boigues no logró detener. Este tanto fué muy aplaudido por la maestría con que el inside local supo esquivar a los hombres contrarios.

Con el score favorable a los locales por 2 a 1, el cuadro local siguió presionando en forma visible.

En el minuto final del primer tiempo Del Giudice, en una jugada individual, se acerca a la valla contraria y tira al arco obligando a Boigues a ceder un corner que Perinetti ejecuta tirando afuera.

El primer período finalizó con este score:

Racing. 2
Estudiantil Porteño. . . . 1

SEGUNDO TIEMPO

En el segundo tiempo se notó una reacción por parte de Estudiantil Porteño, logrando equilibrar la lucha.

Reiniciado el juego, el primer avance correspondió a los visitantes, quienes se acercaron a la valla defendida por Arzeni, salvando bien Paternoster.

Tercer goal de Racing

A los 20 minutos de juego se produjo el tercer tanto a favor de los locales. Mellone se corre, hace centro recibiendo Del Giúdice, quien cabeceando pasa a Baragnano, solo frente al Arco, quien no halla dificultad aparente para señalar el goal.

El partido perdió cierto interés, pero continuó desarrollándose en forma pareja.

Goal anulado

A los 30 minutos de juego, Racing obtuvo un nuevo goal que fué anulado. Perinetti, ejecutó un centro que recibió Mellone para tirar al arco y hacer goal, que el árbitro anuló debidamente, por cuanto el citado jugador había cometido hands con anterioridad a la jugada.

Estudiantil reaccionó luego en gran forma, pero la pareja de backs de Racing que actuó bien, anuló todas las tentativas en brillante estilo. En este segundo período actuó de centro half en reemplazo de González que había flaqueado Pompey, quien se lució ampliamente.

El resultado final fué el siguiente:

RACING	Est. PORTEÑO
3	1

No Hubo Prácticas de Polo en el Hurlingham Club

De acuerdo a lo informado debían realizarse esta tarde en los "grounds" que el Hurlingham Club posee en la vecina localidad del mismo nombre, matches de polo de práctica, los cuales fueron suspendidos debido al mal estado de las canchas después de las últimas lluvias.

SUSPENDIOSE EL MATCH UNION - ALL BOYS

El match que debían disputar los primeros equipos de Unión y All Boys, en el field de los primeros, en Caseros, fué suspendido por el juez Liñeyro, al finalizar el primer período, por entender el nombrado árbitro que faltaban garantías para la prosecución del mismo.

Durante la primera etapa, el público parcial de ambos onces demostró hallarse presa de nerviosidad, sucediéndose continuamente los insultos al juez, mientras los integrantes de los conjuntos desarrollaban un juego recio y violento, que exasperaba aún más a los que presenciaban la brega.

A pesar de la suspensión, una multitud aguardaba la salida del juez, con ánimo de agredirlo, por lo que la comisión directiva local resolvió solicitar refuerzos a la policía para evitar ulterioridades desagradables.

Al terminar el primer tiempo, el score no había sido aún abierto.

Ocurrieron Cinco Atentados Terroristas en la India

Es Probable la Caída del Gobierno Alemán

Aumenta Cada Día el Boicot Contra los EE. UU.

Hoy

—Los insultos con que se obsequia a Hinojosa en las declaraciones oficiales bolivianas.

—Una ingenuidad: suponer que la Argentina entregaría a Hinojosa para que lo fusilen en Bolivia...

—Anécdota de Oribe Coronel.

Es posible que el gobierno o la dictadura boliviana logre defenderse contra Hinojosa, aplastándolo con cañones y ametralladoras, final casi previsto de la revolución, pero nadie hubiera creído que fuera necesario fusilarlo, antes, con el insulto más ruín. En comunicados oficiales se le titula elemento descalificado, traidor y bandolero ¿No es un mosquito insignificante a juicio del gobierno acéfalo de La Paz? ¿Por qué arrojarle semejantes proyectiles?

Ingenundad boliviana.

El teniente coronel Toro se expresa así en un reportaje. Toro es ministro de Gobierno en el Gabinete que gobierna por su cuenta, esperando la vuelta triunfal del tirano Siles, retirado por pudor de la presidencia mientras se hace reelegir:

"En todo caso, si los bandoleros llegan a huir hacia la Argentina, se solicitará la extradición de Hinojosa, quien probablemente será fusilado".

¡O santa simplicitas la del temible Toro!...

Si Hinojosa se refugia en la Argentina, de ningún modo será entregado a Bolivia ni mucho menos con la atrayente perspectiva que deja trasuntar en aquella declaración, el odio oficial. Tradicionalmente la Argentina ha sido el refugio de los hombres sin patria en Sud América. Nuestro país presta calor de hogar a los perseguidos, a los emigrados, a los rebeldes y revolucionarios de América. En vano un audaz pedido — denegado ya en otra ocasión — sería capaz de alterar nuestra honrosa tradición hospitalaria.

No se reunió nuestra Cámara de Diputados con su mayoría irigoyenista tan nutrida y tan lozana. Con sólo tres días de sesión a la semana, es ésta otra semana perdida en una Cámara que debió haber empezado a trabajar hace mes y medio. Quedan por discutirse los diplomas de doce distritos electorales y recién se está en el segundo. La obstrucción de la mayoría se debe a un motivo: no tiene aun un criterio unificado sobre lo que debe hacerse con el diploma conservador de Videla Dorna, si rechazarlo o esperar las sesiones ordinarias.

En otras palabras, esperan el mandato expreso del Jefe Unico.

Los británicos no cesan en sus elogios a Irigoyen. Ellos, tan parcos y tan medidos en la expresión, se desbordan. Dijérase que han descubierto en Irigoyen la misma inclinación al elogio que en cualquier tiranuelo americano.

Allá ellos con la veracidad:

"Siempre que subsista esa paz industrial por la cual el presidente de la República Argentina, don Hipólito Irigoyen, ha luchado tanto con una habilidad digna de elogio".

Así se expresa Lork Kylsant, en su informe de la Mala Real.

La comisión especial de Tráfico ha vuelto a reunirse, por milésima vez, para buscar una milésima solución al problema de Buenos Aires. Discutirán y aportarán puntos de vista, cada uno según su interés lo entiende, los representantes de los tranvías y de los ómnibus.

No se ha invitado al representante de los transeuntes, al Juan Porteño de por esas calles, la verdadera víctima del tráfico en sus peligros y en sus complicaciones.

Se ha podido escuchar, en las oficinas de la Unión Telefónica, los debates del Congreso de Electrotécnica que simultáneamente se realiza en Berlín y en San Francisco de California. Se oyó, además, a Owen Young, a Marconi, a Edison, cada uno desde un punto distinto. ¡Algo maravilloso!

Pero de nada nos asombramos, ya y la culpa la tiene la violencia del progreso que, por ser tan estupendo, nos quita hasta la sorpresa.

Seis pilotos aviadores argentinos colaborarán desde hoy a la búsqueda del infortunado Guillaumet y su avión perdidos en los Andes. El gesto, que es más ampio de lo que se esperaba, será acogido con simpatía y casi puede excusarse la tardanza.

Hubiera sido muy triste para el espíritu hidalgo de los aviadores, caballeros del aire, que los nuestros no hubieran sentido el deber imperioso de interesarse por la suerte de un colega extranjero.

DESPEDIDA

Cuando nos despedimos aquel día
tus ojos creí ver humedecidos,
yo lloraba por dentro, vida mía,
la derrota que lloran los vencidos.

¡Qué sublime dolor ese momento
en que dos almas, mudas comulgaban,
cada cual ocultando su lamento
mientras los corazones desangraban!

Fue innecesario hablar para entendernos,
sólo dijiste con la voz velada:
"Adiós... ya nunca más nos veremos".
Y yo no pude responderte nada.

Y desde entonces nunca he vuelto a verte
y es el recuerdo de esa despedida
quien me cierra las puertas de la vida
para hundirme en las sombras de la muerte.

.. ..

¡¡De aquel recuerdo muerto, en los despojos,
aun sigo viendo el llanto de tus ojos...!

Salvador L. Olliver.

Efemérides

19 de junio de 1348. El día 19 de junio de 1348, la reina Juana de Nápoles le vende al Papa Clemente VI una ciudad como la de Aviñón, que era la residencia de los pontífices del 1309. Esa plaza fué vendida por la cantidad de ochenta florines, lo que quiere decir que Juana de Nápoles no tenía más amor a Aviñón que a la buena voluntad de los que regían los destinos de la Iglesia Católica. Pedir ochenta florines era algo así como decir: ahí os regalo ese pueblo...

Sin escopeta.

Manuel Oribe Coronel, de la vecina orilla, era candidato a diputado por el partido nacionalista y debía ir esa noche a pronunciar una conferencia en la Unión. Pero a las 15 de la tarde le ocurrió un grave percance: comprobó que se le habían roto los pantalones en ese maldito lugar donde siempre se le rompen a un muchacho rico en porvenir.

Bueno, para cubrir las apariencias, Oribe Coronel no tuvo más remedio que apelar al jaquet del casamiento. Pero, con esa coluda prenda de vestir fué menester ponerse chaleco blanco y cuello y corbata de circunstancias.

Alegre y coqueto el joven candidato a diputado desfilaba por esas calles de Dios, cuando advirtió que se acercaban dos bellas y rubicundas niñas. Decidió deslumbrarlas con su improvisada elegancia, y al efecto sacó cuerpo, se contoneó e hizo llamear las colas del "indumento".

El éxito fué admirable. Pues una de las chicas, completamente captada, se dejó decir:

—Alcanzame la escopeta para matar este pato...

EL CHISTE DEL DIA



UN GRAN NEGOCIO

—Si yo tuviera, como usted, un depósito de dos mil despertadores, ponía una farmacia en Africa Central.

—¿Una farmacia?

—¡Sí, hombre! Para combatir la enfermedad del sueño.

Es Una Cuestión de Vida o Muerte Para el Comercio Francés

El Embajador Yanqui Afirma que la Exportación de Francia no Sufrirá Mayores Consecuencias

REPRESALIAS EN CUBA

(Associated Press)

PARIS, 19. — La explicación dada por el embajador estadounidense Edges, de que las mercaderías francesas que se exportan a los Estados Unidos solamente sufren un recargo de 3.55 o|o con el aumento de los aranceles aduaneros, es ampliamente comentada por la prensa.

Es recibida por cierto escepticismo por algunos periódicos, especialmente por "L'Oeuvre" y "L'Echo de París". Este último pone en duda la exactitud de la cifra indicada por el embajador.

Algunos diarios reconocen que Francia ha quedado menos afectada por la nueva ley de aranceles aduaneros estadounidenses que otros países, como ser Italia, Bélgica y el Canadá, pero todos ellos consideran que la situación creada es de las más graves.

Edouard Herriot, en un artículo de una columna y media en "L'Ere Nouvelle", trata el asunto como una cuestión de "vida o muerte".

Represalias en La Habana

(Associated Press)

LA HABANA, 19. — Rafael Guas Inclán, presidente de la Cámara de Representantes, presentó un proyecto de ley, proponiendo que se prohiba la actuación de las jazz bands estadounidenses en los teatros y cabarets cubanos.

El objeto del proyecto es proteger "la industria nativa".

Las represalias canadienses

(Agencia Havas)

OTTAWA, 19 — La aprobación de las tarifas aduaneras americanas trae aparejada automáticamente la aplicación de derechos de represalia equivalente a los nuevos aforos americanos, sobre 120 productos americanos que entran al Canadá.

El artículo de Herriot

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — Al comentar la aprobación de las nuevas tarifas aduaneras de los Estados Unidos en el diario "L'Ere Nouvelle", el ex ministro, M. Herriot, considera que es una cuestión de vida o muerte para Europa y advierte que el problema es de la mayor gravedad.

Protesta oficial

(Associated Press)

PARIS, 19. — La comisin de aduanas de la Cámara de Diputados de Francia, decidió esta tarde redactar una carta de protesta contra los nuevos aranceles franceses, considerando que eran perjudiciales para los intereses franceses.

Las protestas extranjeras

(Agencia Havas)

WASHINGTON, 19. — El Departamento de Estado someterá a la consideración de la Casa Blanca y de la Comisión de Tarifas, todas las protestas extranjeras recibidas en contra de la nueva tarifa aduanera Hawley Smoot.

La última nota de protesta recibida, fué la de Francia, relativa a la tarifa para las perlas de imitación, artículos de seda y medias de seda.

ESTA NOCHE PARTE A PARIS ALFONSO XIII

(Associated Press)

MADRID, 19. — El rey Alfonso partirá esta noche hacia París y Londres, donde permanecerá paseando durante un mes.

Este viaje, según los observadores políticos, indica que el monarca y los consultores del gobierno consideran que la actual situación política no es alarmante.

Se dice que durante su estadía en París, el rey posiblemente conferenciará con Santiago Alba y le ofrecerá ser primer ministro en un nuevo gabinete liberal.

Hablará con Cambó y S. Alba

(Associated Press)

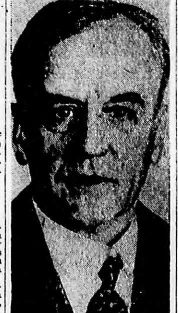
MADRID, 19. —Se informa que el rey Alfonso, además de conferenciar con Santiago Alba en París, posiblemente tendrá una entrevista de carácter político, con Cambó, que actuamente está convaleciendo en Bélgica.

Tratan de Estabilizar los Precios de la Lana

(Agencia Havas)

WELLINGTON, 19. — En la reunión de granjeros neozelandeses en la Federación de Criadores de Corderos, ésta decidió cooperar con los ganaderos de Australia y de Sud Africa con el fin de conseguir la estabilización de los precios de las lanas.

Fué Elegido Senador



Mr. MORROW

(Agencia Havas)

NUEVA YORK, 19. — El señor Dwigth Morrow, embajador de los Estados Unidos en Méjico, candidato a senador, resultó triunfante en los comicios, de acuerdo con los resultados hasta ahora conocidos. Mr. Morrow es objeto de la simpatía de las personas que como él son partidarios del antiprohibicionismo.

Partirá a París el Rey Alfonso

(Agencia Havas)

MADRID, 19. — El rey Alfonso parte esta noche, a las 20.30, con destino a París y Londres.

El monarca permanecerá en Londres por espacio de un mes, aproximadamente.

Banquete en Honor de los Delegados al C. de Energía

(Agencia Havas)

BERLIN, 19. — Anoche, en el Palacio de los Deportes se llevó a cabo un gran acto en honor de los delegados al Congreso Mundial de Energía Eléctrica, asistiendo varios ministros y altas personalidades.

Durante la fiesta llamó poderosamente la atención de los presentes el ensayo de transmisión radiotelefónica simultánea entre Berlín, Londrés, Nueva York y San Francisco, ensayo que fué llevado a cabo con completo éxito. El presidente del Congreso Americano de la Industria Eléctrica, quien se hallaba en San Francisco, y el presidente del Congreso Mundial de Energía Eléctrica, cambiaron discursos.

FALTAN AUN DETALLES DE LOS SUCESOS

Sólo se Sabe que un Agente Policial Resultó Gravemente Herido

EL BOYCOTT

Se Conferenció con los Principales Comerciantes para Intensificar la Campaña

(Associated Press)

SIMLA, 19. — Anoche estallaron bombas en cinco ciudades del Norte de la India, a saber, Lahore, Lyallpur, Gujranwala y Amritsar en el Punjab, y Sheikpura en la provincia de la frontera Noroeste.

Sábese que un agente de policía resultó gravemente herido, pero se ignoran mayores detalles.

El boycott

(Agencia Havas)

BOMBAY, 19. — El Pandit Motilal Nehro tuvo hoy una conferencia con los principales comerciantes hindúes residentes en esta ciudad, en la cual se trató del programa de boycott swarajista contra los productos de procedencia y fabricación extranjera.

Los atentados

(Agencia Havas)

SIMLA ,19. — De diversas ciudades se ha recibido noticias de que anoche han estallado bombas, especialmente en Lahore, Lyallpur, Gujranwala y Sheikpura.

Hasta este momento no se tienen más detalles al respecto.

Nueva condena

(Agencia Havas)

BOMBAY, 19. — Fué condenado a seis meses de prisión el señor Kapadia, presidente del Comité Provincial de Bombay, quien se constituyó ayer prisionero.

Estableció Un "Record"

A. SOUCEK

(Agencia Havas)

WASHINGTON, 19. — La Oficina de Verificación registró un nuevo record de altura, alcanzado por el teniente de navío americano, Apollo Soucek, el cual, el viernes último, se elevó a 30.140 piés de altura, o sea, alrededor de 11 kilómetros 900 metros.

LA ORGANIZACION DE EUROPA DEBE SER RACIONAL

Así lo Afirmó el Presidente de Checoeslovaquia al ser Entrevistado

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — "Le Matin" publica una entrevista acordada por el Presidente de Checoeslovaquia, señor Masaryk a su corresponsal en Praga, sobre la idea de la creación de la Federación Económica europea. Sin mostrarse alarmado el señor Masaryk estima que deben aunarse esfuerzos para la organización del proyecto, lo que al paso que aumentará la prosperidad de Europa acrecentará su seguridad. No puede esperarse que haya algún país que renuncie a su propia industria, pero lo que se puede obtener es que la industria sea repartida de tal manera que cada país se dedique a trabajar en los ramos en que puede producir en buenas condiciones.

—Será — añadió — un gran paso hacia la organización racional del mercado europeo y estoy persuadido de que mi Gobierno prestará su leal colaboración a la idea.

"LE MATIN" DICE QUE SE EMPLAZO A H. BARBUSSE

Da a Conocer Supuestas Ordenes que Habría Recibido el Genial Escritor

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — "Le Matin" publica un sugestivo artículo en el que anuncia que el escritor Henry Barbusse no se ciñe más a la línea prescrita por Moscú. Dice que la Oficina Internacional de Literatura Revolucionaria, acaba de significar a M. Barbusse que la publicación que dirige no da más satisfacción a Stalin.

"Continúa — dice — publicando y amparando con vuestra firma las elucubraciones de los enemigos encarnizados de los Soviets". A continuación la Oficina Internacional de Literatura Revolucionaria, añade: "Esta cuestión no debe dar lugar a equívocos. Estáis con nosotros en la lucha o contra nosotros. Consideramos que la única respuesta a nuestra pregunta deberá ser un cambio de orientación del diario dirigido por Vd. o el retiro de vuestro nombre de dicho diario. Moscú no tiene por costumbre discutir, sino que ordena".

Henry Barbusse deberá obedecer, sino será considerado como "un traidor a la burguesía, enemigo del proletariado y difamador de la Unión Soviética.

Espérase en Canberra a un Deleg. Bancario

(Agencia Havas)

CANBERRA, 19. — El primer ministro Mr. Scullin, declaró ante la Cámara de Representantes, que en breve llegará un delegado del Banco de Inglaterra con el objeto de estudiar la solución de las dificultades crecientes con que tropiezan los reglamentos australianos en los países de ultramar.

Con la Renuncia de Moldenhauer Peligra el Gabinete Alemán

El Presidente del Ministerio Bruening se Dirigió a Neudeck para Conferenciar con Hindenburg

COMENTARIOS PESIMISTAS

(Agencia Havas)

BERLIN, 19. — La prensa berlinesa comenta vivamente la crisis provocada por la solicitud de dimisión del señor Moldenhauer.

"Vorwaerts" estima que si el señor Moldenhauer se retira, arrastrará con su dimisión la caída del gabinete entero; agregando, que el gabinete presidido por el señor Bruening, no tiene ninguna probabilidad de mantenerse, pues nadie deseará sucederlo.

El diario católico "Germania" acusa al partido populista de ser los provocadores de esta crisis, como hace tres meses, provocaron la caída del gabinete Helferding.

La "Vossische Zeitung" dice que el canciller amenazará de nuevo con disolver el Reichstag, haciendo un llamado al voto del Presidente, señor Hindenburg, agregando que el canciller encararía la posibilidad de hacerse cargo de la cartera de Hacienda.

(Agencia Havas)

BERLIN, 19. — En los círculos parlamentarios se estima que la renuncia del ministro de Hacienda quedará en suspenso hasta que el Presidente de la República se haya pronunciado sobre dicha cuestión.

El canciller iría a la mayor brevedad a Neudek, Prusia oriental, lugar en donde reside actualmente el Presidente Hindenburg, con el fin de entregarle la renuncia del señor Moldenhauer.

Por su parte el señor Bruening daría gran importancia en conservar al señor Moldenhauer en la cartera de Hacienda.

En los círculos allegados al gobierno se estima, que en el caso de que el señor Moldenhauer abandonase el Ministerio, el gobierno no podría hacer ninguna otra política financiera que la del señor Moldenhauer, y que la crisis actual no modificaría en manera alguno la actitud del gobierno.

Fué Recibido el P. Ministro de Malta

(Agencia Havas)

LONDRES, 19. — Lord Strickland, primer ministro de Malta, fué recibido hoy por el ministro de Relaciones Exteriores, con quien conversó detenidamente largo rato.

Se asegura que el gabinete ha llegado a una decisión con respecto a la cuestión de Malta.

J. STONNAD QUIERE BATIR UN RECORD

(Agencia Havas)

LONDRES, 19. — "The Daily Cronicle", anuncia que el conde Jhon Stonnad, decidió hacer construir una lancha a motor, con el fin de intentar en el año próximo de batir el record alcanzado por el extinto mayor Seagrave. Dicho conde, que es francés naturalizado inglés, intentó en el año 1927 la travesía de París a Londres, incendiándose su embarcación en el Senn.

Fueron Incinerados Nuevos Títulos

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — La Caja de Amortizaciones procedió a la incineración de una nueva cantidad de títulos que le fueron entregados a título de contribución voluntaria.

Ganó el C. de Golf por Primera Vez

(Associated Press)

SAINT GERMAIN, 19. — Simone Thion de la Chaume derrotó a Diana Esmond por 5 arriba y 4 a jugar, ganando así el campeonato internacional francés de golf para mujeres por quinta vez.

Grandi Regresó Hoy a Roma

(Associated Press)

ROMA, 19. — El ministro de Relaciones Exteriores, Grandi, regresó de su jira de buena voluntad por Europa Central.

Ha Aumentado la Recaudación de Imp.

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — La recaudación de impuestos durante el mes de mayo alcanzó a 3.171.928.400 de francos, acusando un aumento de 328.140.150 francos con respecto al cálculo de recursos y una disminución de de 32.440.000 en comparación con lo recaudado en igual período de 1929.

SOLICITAN QUE SEA DISCUTIDA LA LEY DE AMNISTIA

El Ministro de Justicia Insistirá con Tal Motivo Ante el Senado

OTRAS CUESTIONES

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — El Consejo de Ministros se reunió esta mañana bajo la presidencia del primer mandatario M. Doumergue. Durante la reunión fueron examinadas diversas cuestiones de tesorería sobre las cuales el jefe del Gabinete M. Tardieu y los ministros de Finanzas y del Presupuesto, señores Reynaud y Germain-Martin, respectivamente, se explicarán mañana ante la comisión respectiva de la Cámara. El Consejo después de aprobar las declaraciones hechas al respecto, encargó al ministro de Justicia que insistiera ante el Senado para que se discuta en breve plazo la ley de amnistía para los condenados políticos en Alsacia y Lorena.

La reunión

(Agencia Havas)

PARIS, 19. — En la reunión del Consejo de Ministros, los miembros del gobierno aprobaron las declaraciones del jefe del gobierno, M. Tardieu y de los ministros interesados respecto a las diversas cuestiones de tesorería, que la comisión respectiva escuchará mañana.

El ministro de Comercio, M. Flandin informó a sus colegas del gabinete acerca del estudio que prosigue concerniente a las repercusiones de las nuevas tarifas del arancel americano sobre la economía francesa.

Han Sido Cortadas las Comunicaciones

(Agencia Havas)

SHANGHAI, 19. — Según rumores hasta ahora no confirmados, las comunicaciones entre Nankin y Hankou, estarían cortadas.

Egipto debe mantener el actual Gabinete

(Agencia Havas)

EL CAIRO, 19. — El rey Fuad, recibió a los presidentes del Senado y de la Cámara, los cuales le aconsejaron que continúe su gobierno con el actual gabinete.

Miss Margaret Ekdahl Representará a EE. UU. en el Certamen de Río

Por no Haber Cumplido los Requisitos Establecidos, Fueron Descalificadas las Bellezas que Lograron el 1o. y 2o. Premio en el Concurso de Miami

¿ACEPTARAN LA SUBSTITUCION?

(Associated Press)

MIAMI, 19. — Las muchachas estadounidenses que obtuvieron el primero y segundo premio en el concurso de Belleza realizado en Miami el invierno pasado, han sido descalificadas por los organizadores basándose en que existió fraude. Ha sido designada para representar a los Estados Unidos, en el concurso de Río de Janeiro la belleza que obtuvo el tercer premio, que es miss Margaret Ekdahl, de Tampa.

Janet Eastment, de Fortworth, Texas, que fué designada Miss América en el certamen de Miami, ha sido descalificada al saberse que era casada. Los reglamentos exigen que las participantes deben ser solteras.

La ganadora del segundo premio también fué descalificada por no representar el Estado que le correspondía.

Queda ahora por saber si la junta organizadora del torneo de Río de Janeiro aceptará la substitución.

MISS UNIVERSO

Lisl Goldarbeiter, la pobre costurera austriaca, que logró el título de Miss Universo, en uno de los últimos concursos internacionales de belleza y que, gracias a este título envidiable, conquistó fama y riqueza, tal cual ocurrirá con la belleza que obtendrá igual distinción en el certamen de Río de Janeiro, a realizarse en breve, donde por primera vez participará una candidata de nuestra República, gracias al concurso organizado por CRITICA.

SE DESCARRILO EL EXPRESO MADRID-IRUN

(Agencia Havas)

IRUN, 19. — Cerca de la estación Haro descarrilaron la locomotora y el primer furgón del tren expreso Madrid-Irún.

A pesar de que los daños son importantes, no hubo que lamentar desgracias personales. Los rieles, que habían quedado en mal estado a causa del accidente, fueron rápidamente reparados, pudiéndose continuar el tráfico por esa línea.

Llegó a Tokio la Deleg. Japonesa

(Agencia Havas)

TOKIO, 19. — Llegó el señor Wakatsuki y los miembros de la delegación japonesa a la conferencia naval de Londres.

Las declaraciones de la misión japonesa fueron propaladas por radiotelefonía.

La delegación japonesa expuso luego ante el Consejo de Ministros las diversas fases de la conferencia naval de Londres.

A continuación el Consejo de Ministros examinó la situación política interna.

Informaciones Particulares Aseguran que la Revolución se va Extendiendo en Toda Bolivia

Agregan que Potosí Será Ocupada de un Momento a Otro

El Movimiento no Tiene Ningún Carácter Comunista. Persigue la Reivindicación Indígena y el Patrimonio de las Minas por el Estado

LA CENSURA ES RIGUROSA

Las únicas informaciones recibidas en Buenos Aires acerca de los sucesos bolivianos son las que, por vía telegráfica, tiene el doctor Horacio Trejo. Según ellas, la revolución organizada y dirigida por Roberto Hinojosa va tomando cuerpo en el ambiente nacional, y promete asumir grandes proporciones para dentro de muy poco tiempo.

Iniciado el movimiento en el Sur de la República, no tardó en ganarse la adhesión de estudiantes y obreros, que engrosaron las filas revolucionarias al grito de "¡Viva Hinojosa! ¡Muera el traidor Siles!"

Opresión

Desde hace mucho tiempo se gestaba el movimiento revolucionario boliviano. Todas las clases sociales manifestaban su desconformidad con los procederes arbitrarios antipatrióticos del dictador Siles. Desde la población minera, oprimida por Patiño, hasta los estudiantes, fuerza naciente que sentía en la boca el tacón del tirano, pugnaba por dar el grito contra una situación insostenible.

La juventud universitaria de Cochabamba, históricamente célebre, sintió sobre sí misma los desmanes de la política, manejada por hombres interesados en labrar sus propios bienes, entre los cuales se escogió elementos que ni estaban ni con los liberales ni con los republicanos; obreros que no estaban con los sindicatos y políticos interesados únicamente en su bienestar personal.

Los despojos del 79

Cuando la guerra del año 1879, Bolivia tomó parte buscando para sí la tan anhelada salida al mar. Luego, cuando Chile y Perú se repartían Tacna y Arica, el actual presidente — Siles — permaneció callado, sin reclamar para su patria lo que por derecho le correspondía.

Apremiado por el grito de sus compatriotas, se acordó demasiado tarde de protestar por ese arreglo, que dejaba a Bolivia sin la solución de su problema centenario: el puerto sobre el Pacífico. La nota que en esa oportunidad elevara, fué considerada por los gobiernos extranjeros — entre ellos el yanqui, al que ahora Siles parece estar entregado — como una expresión ingenua e inatendible.

De manera entonces, que merced a la inercia de su presidente, Bolivia no obtuvo ni siquiera los despojos de su campaña del año 1879.

El problema de los indios

Los indios. He aquí el problema que animó más que todo a los organizadores de la revolución boliviana. Meditadamente, se condenó al analfabetismo a toda la población indígena. Lo que quiere decir, que se la condenó a muerte. La raza india que puebla todo el territorio de Bolivia, pertenece a la más adelantada de las civilizaciones en la época de la conquista: Los Incas.

Sojuzgados por el ademán prepotente del conquistador Pizarro, quedaron desde entonces a merced de los caprichos de la raza blanca.

Muy bien dotados, tanto de fuerza física como intelectual, lo que pudo ser un exponente de cultura superior, ha quedado reducido a una miserable expresión de esclavitud.

Las usinas de Bolivia, se tragan diariamente infinidad de indios, sin que haya para ellos, ni siquiera la piedad de un reconocimiento a sus servicios.

Las tierras, que fueron de su exclusiva propiedad, por derechos milenarios, les fueron arrebatadas y puestas legalmente bajo el nombre de unos cuantos latifundistas.

Y el indio, verdadero origen de la grandeza boliviana, y valor cotizable únicamente en los mercados del americanismo bibliográfico, ha quedado reducido a su mínima expresión.

El analfabetismo, el alcohol y el exceso del trabajo, han completado su obra.

El gobierno actual, se encarga de perpetuarla.

Las últimas noticias

En CRITICA 6a. dimos anoche una información, según la cual los estudiantes de La Paz, habían sido baleados por la policía, obedeciendo órdenes de las autoridades bolivianas. El doctor Horacio Trejo, que nos visitó esta tarde, nos manifiesta que ha recibido telegráficamente comunicaciones, que confirman los hechos apuntados, apesar de que los comunicados especiales a los países vecinos quitan importancia al movimiento.

Hacia Potosí

Según esas mismas informaciones, la ciudad de Tupiza había caído en poder de los revolucionarios, quienes siguen su marcha ahora hacia Potosí.

Se espera que esta última caerá en poder de las fuerzas revolucionarias de un momento a otro. Así lo afirman los comunicados que secretamente se trasmiten hacia nuestro país.

Se registran pocos choques sangrientos, pues durante el trayecto que efectúan los revolucionarios, son en casi todas partes aclamados por el pueblo. En breve se esperan novedades de suma importancia.

Adhesiones

Las fuerzas revolucionarias parecen haberse triplicado, y siguen recibiendo adhesiones de los elementos obreros que encuentran en su trayecto.

La censura telegráfica sigue hermética en lo que respecta al movimiento revolucionario. Las legaciones, consulados y cancillerías quitan toda importancia a la revolución encabezada por Hinojosa, a quien tildan de elemento advenedizo, traidor a la patria e indeseable.

En el Paraguay se resta importancia a los sucesos

(De nuestro corresponsal)

ASUNCION, 19. — El ministro de Bolivia, doctor Luis Guachalla, envió al corresponsal de CRITICA la siguiente información oficial:

"La legación de Bolivia en Asunción ha recibido de su gobierno varios telegramas informativos que le autorizan a desmentir los falsos rumores provenientes de La Quiaca, acerca de un movimiento subversivo comunista dirigido por Roberto Hinojosa, contra la localidad fronteriza de Villazón.

El país permanece en perfecta calma, — dice — y espera con serenidad el normal desarrollo de los acontecimientos políticos de las elecciones del 28 de junio y la Convención nacional del 28 de julio, y no aceptaría, por lo tanto, el verse envuelto en ninguna aventura de índole comunista."

Proclama del Ejército

El Ejército de Bolivia



CONSIDERANDO:

Que ha estallado la Revolución en la República contra las arbitrariedades del Poder, la explotación de los obreros y campesinos, la inmoralidad política y la ignorancia de la oligarquía que gobierna el país al margen de las leyes constitucionales y de los más elementales principios de civilización.

Que es un deber de la clase armada evitar la guerra civil poniéndose decididamente de parte de los que anhelan y trabajan por el progreso de Bolivia, la libertad del pueblo y la renovación de sus instituciones.

Que la gravedad del momento internacional boliviano y la amenaza de nuevos fracasos diplomáticos de los actuales gobernantes, que han superado los errores de sus predecesores, reclama en las altas posiciones del Estado la presencia de hombres jóvenes de acendrado patriotismo, enérgicos y capaces, y de una amplia visión de nuestros grandes problemas sociales, políticos y económicos.

RESUELVE:

1.° ADHERIRSE AL PLAN REVOLUCIONARIO DE POTOSI Y AL PROGRAMA MINIMO DEL PARTIDO SOCIALISTA, POR ESTAR CIFRADOS EN SU TRIUNFO, LAS ASPIRACIONES DE JUSTICIA SOCIAL Y EL AFIANZAMIENTO DE LA SOBERANIA Y LA INDEPENDENCIA DE LA NACION.

2.° RECONOCER COMO PRESIDENTE PROVISIONAL DE LA REPUBLICA AL CIUDADANO ROBERTO HINOJOSA.

3.° DESCONOCER AL CONSEJO DE MINISTROS POR NO REPRESENTAR UN PODER EJECUTIVO CONSTITUCIONAL, Y POR HABER SIDO ORGANIZADO CON EL FIN DE PREPARAR LA REELECCION PRESIDENCIAL DE HERNANDO SILES.

4.° DESCONOCER A ABDON SAAVEDRA, COMO VICEPRESIDENTE DE LA NACION Y PRESIDENTE DEL SENADO, por nulidad intelectual; por conocidas tachas morales en el desempeño de su cargo, y por complicidad manifiesta con su hermano el ex presidente Bautista Saavedra en la política de robos al Estado y contratación de empréstitos en Norte América con cláusulas lesivas a la soberanía nacional.

5.° DESCONOCER A LAS DOS CAMARAS LEGISLATIVAS por estar compuestas en su totalidad por individuos incultos e iletrados, designados por la Presidencia de la República y electos bajo Estado de Sitio; por haberse aumentado las dietas, a pesar del estado afligente de la economía nacional, duplicando los gastos del Poder Legislativo y por ser de pública notoriedad que la mayoría de senadores y diputados han recibido ingentes cantidades de dinero, propiedades valiosas y otros obsequios cuantiosos en retribución por sus votos a favor de concesiones a particulares o empresas capitalistas extranjeras, especialmente, onerosas para el Tesoro y perjudiciales para el pueblo trabajador.

ESTADO MAYOR REVOLUCIONARIO DEL EJERCITO.

Facsímil de la proclama del ejército revolucionario que dice así

Considerando:

Que ha estallado la revolución de la República contra las arbitrariedades del poder, la explotación de los obreros y campesinos, la inmoralidad política y la ignorancia de la oligarquía que gobierna el país al margen de las leyes constitucionales y de los más elementales principios de civilización.

Que es un deber de la clase armada evitar la guerra civil poniéndose decididamente de parte de los que anhelan y trabajan por el progreso de Bolivia, la libertad del pueblo y la renovación de sus instituciones.

Que la gravedad del momento internacional boliviano y la amenaza de nuevos fracasos diplomáticos de los actuales gobernantes, que han superado los errores de sus predecesores, reclama en las altas posiciones del Estado la presencia de hombres jóvenes de acendrado patriotismo, enérgicos y capaces, y de una amplia visión de nuestros grandes problemas sociales, políticos y económicos.

RESUELVE

1o. Adherirse al plan revolucionario de Potosí y al programa mínimo del Partido Socialista, por estar cifrados en su triunfo las aspiraciones de justicia social y el afianzamiento de la soberanía y la independencia de la Nación.

2o. Reconocer como presidente provisional de la República al ciudadano Roberto Hinojosa.

3o. Desconocer al Consejo de Ministros por no representar un Poder Ejecutivo Constitucional y por haber sido organizado con el fin de preparar la reelección presidencial de Hernando Siles.

4o. Desconocer a Abdón Saavedra como vicepresidente de la Nación y presidente de Senado, por nulidad intelectual; por conocidas tachas morales en el desempeño de su cargo y por complicidad manifiesta con su hermano el ex presidente Bautista Saavedra en la política de robos al estado y contratación de empréstitos en Norte América con cláusulas lesivas a la soberanía nacional.

5o. Desconocer a las dos Cámaras legislativas por estar compuestas en su totalidad por individuos incultos e iletrados designados por la Presidencia de la República y electos bajo estado de sitio; por haberse aumentado las dietas, a pesar del estado afligente de la economía nacional, duplicando los gastos del Poder Legislativo y por ser de pública notoriedad que la mayoría de los senadores y diputados han recibido ingentes cantidades de dinero, propiedades valiosas y otros obsequios cuantiosos, en retribución por sus votos a favor de concesiones a particulares o empresas capitalistas extranjeras, especialmente onerosas para el tesoro y perjudiciales para el pueblo trabajador.

ESTADO MAYOR REVOLUCIONARIO DEL EJERCITO

HUBO MATCHES DE TENNIS EN EL T. C. ARGENTINO

Por el Campeonato Argentino y Torneo Abierto

LOS RESULTADOS

En los courts que el Tennis Club Argentino posee en el Parque 3 de Febrero, continuó disputándose esta tarde el Campeonato Argentino y Torneo Abierto de Tennis, organizado por la mencionada entidad bajo el patrocinio de la Asociación Argentina de Lawn Tennis.

Interés ofrecía el programa de partidos preparado para hoy, ya que intervendrían en los mismos la mayoría de nuestros más destacados jugadores y jugadoras. Guillermo Robson y Ronaldo Boyd jugarían en el doble de caballeros y en el doble mixtos y aunque los rivales no podrían openerles mucha resistencia, la presencia de éstos tenía por sí sola una garantía de que el partido daría lugar a una buena exhibición de técnica de tennis.

El día, sumamente propicio para esta clase de manifestaciones deportivas, contribuyó en mucho al lucimiento de la jornada deportiva cumplida hoy en el Tennis Club Argentino.

Los resultados

Damos a continuación los resultados finales de los matches realizados:

I. Bergalli ganó a S. Takahasshi por 9|7 y 6|1.

P. Rodríguez venció a F. Fernández Mendy por 6|0 y 7|5.

J. C. Prieto venció a R. J. Algier por 6|1 y 6|2.

J. Menditegui venció a S. Hahimoto por 6|4 y 6|4.

M. Padios se impuso a C. Menditegui por 6|3, 1|6 y 6|4.

En la categoría menores, T. Gallac ganó a M. A. Almeyra por "walk-over".

A. Dillon logró vencer a C. Lanteri por 3|6, 6|3 y 6|4.

P. N. Bartoli ganó a J. R. Porter por 6|4 y 8|6.

M. V. González se impuso a C. Endrizzi por 8|6, 3|6, 2|6, 7|5 y 6|1.

E. Lirio venció a V. Degregory por 6|4 y 6|2.

D. Bacigalupi y E. Loitegui lograron vencer a L. Mihura y S. Balparda por 6|3 y 6|3.

La señora y señor Leysseu ganaron a la señora M. de la Puente y E. Bertolotti por 7|5, 3|6 y 6|1.

En el momento de cerrarse la presente edición no finalizó ningún otro match.

En nuestra sexta edición daremos los resultados completos.

Prestó su Ayuda al Salvamento

(Agencia Havas)

AMSTERDAM, 19. — El ex Kaiser participó en los trabajos de salvamento de la tripulación de un barco a motor a cuyo bordo ocurrió una explosión, a consecuencia de la cual el barco se hundió, en el lago Kaag.



A causa del accidente, cuatro hombres de la tripulación quedaron heridos, uno de ellos gravemente.

Detalles del accidente

(Agencia Havas)

AMSTERDAM, 19. — Comunican de Lelyde que el accidente ocurrido a bordo de un barco a motor en el lago Kaag, fué provocado por la explosión del motor. El barco citado había sido alquilado por las personas que integran el séquito del ex kaiser y su esposa, quienes se hallaban en las proximidades del lugar del accidente, a bordo de otro barco de propiedad de la baronesa Dehemsted.

La explosición se produjo a raíz de un corto circuito, y el barco accidentado se incendió inmediatamente. Los ocupantes debieron salvarse saltando por sobre la borda.

De los cinco heridos que hubo que lamentar, la condesa Harin Senhdorf, el conde Hermann Donhoef y el señor Foppers sufrieron heridas de tal gravedad que hubo que transportarlos al hospital de Leyde, en donde informan que su estado sigue siendo gravísimo.

El Profesor Español Dr. Jiménez de Asúa nos Habla de F. Asuero

Primero — nos Dice — Tuve una Impresión de Locura Ante Asuero; Ahora Creo que se Hace el Loco Para no Verse en la Necesidad de Demostrar su Método

EL METODO Y LA PERSONA

Nuestros lectores conocen la personalidad científica del Dr. Felipe Jiménez de Asúa, ilustre bacteriólogo español de la moderna ciencia española, titular de la cátedra de histología en la Universidad de Zaragoza y que se halla en Buenos Aires contratado por la Universidad de Córdoba donde ha dictado un curso de Hematología, estando además ocupado en la organización de la sección Anatomía Patológica del Instituto Bacteriológico que depende del Departamento Nacional de Higiene. La opinión de este ilustre hombre de ciencia sobre el caso Asuero, tenía pues el valor de ser la opinión de un médico español y catedrático de una de las mayores universidades españolas.

El Dr. Felipe Jiménez de Asúa, de larga tradición universitaria española, hermano del conocido penalista español que acostumbra ser nuestro huésped, es muy conocido en nuestros ambientes universitarios y médicos para que hagamos más extensa su presentación. En consecuencia pasamos a transcribir las palabras que recogimos de él, hoy, en la entrevista que tuvo a bien concedernos.



Jiménez de Asúa

Asuero en España

Nos dijo el Dr. Felipe Jiménez de Asúa:

El caso Asuero floreció en España cuando yo me hallaba en la Argentina, de manera que no he podido ver de cerca el desarrollo de los hechos ni comprobar los casos tratados, favorables o no al método preconizado. El hecho de pronunciarse en contra el Dr. Marañón, amigo mío, cuya opinión me merece la máxima confianza, así como otros pronunciamientos en contra de médicos amigos, compañeros de estudio, cuya seriedad es indudable, no pudo sin embargo influir en mi ánimo. Y esperé la llegada del Dr. Asuero libre de todo prejuicio, con curiosidad e interés. Y lo he seguido a través de las publicaciones periodísticas y visto su actuación declaro lo siguiente:

Método y persona

Yo creo que en el caso Asuero hay que distinguir dos cosas perfectamente separables. El método y la persona que aplica ese método. El método del Dr. Asuero no es de Asuero. Tiene antecedentes conocidos y ha sido aplicado muchas veces con eficacia o con resultado negativo que todo puede ser perfectamente ya que la medicina no es todavía, desgraciadamente, la ciencia de curar sino apenas el arte de curar, distando de ser ciencia en muchos casos. Es por esta circunstancia que no hay que olvidar la parte subjetiva del paciente, que los médicos pueden a veces levantar, animar, en forma tal que se pueden obtener sorprendentes resultados de curación con cualquier método y aun con la reflejoterapia. En este caso se cura por sugestión o por causas cuyos fundamentos se nos escapan, pero el método empleado tiene eficacia y es esto lo que al enfermo interesa. No excluyo por ello, totalmente, la posibilidad de este método pero siempre que el mismo sea ejercitado por médicos honestos, no como panacea, sino como práctica de la reflejoterapia.

Se hace el loco

Otra cosa es la persona que practica este método. Cuando leí el artículo del Dr. Noguera que publicó CRITICA, y cuando leí las declaraciones de Asuero y el comentario de sus gestos y actitudes, tuve una impresión de locura. Ahora, en cambio, creo que Asuero se hace el loco, a fin de no verse ante la necesidad de demostrar su método ante un contralor de médicos. Se coloca, pues, fuera de la ciencia para trabajar clandestinamente, con el objeto de obtener así mejores beneficios.

Los honorarios

Como se sabe, para que Asuero trate a algún enfermo es necesario recurrir a un intermediario. No se puede ir a ver a Asuero directamente, porque es inhallable, intratable, imposible. Entonces el intermediario interviene. Y hace de su intervención un servicio celestinesco. Arregla, ante todo, el precio. Los honorarios son enormes. Solamente así Asuero se anima a tratar al enfermo.

El enfermo rico paga. Si le va bien, lo confiesa y contribuye a incensiar al Mago; si le va mal, se calla para no pasar por tonto. Pero no cura a gente pobre que podría delatar el fracaso de sus experimentos. Por eso no instala una clínica de puertas abiertas. Porque se vería obligado a tratar a pobres igual que a ricos, y tendría que cobrar precios razonables. Cualquier método usado de esa manera es francamente reprobable. No es ejercer ya la medicina, sino es ejercer una actividad que no me animo a calificar.

CHOCARON HOY DOS OMINBUS

NO HUBO VICTIMAS

Esta tarde, a las 14.10 horas, dos ómnibus de la Compañía La Metropolitana, chocaron violentamente, en la intersección de las calles Valentín Gómez y J. Jaurés.

Por la primera de las arterias nombradas, circulaba el ómnibus chapa 11.880, que conducía el chauffeur Policastro Cortisano, iba en dirección al Oeste. Por Juan Jaurés, marchaba el otro vehículo, cuyo número de chapa es 11.826, a cargo de Juan Martorelli.

Evidentemente, los conductores no previeron el peligro al aproximarse a la esquina mencionada, y sólo cuando ya no era posible de ningún modo realizar maniobras para evitar el accidente.

El ómnibus, conducido por Cortisano, que fuera de toda duda marcharía con mayor velocidad a consecuencia del rápido viraje realizado, se precipitó sobre la vereda, estrellándose contra la puerta de un comercio que Ceferino Rosa posee en Valentín Gómez 3101. Los pasajeros de ambos vehículos, justamente alarmados, trataron de abandonar sus asientos respectivos.

No hubo ninguna víctima.

El "Gobierno" de Bolivia Niega y Calumnia a los Caudillos Revolucionarios

Los Centros Universitarios Argentinos, Donde Hinojosa es Bien Conocido, Deberían Acompañar con su Simpatía a una Revolución Inspirada en Ideales Sociales y Nacionales

El gobierno de Bolivia, sin la autoridad que dan los poderes legalmente organizados, está difundiendo noticias de una notoria irresponsabilidad, acerca de las operaciones de los revolucionarios y de la naturaleza del movimiento. Se trata, así, de desacreditar ante la opinión de los países americanos, a los gestores del mismo, haciéndolos aparecer como bandoleros, asaltantes, sin patriotismo ni otro ideal que el logro de ambiciones personales. La prensa americana recoge esas noticias y las difunde, no obstante la parcialísima fuente de donde provienen, y no obstante también — lo que es más grave ya y contradictorio — tener conocimiento, con mucha antelación a los hechos que le han dado reciente relieve, de la personalidad del jefe de la revolución, Roberto Hinojosa, universitario, periodista, conferencista vastamente conocido y cuyo radio de divulgación de sus ideas ha tenido por centro la universidad central de varias capitales de los países donde actualmente se lo presenta bajo una faz falseada, diversa de la real.

Roberto Hinojosa ha demostrado poseer toda la cultura y capacidad necesaria como para dirigir un movimiento cuya importancia no está en sus paramentos bélicos ni en su eficacia inmediata, sino en la idea que lo mueve y la semilla que siembra, en la conciencia universitaria y obrera de Bolivia, aherrojada por un gobierno que ha corroído todos los ejes de la administración interna, que ha vendido las riquezas al oro norteamericano y que ha suscitado recelos en todas las cancillerías con sus conatos de alteración de la paz continental.

La actitud de los estudiantes que le conocen

Sería interesante, pues, que las congregaciones de estudiantes y los círculos obreros de la República Argentina, Chile, Perú, Asunción y Río de Janeiro, que han tratado a Hinojosa, escuchando su palabra y solidarizándose con sus ideas, digan la verdad acerca de su persona, contrarrestando así la propaganda negativa de quienes temen, precisamente, el triunfo de una revolución que encarna un ideal universal, sostenido por todas las colectividades del mundo contra la prepotencia, el robo y las persecuciones que son los elementos de dominio con que cuentan las dictaduras.

Justificación del movimiento de Villazón

¿Cómo no justificarse, por otra parte, un movimiento así, que es una cruzada romántica, de un puñado de hombres decididos contra un estado de cosas intolerable? ¿Ignoran, acaso, los detractores de Hinojosa, que el leader se juega la vida, en una obscura revuelta, sin mayores probabilidades de éxito, porque en ella se ha atendido más a la propaganda ideológica que significa ese llamado al despertar de un pueblo?

Organizado sin otros elementos que el coraje de un grupo de expatriados; sin armas casi y sin dinero, la patriada de Villazón será el punto de partida histórico de la nueva Bolivia, libre de terratenientes que graviten sobre el agio de su moneda, libre de la infiltración económica extranjera que la está convirtiendo en una factoría, libre de la egolatría de dictadores como Siles, que casi precipita a su pueblo en una guerra, para mantenerse en el poder, libre en fin de la anormalidad institucional y constitucional que ahora la aqueja y contra la cual se ha alzado la voluntad y el patriotismo de ese grupo de cruzados, a quienes la juventud universitaria de América debe prestarles el apoyo moral de su solidaridad, en nombre de las doctrinas compartidas en la tribuna y en el aula y en nombre de la tradición que los ha puesto siempre del lado de la libertad, contra la tiranía.

A SU REGRESO A N. YORK, BYRD SERA FESTEJADO

(Agencia Havas)

NUEVA YORK, 19. — De regreso de su expedición antártica, llegó a la isla de la Cuarentena el almirante Byrd.

Al desembarcar a la Batterie Place, le rendirán honores un destacamento de soldados y una dotación de fuerzas de la Marina.

El alcalde de la ciudad, Mr. James Walker, ofrecerá una brillante recepción en honor del almirante Byrd, en el Ayuntamiento, durante la cual pronunciará un discurso de bienvenida, en presencia de las autoridades de la Armada y del Ejército.

Capotó un Avión Español

(Agencia Havas)

MADRID, 19. — Un avión militar español capotó cerca de Granada en momentos en que aterrizaba, resultando heridos el piloto, el mecánico y un pasajero.

Por Dos Votos Contra Uno se Reconoció a Schmeling Campeón Máximo de Box

(Associated Press)

NUEVA YORK, 19. — En la reunión de la Comisión de Box de este Estado se decidió reconocer al pugilista alemán Max Schmeling, como campeón mundial de todos los pesos, en vista de su triunfo sobre Jack Sharkey en la pelea realizada el 12 del corriente mes.

Por dos votos contra uno

(Associated Press)

NUEVA YORK, 19. — Uno de los miembros de la comisión de box, William Muldoon, se opuso al reconocimiento de Schmeling como campeón mundial, mientras que James A. Farley, que había presentado la moción y John J. Phelan votaron en favor del alemán, de modo que éste quedó reconocido como campeón de la categoría pesada.

Muldoon, objetó de que se diese el título a Schmeling en vista de que su victoria había sido por foul. Sharkey también hizo objecciones y desafió a Schmeling a realizar un match de revancha, diciendo que firmaría inmediatamente el contrato, aceptando recibir solamente el 12 1|2 por ciento del valor de las entradas, dejando a Schmeling el 37.5 por ciento.

El manager del alemán declaró que daría a conocer su opinión después.

Sharkey manifestó que si nuevamente cometía foul contra Schmeling estaba dispuesto a pagar los gastos de los matches preliminares y de la pelea principal, y que si el alemán cometía foul contra él se negaría a aceptar el fallo en su favor.

Sigue la Huelga en Córdoba

La Policía Anuncia Haber Secuestrado Cargas de Dinamita

Según la Versión, un Cartucho Fué Hallado en Poder de un Obrero y en su Domicilio se Encontraron Otros Siete

FULMINANTES Y MECHAS

(De nuestro corresponsal)

CORDOBA, 19. — Sin que se registren incidentes de ninguna clase, continúa desarrollándose, el paro general, que fuera decretado por el término de 48 horas. La solidaridad entre los obreros continúa mostrándose como en el primer momento, sin que la presión policial, ordenada por el gobierno haya podido quebrar la resistencia de los diferentes gremios, no obstante las detenciones de obreros y la prohibición absoluta que impide a éstos el poder reunirse.

La policía dice haber hecho un descubrimiento sensacional

La policía que procedió a la detención del obrero tranviario Teodoro Petroczuk, de nacionalidad rusa, que según ella había cometido una infracción, declara que al revisar las ropas del obrero mencionado, le fué encontrado, a éste un cartucho de dinamita, provisto de un fulminante destinado a hacerlo estallar.

Más dinamita en el domicilio del obrero

Según la misma versión policial, con autorización del obrero detenido, las autoridades procedieron a practicar un minucioso registro en su domicilio, sito en la calle Salta 374, donde vivía en compañía de Jorge Szuimuk y Emilio Lisiesku, ambos rusos de nacionalidad y obreros tranviarios. De acuerdo con lo que sigue expresando la policía, en un ropero de la habitación que ocupan los tres obreros, fueron hallados 7 cartuchos de dinamita y 41 fulminantes; como, asimismo, 20 metros de mecha para hacer estallar tan formidable cargamento de explosivos.

Lo que expresa un obrero

Ambos obreros, que ocupan la habitación donde según la información policial fué hallada tan grande cantidad de dinamita, fueron detenidos y conducidos al local de la comisaría. En esa oportunidad tuvimos ocasión de cambiar breves palabras con Lisiesku, quien nos declaró que esa dinamita era sobrante de la que tenía Petroczuk, que trabajaba en una cantera de Santa Ana. Este al firmar la autorización a los pesquisas, dió un domicilio cuya existencia no pudo ser constatada, lográndose, después de breves averiguaciones, establecer el verdadero.

En los centros obreros

En los centros obreros, donde como es del dominio público ha existido en todo momento el deseo de dar un carácter sumamente pacífico al actual movimiento, la sensacional noticia que ha dado la policía ha sido recibida con excepticismo.

Muchos obreros, estiman que, cierto o no, este es un motivo para justificar la ensorbecida presión policial y para justificar las medidas que hayan de adoptarse contra los trabajadores.

En general se considera fraguada o no se cree en la existencia de tan formidable depósito de dinamita.

¿QUIEN ES QUIEN?

Raúl F. Oyhanarte

Un radical auténtico

HE AQUI uno de los pocos radicales auténticos y de primera fila, posiblemente el único a quien Hipólito Irigoyen, capataz negrero, no ha manejado a su arbitrio jamás. Ahora que se le ha rebelado declarada y públicamente, no es extraño oirle censurar sus extravíos; pero ya antes de ser su adversario, aun en la época en que (lo dice él mismo) adoraba a Irigoyen, se le oía proclamar bien alto su arisca independencia personal frente al jefe indiscutido y avasallador. Bastaría este hecho, por lo insólito, para valorar la joven y robusta personalidad del doctor Raúl F. Oyhanarte; pero no residen ahí sus únicos méritos.

Infancia batalladora

NACIO el doctor Raúl F. Oyhanarte el día 6 de enero de 1892, en Rojas, población de la provincia de Buenos Aires. Era el segundo hijo del matrimonio constituído por don Juan Oyhanarte y doña María Hegoburu, que luego tuvieron seis más. En total, ocho hijos, de los cuales viven cinco.

Don Juan Oyhanarte era un valiente periodista de campaña. Todavía hoy, en nuestro país, el periodista de campaña debe ser un hombre corajudo; pero hace cuarenta años, como se comprenderá, tenía que ser de arresto. Lo que era aquel director de "La Verdad" de Rojas, diario radical en una situación oficialmente adversa y, por lo tanto, de constante peligro. En un momento dado, fué el único periódico radical de todo el país.

En 1896, es decir, cuando nuestro biografiado contaba poco más de cuatro años, su padre fué alevosamente asesinado por los enemigos políticos de la localidad. Quedó al frente de la numerosa familia y del diario batallador la esposa del valiente. Imagínese qué temple debía poseer aquella mujer que no titubeaba en afrontar un legado de sangre y de responsabilidad. Sobre sus débiles hombros femeninos, lo mismo que si se tratase de los hombros del más fornido atleta, pesaba de pronto el cuidado de una crecida prole menuda, que había que alimentar y educar, la dirección de una empresa en marcha, la responsabilidad de un credo político sostenido con verdadera devoción y, naturalmente, la amargura infinita y el ansia de satisfacción ante el crimen horroroso. Todo lo afrontó doña María Hegoburu, mujer a quien le sobran méritos para la adhesión casi religiosa que le tributan sus hijos.

Un año más, después de la muerte del jefe, continuó la familia Oyhanarte en Rojas, tratando vanamente de obtener justicia y bregando siempre por los principios de la Unión Cívica Radical. Luego, decidió trasladarse a la capital de la provincia, donde había de residir definitivamente.

RAUL OYHANARTE
Por CANO

Gesto precoz

ANTES DE esto, vivo aún el padre, ya el pequeño Raúl tuvo ocasión de demostrar, en un acto de arrojo, su espíritu combativo. Habíase sublevado don Juan Oyhanarte con un núcleo de vecinos de Rojas, contra la municipalidad local. No era sublevación meramente lírica: los revólveres, los fusiles y los cuchillos fulgían en las manos enérgicas. Un verdadero ataque armado a la comuna usurpada por la oligarquía, por el cual el padre de los Oyhanarte fué castigado después. En el fragor de la lucha, apareció jinete en un pingo, ante la municipalidad, entre el ir y venir de las blasfemias y de las balas, un niño que no comprendía formalmente el motivo de la lucha pero que había averiguado que su papito estaba allí. Era el niño Raúl Oyhanarte, que se arriesgaba a todo para colocarse al lado del padre en trance de guerra. No pudo ser más oportuna su llegada. El padre, con el revólver descargado, se apoyaba en una pared imposibilitado de defenderse y aun de huir por un fuerte padecimiento en un pie. Se apeó de su cabalgadura el niño y la entregó a su padre, el cual, conforme pudo "volear la renga" (como suele decir el hijo al recordar aquel episodio), se salvó con él.

Adolescencia enérgica

EN LA PLATA, doña María Hegoburu de Oyhanarte siguió publicando "La Verdad". Mientras sus hijos fueron pequeñitos, se arregló como pudo, ayudada por una hermana, doña Mariana Hegoburu, a la que sus sobrinos profesan un intenso cariño también. Cuando los mayorcitos pudieron secundarla, lo hicieron heroicamente. Hubo una época en que el diario era escrito, compuesto, impreso y repartido por las dos hermanas y los hijos mayores de la primera, entre ellos Raúl, que así fué desde temprano periodista en todo aspecto posible de la profesión, pues hizo el repórter, escribió, paró las letras, movió la máquina y salió a la calle con el fajo de diarios bajo el brazo.

"Hasta veinticuatro horas por día teníamos que trabajar entonces", dice Raúl, y añade: "¡Cuantas veces me quedé dormido junto al burro de la tipografía!".

También recuerda Raúl Oyhanarte cómo efectuaban el reparto del diario. En su sensibilidad de niñopobre y trabajador, que aspira a mejor situacin en la vida, le avergonzaba un poco que lo confundieran conlos canillitas de la calle. Trataba, pues, de esconderse, y antes de dejar el diario en un zagúan, miraba en torno, para ver si alguien lo estaba observando. No era una mala acción, pero era una desdicha.

Actividad literaria

EN UNA ocasión, el diario "La Verdad" fué denunciado a la justicia por sus campañas políticas y contra los malos jueces, que dejaban impune el asesinato de don Juan Oyhanarte. Doña María Hegoburu, como editora responsable de la publicación, tuvo que sufrir unos días de arresto. Se le concedió por gracia especial que el arresto lo sufriese en su domicilio.

No obstante estos azares, los niños pudieron seguir su instrucción en forma regular, primero en la escuela primaria, luego en el Colegio Nacional de La Plata, donde Raúl se recibió de bachiller. El adolescente Raúl mantenía el credo político heredado y la actividad periodística familiar; pero sus aficiones le llevaban a la literatura poética. Escribía versos. En 1914 los reunió bajo el título de "Al ras de los ensueños" y los publicó en un libro que él rememora como un pecado de juventud y que sin duda no era un dechado poético pero que anunciaba al futuro orador de palabra copiosa y brillante imagen.

A la vez que cultivaba las musas cursaba estudios superiores en la Facultad de Derecho de la Universidad platense. Allí se recibió de doctor en leyes, luego de haber tenido por maestros, entre otros, a los doctores Joaquín V. González, Rodolfo Moreno, José María Matienzo y Ricardo Cranwell. Tenía veinticuatro años cuando conquistó su título universitario. Al año siguiente contrajo matrimonio con una señorita de la familia Ferrando, de La Plata.

Juventud digna

LLEGO 1916, año del resonante triunfo del radicalismo. Precisamente en ese año tenía que dejar de aparecer, por falta de apoyo, el diario "La Verdad", defensor de los principios políticos triunfantes. El hermano mayor de los Oyhanarte se destacaba ya en el escenario político argentino. El segundo, Raúl, fué invitado por el presidente Irigoyen (amigo de la familia desde hacía años) a formar parte de su gobierno. Rehusó la invitación el interesado, alegando que no aspiraba a puestos públicos. Su respuesta a Irigoyen, a quien sin embargo admiraba profundamente entonces, fué la siguiente: "Sólo deseo estimación personal".

Raúl intentaba trabajar en su profesión de abogado y, es claro, soportaba las penurias propias de la iniciación. Había nacido pobre y seguía siéndolo. No tenía más que su título, su orgullo familiar, su optimismo y el celo pronunciado de su dignidad propia. La intervención Cantilo en la provincia le ofreció una situación excelente. Sólo quiso aceptarla a condición de que no tuviese en ella retribución alguna. Su actitud chocó, como se comprenderá. Sorprendió en primer término al presidente de la República, que hubo de incitarle a desistir de ella, pero sin éxito. Raúl Oyhanarte no quería recibir sueldo de un gobierno radical, de un gobierno en cuyo advenimiento él se consideraba en algún modo factor, por modesto que fuese.

En 1920, siendo ya una personalidad descollante en el radicalismo bonaerense, Raúl fué llevado por sus correligionarios a la candidatura para una diputación nacional por su provincia y elegido en seguida por el pueblo. Era un período de dos años el que debía llenar en la Cámara de Diputados. Pronto se hizo notar, sobre todo por su espíritu combativo y por sus dotes de orador.

Decepciones políticas

YA ENTONCES empezó a tener motivos para la gran decepción política de su vida que ha hecho crisis en estos días. Irigoyen, a quien él profesaba veneración, ascendido al gobierno no era el que había creído ver en él. ¿Qué nuevo aspecto ofrecía la personalidad del presidente? Su desprecio por los hombres. Irigoyen parecía complacerse en atraer hacia sí los hombres para repelerlos malamente, y no tener otro objeto en la vida que esa complacencia morbosa. No era, desde luego, una situación propia para hombres enteros. Así que el doctor Raúl Oyhanarte empezó a distanciarse del presidente, del jefe y del amigo.

Su gesto, según la experiencia ajena, importaba su suicidio político, pues sólo dejar de ver a Irigoyen era para los que habitualmente lo veían separarse automáticamente del partido. Raúl

(Continua en la pág. siguiente)



Su Compañera, Inseparable

Por Rojas.



LA MISERIA.—Ya estoy cansada, patrór
de jinetear enancada;
y no veo la ocasión
de que me deje olvidada.
Siempre juntos, galopiando,
siempre, galopiando unidos,
la gente está murmurando
al vernos siémpre reunidos.
Sin pilchas, con el garrote
de la desgracia en la diestra,
que bien ganao tengo el mote:
soy la desgracia siniestra.

EL GAUCHO.—Dejá nomás que el murmullo
nuestra relación comente,
soy perito en ese arrullo
y en conocer a mi gente.
Mientras vos vivás conmigo
en todo tengo confianza;
se agarra el pueblo el omblig[illegible]
y el hambre silba en su panza.
Gracias a vos y a mis modos
mi autoridad está segura.
A todos conformo, a todos
con el olor de una achura.

¿Qué Orientación Profesional Debemos Dar a la Juventud?

DEBEN SER ELEMENTOS ACTIVOS DE CULTURA, LOS UNIVERSITARIOS

Su Misión no es Sólo la de Curar o Defender Pleitos, Sino También la de Divulgar su Ciencia y Conocimientos Entre las Masas

Dr. FEDERICO CANTONI

NO PODRA haber plétora de universitarios en cuanto éstos no se limiten a desempeñar solamente el papel que les asigna su profesión. Porque el rol del médico no sólo es curar, la del abogado defender pleitos, la del ingeniero confeccionar planos; tienen una misión más alta, un apostolado, diría mejor, que desempeñar frente a la sociedad.

Ajustarse al desempeño mecánico de la actividad profesional es perseguir como único objetivo el lucro individual, anulando el aspecto más simpático que debe ostentar el hombre de ciencia o de conocimientos, porque el médico, además de curar, si lo inspira un propósito más alto no puede substraerse a la investigación científica ni puede dejar de divulgar, sirviendo el bien colectivo, los principios de higiene social; no ser ajeno a los problemas que crea la enseñanza primaria, la higiene en las escuelas, en las fábricas, ni dejar de llevar su acción a la campaña; preocuparse de la nutrición, tanto en la primera infancia como en la edad adulta. No puede ni debe ser ajeno a la selección de los productos relacionados con el estudio de las personas y de las necesidades públicas, menos aún ,en un país como el nuestro, donde la mortalidad infantil adquiere enormes proporciones.

HOMBRE de gobierno inspirado en las nuevas corrientes, que ha incorporado a la legislación de San Juan las leyes sociales más progresistas, el doctor Federico Cantoni atribuye a la educación del pueblo una importancia fundamental como medio de levantar la capacitación de las masas.

AFAN DE LUCRO

EL 80 o|o DE los que concurren a nuestras Facultades van movidos por el afán de ganar dinero, sin preocuparse en saber que en el progreso de la ciencia, de las industrias, radica el mejoramiento de las condiciones generales y se contribuye a elevar el standard de vida. Ese considerable porcentaje de futuros universitarios se mueve por afanes inmediatos, alentados por el ejemplo del vecino que gana pingües honorarios, y no por vocaciones, y eso es lo que hace crear la plétora que preocupa y es lo que convierte a las distintas Facultades en "fábricas de profesionales". Las excepciones son las que afirman ese carácter.

CULTURA SOCIAL

HOMBRES ORIENTADOS en la investigación científica y preocupados por los problemas sociales, a la tarea de curar enfermos o de defender pleitos, suman el anhelo de proyectar sus conocimientos entre las masas, difundiendo la cultura en una obra de extensión universitaria. La capacitación de las masas, al levantar su nivel cultural, levantará también el nivel de la enseñanza, que hoy es el producto del medio social. La enseñanza que hoy aprendemos adolece de una grave falla y es la de olvidar que al educando hay que darle nociones de sana moral profesional.

Si no surgen universitarios que se preocupen de ampliar su ciencia, seguiremos siendo, como hasta el presente, un país tributario. Aprendemos, enseñamos y aplicamos los conocimientos que nos vienen de todas las partes del mundo, pero no intentamos ensanchar la suma de esos conocimientos con el producto de nuestro propio esfuerzo.

Para aquellos médicos a quienes atrae la ciencia por verdadera vocación es necesario darles institutos de investigación, donde puedan realizar sus estudios y experimentos y a los que se incorporen por medio de concursos honestos, entre los que tengan más condiciones para el estudio y no entre los allegados a los profesores amigos.

Federico CANTONI.

Mañana Contestará a Nuestra Encuesta el Dr. Carlos JESINGHAUS

Mayakovski, el Poeta Suicida



PUBLICO desfilando ante los restos del poeta suicida

De la revista literiaria "Letras" de Santiago de Chile, que dirigen los poetas Salvador Reyes y Cruchaga Santa María, extractamos un notable artículo de Neftalí Agrella sobre el gran poeta ruso revolucionario Vladimiro Mayakovski, que se suicidó hace algunos meses. Este artículo aclara detalles interesantes de la vida y de la muerte de Mayokovski que con Sergio Yessenin compartía el cetro de la más alta poesía bolchevique en Rusia.

Como este poeta es casi desconocido en la Argentina, consideramos de interés la publicación del artículo de Agrella.

Helo aquí:

El poeta Vladimir Mayakovsky

"No hace muchos días, Vladimir Mayakovski, poeta ruso, cortó el hilo de su vida de un balazo, con magistral puntería. En el año 1924, en vísperas de Navidad — y era un año en que todavía la "nueva Europa" que llamara Durtain no aborrecía los íconos y destruía la idea de Cristo — también el poeta ruso Sergei Yessenin se suicidó, pero de un modo teatral: se cortó una vena y vació en varios vasos etruscos su sangre, dejándolos en herencia a sus tres o cuatro esposas sucesivas — entre ellas la famosa Isidora Duncan y la hermana del director de teatro ruso nuevo Meyerhold — mientras escribía con su sangre, de una manera petronesca, un último poema delirante. A Yessenin le mató el delirium tremens, porque era un borracho horrendo. A Mayakovski le mata el horror a la tuberculosis. Increíble casi esto último. Porque siempre se nos había presentado, a través de sus propios versos y de las crónicas de sus admiradores o detractores, como un hombre sano, robusto y rebosante de salud.

Lo primero que uno piensa es que todos los intelectuales rusos parecen destinados a un destino trágico: el suicidio, el destierro o el horror. Tal vez sea muy cierto que el pueblo ruso ama el sufrimiento, como escribía uno de sus novelistas.

Pero los casos de Yessenin y Mayakovski hacen pensar en muchas otras cosas. Ambos tenían mucho talento y vivieron su juventud desordenadamente, con ese desorden para el cual tienen un especial talento los rusos. Pero el pesimismo y desorientación de aquél se explica ante una Rusia desalentada y en ruinas, que no sabe adónde llegará, como era hace seis años. En el caso de Yessenin, poeta campesino y místico que entra posar de profeta en los cabarets del hampa de Moscú, la época influye por distinto conducto. El poeta de "Rusia e Inonia" murió sencillamente de morbo erótico y de ensueños alcohólicos, que cristalizaron en una manía de suicidio, tan aguda que ya antes le había inducido a intentar morir quemado en una hoguera que él mismo preparó en plena plaza pública.

Mayakovsky y Yessenin

Mayakovsky, sin duda, era más equilibrado. Así como su colega Yessenin, fué jefe de la escuela literaria "imaginista", Vladimir lo fué de la "futurista". En sus primeros versos, según propia declaración, influye Marinetti con su gran actitud de altoparlante. Trotski, posando de crítico literario, ya en contra la obra de Mayakovski "dañada por las peores influencias futuristas", cuando según él debía sólo haberse nutrido de las dulzonerías campestres de Verheeren y de Whitman! La conclusión lógica es que Mayakovsky era un farsante impenitente pero con mucho talento. Realmente era maestro en la "boutade", más que su colega Yessenin. Muchos de los versos de Mayakovski se parecen a esto:

Yo sólo tengo un clavo en mi zapato,
más obsesionante que toda la fantasía de
(Goethe.

Escribía sus poemas en grandes carteles que los dirigentes soviéticos colocaban en los edificios públicos, por estar llenos de insultos a los que no eran partidarios del marxismo, o en las estatuas de personajes históricos que deseaban denigrar.

Es sabido que Mayakovski fué el porta-voz más violento, la bocina más estentórea del bolcheviquismo. Y de ahí parten todas sus desgracias.

En el terreno de las ideas puras, le han discutido bastante los críticos Ivonov, Kogan y Grossman-Roschin. Solamente el famoso y deplorable Bronstein ha tenido admiración por él. Desde su manía de grandeza y su ideología sectaria, tampoco la tuvo por Yessenin. Y sin embargo, Rusia no volverá a tener quién sabe hasta cuándo, dos poetas tan admirables como ellos.

El estilo literario de Mayakovski es bien personal dentro del padrón de impresionismo marxista que monopolizan todos los poetas obreros de la Rusia actual. Tiene amplias imágenes, como cuando dice en "Nuestra Marcha".

Está gris el buey de los días
y es lento el vuelo del carruaje.
Nuestro señor es la correría
y un tambor nuestro corazón.
¿Hay horas más celestes que las nuestra[illegible]
¿Nos picará la avispa de una bala?
Nuestras armas son nuestras canciones.
Nuestra plata las voce[illegible]entinas.
[illegible]brete de verde, oh [illegible]!
[illegible]repara un fond[illegible] nuevas jor-
[nadas
[illegible]claviza, Arco Iris, bajo tus colores
[illegible] galopar de las estrellas!

Pero otras veces se hace tosco y [illegible]ulgar, como cuando tiene imprecaciones grotescas; al sol:

"Eh, cerdo
[illegible]ue en nubes de algodón te envuelves,
[illegible]éjate ya tus estribillos,
[illegible]en
[illegible] pintar carteles!"

Al sol apostrofé.
—Detente
y haz caso a los amigos!"

Frases como éstas eran frecuentes en sus poemas. En otro, dice:

Eh, tú, Osa Mayor, ordena
que se nos acepte en el cielo.

Imágenes, imágenes y salidas de tono de que no habían sido capaces todavía muchos poetas, forman el tejido ondulante de los poemas de Mayakovski. Algunos de ellos, como "Lenin", tienen de 800 a 1000 versos. "Aventura extraordinaria", "Orden al Ejército del Arte" y "150.000 000"; tales son los títulos de sus poemas más extensos y conocidos.

El frente izquierdo literario de Mayakovsky

Organizó el grupo LEF (Frente izquierdo literario), el que en un principio tuvo cierta independencia y carta blanca hasta para criticar la actuación de los más altos funcionarios soviéticos. Anatolio Marienhof y Wadim Shershenevich — que más tarde siguieron a Yessenin — fueron sus primeros discípulos. Más tarde, cuando su escuela se empapó demasiado de propaganda marxista, fueron obreros sus discípulos: Asseiev, Tretiakov y Pasternak. Selvinski también, pero ese luego se declaró jefe de una escuela propia: el constructivismo, que nació de la pintura. El futurismo ruso copió mucho del italiano, desde 1917, y ha habido otros escritores que pretenden haberlo engendrado: V. L. Menkovski y Serveyanin, que se ha llamado a sí mismo "ego-futurista". El discípulo más afecto de Mayakovski ha sido Vasilio Kamienski que también es un excelente pintor. Este ha escrito un poema en su honor:

Palo radiotelegráfico que zumba sordamente
levantado sobre la tierra quieta:
peligroso.
Caja de dinamita.
Peso de 5 puds dentro de una medida
muy pequeña. Es el todavía
como una doncella turbadísima
antes de las explicaciones con el prometido,
y nerviosamente conmovida y flexiblemen-
[te ágil
tanto para el amor como para el verso.
O un muchacho de trato caprichoso
hijo de la actualidad, superneurasténico
y potranco que come y que relincha
cuando en el bolsillo tiene mucho dinero.
Todavía es: Poeta y Príncipe y Mendigo,
Paloma, Sarcástico y Apache,
que en la refriega del espíritu busca el
[sentido
nuestro Wladimiro Mayakovski.

Esto presenta enteramente al poeta ruso que hace poco ha muerto. ¿Perdió o ganó la batalla de la vida? ¿Quién lo venció? ¿Rusia o la fatalidad? No sabríamos decirlo. Vivió desordenadamente, cantó de un modo nuevo, y murió de un modo muy tradicional, de un salto al infinito, como en una de sus grandes metáforas que desconciertan....

¡Sic transit poetarum!

Vendedora sin Ocupación

Señorita seria, que vive con la madre, necesita ocuparse como vendedora de tienda, empleada de escritorio, etc. Tiene las mejores referencias. Se domicilia. Carlos Calvo 518. (U. T. Mitre, 0999).

8000 Peluqueros en Huelga Afectan 2700 Peluquerías

Los Dueños de Peluquerías Rechazaron las Proposiciones de los Oficiales Huelguistas

LAS HOJITAS DE AFEITAR

Los peluqueros, firmes en sus trece, no cejan. Por el contrario, extienden su movimiento, intensificándolo en tal forma, que es ya rara la peluquería que trabaja hoy con oficiales. Sólo algún elemento aislado acompaña a su patrón en las tareas habituales, bajo el apuro de la clientela, que aguarda, numerosa, turno.

Los patrones están divididos

En el salón Augusteo, realizó anoche su asamblea la Sociedad de Dueños de Peluquería, con el objeto de considerar el pliego de condiciones de la Sociedad de Peluqueros, entidad obrera que pide un sueldo mínimo de 140 pesos y un 20 por ciento de participación en el negocio.

Resolvióse mantener el contrapliego, que otorga la participación del 20 por ciento, pero rebaja los sueldos pedidos en 40 pesos por categoría.

Frente a los oficiales peluqueros, que con tanta energía y cohesión mantienen su huelga, los patrones están divididos. Ya ayer, tres patrones habían negociado con sus oficiales, independientemente, al margen de sus organizaciones.

Organizaciones, decimos y no, organización, porque son tres. Una en el local de la Sociedad Lago di Como, otra en la calle Cangallo 2535 y una tercera en la calle Victoria.

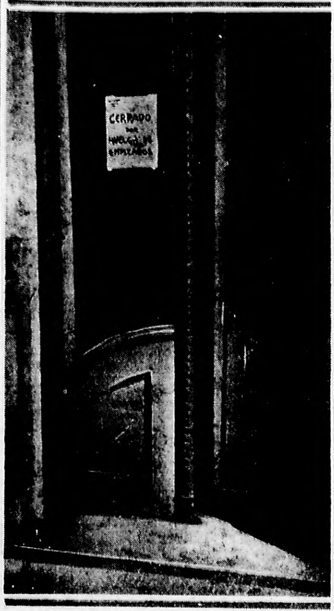
Los krumiros

En conflictos obreros como el presente, los patrones se defienden con el concurso de los krumiros que son obreros inhábiles, a veces descalificados, que sólo hallan trabajo en estas ocasiones. A veces son traídos hasta de otros gremios. Eso que entre los estibadores, o entre otros obreros menos especializados no trae consecuencias, por demás graves, en el caso de los peluqueros sería gravísimo. Imagínense nuestras barbas en manos de un krumiro inhábil; podrá fácilmente seccionarnos la yugular. Ya hemos de ver también esos cortes de pelo en escalera y demás. Lo más seguro será no entrar en las peluquerías, por el momento.

Las hojitas de afeitar

Siempre fueron negocio las hojitas de afeitar, pero hoy más que nunca. Hay gente que vive explotando pequeños e inexplicables negocios a favor de los quince días de curiosidad pública, o los quince días de interés por alguna especial circunstancia. Y bien: esta especialísima circunstancia ha puesto a todos esos negociantes ocasionales en la pista del negocio de las hojas de afeitar, de cualquier marca o clase. ¡Si hasta comienzan a cotizarse más caras!

No se Trabaja



UNA DE LAS TANTAS peluquerías que no trabajan por la huelga

Muchos Irigoyenistas no Quieren Rechazar al Dip. Videla Dorna

Es la Primera Consecuencia de la Actitud Asumida por el Diputado Raúl Oyhanarte

¿SE ANULARA CUYO?

Las armonías que caracterizaron la acción del bloque irigoyenista en el transcurso del anterior período parlamentario parece que se han desvanecido con el discurso del diputado Raúl Oyhanarte. Faltaba que alguien hiciera punta en el sector. Existían numerosos diputados, sobre todo muchos del interior, que esperaban que alguno de los miembros del bloque tuviera la valenta de definirse contra la política despótica del Presidente de la República para acompañarlo en su actitud insurrecta. ¡Y tan benéfica ha sido la actitud del diputado Raúl Oyhanarte que ya se han planteado en el seno del sector irigoyenista las primeras disensiones! Ese bloque que no discutía nada hasta ahora, que se limitaba a cumplir incondicionalmente las órdenes que se le impartían desde la Casa Rosada, sale discutiendo y teniendo opiniones encontradas sobre actitudes que se ordenan desde la Casa de Gobierno. Como se puede apreciar esta rectificación de procedimientos importa todo un acontecimiento extraordinario en las costumbres del bloque oficial.

La piedra de toque

El primer conflicto formal entre "genuflexos" y "antigenuflexos" se ha producido con motivo de la cuestión Videla Dorna. Como se sabe, desde la Casa de Gobierno, la mayoría irigoyenista de la Comisión de Poderes recibió órdenes para rechazar el diploma del diputado electo por la provincia de Buenos Aires don Daniel Videla Dorna, así como los del doctor Lencinas y del ingeniero Carlos R. Porto. Esa mayoría de la Comisión de Poderes formada por diputados sin ninguna responsabilidad política ni intelectual, aceptó sumisamente las órdenes de "las altas autoridades partidarias" y en ese sentido "cocinó", según la gráfica expresión del diputado de Tomaso, los despachos que toda la opinión pública conoce. Aconsejaba el rechazo de diplomas legítimos, mientras dictaminaba favorablemente por la incorporación de elementos surgidos del fraude escandaloso de San Juan, como los señores Guerrero y Zavalla.

D. V. DORNA

30 insurrectos

El diputado Raúl Oyhanarte, después de pronunciar la semana pasada su comentadísimo discurso, se dedicó a la tarea de conversar con aquellos diputados de la mayoría que menos incondicionalismo habían venido demostrando en sus actitudes políticas y parlamentarias, planteándoles la necesidad de no rechazar el diploma de Videla Dorna y de anular, en cambio, los fraudulentos comicios de Cuyo. A eso respondía su exhortación de que los diputados irigoyenistas se "reconciliaran con la legalidad" y que sólo se admitiera en la Cámara a los diputados que tenían derechos legítimos para incorporarse.

Parece que esas gestiones del diputado Oyhanarte han tenido pleno éxito y se asegura que están de acuerdo con su modo de apreciar determinados problemas institucionales y políticos nada menos que 30 diputados de la mayoría, entre ellos el diputado por Córdoba don Julio Borda, uno de los miembros más ponderados del sector.

¿La primer victoria?

La prolongada reunión que ayer tuvo el sector irigoyenista, y de la que participó en forma preponderante el diputado Raúl Oyhanarte y algunos de los diputados que lo apoyan en su conducta insurrecta, terminó en forma que parece asegurar la postergación del diploma de Videla Dorna hasta tanto la justicia bonaerense, por intermedio de su más alto tribunal, se pronuncie en el proceso de Monte. Si tal actitud llegara a concretarse, no cabe duda que los "antigenuflexos" habrían tenido la primera victoria. ¡Por fin, después de tanto tiempo de incondicionalismo, el bloque irigoyenista vendría a plantear una actitud dignísima frente a los caprichos del presidente de la República!

Lo que se haría después

Conseguida la postergación del diploma de Videla Dorna, el diputado Raúl Oyhanarte trataría de conseguir la anulación de las elecciones nacionales realizadas en Cuyo, especialmente la de San Juan, donde el fraude intervencionista llegó al más alto nivel. El diputado Raúl Oyhanarte entiende que los diputados Zavalla y Guerrero no representan a nadie, que no han surgido de ninguna elección, sino de una parodia sangrienta que ha afrentado la cultura democrática de la República. En ese aspecto de su acción cuenta también con el apoyo de numerosos miembros del sector irigoyenista.

Enorme expectativa

Se justifica, pues, la enorme expectativa que reina en todos los círculos por conocer la actitud definitiva que habrá de asumir el bloque irigoyenista en el asunto de Videla Dorna. Ella permitirá apreciar el grado de eficacia que ha tenido la disidencia planteada en forma tan digna por el diputado Raúl Oyhanarte y la posibilidad de una reacción favorable en el seno de la mayoría genuflexa...

Son apenas 76

Señor MEDUS. — Pido la palabra, al mismo tiempo que para agradecerle la magnanimidad con que han procedido los señores de la mayoría, para hacerles presente que esta vez, a pesar de ser 100 diputados, no han llegado nunca a tener en el recinto los 82 con que en el período anterior cerraban el debate, resolvían las sesiones permanentes y hacían todo lo que ellos querían. Sin embargo, en estas sesiones, no han llegado a tener más de 76, de manera que nunca ha dependido de ellos, sino de la concurrencia de los sectores de la minoría, la formación del "quorum" en estas sesiones....

Un anciano enfermo

Señor GIUSTI. — Así, pues, los señores diputados del centro atentan contra la vida del Parlamento y están erigiendo en dictador de hecho a un anciano enfermo el cual está llevando al país al desquicio más vergonzoso de que hay recuerdo en nuestra historia (Muy bien).

Los verdaderos afectados

Señor DE TOMASO. — Si la Comisión no hubiera propuesto el rechazo de un diploma legítimo, la minoría no estaría hablando para impugnar el despacho.

Señor ZAVALA. — Es un diploma que está afectado por un proceso.

Señor DE TOMASO. — ¡Que va a estar afectado por un proceso! ¡Los que están afectados de incapacidad son Vds.!

Sólo o Acompañado

Interesante fué la actitud asumida por el diputado Raúl Oyhanarte en el seno del bloque irigoyenista. Apenas entró para participar de la sesión de ayer, deslindó bien cuál habría de ser su línea de conducta. Su presencia no importaba, ni mucho menos, someterse a las decisiones del bloque. Lo determinó en forma clara:

—Solo o acompañado, estaré contra el despacho de la Comisión de Poderes y votaré por la postergación del diploma de Videla Dorna.

¿Irigoyen Afloja?

Parece que el señor Irigoyen afloja en este asunto del diploma de Videla Dorna. Conocedor del escándalo que se ha producido en el seno del sector oficial, quiere evitar que él tenga repercusión en el recinto de la Cámara. Aconsejará a sus elementos, o les ordenará más bien dicho, que voten por la postergación del diploma de Videla Dorna, para evitar que el diputado Oyhanarte y otros miembros del sector documenten por segunda vez su disidencia.

La misma actitud ordenó que se adopte en el asunto de los diplomas de Cuyo.

Son las eternas aflojadas gauchas del señor Irigoyen...

¿QUIEN ES QUIEN?

(Viene de la pág. anterior)

Oyhanarte ofreció su renuncia de diputado, que por indicación del propio Irigoyen le fué rechazada.

Fenecido el plazo de su primera diputación, salió reelecto por cuatro años y siempre por la provincia de Buenos Aires. Ya había perdido tod ocontacto personal con Irigoyen. En 1926 resultó elegido por tercera vez. Ya sentía deseos de oponerse desembozadamente a la acción absorbente y perniciosa del jefe convertido en caudillo omnímodo. Nadie se atrevió a obstaculizarlo, sin embargo. En 1928 integró la asamblea legislativa que proclamó la fórmula presidencial Irigoyen - Martínez. Había la consigna superior, entre los radicales, de no hablar en tal coyuntura. Por desobedecer la consigna, el doctor Raúl Oyhanarte pronunció un discurso, que tampoco osó nadie reprenderle. Se respetaba o se temía su carácter de hombre íntegro, que no recibía órdenes ni se movía por sugestiones.

Adversario resuelto

LA SEGUNDA ascensión de Irigoyen a la suprema magistratura hace concebir esperanzas halagadoras a una gran masa de la opinión nacional. No se engaña el doctor Raúl Oyhanarte, que "conoce la técnica" del caudillo, pero tampoco sale a la calle a enfrentar la opinión común. Espera, simplemente. Acaso, por otra parte, el jefe, ya en los tramos finales de su vida y con todas las circunstancias favorables para hacer el bien, pudiera corregirse. En ese caso, él no titubearía en volver a seguirlo y en ser un soldado suyo. Espera.

Pero no es necesario esperar mucho, ni para él ni para la opinión sinceramente equivocada. A poco andar, Irigoyen demuestra no haber perdido uno solo de sus vicios anteriores y, por el contrario, haber adquirido muchos más. Es ignorante como siempre, arbitrario como siempre, despótico como siempre, taimado como siempre y, más que nunca, parece desear el perjuicio de su patria en todo sentido, llevándola a la desmoralización y al caos, con los más perniciosos ejemplos.

La opinión nacional se desespereza y clama contra el caudillo señoreado de la sociedad culta. Raúl Oyhanarte siente crecer sus deseos de rebelión. ¿Qué resentimiento personal tiene él con el caudillo? Ninguno. "Yo no resuello por la herida", repite con frecuencia. No es uno de los tantos postergados o manoseados por el "dotor".

Fueron Detenidos Dos Socios de la Sociedad Migdal

Ambos Fueron Esperados en el Momento de Desembarcar en Formosa

(De nuestro corresponsal)

FORMOSA, 19. — En circunstancias en que a bordo del vapor Guarany llegaban a ésta los miembros de la Sociedad Migdal, Mauricio Prava y Bernardo Gubrein, fueron detenidos por la policía local, la cual los remitirá a ésa, a disposición del juez que entiende en el proceso que se les sigue por las circunstancias que son del dominio público.

Ambos detenidos, que fueron individualizados por la policía paraguaya, habían salido de dicho país con rumbo a Formosa.

El Ejército Jamás Apoyará una Dictadura en Nuestro País

HABLA EL GENERAL JUSTO

EL general Justo nos ha hecho la siguiente declaración sobre la vigilancia de que son objeto algunos altos jefes del ejército por la policía del gobierno actual:

—Con relación a mi persona, les puedo asegurar que soy vigilado desde el 13 de octubre de 1928. Ignoro las causas, desconozco en absoluto los motivos de esta medida. Tampoco me interesan ni me preocupan en lo más mínimo. Estoy suficientemente escudado por 43 años de vida militar, de los cuales, veinte, los he pasado enseñando desde los institutos superiores del ejército, el respeto a la ley, a la Constitución, a los poderes del Estado. Es una línea de conducta demasiado clara, llevada con exceso de rectitud para que pueda llegarme cualquier sospecha.



General Justo

Durante la primera presidencia del señor Irigoyen, siendo ministro de Guerra el señor Elpidio González, recuerdo que en una fiesta del Colegio Militar, de la cual era director, allá por el mes de diciembre de 1916, pronuncié en su presencia un discurso señalando la misión del ejército en tiempo de paz: su acatamiento al orden civil, su prescindencia de la política, su vida puramente legal en una sociedad densamente democrática como la nuestra. Y cuando fui llamado por el doctor Alvear al Ministerio de la Guerra, al presentarme en la Cámara y sentarme en el sillón que habían ilustrado grandes personalidades, bajo la emoción y trascendencia del acto, volví a repetir lo que ha sido la norma de mi vida y que se confunde con el ideal de todos nuestros militares.

El ejército posee su camino ya trazado, del cual no se apartará ni un ápice: la Constitución y las leyes de la República y nada ni nadie podrá desviarlo de él. En cuanto a la vigilancia de que soy objeto, mi conciencia permanece indiferente al acontecimiento; allá los que han ordenado este hecho. Un derrotero seguido invariablemente durante 43 años, como le digo, me pone a salvo de cualquier interpretación antojadiza y ello en nada puede perturbar mi serenidad de soldado y mi ejecutoria de ciudadano.

El ejército —piensa el general Justo— no apoyará jamás a una dictadura.

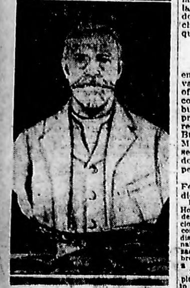
Los Practicantes del H. Pirovano Rindieron un Singular Homenaje

Colocaron una Placa Recordatoria y Rubricaron el Nombre del Ilustre Médico Argentino, Cuyo Busto Fué Ignorado Durante 30 Años

LA ACCION PARCIAL DEL DIRECTOR



EL Dr. IRIBARNE y otras personas, durante el acto



EL BUSTO al cual se puso el nombre después de muchos años

Esta mañana, en el hospital Pirovano se realizó una singular ceremonia organizada por los estudiantes de la casa, agrupados en la Asociación de Practicantes.

Todos los años, con motivo de la fecha aniversario de la muerte del doctor Ignacio Pirovano, se realiza un acto recordatorio en el nosocomio que lleva su nombre, que consiste en una misa que se oficia en la capilla del mismo establecimiento, con asistencia de los descendientes del recordado, que son las familias de Pirovano, Madero, Zuberbühler, Alzaga, Laquier, Achával, Gallardo, Mantilla, Peña y Buschiazo.

El busto de Pirovano

El 2 de julio de 1895, falleció el ilustre médico doctor Ignacio Pirovano, dejando una labor encomiable como profesional y como ciudadano.

El mismo día, el intendente de la ciudad de Buenos Aires, señor Bunge, dispuso que el hospital llevase el nombre del extinto, pero recién se oficializó este homenaje al año siguiente.

El día 14 de junio de 1930, es decir, hace 30 años, se colocó en el pabellón de entrada del hospital un busto del doctor Pirovano. Pero ninguna leyenda alusiva se aplicó. En esa forma, a medida que transcurrían los años y desaparecían los testigos de la vida ejemplar del doctor Ignacio Pirovano, el busto era paulatinamente olvidado y en los últimos años, muchos de los que visitaban por diversos motivos el establecimiento, ignoraban a quién representaba la estatua.

La iniciativa de los practicantes

La Asociación de Practicantes que actúa en el hospital que nos ocupa, resolvió sacar del olvido al busto y rápidamente organizaron una colecta entre el personal profesional de la casa. Nos corresponde ahora a nosotros hacer resaltar la especial circunstancia de que la muchachada tuvo que desempeñarse en ese sentido sin ninguna ayuda oficial y obstaculizados por la ridícula actitud parcial del director del nosocomio, doctor Fortunato Canevari, quien en ningún momento colaboró para este justo homenaje.

Logrados los fondos, los practicantes hicieron confeccionar dos placas de bronce. Una grande y con una inscripción alusiva y recordatoria, que fué colocada en una de las paredes del hall de entrada, y la otra, pequeña, con el nombre del doctor Ignacio Pirovano y las fechas de su nacimiento y muerte, que se fijó sobre la base del busto.

Esta mañana

A las 9.30 horas, las familias emparentadas con el apellido Pirovano, asistieron a la misa que se ofició en la capilla del hospital. A continuación, se ubicaron frente al busto, rodeados por los médicos y practicantes del establecimiento, el rector de la Universidad, ingeniero Butty; el decano de la Facultad de Medicina, doctor Iribarne; el representante del intendente municipal, doctor Edo, y demás invitados especiales.

Inició el acto el practicante don Federico Piombo, quien comenzó diciendo:

La Asociación de Practicantes de este Hospital, compenetrada de la grandeza de quien en vida fué el doctor Ignacio Pirovano, y deseando con fervor contribuir a afianzar en todos los estudiantes la memoria de aquella alta personalidad científica y humana, ha organizado este acto, para que el venerado nombre quede esculpido en un bronce destinado a perpetuarlo.

Modesto es el bronce; tan modesto cuan pletórico de admiración y respetuoso afecto se halla el ánimo de quienes lo ofrecen; pero, vosotros sabéis que aquél que supo dar singular relieve a las ciencias médicas argentinas, brilla por la luz que hasta su sombra dimana.

La buena acogida que prestáis a este homenaje lo comprueba, y por ella cábeme expresaros mi más sincero agradecimiento.

Después de referirse extensamente a la vida del doctor Ignacio Pirovano, el señor Piombo continuó así:

El bronce desea también recordarlo.

Nosotros, los estudiantes, retrotrayéndonos en alas del pensamiento hacia aquellos años, debemos venerar la memoria del maestro, que con sabio entusiasmo enseñaba, pregonaba, la extrema limpieza del campo operatorio como de todos los actos de la intervención quirúrgica; y no olvidar lo que de él dijo también Wernicke: "Deparóle la suerte, el destino de ser el grande; casi diría el único operador que había en el suelo argentino. Desde las regiones más lejanas de la Capital, llegaban los enfermos a consultarle, y a todas partes iban otros tantos a pregonar sus cualidades, elogiando unos su valor, otros su precisión y rapidez operatoria o la suavidad de sus manos; y todos, todos, sus procederes desinteresados".

"Un sentimiento de gratitud y de justicia, induce a hacer votos para que la Historia de la Medicina Argentina, pueda algún día llamar "época de Juan José Montes de Oca", "época de Pirovano" y así sucesivamente, a los distintos períodos que recuerdan la nobleza y el talento de los que fijaron sus jalones".



Uno de los oradores

El orador se extendió luego en términos de emoción y gratitud hacia la memoria del doctor Pirovano, y concluyó así:

Señor representante del intendente Municipal: En nombre de la comisión de practicantes de este hospital, cumplo con poner bajo el amparo del municipio esta placa dedicada a la memoria del doctor Ignacio Pirovano, recordando que el honor tributado a los hombres ilustres prepara también el porvenir venturoso de la patria.

Discurso del Decano

Después del señor Piombo habló el doctor Carlos Edo, representante del intendente, quien agradeció y aceptó oficialmente la custodia de la placa, que descubrió momentos antes.

A continuación hizo uso de la palabra el doctor Iribarne, decano de la Facultad de Medicina, quien, después de hacer una rápida biografía del doctor Pirovano, dijo:

"Entre las grandes conquistas del siglo XX, que revolucionaron los conocimientos médicos, las nociones y el descubrimiento de la anestesia, abrieron el camino a todas las posibilidades de la intervención quirúrgica, que avanzó audazmente, precisando la técnica y perfeccionando el material operatorio.

Apenas recibido Pirovano, fué a Europa, de donde nos trajo estas conquistas, que incorporó a nuestro incipiente medio científico como un instrumento de renovación y de progreso, que él manejó ante el asombro de todos, con espíritu y amor de artista, como obrero incansable y como un formidable animador".

Más adelante, el decano continuó así: "Señores estudiantes: Habéis hecho bien en iniciar este homenaje y haréis bien también si bajo la sugestión de la obra cumplida por Pirovano, cuyo nombre tutela esta casa, emprendéis con espíritu esforzado, la empresa de realizar una obra grande y digna, para honor vuestro y beneficio de todos, como la emprendió y realizó él, para su gloria y nuestro ejemplo".

CONTINUARON HOY DOS TORNEOS DE PELOTA A SARE

Por las Copas Club Atlético San Isidro y Rafael Cullen

TRES BUENOS MATCHES

En la cancha que el Club Atlético San Isidro posee en la vecina localidad del mismo nombre continuaron disputándose hoy los torneos de pelota a sare por las copas Rafael Cullen y Club Atlético San Isidro, reservadas, respectivamente, para jugadores de primera categoría y menores de 18 años.

Dada la calidad de las parejas que se enfrentarían en los tres matches programados un numeroso público concurrió a presenciar el desarrollo de los mismos, premiando con aplausos la labor de los participantes y alentando con gritos a los jugadores de su predilección.

Por la categoría menores la pareja del Club Atlético San Isidro, formada por Domingo M. Rossi y Alberto Casanova, se impuso a la B de Gimnasia y Esgrima, integrada por Pedro Delgado y Edmundo Rafaele, por 40 tantos contra 33.

Por la Copa Rafael Cullen, o sea entre jugadores de primera categoría se realizaron dos matches, siendo el más interesante el que sostuvo la pareja representativa del Centre Basque Francais, formada por los hermanos Juan y Pedro Labat contra Jorge Ríos y Benjamín Herrero, del Club de Gimnasia y Esgrima, cuyo desarrollo fué reñido e interesante, aunque por momentos los nombrados en primer término lograron situarse en la ofensiva y dominar a sus rivales, a los que vencieron por 50 tantos contra 41.

En el último match del fixture Vicente del Río y Basilio Balda, del Centro Vasco Argentino, lograron vencer a Ricardo J. Olivieri y Alejo, T. Rafaele, del Hindú Club, por 50 tantos contra 39.

Ambos concursos continuarán disputándose en la misma cancha el próximo domingo.

Se Inauguró la Av. Edison

DURANTE la ceremonia inaugural. Aparecen en la fotografía el secretario de Obras Públicas de la Municipalidad, Dr. Rodríguez Villar, el Ing. Millán y otras autoridades. (En círculo), el Ing. Bessio Moreno, haciendo uso de la palabra

Tuvo lugar esta mañana, poco después de las 11 horas, la inauguración de una chapa de bronce, colocada en la primera cuadra de la nueva avenida Edison.

Esta avenida corre frente al edificio de la usina de la C.H.A.D.E, entre ésta y el campo de aterrizaje de la Nyrba. Es una de las calles ganadas al río, entre la 5a. y 6a. dársenas de Puerto Nuevo.

La colocación de esta placa, obra del escultor argentino Bigatti y fundida en los talleres de mecánica de la armada, se debe a una simpática iniciativa de la Sociedad Argentina de Electrotécnicos, que costeó aquélla y que, como recordarán nuestros lectores, hizo colocar no hace muchos días unas columnas conmemorativas del genial inventor, mago de la electricidad Thomas Alva Edison, con motivo de los festejos en ocasión del cincuenta aniversario de la lámpara incandescente.

Con este motivo, la Asociación Argentina de Electrotécnicos invitó al acto de esta mañana al ministro de Obras Públicas de la Nación, el intendente Municipal, al director general de Navegación y Puertos, ingeniero Canale; al director general de Alumbrado, ingeniero Millán; a sus asociados y diversas personalidades de la industria electrotécnica, el comercio, concejales municipales, etc.

Antes de procederse a la inauguración de la placa de la avenida Edison, la concurrencia invitada recorrió detenidamente las instalaciones de la C.H.A.D.E., siendo deferentemente atendida durante la visita por las altas autoridades de esa empresa, que ofrecieron un lunch a los mismos y que también se sumaron luego a la ceremonia inaugural, que fué presidida por el presidente de la Sociedad Argentina de Electrotécnicos, ingeniero Bessio Moreno.

La chapa estaba cubierta por las banderas argentina y norteamericana. El edificio de la C.H.A.D.E. también había sido profusamente embanderado. A lo largo de la avenida se habían colocado escudos con banderas argentinas y norteamericanas.

En representación del ministro Abalos concurrió el ingeniero Gamborale y en representación del intendente municipal, el ingeniero Millán.

Abrió el acto el ingeniero Bessi, explicando el motivo del acto, último de los preparados en conmemoración del cincuentenario de la lámpara incandescente.

A continuación hizo uso de la palabra el ingeniero Gamborale, quien, en nombre del gobierno de la Nación, dejó al descubierto la placa que se inauguraba, pronunciando también un discurso alusivo, con lo cual se terminó la ceremonia.

SEIS PIELES HAN SIDO ROBADAS EN UNA PELETERIA

La Dueña del Comercio Justipreció los Efectos en la Suma de 300 pesos

OTROS ROBOS

Esta mañana, a las 10.30, concurrió a la comisaría 3a. la señora María J. de Goldstein, dueña de una peletería establecida en Carlos Pellegrini 545 y denunció que ayer, poco antes de las 20 horas, autores desconocidos le robaron del negocio 6 pieles, que justipreció en la suma de 300 pesos. Se procura individualizar a los autores del hecho.

—Se encuentra detenido en la comisaría 23a. Apolinario Gardallsa, a quien se le secuestró la suma de 550 pesos. Ese dinero, según la policía, lo hurtó el detenido a la señora Francisca Bárcena, en su domicilio Serrano 2371.

—Barko Filchein denunció en la comisaría 7a. que de su domicilio Pueyrredón 927 le sustrajeron 27 pesos. Dice el denunciante que se hallaba ausente cuando se cometió el hecho.

—Mariano Vince, Santiago Di Paola y Juan A. Gornucio denunciaron en la sección 27a. que en las últimas horas de la tarde de ayer, de una casilla de las Obras Sanitarias que existe en Godoy Cruz entre Camargo y Triunvirato, personas desconocidas le robaron las ropas, que han valuado en 110, 126 y 60 pesos, respectivamente. Se practican averiguaciones.

DESDE PARIS ENVIA ROERICH UN SALUDO

Nicolás Roerich, el gran artista y profundo explorador del Asia, de quien se expone en estos días, en nuestro Museo Nacional de Bellas Artes, un valioso conjunto de telas, está de nuevo en viaje hacia el Asia. Se dirige al Instituto "Urasvati", de Investigación Científica en los Himalayas, dependencia del Museo Roerich, que fuera creado recientemente bajo sus auspicios y que tiene un laboratorio en el Valle Kulu (Himalayas Occidentales), y desde París, donde es objeto de significativos agasajos, acaba de dirigir a la señorita Frances R. Grant, vicepresidenta del Museo Roerich, que nos trajo el mensaje de belleza y fraternidad del gran artista, un cablegrama que transcribimos a continuación, y que contiene un saludo al pueblo de Buenos Aires.

Dice así el cablegrama:

"Acabo de ser recibido por el presidente de la República Francesa. Me ha conmovido profundamente su benevolencia y su simpatía hacia nuestras actividades. Transmita usted al pueblo de Buenos Aires mi saludo. — ROERICH."

Sostienen un Conflicto los Estibadores de las Estaciones de la Capital

La sociedad de resistencia Obreros Estibadores de las Estaciones de la Capital, nos pone en conocimiento que en virtud de que dicha casa no ha reconocido el horario de ocho horas para sus obreros, el gremio se halla en conflicto con la firma José Peluffo y Cía.

El Domingo Habrá un Festival Boxístico en el C. Pour La Noblesse

Organizado por el Club Atlético Pour la Noblesse y Chacarita Boxing Club, el domingo próximo a las 17.30, se llevará a efecto un festival boxístico en el local del primero de los nombrados, sito en José Bonifacio 1190.

Se ha preparado un nutrido e interesante programa de matches, en los que intervendrán algunos elementos de destacada actuación en las filas amateuristas. El match de fondo estará a cargo de los medio pesados Antonio Moreno y Ricardo Llobet. Toman parte en el festival los campeones de las dos instituciones organizadoras, lo que ha provocado la consiguiente expectativa.

La Baja del Peso Lleva al País a la Miseria

Aumentan los Precios de Artículos Considerados de Uso Indispensable

MAQUINAS Y REMEDIOS

Una Gran Tienda Declara que Tiene que Aumentar los Precios Cada 15 Días

La política suicida del actual gobierno ha tenido la virtud de llevar el signo monetario argentino al extremo lamentable que asusta y espanta por sus consecuencias inmediatas y por el futuro incierto que deja entrever una próxima bancarrota.

Agrava más aún esta situación el papel que desempeñamos como país tributario que necesita abastecerse en los mercados extranjeros y colocar los escasos productos nacionales en los mercados del mundo.

Lo que compramos fuera del país, en todos los renglones de la industria — que no hemos creado aún — debemos pagarlo a mayor precio por la depreciación de nuestra moneda. No escapa a esa regla fatal ni el vestido que usamos, ni las máquinas que dan vida a fábricas y talleres, los implementos agrícolas, gran parte de los artículos de consumo, aun los de primera necesidad, el automóvil que llega en gran escala, las materias primas destinadas a la incipiente industria, los medicamentos y hasta el libro, vehículo de la cultura entre los pueblos.



Nuestra economía

No escapa tampoco a esa ley de los cambios el trigo y la carne que exportamos, única fuente hoy de la riqueza nacional, cuyos pedidos se acrecientan a medida que el peso disminuye su valor. Y si en lo que llamaríamos fuentes de nuestra economía el desastre se pronuncia en forma alarmante, el problema adquiere contornos más pavorosos en la disminución que experimentan los salarios, cuyo valor adquisitivo va en proporción directa con la baja del peso.

También el erario público ha sentido y seguirá sufriendo los efectos de la depreciación. No hace mucho denunciábase en el recinto del Concejo Deliberante la pérdida que ocasionaba a la comuna el pago del servicio de un empréstito municipal que, debido a la desvalorización de la moneda, exigía un desembolso de varios centenares de miles de pesos más de aquellos que en realidad debió pagarse. Y este hecho ha de repetirse en progresión ascendente con los pagos que deben hacerse de cada empréstito.

En el comercio

En el comercio las consecuencias han sido notables desde que se perdió la estabilidad de la moneda.

Poco hace, nos decía el gerente de una gran tienda de esta plaza, que su negocio podía defenderse de los constantes quebrantos del cambio gracias al aumento con que se castigaba cada diez o quince días el precio de los diversos artículos. Esta declaración, que traduce el estado general de todo el comercio, viene a confirmar la verdad de que el encarecimiento de la vida se pronuncia en perjuicio directo del consumidor, y, por consecuencia de nuestra economía.

Las farmacias

Hace un par de meses, las casas importadoras de productos de farmacia enviaron una circular a los negocios que surten, anunciándoles que mientras la instabilidad del peso, el precio de algunos productos quedaba recargado en un diez por ciento y otros serían aumentados periódica y proporcionalmente a la cotización que se observara en el mercado de cambios.

Esa medida ha traído como consecuencia un aumento que actualmente puede consignarse entre un quince o dieciocho por ciento, tan pronunciado ha sido el descenso de nuestro signo monetario.

Los agricultores

Por otra parte, no hace mucho, los dirigentes de las cooperativas agrícolas, entidades creadas para organizar y distribuir los productos con mejor sentido de la economía librándose de las garras de intermediarios y especuladores, elevaba una bien fundada nota al P. E., puntualizándole los graves trastornos que sufría esa legión de productores como consecuencia de la actual política monetaria, reclamando como medida inmediata e impostergable, la apertura de la Caja de Conversión.

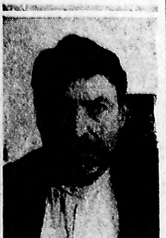
Ni el clamor del comercio, ni la fundada nota protesta de los productores del campo, ni el propio castigo infligido al erario público, han logrado hasta ahora conmover a los perturbadores de la economía nacional, encerrados en una política tortuosa que llevará al país a la ruina en breve plazo.

FUE DETENIDO EL AUTOR DE UN HECHO DE SANGRE

Por Asuntos Sin Importancia Había Herido de Dos Puñaladas a un Vecino

MAFFIOSO

Esta madrugada, los empleados de la sección Seguridad Personal de Investigaciones Kurtz y Rienzi, comisionados desde hace varios días a ese efecto por el jefe del gabinete de crímenes auxiliar Garrillo, procedieron a la detención de Domingo Megna o Menia, italiano, de 54 años, casado, domiciliado en



DOMINGO MEGNO, el "maffioso" detenido hoy

Orán 2068 y que registra varios procesos por distintos delitos y está clasificado en los archivos policiales como "maffioso".

La captura de este individuo había sido ordenada por el juez del crimen, que lo condenó a cumplir la pena de un año y seis meses de prisión por un hecho de sangre del que fué autor el acusado.

En efecto, el individuo en cuestión, el día 14 de abril de 1929, en las inmediaciones de su domicilio, hirió de dos puñaladas a Juan Capece, argentino, de 29 años, que vive en Orán 1947.

Un hijo del "maffioso", de 12 años, llamado Roserio Megna, el día del hecho se entretenía en arrojar piedras desde el techo de su casa a la de Capece, por lo que este vecino lo reprendió.

Ese solo motivo decidió a Megna a agredir a Capece, sin mediar disputa alguna y con un cuchillo de grandes dimensiones le infirió dos heridas.

El acusado ha sido remitido a disposición del juez que ordenaba su captura y se dió cuenta de ésta a la jefatura de policía.

El 2o. de un Boxeador Fué Herido Anoche en el C. Internacional

Manifiesta la Víctima que Desconoce en Absoluto a su Atacante

HERIDA LEVE

En el Boxing Club Internacional se realizó anoche un festival organizado por el Sparta Boxing Club en el cual fué herido Alfredo García, segundo del aficionado Vicente Mazzei.

El citado Boxing Club está situado en la calle San Juan 2727 y anoche, como de costumbre, se realizaron varios encuentros.

Según expresa García, terminada la pelea media hora después de las 24 horas, ocupó un asiento, sin sospechar la agresión de que iba a ser objeto.

Agrega que de súbito se le aproximó un grupo de personas y de inmediato se sintió herido en la región epigástrica. Cree que fué con un cuchillo o algún instrumento cortante. Se avisó en seguida a un agente de la sección 20a., quien a su vez solicitó una ambulancia. Poco después, García fué llevado al hospital Ramos Mejía y una vez atendido se retiró a su domicilio, en virtud de que la herida es sumamente leve. García es argentino, soltero, de 22 años y vive en Catamarca 2864. El herido no puede precisar la filiación de su agresor, dada la forma imprevista en que fué agredido, según ha dicho a la policía. Esta, sin embargo, cree que conoce a su atacante, negándose a denunciarlo.

La policía ha iniciado las averiguaciones correspondientes, a fin de identificar al autor del hecho. Se instruye el sumario de práctica con conocimiento del juez doctor Ortega.

ATACARON A TIROS A 2 VIGILANTES

Fueron Perseguidos al Salir de un Domicilio Pero Lograron Huir en Automóvil

LADRONES

Esta madrugada, a las 3, cuatro individuos penetraron con el propósito de robar a la casa de la calle Bogotá 2161.

El dueño de la finca, Juan Braus, los sorprendió y salió corriendo tras ellos, y lo mismo hizo el vigilante de la comisaría 38a., Alfredo Tedone, que pasaba por allí en ese momento.

Los delincuentes hicieron uso de sus armas, disparando varios tiros contra el agente y el vecino, y como otro vigilante, Manuel Méndez, les saliera al paso en la esquina de Boyacá y Avellaneda, también le hicieron disparos, sin lograr herirlo.

Los representantes de la autoridad repelieron la agresión del mismo modo, pero se ignora si alguno de los ladrones resultó herido, pues, al llegar a la esquina indicada, treparon a un automóvil que los esperaba con el motor en marcha y emprendieron la fuga, logrando desaparecer.

Con la cooperación de la sección Robos y Hurtos de Investigaciones, la comisaría 38a. está efectuando nuevas pesquisas, destinadas a la identificación y detención de los ladrones.

UN HOMBRE SE SUICIDO HOY DE UN BALAZO

Se Produjeron Además Otros Suicidios y Tentativas

Francisco Clemente, italiano, de 25 años, en su domicilio de la calle Martín Castro 1065, se disparó un balazo en el oído derecho siendo conducido inmediatamente en grave estado hasta el hospital Piñero donde los médicos de guardia procedieron a practicarle la primera cura, pero a pesar de los cuidados que se le prodigaron esta mañana falleció.

La comisaría de la sección 40a. inició la averiguaciones destinadas al esclarecimiento del hecho y el cadáver de la víctima, de acuerdo con lo ordenado por el juez de turno fué remitido a la Morgue a los efectos de que se le practique la autopsia.

El suicida no dejó cartas en las que explique las causas que motivaron su resolución y ha sido citado para que preste declaración el encargado de la casa Felipe Argustini quien se hallaba presente al producirse el hecho.

—En la habitación que ocupa en el departamento 6, de la calle Paraguay 765, Elisabeth Margarita Catalina Rodhe de Foschuglaver, con el propósito de suicidarse se infirió una herida en la muñeca izquierda utilizando un filoso cuchillo.

Se solicitaron inmediatamente los servicios de la Asistencia Pública y la víctima, en una ambulancia fué llevada al hospital Fernández donde la practicaron la primera cura.

La comisaría de la sección 15a. ha iniciado la instrucción del sumario correspondiente y dió intervención al juez doctor Llavallol.

—En la casa de la calle Sarmiento 4446 donde se domicilia, Elena Petrucci se suicidó ingiriendo una dosis de cianuro de potasio.

La comisaría de la sección 11a. inició el sumario de estilo y de acuerdo con lo dispuesto por el juez de turno doctor Rodríguez Ocampo remitió el cadáver a la Morgue a los efectos de la autopsia.

No se ha establecido aún cuál fué la causa que motivó el hecho.

Huyeron sin Pagar los Revólveres que Habían Comprado

Anoche, a las 22 horas, más o menos, dos desconocidos penetraron en una armería de la calle Giribone número 93, solicitando al dueño que les exhibiera algunos revólveres, pues tenían deseos de adquirir dos de ellos.

El comerciante colocó sobre la vidriera del mostrador algunas armas de las pedidas. Los desconocidos, después de efectuar en ellas un rápido examen, tomaron dos revólvers e iniciaron la huída. En la puerta del negocio se encontraba la esposa del dueño, María A. de Carezano, la que fué derribada de un fuerte empellón. Debido a la caída se produjo lesiones de carácter leve en un brazo, siendo curada en una farmacia.

Los delincuentes huyeron llevándose los revólveres, que el dueño estimó en 37 pesos. Se instruye el sumario de estilo en la comisaría 29a. y se ha dado cuenta al juez de turno, doctor Lamarque.

LA ACTIVIDAD DE LOS CACOS FUE AYER PROVECHOSA

En Diversas Seccionales se Han Denunciado Varios Robos y Hurtos

AVERIGUACIONES

José Snazada denunció en la comisaría 42a. que el día 16, hallándose ausente, penetraron ladrones en su domicilio, Alvariños 1353 y le robaron ropas que estimó en 300 pesos. Se instruyó el sumario de estilo.

—En la comisaría 23a. denunció la señora Elvira Piñeiro P. de Allende, domiciliada en la calle Oro 2521, que le han sustraído ropas por valor de 100 pesos. Acusa a su ex sirvienta María Luisa Martínez, cuya detención se procura a fin de establecer si efectivamente es autora del hecho denunciado.

—Se encuentra detenido en la comisaría 4a. Manuel Pignero, que hurtó diversos efectos a Francisco Vila, valuados en la suma de 200 pesos.

También se le procesa por violación, pues, el acusado en ausencia de Vila penetró en la pieza que ocupa en la casa de pensión de la calle Belgrano 1137.

Ocurrieron Anoche Varios Accidentes de Automóvil

En la esquina de las calles México y Balcarce chocaron anoche violentamente los automóviles 159 chapa blanca y Morón 812 particular conducidos por Leopoldo Alvarez y Alejandro Vel'ain, respectivamente.

Por efectos del accidente, Estela Besares, esposa del segundo, que viajaba en su automóvil, resultó con diversas lesiones de las que fué atendida en el consultorio central de la Asistencia Pública.

—En la calle Santa Fe frente al número 3293, un automóvil conducido por Arturo Alvarez arrolló a Carmen Masó produciéndole lesiones de relativa importancia.

La víctima fué conducida al hospital Fernández donde le practicaron la primera cura y el chauffeur quedó detenido en la comisaría de la sección 21a. que tiene a su cargo la instrucción del sumario correspondiente y dió cuenta al juez de turno.

—En la calle Cuenca frente al número 1762, el automóvil particular chapa 4059 de Luján cuyo conductor huyó embistió a José Mata produciéndole diversas heridas en la cabeza y el cuerpo.

La víctima fué llevada al hospital Piñero donde se le practicó la primera cura y la comisaría 41a. está efectuando activas averiguaciones para identificar y detener al chauffeur.

—En la esquina de Alm. Brown y Suárez, el ómnibus de la compañía Buenos Aires chapa 11736 conducido por Fortunato Aquino embistió a un carro que conducía Luis Raffo.

Por efectos del choque, el menor Ernesto Brenia, que viajaba en el carro, cayó al suelo produciéndose diversas lesiones de las que se asiste en el hospital Argerich.

Inició las actuaciones sumariales la comisaría de la sección 24a.

Un Omnibus y un Camión Chocaron

En la calle Federico Lacroze, frente a la casa señalada con el número 4148 un ómnibus de la compañía La Central a cargo de Juan Ventivegna, chocó violentamente con el camión chapa 3380, conducido por Juan Núñez, argentino, casado de 32 años de edad. Debido a la colisión, Núñez, resultó lesionado en el brazo izquierdo. Después de ser curado en una farmacia se trasladó a su domicilio, Rondeau 2876. Los vehículos tienen desperfectos que no han sido valuados.

Una Mujer y su Hija Fueron Heridas en un Extraño Drama

Un Individuo, Amante de la Primera y Novio de la Segunda, Hirió a Ambas con una Navaja, Dándose Luego a la Fuga

PASIONES ABSURDAS

En una humilde y vulgar pieza de conventillo, — humilde y vulgar como son todas esas piezas numeradas — terminó ayer en sangre un drama de hondas pasiones y de extraños celos...

El misterio inviolable de las almas de los protagonistas de este



TERESA DURAND (hija) herida al intentar defender a su madre

suceso, quedará siempre escondido entre las cuatro paredes de esa pieza humilde y vulgar de conventillo...

Pieza número 29

En la calle Caseros 3151 hay un conventillo sucio, largo, interminable. Este conventillo es de propiedad de un juez...

En la pieza 29, de este conventillo, viven desde hace un tiempo doña Teresa Durand, española, de 38 años de edad, viuda.

Una madre y una hija

Teresa Durand, vivía en esa pieza acompañada de su hija. Como su madre, se llama Teresa Durand, es argentina y tiene 14 años de edad.

Las dos trabajan, en distintas fábricas, pudiendo vivir así modesta pero honradamente.

El

Desde hace un mes, un nuevo personaje vino a concuvivir con la madre y la hija, en la pieza 29.

Había trabado amistad accidentalmente, con la madre, y afianzada esta íntima amistad, ocupó su lugar en la pieza, en calidad de pensionista único.

B. LONGITANO

Este tercer personaje es italiano, lavador de coches, y se hacía llamar Blas Longitano, aunque en un carnet, incautado por la policía figura con el nombre de Biosio Caruso. Blas tiene 25 años de edad.

El pensionista enamorado

Este pensionista excepcional, según explicaba la madre, era novio de su hija. Y por este noviazgo gozaba del privilegio de tanta confianza, como para convivir en la misma pieza 29.

Esta señora daba la misma explicación que todas las dueñas de pensión que tienen una hija y un pensionista con confianza familiar.

El amor infalible

Blas se convirtió en seguida en el dueño y señor de la pieza 29. Su voluntad era complacida por las dos mujeres. Pero al calor de este dominio surgió el idilio del amor infalible. Blas, despreciando secretamente a Teresa, madre, gustó de Teresa, hija.

Es el amor infalible, inexorable, del hombre en idilio con la hija de su amante...

T. DURAND

¡Descubiertos!...

Este amor escondido entre Blas y Teresa, hija, fué descubierto solapadamente por la madre. Comenzaron así los celos, las escenas dolorosas, tristísimas, que los mismos protagonistas no se atrevían a confesar entre sí...

Era un drama en silencio, sórdido, aplastado por las cuatro paredes de la pieza 29...

Celos y sangre...

Poco tiempo después comenzaron las escenas violentas. La madre defendía sus derechos de mujer.

Pero en Blas Longitano despertáronse bríos inconfesables, por la prepotencia de su dominio en la pieza 29. Intentó ahondar el drama, provocar más terribles pasiones, pero ante su nueva actitud, la madre le ordenó el desalojo de la pieza.

Longitano exasperado, extrajo una navaja, pretendiendo ultimar a la madre.

Madre e hija heridas

La hija se interpuso entre Blas y Teresa, consiguiendo que el criminal sólo lograra en parte su propósito.

Blas hirió de un profundo tajo en la cara a Teresa, y a la hija, al defenderla, la hirió en la mano izquierda.

Teresa, madre, fué remitida al hospital Penna, donde se asiste de su grave herida en la cara.

Prófugo

Después de su cobarde atentado, el criminal Blas Longitano o Biasio Caruso, huyó, y en cuya captura está empeñada la policía.

La comisaría 31a., ha intervenido en este suceso, habiéndose iniciado el correspondiente sumario.

QUISO AGREDIR A UN AGENTE CON UN CUCHILLO

Iba a Ser Detenido en la Esquina Suárez y Necochea

SIN DOMICILIO

Poco antes de las 20 horas de ayer transitaba por las calles Suárez y Necochea un hombre, y como su actitud era un tanto sospechosa el agente Albino Maidana, de la sección 24a., se le aproximó con el propósito de interrogarlo.

De inmediato el aludido sacó de entre sus ropas un cuchillo con el que pretendió, sin conseguirlo, atacar a Maidana.

Este solicitó la presencia de otros colegas y el desacatado fué conducido al local de la comisaría. Interrogado por el auxiliar de guardia, dijo llamarse José Tos, argentino, soltero, de 39 años. El hombre no tiene profesión ni domicilio y no justifica por qué quiso agredir al vigilante.

Se ha dado cuenta al juez de turno doctor Escalante Echagüe y se instruye el sumario de estilo.

Un Guarda de Omnibus Hirió a un Pasajero

En la esquina de las calle Rivadavia y Avenida La Plata, el guarda de ómnibus Andrés Moreyra sostuvo una discusión con el pasajero Miguel Berrone, a quien agredió, golpeándolo con la máquina de los boletos, produciéndole una lesión en el cuerpo.

El agresor fué detenido por un agente de la comisaría 10a., que ha iniciado las actuaciones sumariales con intervención del juez de turno.

El ómnibus era de la compañía 12 de Octubre.

FUE HALLADO EL CADAVER DE UN HOMBRE, AYER

En las vías del ferrocarril del Sud, a la altura de la calle California, fué hallado el cadáver de un hombre como de 80 años, al parecer inglés. La policía cree que se trata de Felipe Zuk. Ahora se procura averiguar cómo se ha producido el accidente. Se ha dado cuenta al juez federal doctor Jantus.

CON UN HIERRO LESIONO A SU CONTRINCANTE

La Víctima Aplicó Varios Mordiscos a su Agresor

OTRAS PELEAS

Ayer, a las 21 horas, en el interior de la casa Cabrera 3362 a raíz de un altercado Enrique Colenon atacó con un hierro a Antonio Greco, lesionándolo levemente en el rostro. Greco, a su vez, le aplicó un mordiscón en la mano derecha. Ambos fueron curados en una farmacia y conducidos luego a la comisaría 21a.

El hecho fué motivado por cuestiones del momento.

—En la casa Caxaraville 4602 riñeron por cuestiones del momento Manuel Maciel y Gerardo Toledo, agrediéndose recíprocamente a golpes de puño. Un vigilante de la seccional 40a. procedió a la detención de los nombrados.

—Por causas que no se han establecido, Luis A. Valtoria lesionó en el rostro a Camilo Chiana, aplicándole varios golpes. La incidencia se originó en la casa Corrientes 4245. Intervino la policía de la sección 11a., y el agresor fué detenido. Chana fué curado en una farmacia.

Tres Ladrones de Gallinas Atacaron a Tiros al Vecino

Los Había Sorprendido en Momentos que se Disponían a Robarle

ILESO

Esta madrugada, poco después de las 4.30, Manuel Padín, ocupante de la casa de la calle Médanos 5791, despertó al oír ruidos en los fondos de su domicilio.

Se levantó y salió al patio, comprobando entonces que tres desconocidos habían entrado a su gallinero y se disponían a robarle las aves.

Al verse sorprendidos, los ladrones emprendieron la fuga, pero previamente hicieron varios disparos de revólver contra Padín, sin que, felizmente, ninguno de los proyectiles diera en el blanco.

Al oír las detonaciones acudieron varios empleados de la comisaría 44a., iniciándose las averiguaciones para la identificación y detención de los autores del hecho y se está instruyendo, además, el sumario de estilo con intervención del juez de turno en ese distrito.







PERSEUS IMPUSOSE POR 3|4 Cpo. A ILION EN LA DISPUTA DEL PREMIO ARTURO R. BULLRICH

Agua Dulce y Cockie Ganaron las Carreras Reservadas a los Productos Perdedores

Bosworth se Impuso en Brillante Estilo en la Copa de Oro de Ascot

Perseus Debutó Victoriosamente en el H. Argentino

El Hijo de Air Raid se Impuso a Ilión, Aventajándolo por 3|4 de Cuerpo, en 2'35" 3|5

De acuerdo a lo anunciado desde hace días, Congreve, Lacio y Picador no cumplieron su inscripción en la disputa del clásico Arturo R. Bullrich.

Ello, naturalmente, priva al público de ver una vez más en la pista al mejor caballo actual del turf argentino y obligó a lamentar también la ausencia de Lacio, cuyo título de vencedor en el Derby hubiera bastado para acentuar la expectativa del encuentro y realzar el prestigio de la prueba, pero, de todos modos, no quedó ésta carente de atractivos, el más poderoso de los cuales constituíalo el estreno en Palermo de Perseus, hijo de Air Raid, que en las pistas uruguayas habíase destacado como el crack de la generación, que está a punto de cumplir cuatro años de edad.

Perseus fué dirigido por el jockey Modesto Altamiranda y los demás competidores, que eran Ilión, Knock Down y Pommery, por Leguisamo, Sola y Orduna, respectivamente.

El paseo preliminar

Knock Down fué el primero en aparecer en la pista después de corrida la cuarta carrera.

En seguida después salió Perseus, en el cual se concentró la atención del público, sin que nada se le pudiera objetar, y luego se vieron a Pommery e Ilión.

Las primeras cotizaciones

Desde un principio Perseus fué el que se atrajo más partidarios, y prueba de ello lo da la cotización, que transcribimos al pie de estas líneas para mayor información.

	G.
Ilión	1531
Perseus	2146
Knock Down	1217
Pommery	532

La carrera

Al toque de campana reglamentaria, los cuatro corceles estaban ya dispuestos para alinearse en el sitio de partida.

Poco demoró el starter en despacharlos, hecho la cual Knock Down se adelanta ligeramente a Pommery, mientras separados por un cuerpo entre sí, quedaban más atrás Perseus e Ilión.

Tan suave era el tren con que Knock Down corría al frente del pequeño lote, que el jockey de Perseus creyó prudente hacer correr con un poco más de viveza y adelantó su caballo a Pommery, colocándose segundo por el lado de afuera, a no menos de un cuerpo del leader.

Tercero, por los palos, corría Pommery, sin luz entre su predecesor. Ilión, desde la partida, se mantenía en la retaguardia.

No apuró mucho más el piloto de Knock Down, y así llegaron hasta el palo de los 800 metros, donde los caballos se tendieron en carrera, sin que variara el orden enunciado. Siempre con Knock Down al frente, llegaron hasta la mitad de la recta, punto en que Perseus entró en acción, al mismo tiempo que Ilión.

Un poco después, Knock Down estaba ya fuera de combate; Perseus e Ilion pasaban resueltamente a la vanguardia a dirimir posiciones, pero no hubo caso de mucha lucha, pues pronto se evidenció el dominio del uruguayo y así lo confirmó el fallo asignándole la victoria por 3|4 de cuerpo.

Perseus debutó, pues victoriosamente en Palermo, y no puede restársele mérito a su hazaña, pues aunque aun le falta medirse con los mejores caballos del momento, realizó su triunfo marcando 2'35" 3|5 para el recorrido de la prueba.

Su entrada al pesaje fué recibida con vivos aplausos que se hicieron extensivos al jockey Altamiranda, debido a la eficacia con que cumplió su cometido.

El dueño de Perseus no se hallaba en Palermo.

La reunión hípica de esta tarde

Una tarde ciertamente espléndida favoreció el desarrollo de la reunión hípica de hoy, cuyo programa, muy restado de atractivos, debido a la deserción de numerosos animales, tenía por número central el clásico denominado Arturo Bullrich, carrera sobre 2500 metros en la que, bien que hubiera que lamentar la ausencia de Congreve, reservado por su ecurie para otra ocasión, hizo su estreno en nuestro hipódromo el caballo Perseus, uno de los mejores representantes del turf uruguayo, bien conocido de nuestro público por sus resonantes victorias en aquellas pistas.

A continuación, damos los resultados generales y breves crónicas, con los desarrollos de las distintas pruebas disputadas.

Farolero ganó fácilmente la carrera inicial

Diez y siete animales —la mitad justa de los inscriptos— tuvo por competidores la carrera inicial del programa y de su disputa salió vencedor Farolero, el pupilo del stud Condal, que no había vuelto a presentarse en público desde su victoria sobre Poncho.

Farolero batió por un cuerpo y medio a Anubis, tras del cual se clasificaron en los puestos subalternos del marcador Grock y Pasatiempo.

La largada dejó bastante que desear, sobre todo por lo que atañe a Mahabú, que quedó de hecho eliminado de la lucha, mientras Grock salía a la vanguardia y en su seguimiento poníanse Double Tackle, Mairs, Pasatiempo, Percance y Casualidad.

El puntero llegó a sacar tres cuerpos de ventaja y con ella llegó a la mitad del derecho, ofreciendo la impresión de que el triunfo le estaba reservado, pero poco después atropellaba Double Tackle, Anubis y Farolero y éste, que corría junto a los palos, resultó el vencedor, precediendo a Anubis por 1 1|2 cuerpo, según va consignado.

Farolero, cuyo piloto, Z. Corbalán, demostró condiciones de buen piloto, que ya habían tenido diversas exteriorizaciones. Cubrió los 1700 metros en 1'44" 1|5.

PRIMERA CARRERA
Premio Polo de Oro

Pesos 5.500 al primero; 1.375 al segundo y 825 al tercero

Distancia: 1700 metros

1 FAROLERO 57-54 kilos, por Picacero y Furiana, de la ecurie Condal (Naciano Moreno), Z. Corbalán (11)	9854	6348
2 Anubis 54, E. Orduna (22)	7309	4518
3 Grock 57|55, L. P. Menini (16)	12032	6819
4 Pasatiempo 54, A. Gutiérrez (32)	2367	1739
5 Spavento 57, A. Peluffo (4)	156	187
0 Religioso 57, U. Acosta	772	455
0 Tabero 57, B. Morteyru	5957	3425
0 Petrópolis 57, J. H. Castro	1794	1256
0 Bachelor 57, G. Benvenutti	455	290
0 Percance 57, F. Calonge	1284	967
0 Mahabú 57|54, R. A. Fernández	4418	2116
0 Casualidad 55|52, F. Rocco	1276	920
0 Comopluma 55, P. Cuchinelli	1617	1158
0 Double Tackle 54, J. Sola	6707	4105
0 Risky 54, E. Antúnez	569	470
0 Mairs 54, A. Quinteros	1719	812
0 Mandón 52, M. Acosta	307	285
	58894	36290

No corrieron: Stix, Happy Chap, Fusilero, Fósforo, Irak, Pocket, Filamento, Sapiénza, Tablado, Relamido, Minutillo, Maltés, Legionnaire, Araucano, Taquín, Ready y Sun Yat Sen.

Dividendos: de Farolero, pesos 10.75 y 3.55; de Anubis, 4.20; de Grock, 3.45.

Ganada por 1 1|2 cuerpo; el 3o., a 1|2 cuerpo.

Tiempo: 1' 44" 1|5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Religioso	$ 137.30
Tabero	„ 17.70
Spavento	„ 679.60
Petrópolis	„ 59.25
Bachelor	„ 233.—
Percance	„ 79.25
Mahabú	„ 24.—
Grock	„ 8.80
Comopluma	„ 65.20
Anubis	„ 14.50
Double Tackle	„ 15.65
Risky	„ 187.70
Mairs	„ 628.85
Pasatiempo	„ 44.80
Mandón	„ 345.30

Final del Premio Bullrich Ganado por Perseus



PERSEUS, el mejor caballo de las pistas uruguayas, debutó hoy en Palermo, al trasponer el disco con 3|4 cpo. de ventaja sobre Ilión, en la disputa del Premio Arturo R. Bullrich

Agua Dulce batió a Isla Fuerte por 3|4 de cuerpo

Agua Dulce, la hija de Jovial XII y Ondina, que al hacer su estreno en la carrera ganada por Sierra Balcarce finalizó tercera, dejando con ello la impresión de que no tardaría en obtener su primer triunfo, ganó la carrera reservada a las potrancas perdedoras, precediendo por 3|4 de cuerpo a la debutante Isla Fuerte.

Tercera llegó Pervertida y cuarta Dálmata.

Despachado el lote de competidores sin mayor dilación, Isla Fuerte se destacó de sus rivales y en su persecución colocáronse Dálmata, Agua Dulce y Pervertida.

La hija de Alan Breck se mantuvo al frente hasta la mitad del derecho, pero desde entonces ya se vió en peligro por el avance simultáneo de Agua Dulce y Pervertida y aunque de esta última se defendió, aventajándola por medio cuerpo, no pudo impedir que Agua Dulce le arrebatara la victoria por una diferencia de tres cuartos de cuerpo.

Agua Dulce, cuyo piloto fué Bernardo Morteyru, cubrió los 1600 metros en 1'38".

SEGUNDA CARRERA
Premio Stayer II

Pesos 5.000 a la primera 1.250 a la segunda y 750 a la tercera

Distancia: 1600 metros

1 AGUA DULCE 55 kilos, por Jovial XII y Ondina, de la ecurie La Colorada (A. Elnen), B. Morteyru (2)	22979	9852
2 Isla Fuerte 55, E. Orduna (4)	28264	7339
3 Pervertida 55, E. Antúnez (7)	21119	7768
4 Dálmata 55, J. Sola (3)	10251	4114
0 Dinamia 55, E. Lema	7144	3193
0 Flor de Lis 55, L. P. Menini	2707	1495
	92464	33761

No corrieron: Discordia, Plazuela, Perchelera, Portaleña, Prestancia, Britannia, Salavinita, Bárbara y Caprara.

Dividendos: de Agua Dulce, pesos 7.25 y 3.35; de Isla Fuerte, 3.80.

Ganada por 3|4 cuerpo; la 3a., a 1|2 cuerpo.

Tiempo: 1' 38".

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Isla Fuerte	$ 5.90
Pervertida	„ 7.80
Dálmata	„ 16.25
Dinamia	„ 23.25
Flor de Lis	„ 61.50

Cockie dominó por 1|2 cuerpo al debutante Monamí

Quince potrillos tenía inscriptos la carrera de 1100 metros reservada a los perdedores, pero el lote de concurrentes sólo estuvo compuesto por 4: Cockie, que resultó el ganador, cubriendo los 1100 metros en 1'5"; el debutante Monamí, que llegó segundo a 1|2 cpo.; Hawai, que fué el preferido de la cátedra y llegó tercero, y Yaguané, que completó el cuarteto.

El hijo de Movedizo, que obtuvo el triunfo se adelantó a sus tres rivales desde el salto inicial de la prueba y corriendo siempre como leader llegó a la meta, aventajando como va consignado al debutante de la ecurie La Indiana.

TERCERA CARRERA
Premio Serio

Pesos 5.000 al primero; 1.250 al segundo y 750 al tercero

Distancia: 1100 metros

1 COCKIE 55|53 kilos, por Movedizo y Paletilla, de la ecurie Van y Van (Juan Lapistoy), L. P. Menini (4)	34304	—
2 Monamí 55, R. Pelletier (10)	31696	—
3 Hawai 55, M. Acosta (15)	43788	—
4 Yaguané 55, G. Benvenutti (1)	3176	—
	112954	—

No corrieron: Patraquero, Tío Lolé, Plato Viejo, Violento, Ingratito, Flamenco, Camoatí, Garboso, Bezigue, Yamendú y Los Catrieles.

Dividendo de Cockie, pesos 5.90.

Ganada por 1|2 cuerpo; el 3o., a 2 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1' 5".

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Monamí	$ 6.40
Yaguané	„ 63.90
Hawai	„ 4.60

Cant, favorito de la cuarta, batió a Cortez por 3|4 de cuerpo

Cant, de cuya chance nos ocupamos en nuestra sexta edición, presentándolo como un competidor peligroso, resultó el favorito de la cuarta carrera, llegando a reunir más de cincuenta mil ganadores, mientras Cortez que le seguía en el orden de las cotizaciones tenía poco más de la mitad. No pudo ser más certera la elección, pues el hijo de Copyright se adjudicó la victoria y Cortez llegó segundo a 3|4 cpo. del ganador que dirigido por Leguisamo y corrido de punta a punta cubrió los 1800 metros en el recomendable tiempo de 1'50" 1|5.

Tercero a 3 cpos. de Cortez llegó Pitris y el cuarto puesto fué de Sapienza.

En elogio a la performance de Cortez, debemos decir que el pupilo de Cardoso pudo haberse acercado mucho más al ganador, pues cuando inició su atropellada cambió violentamente de mano, con la consiguiente pérdida en el brío de su acción.

CUARTA CARRERA
Premio Zarpazo II

Pesos 5.500 al primero; 1.375 al segundo y 825 al tercero

Distancia: 1800 metros

1 CANT 55 kilos, por Copyright y Pontresina, de la ecurie San Eduardo (Pedro Martínez), I. Leguisamo (10)	50456	17138
2 Cortez 59|58, F. M. Ortiz (1)	26696	12911
3 Pitris 57, E. Antúnez (5)	4263	2432
4 Sapienza 53, R. Pelletier (12)	3993	1562
0 Vivillo 56, P. Cuchinelli	9357	5303
0 Bala Roja 56, E. Orduna	15986	4975
0 Le Printemps 55, B. Morteyru	118	350
0 Gavia 55|54, F. Delieutraz	11422	6738
0 Borlita 52|51, E. Spisirri	7098	3862
	129809	55284

No corrieron: Reflejada, Ciclón, Motamid, Fusilero y By the Way.

Dividendos: de Cant, pesos 4.65 y 2.65; de Cortez, 2.90; de Pitris, 6.75.

Ganada por 3|4 cuerpo; el 3o., a 3 cuerpos.

Tiempo: 1' 50" 1|5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Cortez	$ 8.75
Pitris	„ 54.55
Vivillo	„ 25.—
Bala Roja	„ 14.60
Le Printemps	„ 1980.10
Gavia	„ 20.50
Sapienza	„ 59.85
Borlita	„ 32.80

QUINTA CARRERA
Premio Arturo R. Bullrich

Pesos 15.000 al primero; 3.000 al segundo y 1.500 al tercero

Distancia: 2500 metros

1 PERSEUS 54 kilos, por Air Raid y Casiopea, de la ecurie García y García (Pedro Díaz), M. Altamiranda (2)	36982	—
2 Ilion 54, I. Leguisamo (1)	28611	—
3 Pommery 54, E. Orduna (7)	11858	—
4 Knock Down 58, J. Sola (3)	20833	—
	98284	—

No corrieron: Lacio, Picador y Congreve.

Dividendo de Perseus, pesos 4.80.

Ganada por 3|4 cuerpo; el 3o., a 4 cuerpos.

Tiempo: 2' 35" 3|5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Ilion	$ 6.20
Knock Down	„ 8.50
Pommery	„ 15.—

Infidente batió por 1 y 1|2 cuerpo a Duraznero

Cotizado favorito en mérito a su excelente performance al reaparecer, Infidente ganó la carrera de 1600 metros disputada en sexto turno del programa.

El hijo de Craganour venció por 1 1|2 cuerpo a Duraznero, marcando 1' 37" 1|2 para el tiro precitado.

Tercero llegó Mingo y Cuarto, o sea último, El Machito.

Bien largados, Infidente tomó la punta, y en su seguimiento inmediato se colocó Duraznero, dejando más atrás a Mingo y El Machito.

Sin variantes y con tren más bien lento, llegaron al comienzo de la recta, donde Infidente aumentó su ventaja, llegando a sacar dos o tres cuerpos sobre Duraznero.

Al llegar frente a las tribunas, Orduna, piloto de Duraznero atropelló por el lado exterior, pero como en ese momento Infidente se desviaba de su línea, impidiendo el avance de aquél, Orduna quiso meterse por adentro, y mientras lo hacía, Infidente se aseguró el triunfo que en resumidas cuentas obtuvo por más de un cuerpo, sin que ello bastara para que Orduna se evitara un reclamo tan improcedente como absurdo.

Así lo entendió el comisariato, y lo único que ocurrió fué un poco de demora en la confirmación definitiva.

SEXTA CARRERA
Premio Villanita

Pesos 5.500 al primero; 1.375 al segundo y 825 al tercero

Distancia: 1600 metros

1 INFIDENTE 56 kilos, por Craganour e Infidenta, de la ecurie Solís (Alfredo Callejas), J. Sola (4)	64775	—
2 Duraznero 56, E. Orduna (2)	47570	—
3 Mingo 56, J. Canal (5)	4927	—
4 El Machito 56, E. Lema (6)	11136	—
	128408	—

No corrieron: El Chara, Iluso, Tucumano, Garoto, Siloc, Retumbo, Crisol y Sagaz.

Dividendo de Infidente, pesos 3.55.

Ganada por 1 1|2 cuerpo; el 3o., a 3 cuerpos.

Tiempo: 1' 37" 1|2.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Duraznero	$ 4.80
Mingo	„ 46.70
El Machito	„ 19.90

Nítido ganó en 1'42" 4|5 el handicap de 1700 metros

En un final reñido, aunque el fallo le dió 3|4 cuerpo de ventaja, Nítido batió a Fierrochifle en el handicap de 1700 metros. A Fierrochifle se le distanció del segundo puesto por haber molestado a Facón Chico y Stix, a quienes habiendo llegado tercero y cuarto, respectivamente, se les dió luego la colocación inmediata superior.

Nítido cubrió los 1700 metros en 1'42" 4|5 y repartió 23.55 por boleto.

Criollo Viejo corrió de punta, seguido de Gualicho y Facón Chico, apareados; a un cuerpo de ellos, Stix y, subsiguientemente, Nítido, Fierrochifle y Vamos a Ver.

Ese orden se mantuvo hasta la mitad del tiro derecho, punto en que Fierrochifle se abrió violentamente, perjudicando a Stix, que en ese momento, lo mismo que Nítido por los palos, y más afuera Facón Chico, iniciaban su avance, amenazando seriamente al leader.

Nítido fué el más pujante en esa lucha, y aunque en los tramos finales reaccionó Fierrochifle no logró otra cosa que el segundo puesto, del cual fué distanciado por las causas enunciadas.

El jockey Garrido se lució por su serenidad en la dirección del ganador.

SEPTICA CARRERA
Premio Goldseeker

Pesos 6.000 al primero; 1.500 al segundo y 900 al tercero

Distancia: 1700 metros

1 NITIDO 53 kilos, por Pisafuerte y Ninguna, de la ecurie El Titanic (F. Hernández), J. Garrido (8)	12208	4766
2 Facón Chico 51, J. Sola (9)	3659	1576
3 Stix 46, L. Tadei (14)	22078	6118
4 Fierrochifle 56, O. Solari (4) (Distanciado del 2o. puesto)	51068	12813
0 Gualicho 57, M. Saucedo	2576	393
0 Vamos a Ver 54, I. Leguisamo	21402	8483
0 Criollo Viejo 50, M. Acosta	46923	14960
	159914	50039

No corrieron: Alquitrán, Ricachona, Aleyrión, Pueblera, Ciclón, Bachelor, Bala Roja y Fusilero.

Dividendos: de Nítido, pesos 23.55 y 10.10; de Facón Chico, 26.55.

Ganada por 3|4 cuerpo; el 3o. a 1 pescuezo.

Tiempo: 1' 42" 4|5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Gualicho	$ 111.75
Fierrochifle	„ 5.65
Vamos a Ver	„ 13.40
Facón Chico	„ 78.65
Criollo Viejo	„ 6.90
Stix	„ 13.55

OCTAVA CARRERA
Premio Barranquero
(Para aprendices)

Pesos 6.500 al primero; 1.625 al segundo y 975 al tercero

Distancia: 3000 metros

1 TRAPITO 55|53 kilos, por Vadarkblar y Sibarita, de la ecurie Foncito (Domingo Pianezzi), F. Delieutraz (5)	56694	—
2 Sipo 58|56, J. Iberra (1)	35019	—
3 Yu 54|52, F. Rocco (6) (con Trapito)	—	—
4 Embestidor 56|55, F. M. Ortiz (3)	24657	—
0 Bonaldi 55|53, R. Fernández	5189	—
	121559	—

No corrieron: Jirón, Carrasco y Chutney.

Dividendo de Trapito, pesos 3.85.

Ganada por 1 pescuezo; el 3o., a 2 1|2 cuerpos.

Tiempo: 3' 10" 3|5.

LO QUE HUBIERA PAGADO CADA CABALLO A GANADOR

Sipo	$ 6.15
Embestidor	„ 9.05
Bonaldi	„ 42.40

INDEPENDENCIA

PRIMERA CARRERA
Premio Neptune — 1700 metros

1 PACKARD, 56 kilos, jockey J. Ledesma	695	466
2 La Sultan 56, L. Calcagno	1004	330
3 Livor 56, A. Aguilera	71	190
4 Tony 56, E. Saavedra	1259	1110
0 King 56, A. M. Lofiego	526	324
0 Panthon 56, C. Moreno	539	132
0 Trescott 56, J. Barbeito	291	178
0 Vadarkcer 56, J. Cerecetto	309	509
	4994	3039

No corrieron: Bachin, El Charrúa, Locke, Prestamista y Stentor.

Dividendos del 1o., $ 12.90 y 4.50; del 2o., $ 5.55; del 3o., $ 8.15.

Ganada por 2 1|4 cuerpos.

Tiempo: 1'46" 2|5.

SEGUNDA CARRERA
Premio Yocota — 1400 metros

1 LORITA 55, jockey A. Rossi	905	423
2 Pluma Verde 55, C. Rivera	497	212
3 Chica Alegre 55, J. Martínez	315	172
4 Marca 55, P. L. Grigera	1488	544
0 Rosana 55, P. Obarra	519	243
	3724	1594

No corrieron: Atalivia, Duquesa y Rescia.

Dividendos del 1o., $ 7.40 y 3.90; del 2o., $ 5.80.

Ganada por 2 cuerpos.

Tiempo: 1'29" 2|5.

TERCERA CARRERA
Premio Valeroso — 1200 metros

1 COMPRAL 55, jockey M. Artigas	3836	1864
2 Perú 55, J. Martínez	529	281
3 Santo Tomás 55, P. Ibarra	691	244
4 Gallegote 55, P. Grigera	606	335
0 Fakir 55, A. Torres	677	387
0 Mazao 55, A. Gómez	582	288
0 San Roque 55, C. Ronga	97	78
	7018	3477

No corrieron: Chiche, Franchute, Frutero, Letrado y Octubre.

Dividendos del 1o., $ 3.30 y 2.50; del 2o., $ 5.50.

Ganada por 1 3|4 cuerpo.

Tiempo: 1'13" 4|5.

CUARTA CARRERA
Premio Old Chap — 2000 metros

1 HUCLEN, 51 kilos, jockey R. Martín	3557	1986
2 Fariseo 55, L. Calcagno	1351	639
3 Negao 57, J. Martínez	1020	543
4 Run Run 50, A. Vidal	559	390
0 Cantinero 53, P. L. Grigera	187	115
0 Rubicón 53, H. Alvarez	2581	1630
0 Magarín 51, P. Moreno	27	70
0 Gelita 50, M. Saravia	33	26
	9316	5402

No corrieron: Salitrero, Filtro, Lucido y Lírica.

Dividendos del 1o., $ 4.70 y 2.55; del 2o., $ 3.75; del 3o., $ 4.10.

Ganada por 2 1|4 cuerpos.

Tiempo: 2'6" 3|5.

QUINTA CARRERA
Premio Cornelio Saavedra — 2800 metros

1 NONCE, 57 kilos, jockey R. Martín	1961	898
2 Boquerón 52, J. Barbeito	3861	1811
3 Dum Dum 56, P. Ibarra	916	322
4 Blanquita XII 56, A. Vidal	1504	833
0 Celador 61, A. A. Gómez	1007	584
0 Gordon 56, E. Saavedra	257	143
	9506	4591

No corrieron: Crisol, Curacó, Cortez y Savonarola.

Dividendos del 1o., $ 8.70 y 3.60; del 2o., $ 2.80.

Ganada por 1|2 pescuezo.

Tiempo: 2'41" 2|5.

SEXTA CARRERA
Distancia: 1700 metros

1 HERMINIO, 55 kilos, jockey R. Martín	4668	1561
2 Papazo 55, M. Artigas	2145	689
3 Lunática 53, E. Saavedra	984	378
4 Tomado 55, A. Ronga	177	93
0 Marion 55, J. Barbeito	944	403
	8981	3124

No corrieron: Kartler y Moscón.

Dividendos del 1o., $ 3.45 y 2.35; del 2o., $ 2.80.

Ganada por 3 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1'47" 4|5.

SEPTIMA CARRERA
Distancia: 1300 metros

1 Glorioldo, 48 kilos, jockey R. Martín	394	234
2 Ardoroso 56, J. Cerecetto	1692	775
3 Latón 47, P. Ibarra	573	356
4 Pataplún 57, A. M. Lofiego	1395	640
0 Carene 54, E. Ronga	5308	1646
0 Mon Cheri 50, E. Tadei	1042	533
0 Lobanillo 45, R. García	278	150
	10682	4350

No corrieron: Bearnais, Summer Day, Don Fulgencio, Flechera y Monedera.

Dividendos del 1o., $ 48.80 y 13.35; del 2o., $ 5.70.

Ganada por 1|2 cuerpo.

Tiempo: 1'19" 3|5.

MAROÑAS

PRIMERA CARRERA
Distancia 1600 metros

1 CARUHE 54 kilos, por Pillo y Clotilde, jockey J. R. Montero	361	185
2 Steamer, 52	682	304
3 Wills, 49 (con Caruhé)		
4 Trago Amargo, 53	72	26
0 Manrique, 52	149	78
0 Abece, 49	101	49
	1365	642

No corrió: Andaluz.

Dividendos: del 1o., $ 6.55 y 2.35; del 2o., 2.20.

Ganada por 1|4 cuerpo; el 3o., a 2 cuerpos.

Tiempo: 1'38" 2|5.

SEGUNDA CARRERA
Distancia 1500 metros

1 CAU D'AIL 51 kilos, por Caid y Lady Oh, jockey L. Guadalupe (ap.)	798	463
2 Sidney, 55	1022	352
3 Doña Luna, 53	178	106
4 Mechita, 50	153	150
0 Bosendorfer, 55	89	49
0 Zogolbi, 55	35	35
0 Monte Blanco, 55	233	126
0 Nato, 55	258	139
	2764	1420

No corrieron: Autócrata, Ni me Hable, Porto Alegre, Catedrático, Franckfurter y Dalia.

Dividendos: del 1o., $ 6.05 y 2.45; del 2o., 2.60; del 3o., 3.95.

Ganada por 1|2 cuerpo; el 3o., a 3 cuerpos.

Tiempo: 1'33" 4|5.

TERCERA CARRERA
Distancia 1500 metros

1 POTOCITA 55 kilos, por Pulgarín y Penurie, jockey F. A. Gómez	1890	588
2 María Pepa, 55	1305	577
3 Caline, 55	135	95
4 Moravia, 55	296	186
0 Menta, 55	801	386
0 Noria, 55	122	72
0 Wealth, 55	178	128
0 Cacica, 55	81	35
0 Punta de Fuego, 55	64	67
	4842	2106

No corrió: Mechita.

Dividendos: del 1o., $ 4.45 y 2.70; del 2o., 2.75; del 3o., 6.20.

Ganada por 2 cuerpos; el 3o., a 3 y 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1'33" 1|5.

CUARTA CARRERA
Distancia 2300 metros

1 MOSCON 49 kilos, por Pipiolo y Mouchette, jockey, Manuel Tapia	1558	—
2 Brillant, 55	1621	—
3 Sable en Mano, 56	427	—
	3596	—

No corrieron: Crápula, Cardenal y Pisto

Dividendos: del 1o., $ 4.05.

Ganada por 1 cuerpo; el 3o. a 4 cuerpos.

Tiempo: 2'26" 3|5.

QUINTA CARRERA
Distancia: 1300 metros

1 OMLET, 55 kilos, por Polemarch y Finta, jockey Olegario Ruiz	1505	647
2 Rodolfo, 57	1089	470
3 Sastre, 48	1729	675
4 Munia, 48	170	50
	7460	3070

No corrieron: Tuyú Cué y Eiffel.

Dividendos del 1o., $ 8.60 y 4.40; del 2o., $ 5.30.

Ganada por 1|4 cuerpo; el 3o. a 1|2 cuerpo.

Tiempo: 1'25".

La Copa de Oro de Ascot Fué Ganada por Bosworth

El Ganador es un Hijo de Son-In-Law y Serepisima, y Pertenece a Lord Derby

Conocida de todos los aficionados es la importancia que reviste el clásico mitin de Ascot la célebre semana del turf inglés. Por lo tanto, no hemos de insistir en ello.

Esta serie de interesantes carreras culmina con la disputa de la Gold Cup, que se efectúa en el día de hoy. Esta prueba se corre sobre una distancia igual a 4.000 metros, y con una prima aproximada a 3.800 libras esterlinas.

La importancia de la Copa de Oro de Ascot no se reduce a que en ella intervienen los mejores caballos en training, sino a que ella se aumenta debido a la presencia de animales representantes de las mejores corrientes de sangre del turf.

Este año, la ausencia de muchos calificados competidores ha restado en cierto grado tal trascendencia. Sólo siete caballos han sido de la partida, habiendo rehuído el compromiso el campeón británico Fairway, el italiano Ortello y el francés Palais Royal, quedando en representación del turf francés el excelente Hatweed, ganador del Grand Prix.

Las caballerizas argentinas estuvieron representadas por Fed que, como se sabe, entrena nuestro Torterolo.

El ganador de la prueba fué Bosworth, un hijo de Son-in-Law y Serepisima que contaba con una campaña sobresaliente cumplida en la temporada anterior, baste decir que era ganador de la Rosthschild Plate y del St. Georges Stakes, habiendo sido segundo del famoso Trigo, en St. Leger Stakes, disputado el 11 de septiembre de 1929, y segundo también de Cydonic, el 3 de octubre del mismo año.

Segundo de Bosworth se clasificó Hotweed, representante como queda dicho del elevage francés, perteneciente a M. Esmond. El tercero fué The Bastard, de Lord Rosebery.

Bosworth defendió los colores de Lord Derby.

(Associated Press)

ASCOT, 19. — Bosworth ganó la Copa de Oro por un cuerpo. El segundo aventajó al tercero por tres cuerpos.

Las apuestas en favor de los tres caballos que figuraron en el marcador se hicieron respectivamente en la siguiente proporción: 3 a 1; 3 a 1 y 6 a 1.

El ganador recibe la Copa, cuyo valor es de 500 libras esterlinas, y un premio de 3.500 más los extras. La carrera se disputa sobre una distancia de dos y media millas.

La llegada

(Associated Press)

ASCOT, 19. — Bosworth ganó el famoso clásico de la Copa de Oro. Segundo se clasificó Hotweed de E. Esmond, y tercero The Bastard, de Lord Roseberry.

El ganador, que es hijo de Son-in-Law y Serenísima, pertenece a Lord Derby.

Siete caballos tomaron parte en la prueba.

Presenciaron la disputa de la prueba el rey y la reina.

Sol brillante

(Associated Press)

ASCOT, 19. — Se reanudaron hoy las carreras de caballos, favorecidas por un sol brillante, después de las lluvias torrenciales de ayer.

Aprovechando la experiencia que adquirieron ayer, las mujeres que habían vestido trajes de falda larga destrozándolas en el lodo, han llegado hoy con otros cuya falda les llega escasamente a la rodilla.

Uzcudun Enfrentará Esta Noche al Púgil Americano J. Risko

El Rival del Vasco ya lo Venció por Puntos en el Primer Encuentro que Sostuvieron

(Associated Press)

DETROIT, 19. — Paulino Uzcudun y Johnny Risko se medirán esta noche en un match a 10 rounds, el cual se considera como una pelea eliminatoria importante para saber cuál es el aspirante de mayores méritos para desafiar al actual campeón mundial Max Schmeling.

Risko se impuso por puntos al vasco en el primer combate que sostuvieron ambos hace más de un año.

Los pugilistas, según se informa, se encuentran en las mejores condiciones, y se espera que entre ellos habrá solamente una diferencia de dos o tres libras de peso cuando esta tarde acudan a la comisión de box. Ambos pesan un poco más de 190 libras, Paulino es una pulgada y media más alto que Risko y tiene un alcance de brazos superior en media pulgada.

Zorrilla parte para Los Angeles

(Associated Press)

NUEVA YORK, 19. — El nadador argentino Zorrilla parte esta noche para Los Angeles, donde tomará parte en el campeonato nacional de natación, que se disputará del 3 al 6 de julio.

Zorrilla realizará su viaje por la vía aérea, pasando por Chicago y Salt Lake City.

El argentino está completamente restablecido de la operación que tuvo que hacerse recientemente y aparenta encontrarse en un excelente estado de salud. Declaró que tenía plena confianza de que su actuación en Los Angeles sería satisfactoria.

Teatro Crítica Aviso

DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TABANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO — (Sócrates)

Edición 5a., Pág. 9. —Para Publicar Cualquier Aviso Económico Clasificado en—CRITICA.—Llame por Teléf. a 37 - Riv. 0525, 0526, 0527 y 0528 — Junio 19 de 1930

Brulé y Discépolo Ofrecieron Nuevas Producciones, Anoche

"Notre Amour" es una Ejemplar Muestra de lo que es el Peor Teatro Francés de Hoy

ANDRE BRULE Y MADELEINE LELY, EN LA OBRA DE NOZIERES



Al cabo de varios años, y después de haberle traicionado casándose con otro, Francine regresa a París, viuda, para encontrar a René, su ex novio, en "Notre Amour", de Noziére. (MADELEINE LELY y ANDRE BRULE, en el Odeón)

"Notre amour" ha sido la comedia dramática, de F. Noziéres que anoche sirvió al compromiso del abono de André Brulé, en el Odeón. Es una mala producción del teatro de boulevard, artificiosa, ridícula, inverosímil. Y algo peor: innoble. Si se juzgara al teatro francés por producciones como esta de Monsieur Noziéres convendríamos en que camina irreparablemente hacia la putrefacción. El mismo ambiente de pasiones amorosas expresadas con palabrerío insoportable, idéntica exaltación de "l'amour" a través de todos los convencionalismos de la escena. Es una producción típica del teatro boulevardier, y del malo, se entiende, porque hay ilustres maestros de comedias que, por lo menos, tienen artificio mayor para ocultar los hilos, con que mueven sus muñecos. No sabríamos decir si nuestro público elegante pareció muy conforme con las largas tiradas declamatorias de los amantes de la obra, con el valor folletinesco de su argumento y con los recursos teatrales de que está lleno "Notre amour". La obsesión de la alcoba sigue predominando en estas muestras del mal teatro francés. En "Notre amour" se brinda al público la descripción de una noche de bodas realizada con patéticos tonos realistas, en el segundo acto: Francine le cuenta a su ex novio de qué manera llegó a poseerla su difunto marido al que odió siempre, desde aquella noche memorable. Asistimos, a través del relato, a las diversas incidencias de una noche nupcial. En el tercer acto Huguette le cuenta a una amiga con qué subterfugios logró introducirse en su dormitorio su nuevo amigo Blondel y qué recursos de arte amatorio empleó para conseguirla. Todo ello, dicho en francés, le parece naturalísimo al público. Y no es revestirnos con una camisa de moralidad intransigente para juzgar las porquerías de M. Noziéres, pero es que todo ese teatro de alcoba "très Paris" evidentemente repugna. Creemos también que hacen muy mal las compañías que nos visitan en ofrecer, como muestras del teatro francés, semejantes engendros de mala literatura escénica salpimentados por la pretendida indecencia "artística". No hay arte ni en esas escenas falsas e intolerables, en el señor que está a punto de suicidarse, con el cañón del revólver sobre el pecho cuando—después de haberse llevado al público a la más angustiosa expectativa—llega la mujer salvadora. ¡Si llegara medio minuto más tarde, la tragedia estaría consumada y la comedia concluída, naturalmente!

Falsedad

Ferdinand Noziéres nos vuelve a llevar al predilecto mundo de fantoches teatrales que declaman. A través del aluvión literario y declamatorio ninguno de los héroes de "Notre amour" tiene el más mínimo calor humano de verdad. Es el viejo teatro francés fabricado por recetas, como las de los libros de cocina: graduación en las escenas, contrastes inesperados, párrafos brillantes, "la grande scène" que esperaban antaño los viejos críticos como medida de la capacidad del autor. ¡Y pensar, nos decíamos al asistir a la mistificación teatral de M. Noziéres, que al lado de todo ese mundo de falsedad y de semejante olor a inmundicia, existen aires nuevos, renovadores en la escena de París, manifestaciones de real talento auténtico, obras de intención artística innegable, comprobaciones de que no se ha extinguido aún el luminoso espíritu creador de Francia!

Los franceses se indignan cuando se les tilda de inmorales y aducen que es una mala fama que gratuitamente les obsequia el extranjero. Exageran, o no quieren ver que mantienen aún, viva y fecunda, la misma vena que produce "La Vie Parisienne" y toda una literatura pornográfica en el teatro y en la novela.

Los dos amantes

Francine y René deben haberse amado intensamente, a juzgar por los relatos que hacen de aquel amor, después de haber sucedido muchas cosas en varios años. Francine, abandona a su novio para casarse con un rico norteamericano Mr. Stowe porque René, joven de mucha clase, no se ha decidido jamás a trabajar. Es el único motivo, parece, de la mala pasada que le juega la novia y arranca la comedia de una inverosimilitud; Si Francine quiso como dice haberlo querido, de ningún modo habría sido capaz de realizar tal villanía. René, sin novia, se entrega a la disipación y al juego. Se juega hasta el último céntimo de su herencia paterna, hasta la vieja casa de sus mayores. En una noche fatal pierde cuanto tiene en una partida de baccarat con Garnier. Un amigo confidente, Blondel, le encuentra de regreso del club, cariacontecido y sombrío. Da la casualidad que en ese instante llega Francine, cubierta de diamantes como nueces, pero rigurosamente viuda. El infeliz Mr. Stowe ha fallecido reblandecido de amor. René la odia. Francine lo ama; René la insulta y le dice una mala palabra que en español se escribe con cuatro letras. Francine soporta el insulto porque lo ama. Y consigue Francine que René la reciba al día siguiente en su casa, de cinco a seis.

Segundo acto: escena tierna entre Blondel que huele la posibilidad del suicidio del cher ami. Una lágrima asoma. René despide a su criado y a su amigo, cierra las puertas, mira al jardín alumbrado por los últimos rayos de un sol primaveral, suspira, pasea nerviosamente, se acomoda en la chaiselongue y va a suicidarse cuando se siente a Francine que llega en el preciso instante de evitarnos el suicidio. Francine ha demorado media hora y René creía que no venía. Explicaciones. Autobiografías. Francine le revela un asqueroso secreto a René: fué ella la que mató a Mister Stowe, redoblando los recursos de la lujuria. Por su boca sabemos que ha sido a un tiempo Aspasia, Friné y Mesalina. El pobre "sale americain" ha fallecido en completo estado de reblandecimiento cerebral y todo porque en la primera noche de bodas—aquí se coloca el relato—Francine sintió asco por su marido legal. René le cuenta, cómo por faltarle ella cometió locuras y estaba a punto de suicidarse. Ternuras, lágrimas, final feliz.

Queda un tercer acto absolutamente innecesario pero nos sirve para ver hasta qué punto René no tiene nada que envidiar a los más conspicuos personajes de folletín: aceptará a Francine, sí, pero sin los millones del norteamericano. Rehará su vida en el amor, despreciando los dólares, aceptando el trabajo que le ofrece Garnier.

Interpretación

André Brulé y Madeleine Lelly pusieron nuevamente a prueba la riqueza de su juego interpretativo y cómo logran adaptarse, con su veterana experiencia escénica, a toda la teatralería de sus personajes. Gritaron, lloraron, se odiaron, se amaron verdaderamente en gran estilo y dentro de las mejores tradiciones de la farsa teatral. Mucho más nos gustó M. Severin animando su simpático rol de amigo confidente. Muy mona Mlle. Simone Vaudry y dignos de mención Mme. Marthe Fabry y M. Lucien Brulé.

André Brulé



El gran actor francés en el rol de Henri, el "Don Juan" de "L'home de joie" que constituye uno de sus mayores aciertos interpretativos.

André Brulé defiende gallardamente en el Odeón las tradiciones del arte dramático francés y sigue siendo uno de los comediantes predilectos de nuestro público.

La Junta Ejecutiva de Autores se Expidió Sobre el Asunto de las Piezas Extranjeras Traducidas

TEXTO DE DICHAS RESOLUCIONES

La Junta Ejecutiva de Autores ha estudiado el problema de la producción de obras normales frente al auge de las traducciones, asunto del cual nos ocupamos oportunamente y se ha pronunciado en la forma que podrá apreciar el lector por las resoluciones que transcribimos a continuación:

Resolución

La Junta Ejecutiva de Autores, respondiendo a los fines esenciales para que fué creada, que son los de defender al teatro argentino de cualquier invasión, modalidad o accidente que puedan amenazar su vida, estancar su desarrollo o infiltrar en los principios de la organización de sus gremios, prácticas o recursos atentatorios al derecho y a la libertad del productor; tomando, a la vez, cumplido ejemplo de la actitud asumida por otros países europeos o americanos en el mismo instinto defensivo de sus teatros; y, finalmente, en uso de su atribución inalienable de legislar en la propia casa, cuya atmósfera, cuya ética y cuya vitalidad ha creado exclusivamente el autor argentino a fuerza de esperanzas y sacrificios, y considerando:

1o. — Que la invasión de las traducciones en nuestro teatro asume proyecciones alarmantes, por obedecer a un criterio industrial más que a un fin artístico o cultural, con la consiguiente influencia perniciosa que crea la ley del menor esfuerzo, donde debe ser el esfuerzo supremo la ley categórica de la superación y de la existencia;

2o. — Que esa influencia, pervirtiendo sentimientos y hábitos de nacionalismo artístico y de solidaridad profesional, porque crea competencias desleales y desventajosas para el productor argentino — que quiere y necesita hacer su teatro — sólo conviene al intermediario comercial, sin beneficiar en forma que justifique el asalto, ni a autor extranjero, ni a la cultura argentina, ni al teatro nacional, puesto que en él sólo prima el criterio exitista, principio y fin de todo nuestro mal; y

3o. — Que al traductor de buena fe y alto propósito, no puede perjudicar la rebaja de sus estipendios, puesto que de su trabajo debe excluirse todo afán de lucro; y no se lesiona por otra parte el derecho establecido para el autor original, la junta Ejecutiva de los autores argentinos resuelve:

1o. — Desde el 1o. de enero de 1931, los derechos producidos por las obras extranjeras que sean estrenadas en los teatros que hagan uso de los repertorios nacionales, se repartirán en la siguiente forma:

5 o|o para el auritor del original.
3 o|o para el traductor;
1 o|o para la administración de la entidad a que pertenezca el traductor, y
1 o|o para la Casa del Teatro.

2o. — Los derechos de las obras extranjeras retraducidas, es decir, vertidas indirectamente de su idioma original, se distribuirán en la siguiente forma:

5 o|o para el autor del original;
1 y 1|2 o|o para el traductor;
2 y 1|2 para la Casa del Teatro, y
1 o|o de comisión administrativa.

3o. — Desde el 1o. de enero de 1931, las compañías no podrán usar alternativamente el repertorio nacional o el extranjero, pues deberán optar por el uno o por el otro antes del 31 de octubre de 1930.

A este respecto, la Junta Ejecutiva de Autores procurará por cuanto medio disponga, el concurso de todos los autores afiliados a ambas sociedades, con objeto de que las compañías que hubieren optado por el repertorio nacional, no carezcan de las obras necesarias para el desenvolvimiento normal de sus temporadas.

4o. — Quedan subsistentes todas las reglamentaciones anteriores sobre la traducción, menos las anuladas por la presente y a las cuales deberán ajustarse las compañías que optarán por el repertorio extranjero.

Buenos Aires, junio 15 de 1930.
Firmado: **José González Castillo, Claudio Martínez Paiva, A. Díaz Olazábal, Luis Rodríguez Acasuso, Francisco E. Collazo, Alberto Vaccarezza.**

La Función en Honor de la Tiple Dora de Disso

En el T. Mayo

El lunes próximo se realizará en el teatro Mayo la velada en honor y beneficio de la primera tiple cantante de la compañía de Fernando Vallejo, señorita Dora de Disso.

Esta noche se repone la opereta bíblica de de Perrin y Palacios con música de Lleó "La Corte de Faraón", obra que el año último fué uno de los mayores éxitos del conjunto que dirige Fernando Vallejo.

El Exito de "Para Ti es el Mundo" en el Teatro Opera

La farsa cómica original de Carlos Arniches titulada "Para ti es el mundo" constituye un verdadero éxito en el teatro Opera al ser brillantemente interpretada por la compañía de don Gregorio Martínez Sierra.

La primera actriz Catalina Bárcena realiza una labor muy interesante en "Para ti es el mundo" y también merecen elogio por su actuación las actrices Milagros Leal y Rafaela Satorres y los actores Manuel Collado, Luis Manrique y Francisco Hernández.

Eduardo Amoroso se Retiró del Teatro Argentino

El conocido hombre de teatros don Eduardo Amoroso ha resuelto desvincularse de la empresa de don Armando Discépolo que actualmente ocupa el Teatro Argentino, retiro que, según informa, no afecta las relaciones amistosas que lo unen a dicho director y que sólo obedece a razones de índole personal. Tal medida no implica el abandono de sus actividades teatrales, sino una nueva orientación dentro de ese campo al que Amoroso dedicó buena parte de su vida.

Se Agasajará a un "Juan Moreira"

El entusiasta cultor de lo criollo don T. H. Ferreyra, será agasajado esta noche con un banquete en el restaurant Corrientes 2234, con motivo de su reciente éxito obtenido por una completa versión de "Juan Moreira", por un cuadro filodramático, en la que el nombrado Ferreyra representó el papel de protagonista y dirigió la obra.

Próximo Estreno de la Paramount en el C. Suipacha

El 21 del corriente la Paramount estrenará en el cine Suipacha la película sonora "Simba", producción extraordinaria obtenida por la expedición científica encabezada por los esposos Martin y Osa Johnson. La expedición, una de las más costosas realizadas hasta la fecha, fué realizada bajo los auspicios del Museo Americano de Historia Natural y los resultados han sido, en realidad, magníficos.

"Simba" es el documento cinematográfico de esa expedición que permaneció cuatro años en la región del Tangañica, en plena selva africana, cazando y obteniendo valiosa documentación gráfica. La forma como se ha realizado esta película provoca un interés intenso en el público; las escenas del drama de la selva africana se presentan ahí en todo su descarnado realismo, y ello es más que suficiente para interesar y emocionar.

Las fieras han sido sorprendidas por la cámara cinematográfica en los momentos más interesantes, es un desfile de cebras, gnus, elefantes, rinocerontes, chacales, jirafas, y la escena culmina con "Simba" nombre con que designan los nativos al rey de la selva, el león.

Luego, son de especial interés, las costumbres, los hábitos y ritos de los "lumbwa" y los "swahiti", tribus guerreras de aquellas regiones africanas.

Es, en fin, un documento cultural que interesa por sus escenas bien logradas y que por su realización entretiene en grado sumo.

El Rey romántico

Para el mes de julio próximo anuncia la Paramount el estreno de su gran película "El rey romántico".

Ha de constituir el estreno de esta producción un acontecimiento artístico, pues, a juzgar por lo que ya se conoce de ella, y por los comentarios de la prensa norteamericana, "El rey romántico" no tiene parangón dentro de la actual cinematografía.

Dirigida por Ludwig Berger y en parte también por Ernst Lubitsch, tiene por intérpretes principales a Dennis King, barítono admirable del Metropolitan Opera House y Joanette Mac Donald, a quien nuestro público conoce bien por su espléndida actuación en "El desfile del amor".

"El rey romántico" se estrenará en el cine Astral, donde se le dará una presentación adecuada a sus grandes valores.

Las Conferencias de A. Fraccaroli en el Teatro Odeón

La Próxima Será Mañana

Sobre el tema "Hollywood. Las alegrías y tristezas del cine. Sus estrellas y sus astros. Grandezas y decadencias", el espiritual periodista y novelista italiano Arnaldo Fraccaroli pronunciará una conferencia el viernes por la tarde en el Odeón. Se anuncia que "para dar un reposo a los oyentes y al orador la conferencia se dividirá en dos partes, que no serán ni largas ni aburridas".

"Palermo Chico" Pasó las 150a. Representaciones

Con motivo de haber llegado "Palermo chico", el hilarante sainete de Dedico y Zicli, a las 150 representaciones consecutivas en el Apolo, el público hizo objeto anoche, a los celebrados autores, de una elocuente demostración de aprecio, obligando al primero de los nombrados a salir a escena y pronunciar algunas palabras.

Carlos Dedico, con su elocuencia ruda y sencilla, agregó un número interesante a las bien logradas escenas cómicas de su pieza...

Se Mantiene Muy Firme el Cartel del T. Buenos Aires

Enrique Muiño

Enrique Muiño mantiene airosamente su cartel con tres obras de distinto corte y calidad, pero semejante en cuanto a la aceptación que el público les dispensa. Son ellas "Luz Mala" bien construída pieza del Dr. Pedro B. Aquino que se aproxima a las cincuenta representaciones, así como "Tengo flor y no la tiro" de Eleodoro Peralta, la últimamente estrenada "Manolarga", de Carlos P. Cabral se ofrece en dos secciones diarias.

INDICE POR ORDEN ALFABETICO Y NUMERO DE CLASIFICACION

En este índice aparecen por orden alfabético todas las secciones de que se componen los Avisos Económicos Clasificados. Al margen, el número de ordenación con que aparecen en estas páginas.

Secciones	Núm. de Orden	Secciones	Núm. de Orden
ABOGADOS	15	FARMACIAS	12
ACADEMIAS DE CHAUFFEURS	32	FLORES Y PLANTAS, PARQUES Y JARDINES	50
ACADEMIAS DE BAILE	59	FUNEBRES	67
ACTIVIDADES DEPORTIVAS	7	INSTRUCCION PUBLICA (Academias, Colegios, Institutos, Profesores)	29
ADMINISTRACION DE PROPIEDADES	34	LABORATORIOS Y ANALISIS	14
ANIMALES DOMESTICOS	58	LIBROS Y LIBRERIAS	30
ARTEFACTOS Y ARTICULOS SANITARIOS	40	LICITACIONES OFICIALES	64
ARTICULOS DE INTERES PARA LA MUJER Y EL HOGAR	41	LOCALES SE ALQUILAN	36
ARTICULOS PARA HOMBRES	44	LOS GRANDES HOTELES	26
ARTICULOS DE OPTICA	46	MANICURAS PEDICUROS Y MASAJISTAS	43
ARQUITECTOS Y PLANOS	37	MAQUINAS DE COSER Y ESCRIBIR	47
AUTOMOVILISMO	31	MATERIALES DE CONSTRUCCION	39
BANCOS	65	MEDICOS	8
CASA Y DEPARTAMENTOS (Pedidos y ofrecidos)	35	MODISTAS Y ZURCIDORAS	42
CASAS DE MODAS	42	MOTORES Y AFINES	38
CASAS DE PENSION	27	MUEBLERIAS	48
CIGARROS Y CIGARRILLOS	28	MUEBLES DE OCASION	49
CINEMATOGRAFOS	3	NAVEGACION	68
COMPRA VENTA DE PROPIEDADES E HIPOTECAS	1	NAVEGACION AEREA	9
COMPAÑIAS DE SEGUROS	33	OFICIOS DIVERSOS Y EMPLEADOS EN GENERAL (Pedidos y ofrecidos)	60
COMPRA VENTA DE ROPAS Y OBJETOS USADOS	51	PARTERAS	11
COMPRA VENTA DE NEGOCIOS	52	PERSONAS BUSCADAS	56
CONFITERIAS	25	PIEZAS SE ALQUILAN	36
CONVOCATORIAS Y ASAMBLEAS	62	POLLOS AL SPIEDO Y FIAMBRERIAS	23
INGENIEROS CIVILES	16	PRESTAMOS HIPOTECARIOS	20
INSTRUMENTOS MUSICALES	29	PROGRAMAS DE RADIO	6
DINERO OFRECIDO	21	RADIOTELEFONIA	45
DINERO SOBRE POLIZAS Y ALHAJAS	55	REMATES Y COMISIONES	19
DENTISTAS	10	RESTAURANTES	22
DESPACHANTES DE ADUANA	17	REMATES JUDICIALES	66
EMPRESAS DE MUDANZAS Y AFINES	54	REMATES JUDICIALES	66
EMPRESAS DE CONSTRUCCIONES	38	SERVICIO DOMESTICO (Pedidos y ofrecidos)	61
ESCRIBANOS	16	SOCIOS Y DINERO PEDIDO	18
ESPECIFICOS	13	SOLICITADAS	63
EXTRAVIOS Y HALLAZGOS	57	TEATROS	2
		VARIEDADES	4
		VARIOS	53

Se reciben estos avisos en nuestro mostrador desde las 8½ de la mañana hasta las 12 de la noche.

1. Compraventa de Propiedades e Hipotecas

5.000 CASAS EN VENTA
DESDE $ 1.500 al contado hasta $ 50.000
En todo barrio - De todo precio y En todos los estilos
GRATIS remitimos CATALOGOS
Compañía Nacional de Tierras
1141 LAVALLE 1141

CASAS - TERRENOS - QUINTAS

Vendo linda quinta en Muñiz, muy barata, 9.000 varas cuadradas, seis piezas y comodidades. Rematador Uruguayo, Córdoba 3355.

José Pellerito, mart. pub. C. y v. de c. e hip. Lavalle 282. U. T. 33-1807.

Compro casa de 3 ó 4 habitaciones o terreno. Datos Casilla de Correo 1472.

Asuntos judiciales, testamentarias, ejecuciones, divorcios, adelantamos gastos. Compramos créditos hipotecarios y acciones y derechos. Oficina judicial doctor Díaz. Lavalle 1141, de 12 a 13 y de 17 a 19.

2. Teatros

COLON
Cerrito 610. U. T. (35), Libertad 2164|5. Concesionario: Emilio Feroné. Temporada oficial de 1930. — Hoy, jueves, a las 16, 5a. matinée de abono: "L'elisir d'amore", libro de Felice Romani, música de G. Donizetti, con Tito Schipa, Lina Romelli, Salvador Baccaloni y Emilio Ghirardini. Director: Héctor Panizza. Régisseur general: Mario Frigerio.
Mañana viernes, a las 21, 9a. función del gran abono: Andrea Chenier, drama histórico en 4 actos, libro de Luis Illica, música de Humberto Giordano; con Gilda Dalla Rizza, Pedro Mirassou, Carlos Galeffi, Adelina Morelli, Salvador Baccaloni y Canuto Sabat. Director, Ferruccio Calusio. Regisseur general: Mario Frigerio. Decorados de Rovescalli. Trajes de Caramba.

APOLO
Corrientes 1388. U. T. (38), Mayo 3938. Compañía César y Pepe Ratti. — Hoy, a las 15, 17.15 y 22.15: Palermo chico. A las 16, 18.15, 21.15 y 23.15: La amansadora.

ATENEO
Cangallo 927. U. T. (35), Libertad 1316. Compañía Evita Franco. — Hoy, vermouth a las 18, grandioso éxito: Señorita. Noche, a las 22: Retazo, creación de Evita Franco.

AVENIDA
Av. de Mayo 1222. U. T. (38), Mayo 2295. Hoy, matinée a las 15, vermouth a las 17.45 y noche a las 21.30: El alma de la copla, por Guerrita y Perosanz. Platea, 2 pesos.

ARGENTINO
Bmé. Mitre 1448. U. T. (38), Mayo 4688. Compañía Discépolo. — Hoy, a las 18, 2a. vermouth popularísima con el gran éxito cómico: Fábrica de juventud. Platea, $ 2. Noche, a las 22, gran éxito: Vencer. Platea, $ 3.

BATACLAN
25 de Mayo 464. U. T. (31), Retiro 2177. Hoy, éxito: ¡Intervencionarolá!, Para todo servicio y El pelado en puerta. No apta para menores. Platea, $ 1.

BUENOS AIRES
Cangallo 1053. U. T. (35), Libertad 0343. Empresa Francisco Delgado. Compañía argentina Enrique Muiño. — Hoy, a las 17: Tengo flor y no la tiro; a las 18.15 y 23: Manoiarga; a las 21: Luz mala; a las 22: Tengo flor y no la tiro.

COMICO
Corrientes 1280. U. T. (35), Libertad 2108. Gran compañía argentina de sainetes Alippi-Ruggero-Otal. — Hoy, especial a las 17: El cantar de los tangos. Vermouth a las 18.30 y noche a las 21.15 y 23.15: Ejército de Salvación, gran éxito del año. A las 22.15, 252 representaciones: El cantar de los tangos.

COLISEO
Charcas 1100. U. T. (41), Plaza 1115. Temporada de despedida de este gran circo ecuestre. Hoy (día festivo), matinée a las 15 y sección vermouth a las 18.30, tomando parte toda la compañía y los animales amaestrados, selectos programas. Por la noche, a las 21.30, grandiosa función popularísima, a $ 1 la platea y 0.50 el paraíso.

COMEDIA
C. Pellegrini 248. U. T. (35), Libertad 0226. Compañía argentina de sainetes
OLINDA BOZAN
Primeros actores:
Busto - Camiña - Morales
Hoy, a las 17 y 22.15, 449 representaciones de Los caballeros del altillo. A las 18.15, 21.15 y 23.15: Cascabelito. Nuestro último gran éxito. Platea, $ 1.20.

FEMINA
Paraná 426. U. T. (38), Mayo 7920. Gran compañía de revistas porteñas. Hoy, a las 18.30, 21.15 y 23.15: Gran panorama porteño. A las 22.15: El futuro presidente.

FENIX
Rivadavia 7802. U. T. (67), Flores 8858. Cía. Leopoldo y Tomás Simari. — Hoy, a las 17 y 22.15: Va cayendo gente al baile. 18.30 y 23.30: El domador de suegras. 21.10: Yo arreglo este fandango.

FLORIDA
Galería Güemes. U. T. (33), Avda. 5184. El templo del arte realista, en cine continuado de 11 a 24 hs. Hoy, éxito: Su primer pecado y Amor prohibido. No apta para menores. — Platea, $ 1.

LICEO
Rivadavia 1495. U. T. (38), Mayo 4291. Cía. Gómez-Pregues-Olarra. — Hoy, a las 18: Una mujer desconocida, $ 3. A las 22: Una chica ultramoderna. $ 3. Mañana, a las 22, estreno, la gran sensación del año: La araña de oro. Obra de intriga extraordinaria, de comicidad y de sorpresas. Dos años sin interrupción viene representándose en Nueva York con éxito grandioso. Véala y confirmará que jamás ha presenciado un espectáculo semejante.

MARCONI
Rivadavia 2330. U. T. (47), Cuyo 0119. Compañía Comm. T. Marcellini. — Hoy, a las 15.15: Fratelli Ficichia. A las 18: Greta garibaldino; 21.30: La culla. Platea, matinée y noche: $ 3; vermouth, $ 2.

MAIPO
Esmeralda 443. U. T. (31), Retiro 3882. Empresa H. Cairo Compañía española Lola Membrives. — Hoy, a las 17.30: Señora ama. A las 21.45: La Lola se va a los puertos, por última vez.

MAYO
Av. de Mayo 1099. U. T. (37), Riv. 2680. Empresa F. Delgado. Compañía de zarzuelas españolas. Director, Fernando Vallejo. — Hoy, matinée a las 14.45: Las estudiantes y Molinos de Viento. Platea completa, $ 2. Especial (doble), a las 17.15: Doña Francisquita. A las 21: Las estrellas; a las 22: Los claveles; a las 23.15: La corte de Faraón.

NACIONAL
Corrientes 960. U. T. (35), Libertad 0816. Primer premio municipal años 1927 y 1929. Compañía nacional de sainete y comedia. Director Empresario: P. E. Carcavallo. 16o. año consecutivo de teatro argentino. Hoy, a las 18.15, 21 y 23.15: Sunchales; a las 22.15: Campo de hoy, amor de nunca, interesante pieza. Platea, $ 1.20.

ONRUBIA
Victoria 1396. U. T. (37), Rivadavia 8510. Hoy, matinée a las 15.45, vermouth a las 18.15 y noche, a las 21.45: gran éxito de los famosos Mosaicos Españoles, en sus grandes atracciones y variedades. Platea, 2 pesos.

OPERA
Corrientes 860. U. T. (35), Libertad 0531. Compañía dramática española
MARTINEZ SIERRA
CATALINA BARCENA
Hoy, a las 17.30, 7a. matinée de abono: Para ti es el mundo, colosal éxito de risa. Noche, a las 21.45, 10a. función de abono: Sueño de una noche de agosto. Platea, $ 6.

ODEON
Esmeralda 367. U. T. (31), Retiro 3632. Tournée A. Brulé-M. Lely. — Hoy, a las 17.30, de abono: La Ille. chambre. Platea, $ 6. A las 21.30:
NOTRE AMOUR
Platea, $ 5.
—Mañana, a las 17.30, conferencia por A. Fraccaroli. Tema: Hollywood.

2. Teatros

POLITEAMA ARGENTINO
Corrientes y Paraná. U. T. (38), Mayo 5214. Gran compañía italiana de operetas Candini-Siddivò. — Hoy, dos funciones, matinée extraordinaria: La mazurka bleu. Noche, a las 21.15, gran éxito de:
La Presidenta
Platea, $ 3. Grada numerada, $ 1.

SMART
Corrientes 1283. U. T. (35), Libertad 2592. Dirección: Ballerini. Compañía argentina Arata.—A las 15: Pascual Vermichelli; 16, 18.15, 21.15 y 23.15: Los casados son los peores; 17 y 22.15: Una luz en la sombra.

SAN MARTIN
Esmeralda 255. U. T. (38), Mayo 0381. Compañía Rivera-De Rosas. — Hoy, a las 15 y noche a las 22, grandioso éxito: El hombre que sabe besar. A las 18: El hombre de frac, reestreno.

SARMIENTO
Cangallo 1040. U. T. (38), Mayo 6073. Gran compañía argentina de revistas de arte. — Hoy, a las 17.15 y 22.15: Exposición de actualidades. A las 18.30, 21.20 y 23.25: S. E. en el Colón.

SALA LA WAGNERIANA
Florida 238. U. T. (31), Retiro 2136. Hoy, a las 17.45, concierto del cuarteto Aguilar. Plateas, $ 4, 3 y 2. Jueves 26, debut del célebre pianista Alejandro Brailowsky.

3. Cinematógrafos

ALVEAR
Esmeralda 320. U. T. (35), Libertad 1522. Hoy, a las 15, 18.40 y 23: El arca de Noé, film sonoro p. D. Costello y G. O'Brien; 18.10: Un escándalo en la redacción; Una noche y un amor. Comp. t. y n., $ 1.50.

ASTRAL
Corrientes 1641. U. T. (38), Mayo 7643-3972. Hoy, tres funciones: matinée a las 15 y función nocturna a las 21.30 con variedades sonoras; a las 16.10, 18.10 y 22.10, el triunfo de los triunfos, superproducción Paramount: El desfile del amor, creación de Maurice Chevalier y Jeannette Mc. Donald. Dirección: Ernst Lubitsch. Ultimas exhibiciones.

AVENIDA
Av. de Mayo 1499. U. T. (38), Mayo 5480. Hoy: El mejor amigo; La señorita chofer; El agente viajero; a las 18.20 y 22.30, estreno sonoro: Evangelina, por Dolores del Río.

CALLAO THEATRE
Callao 27. U. T. (38), Mayo 1898. Hoy, a las 16, 18.30 y 22.30: La marsellesa; 14.30: Reginal Denny en Demasiadas mujeres; 15.20: sección especial con cómicas, dibujos animados sonoros y noticiarios; 17.30 y 21: Jack Logan y C. Landis en Pluma de Pavo Real. Vean y oigan a L. La Plante y J. Boles en los nuevos aparatos R. C. A. colocados ex profeso para el estreno de La Marsellesa.

CAPITOL THEATRE
Santa Fe 1848. U. T. (44), Juncal 1278. Hoy, a las 14.30, matinée infantil; 21.30: Cómicas; 18 y 22.30, estreno sonoro: Dinamita, de Cecil B. De Mille, p. C. Nagel Kay Johnson y Julia Faye.

CATALUÑA
Corrientes 2046. U. T. (47), Cuyo 0662. Hoy: ¡Vaya un desfile, p. Agapito; 17 y 21.30: Fecundidad, de Emilio Zola; 18 y 22.30: El cantor de jazz, supersonora. Sábado: El arca de Noé, sonora extra.

ELECTRIC PALACE
Lavalle 836. U. T. (35), Libertad 1848. Hoy, a las 15.20 (matinée), 18.10 y 22.40: El romance de un jugador, musical Fox Movietone; conciertos por F. Canaro y su orquesta; 16.45 y 21.20: El gavilán del cielo, film sonoro.

EMPIRE THEATRE
Corrientes y Maipú. U. T. (31), Retiro 3130. Hoy, a las 16, 18.30 y 22.40. Vea y oiga a Laura La Plante y John Boles en su más formidable creación sonora, hablada y cantada: La Marsellesa. Caprichos de Hollywood, hablada en castellano, con L. La Plante y Andrés Segurola; 17.30 y 21.40: Reginald Denny en Noche loca; 15 y 21: Cómicas.

ERYX THEATRE
Corrientes y Callao. U. T. (38), Mayo 1525. Hoy, a las 15 y 21: Sección cómicas; a las 16: Carnaval de amor; a las 17.15 y 22: Bajo la máscara del honor; a las 18.30 y 23, estreno de la supersonora: Puños y corazones, por el campeón mundial de box Max Schmeling.

GAUMONT
Rivadavia 1635. U. T. (38), Mayo 1873. Hoy, a las 16 y 21.30: Los mosqueteros de la marina, film sonoro por William Boyd; 17.30: El loco de los aires, por Marie Prevost; 18.30 y 23, estreno sonoro: Ramón Novarro en Espadas y corazones. Platea, $ 1. Mañana: El diablo blanco.

GENERAL MITRE
Bmé. Mitre 1322. U. T. (38), Mayo 4550. Hoy: Carlitos; Dama de Shanghai; ¡Cuidado, jovencita!; Carne de trincheras.

GLORIA
Av. de Mayo 1225. U. T. (38) Mayo 5960. Hoy, a las 15.50, 18.20 y 22.30: Corazón ante la ley, primer film argentino musical, hablado y cantado.

GRAN BIJOU
Cuenca 2734. U. T. (50), Devoto 1085. Hoy: La copa de la vida; El destructor de hogares. Compañía Warly Ceriani: La culpa la tiene el gallego de enfrente. La última orden.

GRAN CINE IDEAL
Suipacha 370. U. T. (35), Libertad 0442. Hoy, a las 15 (en punto), 18.20 y 22.45, gran éxito de la superproducción M. G. Mayer; Muñecas pintadas. Magistral creación de las hermanas Duncan. Cantada, hablada, musical y coreográfica; 17 y 21.30: Sueño de amor, p. J. Crawford; 14.15 y 20.45: Variedades. La boletería funciona desde las 10. Reserve con tiempo su localidad.

GRAN CINE FLORIDA
Florida 271. U. T. (33), Avenida 6133. Hoy, t. y n.: conciertos de órgano p. el prof. Perceval; Sáinz de la Maza, guitarrista; El sueño que yo viví (sonoro); cómicas; Amores principescos. T. y n., $ 1.50.

GRAND SPLEN. THEATRE
Santa Fe 1860. U. T. (44), Juncal 0808. Hoy, de las 14 a las 16.20, matinée infantil; 16.20, 18.15 y 21.30, estreno sonoro: La voz del corazón, por Al Jolson.

HINDU
Lavalle 842. U. T. (35), Libertad 1114. Hoy, a las 16, 18.15 y 22.50, a precios populares, 1ra. película sonora francesa, hablada, cantada, musicada: El collar de la reina, versión de la famosa novela de Alejandro Dumas, p. Marcelle Jefferson, Diana Karenne y Fernand Fabre; 17.40 y 22.20: Variedad sonora, todos estrenos.

METROPOL
Lavalle 869. U. T. (35), Libertad 1936. Exito de la típica Marcucci, superjazz Fiocco y del Chans. R. Díaz.—Hoy a las 18.30 y 23.30: El fantasma verde, p. Ernest Torrence; 17.30 y 22.30: Alta traición, p. Emil Jannings; 16.30 y 21.30: La orquídea salvaje, p. Greta Garbo; 15.30 y 20.20: Chicas de Broadway, p. Alice White; 14.30: El rayo veloz.

PALACE THEATRE
Corrientes 757. U. T. (31), Retiro 3796. Hoy, a las 14.30: matinée cómica sonora; 21.30: Variedades sonoras; 16.10, 18.10 y 22.15: Sally, toda en colores, con la artista máxima Marilyn Miller.

PARAMOUNT
Lavalle 845. U. T. (35), Libertad 0999. Hoy, tarde y noche: Pecado redentor, film sonoro, hablado y musical; El charlatán de feria, sonoro; Sección cómica con variedades sonoras; 1.: El loco de los aires.

PORTEÑO
Corrientes 846. U. T. (35), Libertad 1102. Hoy, a las 16.45, 18.30 y 23, éxito: La canción de la troika, sonora, cantada y musical; a las 16 y 22.10: Variedades sonoras y parlantes. — Función completa, tarde y noche, $ 2.

PRESIDENTE ROCA
Rivadavia 3735. U. T. (62), Mitre 2965. Hoy, sonora, cantada y musical: La auda-

BREVES TRAGEDIAS DE LA VIDA MODERNA

por Jimmy Murphy







3. Cinematógrafos

cia triunfa, p. G. O'Brien; La fragata de la venganza; El mundo al revés, sonora. Bajo el cielo del Oeste; El que ríe último; Sección cómica.

REAL CINE
Esmeralda 425|29. U. T. (31), Retiro 3800. Temperatura graduable. Exito de la típica
JULIO DE CARO
y Real Jazz N. Verona. — Hoy: El dandy de Broadway; Relevo de guardia; Gran sección cómica; El campeón; El pan nuestro de cada día; Alta traición. Exito de Moreno y Lepe.

RENACIMIENTO
Lavalle 925. U. T. (35), Libertad 1850. Hoy, a las 15.30, 18.30 y 22.50, a $ 2 tarde y noche: Melodía del corazón, p. Dita Parlo y Willy Fritsch, quienes cantan la romanza más sentida que se haya escuchado; 17 sólo, p. única vez: El diablo blanco, sonora. p. I. Mojouskine; 21.10: Variedad sonora.

RIVADAVIA
Rivadavia 2181. U. T. (47), Cuyo 0147. Hoy: Justicia glacial; El despertar del amor; El hombre que acecha; El sabio de la villa.

SELECT LAVALLE
Lavalle 921. U. T. (35), Libertad 235. Hoy: Variedades sonoras y parlantes; 17.10 y 21: Caras olvidadas, por Clive Brook, William Powel y Olga Baclanova; 15.30 (en la matinée), 18.20 y 23, hilarante comedia sonora Paramount: ¡Viva el peligro!, con el incomparable Cacaseno Harold Lloyd.

SELECT SUIPACHA
Suipacha 482. U. T. (35), Libertad 0156. Hoy, a las 15.20, 18.10 y 22.40: Noches del desierto, sonora, p. J. Gilbert; Vida nocturna, hablada, p. S. Laurel y O. Hardy.

SOLEIL
Corrientes 3150. U. T. (62), Mitre 3954. Hoy: El diablo blanco, sonoro y cantado; El diario de un seductor; Bigamia; La divisa blanca; Piratas del desierto; éxito de Gonzáles.

SUIPACHA
Suipacha 442. U. T. (35), Libertad 1195. Hoy, a las 16.30 (matinée), 18.30 y 23.10, el film Paramount parlante en castellano: El cuerpo del delito (o Juego, amor y sangre), por Ramón Pereda, Mary Alba, Antonio Moreno y B. Norton; 15.30, 17.45 y 22.20: Variedades sonoras; 14 y 20.40: Tres pecadores. — Matinée, $ 1.50; selecta y noche, $ 2.

4. Variedades

CASINO
Maipú 336. U. T. (31), Retiro 3500. Gran suceso de Charlie Rivels, Los Andreu, Riento, Las Marionettes de Teuber y gran suceso de los artistas Mazú and Yuri, Esmanoff Trío, Lilly y Charles Royal, Marcel y Roger, Smaragdas y demás artistas. Hoy, matinée, vermouth y noche.

CIRCO MUNICH
Acoyte y Avellaneda. — Grandioso suceso de la nueva compañía. Hoy, funciones matinée, vermouth y noche.

PARQUE JAPONES
Leandro N. Alem y Callao. Centro de diversiones familiares. — Hoy, día feriado, matinée extraordinaria: Teatro Romano, selecto programa de variedades, gran baile popular y otros atractivos. — Entrada, $ 1; niños, 0.50, con teatro y una atracción.

En la Taberna Roja de
Dancing Pelican
SE HA DADO COMIENZO A LAS FIESTAS
Bal Musette
857 - Montevideo - 369

"Chantecler" Dancing
EXITO EXTRAORDINARIO
PARANA 440
El más lujoso dancing de Buenos Aires

CASINO PIGALL
Todos los días regalamos
BONITAS MUÑECAS
En secciones:
VERMOUTH Y SOIREE
Vea los formidables
"GINOS ET LOLETTE"

FLORIDA DANCING
GALERIA GUEMES (SUBSUELO)
El más alegre de los Cabarets Porteños
Los más notables artistas y atracciones
TRES SECCIONES DIARIAS

5. Navegación Aérea

Correo Aéreo Internacional
PANAMERICAN GRACE AIRWAYS INC.
"VIA PANAGRA"
Servicio rápido entre Argentina Estados Unidos y los países intermedios de la Costa del Pacífico y Centro América. Sobretasa por cada gramo, aparte del franqueo ordinario de correspondencia de 0.50

TARIFA

Mendoza	0.01	minicana	
Chile	0.03	Haití y	
Perú	0.05	Puerto Rico	0.12
Ecuador y Columbia	0.07 ½	Nicaragua,	
Panamá	0.08 ½	Honduras,	
Zona del Canal	0.10	Guatemala, Honduras Británicas,	
Trinidad e Islas Barlovento	0.10	Curazao y Cuba	0.13
Guayanas Británicas, y Holandesa, República Do-		Estados Unidos de Norte América	0.17

Salida de correspondencia de Buenos Aires y Mendoza: TODOS LOS SABADOS
Llegada de correspondencia: LOS LUNES
NOTA: La correspondencia con destino a los Estados Unidos y países indicados debe ser depositada en el Correo Central, hasta las 22 horas la certificada del día viernes. Puede usarse estampilla común.
Póngase en el sobre:
VIA AEREA "PANAGRA"

AEROPOSTAL
Ultima hora para depositar cartas en el Correo para las distintas líneas de la AEROPOSTAL.
A BRASIL y EUROPA: Viernes a las 20.
Al PARAGUAY: (Esc. M. Caseros-Uruguayana-Posadas) Martes y sábados a las 23.
A COM. RIVADAVIA: (Esc. B. Blanca-San Ant. Oeste-Trelew) lunes y jueves a las 17 horas.
A RIO GALLEGOS: (Esc. Deseado-San Julián-Santa Cruz) Jueves a las 17 hs.
A CHILE: (Esc. Mendoza) Domingos a las 20 horas.
Franqueo ordinario, y: al Brasil, $ 0.05 el gramo; a Europa, $ 0.15 el gramo; a Paraguay, Chile y el interior, $ 0.15 cada 5 gramos.
Transporte de pasajeros en las líneas: Brasil, Paraguay, Costa Sur.
Diag. R. Sáenz Peña 600, esq. Florida. U. T. 5765 - 3261, Avenida.

PROLONGUE SU VIDA

Por José Lago Millán

Ejercicios Respiratorios

DE "How to Live" tomo este interesante párrafo sobre la respiración profunda: Cien respiraciones profundas por día es la receta de un médico contra la tuberculosis. Estas pueden hacerse diariamente en series de doce, alternadas con intervalos convenientes. Un escritor ruso que sufría una depresión nerviosa, descubrió, tras ensayar sin éxito otros muchos remedios, que una vida de retiro por varios meses en las montañas, cuyo tema central constituíanlo ejercicios de respiración profunda cotidiana practicados sistemáticamente, lo curaba decisivamente. La respiración profunda es un gran recurso para las personas que pasan la mayor parte del día encerradas. Si aprovechan la oportunidad que se les presenta de salir al aire libre y hacen una docena de respiraciones profundas, podrán compensar en parte los males de la vida bajo techo.

En la respiración ordinaria, apenas se renueva el diez por ciento del aire pulmonar en cada movimiento respiratorio. En la profunda, se renueva un porcentaje mucho mayor. El pulmón entero entra en actividad y la circulación de la sangre en el abdomen se mantiene más eficazmente, equilibrando, así, la de todo el sistema. La presión sanguínea se ve también favorablemente influída, sobre todo cuando su aumento se debe a causas nerviosas o emocionales.

FORMA MAS CONVENIENTE DE REALIZAR LOS EJERCICIOS RESPIRATORIOS

De la posición parado, inspirar lenta y profundamente por la nariz, elevando al mismo tiempo los brazos por el frente, y los talones, tratando de entrar el vientre lo más posible. Permanecer algunos segundos en esta posición, y expeler el aire, también en forma lenta, por la boca, con los labios un tanto cerrados, para que ofrezcan resistencia, bajando al mismo tiempo brazos y talones.

(No. 36).

Conserve esta colección, que formará un curso completo de gimnasia práctica.

5. Navegación Aérea

LINEAS AEREAS NYRBA
A MONTEVIDEO en 75 minutos!
Grandes hidroaviones que salen diariamente (excepto domingos) a las 9 y a las 13 hs. Pasaje: $ 44 m|n.
A CHILE en 8.30 horas!
Trimotores Ford, con capacidad para catorce pasajeros. Salen todos los sábados a las 8 horas. Pasaje: $ 374 m|n.
MARQUE SUS SOBRES
VIA AEREA "NYRBA"
Pasajes e inf.: Diag. R. Sáenz Peña 910

6. Programas de Radio

HOY, JUEVES

L. R. 3

(Radio Nacional)
A las 13: Boletín de los mercados de Liniers y Tablada.
A las 16: Roberto Díaz, canciones; orquesta típica; Raquel Notar, monólogos.
A las 18.30: Típica Pocholo; Emilio Alfano, canciones.
A las 19.15: Mary White y Ramón Montes, canciones; sexteto Fall.
A las 20: Rosa Quiroga, canciones; Albina Sagesse, soprano; orquesta clásica sinfónica de Angel Negri.
A las 21.15: Dúo Tapia-Orellana; orquesta típica.
A las 22: Dúo Magaldi-Noda; orquesta clásica y típica; Mary White y Ramón Montes, canciones; Emilio Alfano, canciones.

L. S. 6

Radio Bijou
A las 14: Típica Pocholo; Roberto Díaz, canciones; sexteto Fall.
A las 18: La escuela de la señorita Alegría.
A las 19: Dúo Tapia-Orellana; trío Negri-Cogorno-Pontino; rondalla Catalán; La Sevillita, canciones españolas.
A las 21: Rosa Quiroga, canciones; orquesta típica; Cogorno, violín.
A las 22: Dúo Magaldi-Noda; orquesta clásica; Mary White y Ramón Montes, canciones.

USE BATERIA "LECLANCHE"

7. Actividades Deportivas

BOXEO

ASOCIACION NACIONAL BUENOS AIRES
PROXIMAMENTE GRANDES MATCHES
EN EL ESTADIO DE RIVER PLATE, A PRECIOS POPULARES

8. Médicos

CIRUGIA Y MEDICINA EN GENERAL

HOMEOPATIA - Consultorio del Dr. Falabert. Calle LAVALLE 1053

Dr. Julio Eduardo Marenco. Consultas martes, jueves y sábados, de 14 a 16. Paraguay 1430. U. T. 44-0843. Juncal

Dr. José Arce. Cirujano general del Hospital de Clínicas. Director del Instituto de Cirugía. Lunes, miércoles y viernes, de 14 a 15 horas. Santa Fe 1531.

Dr. Abel Zubizarreta. Médico del Hospital de Niños. A hora convenida. Paraguay 973.

Doctor Félix Roca. Clínica Médica y Ginecología. Avenida Forest 776.

Dr. Germinal Rodríguez
Clínica médica y niños
BRASIL 1025 De 13 a 15 hs.

Dr. Fermín Rodríguez
Fundador del Sanatorio Nacional de Santa María, Córdoba (año 1900). Trasladó su consultorio a Salta 378. Afecciones pulmonares, nerviosas y reumáticas. Lunes, miércoles y viernes, de 14 a 15 horas.

Dr. Carlos Robertson Lavalle. Prof. titular de Patología Quirúrgica de la Facultad de Bs. Aires. Ciruj. jefe de la sala del Hosp. J. M. Ramos Mejía. Cirugía general. Tuberculosis Osea. Consultas de 2 a 4 p. m. Tucumán No. 1452.

Bocio, Corazón, Asma, Reumatismo. Dr. L. Goldemberg. Córdoba 2260 U. T. 47 - 2592. Consultas de 14 a 18 horas

8. Médicos

Dr. Ricardo Helman
CALLAO 132 U. T. 45 - 5379. Cuyo

Dr. Reynaldo Savage
Cirujano del Hospital J. M. Ramos Mejía. Cirugía general. Calle Rivadavia No. 3049. U. T. 62 - 2762.

Dr. Héctor Dasso. Clínica médica. Consultas: martes, jueves y sábados. Carlos Pellegrini 453

Dr. Guillermo A. Bosco
Profesor de la Facultad. Suipacha 943
Enfermedades internas

Dr. Carlos A. Troise. Médico del Hospital Muñiz. Bernaldes 1980 (Segurola y Jonte. U. T. 67 - 9869, Floresta.

ENFERMEDADES DEL PULMON

Tuberculosis Pulmonar y ósea. Optimos resultados con la aplicación del método Andreatti. Médico especialista. Corrientes 1993. 2o. C., de 17 a 19 horas. U. T. 38 - 1182. Mayo

Asma, Bronquios, Pulmón.
Dr. CRUCIANI. SAN JUAN 3540
U. T. 8904, Mitre

Dr. Juan Pou. Enfermedades del pulmón y clínica general. De 17 a 19. Corrientes 1393, piso 2o. De 13 a 16 horas. Directorio 3506.

Dr. GUSTAVO SOTO
ENFERMEDADES INTERNAS Y NIÑOS. Director del Instituto Pasteur de Avellaneda. Chacabuco 649. U. T. 37-2701. Riv.

Dr. Genaro Giacobini
Especialista en las enfermedades del pulmón Señoras y niños. Caseros 3085. U. T. Corrales, 0864. Consultas de 8 a 9 y de 14 a 16 horas.

Doctor P. Groppo
Avda. MITRE 375 - Avellaneda
U. T. 22-0956, Avellaneda

Pulmón - Tuberculosis
Dr. Fosleman. Corazón, Venéreas, Diatermia, Rayos X. Cons.: 14 a 18 hs. Carlos Pellegrini 972. U. T. 2813, Juncal.

PARTOS - ENFERMEDADES SEÑORAS

Dr. MARANO. Del Hospital Ramos Mejía. Señoras e internas. MEJICO 3431 U. T. 62-1031. Consultas de 14 a 16 horas

Prof. Trongé. De 15 a 18 horas. Bustamante 1955. U. T. 71 - 0242

Dr. Martín Reibel. Jefe del Servicio de Ginecología del Hosp. Rawson. De 13 a 16. San Juan 3161. U. T. 61-2496

Profesor Julio Iribarne
CORDOBA 1829

Dr. Esquivel. Especialista en enferm. de Sras. Martes, juev. y sáb. de 14 a 17. Belgrano 2850. U. T. 62-3858

Dr. T. Scannavino
Señoras y Niños
VICTORIA 4109 U T. 60 - 1723

ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO

Dr. G. Moner. Jefe en el Hospital Español. Estómago, Pulmón, Rayos X. Sarandí 265, de 15 a 17 horas.

Dr. Pedro Benjamín Aquino
RIO BAMBA
De 15 a 17 horas. U. T. 5141. Plaza

Hígado - Estómago
Intestinos - Vómitos - Debilidad - Sangre - Ictericia - Cálculos - Rayos X. Especialista Dr. PASCUALIS. Callao 86, de 14 a 17 hs. menos martes y jueves.

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

Dr. Zambrini. Profesor suplente de la Facultad de Medicina. De 14 a 16, menos los miércoles. Viamonte 728

Dr. Kennedy. Cirugía general. Esp. nariz, oídos y garg. CALLAO 56

Dr. A. Forero. Córdoba 838. 1er. piso. Comprobantes cuatro años estudios en París, Viena, Berlín. Cirugía plástica de nariz. De 15 a 18 horas.

Dr. Jorge C. Aubone. Enfermedades de garganta, nariz y oídos. De 14 a 16. Santa Fe 3568. U. T. 71 - 3453, Palermo.

Dr. LUIS FUENTES
ARENALES 898. De 17 a 19 horas.

OCULISTAS

Dr. Amoretti. Diplomado en la Universidad de Viena. De 14 a 19. Solicitar hora. Córdoba 879.

Dr. Rebuffo. Enfermedades de los ojos, 9 a 11 y 14 a 17. B. Mitre 1083 U. T. 37 - 7270, Rivadavia.

Dr. Guillermo Ruzo. Oculista de "La Prensa" y Hospital Militar. LAVALLE 910 U. T. 35 - 0964

Dr. Damel. Oculista. Jefe del Hosp. P. Piñero. De regreso de Europa. 14 a 17, menos lunes. B. Mitre 1305

Dr. Mario Figueroa Alcorta. Oculista. Médico del Hospital Oftalmológico. Esmeralda 634.

PIEL Y VENEREAS

Dr. Malvicino. Especialista en piel y venéreas. De 9 a 12 y de 14 a 20 hs. Lavalle 910, piso 1o. U. T. 35 - 0663

Dr. Roberto F. Wernicke. Jefe serv. Hosp. Alvear. Enfermed. de la piel. Esmeralda 1372. U. T. 5938, Juncal.

Secretas - Avariosis - 914
Gota Militar. Impotencia. Enf. de señoras. Abonos econ. Cons. gratis, de 15 a 21. "Inst. Médico Lavalle", Lavalle 1494, 1er. piso A.

Venéreas, Sífilis, Impotencia. Abonos económ. Rayos X, Diatermia. Rayos ultrav. De 14 a 21 hs. Domingos de 9 a 12. Callao 567. Consulta $ 5.

Dr. Schuff. URINARIAS, VENEREAS. Especialista del Hosp. Alvear. Abonos Económicos. De 14 a 21 horas. Domingos, de 10 a 12. Calle Salguero número 630.

¡TUBERCULOSIS! Lea la obra del Dr. Andreatti. Ruegue a su médico le aplique "Vacuna polivalente Andreatti" y "Tubera" ($ 10), que dieron en el Hospital de Niños en la capital el 95 o|o éxitos favorables.

8. Médicos

Dr. Saraceni. Secretas. Cura la blenorragia y gota militar con Diatermia. Cura de la avariosis con el 606-914. De 9 a 11 y de 14 a 20. Corrientes 1777.

Venéreas - Sífilis
Abonos económicos. De 14 a 20 horas. Carlos Pellegrini No. 972. U. T. 4431, Juncal

Dr. Piccinini. Urinarias y piel en general. Consultas: de 14 a 17. Tucumán 695. 2o. piso. U. T. 31-0437, Retiro

Clínica Urológica. Doctores Carlone y Guagnini. Blenorragia, Sífilis, Impotencia. Abonos económicos. De 16 a 21 horas. LIBERTAD 480.

Blenorragia. Curación sin lavajes. Dr. E. ETKIN. Jefe especialista de la Asistencia Pública. Alsina 2534, de 11 a 12 y de 16 a 20 horas.

Nuevo tratamiento sin lavajes, de acuerdo con la técnica más moderna.
BLENORRAGIA
A los enfermos del interior se les envía gratis cuestionario para consultas por correspondencia.
Avariosis, abonos económicos.
POLICLINICO CENTRAL
De 15 a 20 horas Lavalle 988.

PIEL Y AVARIOSIS
Dr. Etchevarne. Del Hosp. Ramos Mejía. CHACABUCO 464 De 14 a 18 hs.

SUEROTERAPIA
Jáuregui - Lancelotti
Tratamiento de la Lúe en sus formas clínicas. Consultorio Dr. Lancelotti. De 18 a 18 horas. Callao 341.

Dres. Vilar y von der Becke
Exclusivamente genitourinaria
LAVALLE 1053

ECZEMA Psoriasis — Ulceras — Várices, por crónicas que sean. SANGRE. Dr. LLORT. Cangallo 1400. Cons. $ 5. de 17 a 20 horas.

Dr. Roa. Jefe de Piel y Venéreas sifilíticas, del Hosp. P. Piñero. Radium en tumores. De 14 a 17. Pasteur 38

9. Sanatorios y Clínicas

Instituto Frenopático. Directores: José T. Borda y Dr. Antonio Martínez. Avenida Montes de Oca 625.

Sanatorio Argentino (S. A.). Para enfermedades mentales y nerviosas, alcoholismo, morfinomanía, etc. Director técnico, Profesor Dr. José T. Borda. Médico director: Julio C. Gancedo. Médico interno: Dr. José Raúl Monasterio Odena. Rivadavia 5120. U. T. 60-3125, Caballito.

Instituto Médico de Hidroelectroterapia "Colmegna". El más grande de la América del Sur. Higiene y conf. Sec. esp. para señoras. Sarmiento 841.

Sanatorio Psiquiátrico "BELGRANO"
Director técnico: CARLOS PRONSATO. Pensiones económicas para enfermos Mentales, Nerviosos y Toxicómanos. PAMPA 2173 U. T. 6764, Belgrano

SANATORIO PSIQUIATRICO
Nacional. Director: Dr. Juan Ramón Beltrán. Echeverría 1608. U. T. 0423, Belgrano

Sanatorio Médico Quirúrgico
Directores: Doctores
AURELIO GOMEZ y ENRIQUE FRANCI
Clínica quirúrgica, médica y Maternidad
Pensiones económicas. SOLIS 1449

Clínica Santa Fe. Especialidades: Vías respiratorias. (Pulmón, Bronquios). Aparato Digestivo (Estómago e intestinos). Aparato circulatorio (Corazón y Aorta). Electricidad médica. Santa Fe 1044. U. T. Plaza 41-4791.

Instituto Arg. de Biología y Quimioterapia. Análisis. Rayos X. Rodríguez Peña 641. U.T. 38 - 7774, Mayo

Clínica del Dr. Llueca
Venéreas - Sífilis
Curaciones por abonos económicos. Con todos los tratamientos modernos. Diatermia, Uretroscopía, Alta Frecuencia. Consultas gratis. Atención: de 9 a 12 y de 15 a 21 horas. Rivadavia 5967. U. T. 66-8217

SANATORIO LAVALLE
LAVALLE 1726. Directores: doctores José y S. Varalla: Clínica Quirúrgica y Maternidad. Los enfermos son atendidos por sus respectivos médicos.

10. Dentistas

SIUTTI ALFREDO
Trasladó su consultorio a Pueyrredón 390. U. T. 47 - 0800, Cuyo

J. Gómez Gálvez. Boedo 1156, U. Telefónica 61-1009, Corrales.

Dr. Fasce. Ex jefe de clínica del Hospital Italiano. Dientes sin paladar. Extracciones y emplomaduras sin dolor. Precios reducidos. De 14 a 18. Rivadavia 3438, est. Loria subte.

SIUTTI ORESTES J. — Dentista. Siempre en Corrientes 3108.

CLINICA DENTAL MATTIA
Ex Director de la Escuela Odontológica de Bolivia. RIVADAVIA 2786.

CLINICA DENTAL HADDAD
Rayos X. Martes, Jueves y Sábados. Tucumán 438. U. T. 31 - 1437.

Dr. Tomás Améndola. Cirujano dentista. Piorrea alveolar. Solís 308. U. T. 4186, Mayo.

MECANICOS-DENTISTAS.

Composturas de dentaduras postizas en cuatro horas, $ 3; dentaduras irrompibles. CARLOS PELLEGRINI 521.

11. Parteras

PARTOS Dr. Baro. Saavedra 1248. U. Teléf. 47 - 0354.

María H. de Luna, partera dipl. proced. modernos, en casos urg. médico, confort, higiene, precios mód. para pens. At. todo el día. Bolívar 838. U. T. 33-6764

Amatrain. Partera. Madrid-Buenos Aires. Cons. gratis, pens. Piedras 535

Partera diplomada, atiende casos urgentes precios mód. Independencia [illegible]

Mercedes Ch. de Saavedra. De la Mat. del Hosp. Alvarez. Cons.: 14 a 17. Rec. pen. J. B. Alberdi 3541. U. T. 67-9583

Primera partera de la Maternidad del hospital T. Alvarez. Recibe pensionistas. Rivadavia 5767. U. T. 5765, Caballito

Rivera No. 87. Atiende partera especialista. Unión Telef. 5145, Palermo.

Matilde Pastorino. Partera diplomada. Atiende en la calle Ecuador 647.

Iraola, partera, cons. gratis, pens. Paraguay 1247. U. T. 151[illegible] A toda hora.

Diandre. Partera. re[illegible] tas, ciudad o campo [illegible]

Alicia Pérez Mendieta. Partera. Se rec. pens. Saráchaga 5050. U. T. 67-8539.

11. Parteras

Matilde Habiague. Partos, embarazos, médico. Carlos Pellegrini 555, departamento C. Sin chapa.

12. Farmacias

Farmacia Anglo-Americana
Abierta hasta las 2 de la mañana. Avenida de Mayo 1401. U. T. 5746 y 2363, Mayo.

Se atiende a cualquier hora por teléfono. U. T. 38 - 3557, Mayo. Farmacia - "DERBY" - LAVALLE 1600

FARMACIA Y DROGUERIA
Diego Gibson
Defensa 192. Suc. Florida 281. U.T. 33-3581

Farmacia y Droguería Sarmiento. Ex "Raffo", Esmeralda esq. Sarmiento 799 U. T. 31-3566. Abierta toda la noche.

14. Laboratorios y Análisis

Laboratorio de Análisis Médicos. Dr. Silvio E. Parodi. Prof. tit. de la F. de Medicina. C. Pellegrini 988. U.T. 41-0142

15. Abogados

ESTUDIOS DE ABOGADOS

ESTUDIO DE LOS
Dres. Melo y Niseggi
Procurador: Ernesto R. Fregosi
VICTORIA 450 2o. piso
U. T. 2345 y 1160, Avenida

Dr. Julio Moreno. Abogado. Av. de Mayo 1130, 5o. p. U. T. 37-4289

Doctor Vicente C. Gallo
Estudio de abogado
Direc. Av. de Mayo 1411. U. T. 0665, Riv.

Dr. Alberto Padilla
Estudio de abogado
Avenida de Mayo 1411, U. T. 0665. Riv.

Dres. Anastasi y Del Casal
Abogados. Lavalle 1226

Dr. Ricardo A. Fisch
Abogado
Avda. ROQUE SAENZ PEÑA 547

Estudio Navarro Vela
URUGUAY No. 18

Dr. Fernando de Andreis y José Gleberg
SARMIENTO 1758, U. T. 38-1037

Dr. RAFAEL ALBERTO PEREZ
Abogado. Esmeralda 754. U. T. 2245, Plaza

T. Otero Oliva. Abogado.
MAIPU 474. U. T. 31 - 4301, Retiro

Dres. Maglione y Novaro
Abogados. TUCUMAN 612. U. T. 31 - 3098

Dr. Julio Posse. Abogado.
Talcahuano 439, piso 1o., departamento A. Unión Telefónica 35 - 3185.

Dr. Pablo Bruno
Abogado. LIBERTAD 567. U. T. 35-2407

Paulucci Cornejo y Caravias Vera.
Abogados. Tucumán 1446. U. T. 38 - 7329

Horacio Bermejo. Abogado.
GUILLERMO SOLER Agente Judicial
CORDOBA 838. U. T. 44 - 1317

Virgilio Tedín Uriburu
ABOGADO
Uruguay 546

Dr. Domingo Calarco. Abogado. Uruguay No. 435. U. T. 38 - 4829.

Dr. P. Rodríguez Villar
ABOGADO
AVENIDA DE MAYO 1130, 3er. piso

Dr. Roberto C. Costa
Abogado. Paraná 767, 4o. p. U. T. 41-4136

Horacio Bermejo. Abogado.
GUILLERMO SOLER Agente Judicial
CORDOBA 838. U. T. 44 - 1317

Dr. José Armando B. Seco
Abogado - Civil y Criminal
AVENIDA DE MAYO 1390, 5o. piso.

E. Rodríguez Santa Ana
Abogado, Capital y Provincia
Av. DE MAYO 1365. U. T. 38-0558, Mayo.

Dr. Norberto Gorostiaga. Abogado
Talcahuano 727. U. T. 3303 - 3309, Plaza.

Dr. ANIBAL MOLINE
Abogado. Av. de Mayo 1249. U. T. 37-6139

Dr. Francisco Erill. Abogado. Av. de Mayo 1035, 7o. p. U. T. 38-4464

Dr. Leonardo Palcos. Abogado.
Diag. R. Sáenz Peña 628, 2o. p., depto. A.

Dr. EMILIO REVIRIEGO
Abogado. Talcahuano 291. U. T. 35 - 2446.

M. S. LOVATO RAMAYON. Abogado. Uruguay 435, 3er. piso. U. T. 38-0412

Dr. Jacinto Cárdenas
ABOGADO
LIBERTAD 543 U. T. 35 - 2462

Enrique M. Mosca. Abogado. Florida 32 Bs. As. 9 de Julio 215, Santa Fe

ESTUDIO JURIDICO
CONSULTAS LEGALES E INFORMES COMERCIALES
Asesor letrado: doctor Teodoro C. Farías
Av. de Mayo 1034.

Dr. Torcuato I. Lugones. Abogado
PERU 89. U. T. 33 - 6467, Avenida.

Dr. Víctor Molina
Estudio de Abogado
Av. de Mayo 605. U. T. 4954, Avenida

Dr. Fernando H. Matera
Abogado. Consultas gratis a los lectores de CRITICA. Av. de Mayo 622. U. T. 2129, Avenida.

Dr. Bernardo Sierra
LAVALLE 710. U. T. 31-3598, Retiro

Dr. Jesús H. Paz
ABOGADO
CERRITO 843 U. T. 0211, Plaza

Dr. Héctor Lafaille
ABOGADO
LAVALLE 1344 U. T. 6209, Mayo

DIV[illegible]CIO[illegible]

Divorcios en Montevideo
Dr. CORDERO Corrientes 2593

DEPARTAMENTO JUDICIAL DEL CENTRO
[illegible]CEDES PROV. DE BS. AIRES

Estudio - Dr. Alberto Espil
Procurador C. RAMON ACEVEDO Cangallo No. 280. Mercedes (Prov. de Bs. Aires)

15. Abogados

ESTUDIO DE LOS DOCTORES
LUIS y JOSE OJEA
Calle 26 - 288 (Mercedes)

Guillermo E. Hernandez
Abogado Calle 22 287 Mercedes U. T. 301

ESTUDIO DE LOS DOCTORES
Justino T. y Julio O. Ojea
Buenos Aires: Lavalle 1288, escrit. 40-41
Mercedes: Calle 26 - 228

Raul Lascano. ... de Escuelas. Rep. de la Liga del Comercio. 28 ...

Florencio Ortiz. Abogado.

Antonio Gappa
Procurador Nacional y Contador Público. Calle 25 No. 125. U. T. 41. Mercedes.

Dr. Francisco H. Chapuis
Calle 26 No. 240 Mercedes

Dr. Juan Carlos Gorostiaga
Estudio. Tucumán 1335, 1er. piso U. T. 38-5326 Bs. As. Moreno 254 Mercedes

Dr. Julio César Landini
Abogado

Carlos Landini
Escribano y Contador Público, Procurador Nacional 23 No 169 U T 214 Mercedes

Dres. Torres y Tamagno
Asuntos Civiles, Comerciales o Criminales. Mercedes: 27 No. 281. U. T. 216. Bs. Aires: Talcahuano 850 dep H U T 44 3232

Echaire (hijo) y Morini
Agentes judiciales, tasadores y martilleros públicos Rivadavia 300 U T 131 Mercedes

Dr. José F. Campi
Calle 30 No. 316. U. T. 18. Mercedes.

16. Escribanos

GERMAN A. TIRIGALL
Escribano y Registro Público
AV. DE MAYO 570. U. T. 33-6123. Avda.

Juan Carlos Calvete. Escribano
25 DE MAYO 924 U. T. 33-0702

Hortensio Criscuolo
Escribanía, Registro No. 151
25 DE MAYO 179 U. T. 5897. Avda.

Dr. Raúl López Cabanillas
ESCRIBANIA DE MARINA
SARMIENTO 212 U. T. 33-3209

Escribanía nacional y provincial, de Amilcar J. Bravo. Corrientes 685.

Clorindo Mendieta
Florida 32. U. T. 5294, Mayo. TT. 84, Rosario: San Luis 1272. U. T. 5986. TT. 50

Alberto Warnes. Escribano
SECCION HIPOTECAS
Montevideo 681, 4o. piso. U. T. 38 - 6397

Estudio Jurídico. Lavalle 448. U. T. 4940. Procurador: Alfredo Detezanos.

Jacinto Fernández. Escribano
Cangallo 439, 4o. piso. U. T. 33 - 1416

Escribanía López. Héctor López Arias e Ing. Oscar López Méndez. Escribanos. Av. Diagonal Pte. R. S. Peña 501.

Domingo Giordano
Estudio jurídico
Talcahuano 439, 1er. piso. U. T. 38-2304

Antonio E. Solari y Camilo Rodríguez. Escribano. Sarmiento 643, escritorio 132. U. T. 31 - 1830, Retiro.

Felipe T. Ibáñez. Escribano
Cangallo 439, 5o. piso. U. T. 4669, Avda.

Eduardo C. Mustoni
y Edecio F. Moyano
Lavalle 1268 U. T. 35 - 3368 y Morón

Darío Beccar y Luis C. Valiente
Escribanos
Av. de Mayo 479 y Rivadavia 746
U. T. 5867 y 3354, Mayo

INGENIEROS CIVILES

RAUL CARBALLO
INGENIERO CIVIL
JUAN B. ALBERDI 472

PROCURADORES

TOMAS MASOTTA
Atiende especialmente asuntos de accidentes de trabajo. Consultas gratis. CANGALLO 539, escritorio 315 y 16.

Noceti Oliver. Estudio jurídico. Accidentes de trabajo. De 17 a 20. Consultas gratis. Diag. R. Sáenz Peña 651

17. Despachantes de Aduana

ALBERTO FONTANA
25 DE MAYO 179 U. T. 33 - 1646

Juan Arzeno
Despachante de Aduana
Bartolomé Mitre 559
U. T. 33 - 3170, Avenida

20. Préstamos Hipotecarios

Acuerdo préstamos hipotecarios, interés desde 5 o|o; también en segunda hipoteca. Compro créditos hipotecarios. Manfredi. Lavalle 1141.

Adelanto dinero a sucesiones, compro derechos y créditos hipotecarios en 1a. y 2a. hipoteca. Lavalle 1141. Manfredi.

21. Dinero Ofrecido

ADELANTAMOS
cualquier cantidad sobre casas, terrenos y campos. Santiago Byrne, martillero. Reconquista 316. U. T. 31-0549

Anticipo dinero a pequeños industriales, rápido. Florida 259, escritorio 215.

E. GONZALEZ ARZAC
Adelantos sobre sucesiones. Asuntos judic. Rivadavia 666, 4o. piso. U. T. 33 - 0250

Acuérdanse Créditos
a los propietarios de casas o terrenos en la capital o pueblos vecinos, a devolverlos en pequeñas cuotas mens. BANCO "EL AHORRO"
Lavalle 302

A empleados nacionales acordamos créditos en efectivo, reembolsables en pequeñas cuotas mensuales, interés bancario. Santa Fe 2221.

A empleados, comerciantes y propietarios, acuerda créditos a 10, 20 y 30 meses. Banco Habilitador Argentino. Calle Victoria 640.

22. Restaurants

EL MENU DEL DIA-ESPECIALIDADES

SE COME BIEN
SE BEBE BIEN
EN EL
Restaurant CONTE
Cangallo 960. U. T. 35-0849

PARIS HOTEL
El salón mas elegante y concurrido. La mejor cocina internacional y criolla. Servicio a la carta. Viernes, día de moda. Cub. $ 4.

AGUA ARAUCANA
La más liviana

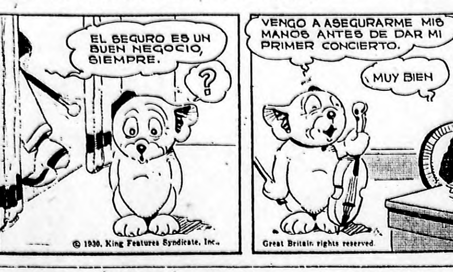
Restaurant y Bar "Cap Polonio"
Boggiano y Scambelluri. Corrientes 521.

Después del café tome
Caña Quemada "Ideal"
EN VENTA EN TODAS
LAS CASAS DEL RAMO
La Gran Bebida Argentina

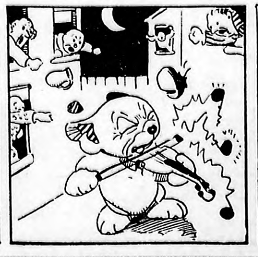
Restaurant Julien. Esmeralda 501. Pedidos a domicilio. U. T. 31-1538. Plats du Jour: Lunes, Navarrin de Moutton; Martes, Seak Kodney Pie; Miércoles, Boeuf en Doube Bourgignou; Jueves, Casoulet Trouloussaine; Viernes, Chiquen Pie; Sábado, Tripe a la Moda de Caen; Domingo, Paperau Parisienne. Los mejores vinos.

Restaurant "El Fogón". 249 Callao 253. Especialidad en comidas nacionales. Los mejores platos de la cocina criolla, listos a cualquier hora del día y de la noche. Espléndido "Grill" que hace los mejores asados de Bs. As. Salones para familias

VUONO
¡A comer bien! Cocina Napolitana
CORDOBA 3227



© 1930, King Features Syndicate, Inc.
Great Britain rights reserved.





22. Restaurants

AGUA ARAUCANA
La mas liviana

VINOS "BARBERA"
— y —
"Nebiolo" Argentinos
TOMBA
Son lo mejor de la Producción Nacional
Exíjalos siempre

SON BUENOS Y GENUINOS
CONDIMENTEN SUS COMIDAS
CON LOS YA AFAMADOS
PICKLES Y VINAGRES
OMEGA

Restaurant El Trocadero
Bartolomé Mitre 559
Edificio Tornquist. Temporada de Invierno. Platos especiales. Audiciones por la renombrada orquesta San Liberman, desde las 20.15 a las 24 horas. Los mejores vinos importados. SALONES PARA FAMILIAS

VINOS BATTAGLIA
SON LOS MEJORES
PIDALOS EN TODAS PARTES

LA NUEVA AURORA
Casa especial en parrilla a la criolla. Servicio a la carta. Abierto día y noche. Castrillo y Cía. Entre Ríos 251. U. T. 37-6736, Rivadavia.

Salón Imperio
LAVALLE 708 U. T. 31-2836
LAS 2 MEJORES ORQUESTAS DE JAZZ Y TIPICA
SERVICIO ESPECIAL DE BAR, TODOS LOS DIAS. PISTA DE BAILE FAMILIAR DE 17 A 6.30 HORAS

DESEA CENAR BIEN
CON DISTRACCIONES CONTINUAS
Desde la hora 8.30
SE LO OFRECE
TA - BA - RIS
Restaurant — Teatro — Dancing

AGUA ARAUCANA
La más liviana

Pida en todos los buenos restaurantes los
Vinos "La Colina"
Insustituibles para comer bien
ALMUERCE O CENE CON
Vinos "La Colina"

Restaurant "Vértiz"
DE
A. MONTANA
Av. Vértiz 1600, Salón de baile, reservados y Glorietas
Especial: Jamón Serrano y Ranas Paellas, Cannelonis, Caracoles, Pescado a la Andaluza y Conejos.

Carabanchel
El Mejor Anís
Delicioso
Estomacal
Digestivo

En el Restaurant Félix
SE COME BIEN Y SE BEBE MEJOR
Servicio esmerado. Cocina de primer orden
CARLOS PELLEGRINI 44. U. T. 37-2588

Restaurant Royal Keller. Corrientes 786. U. T. 31-3915. Salones de fiestas y banquetes. Todos los días, a las 4 de la mañana, esp.: Marmita Henri IV. $ 1.20. Vinos finos extranj. Música, Luz y Alegría

23. Pollos al Spiedo y Fiambrerías

LA FAMA Pollos a lo Spiedo, $ 2.50 Rotisería y Fiambrería.
SANTA FE 4611 U. T. 71. 6460

ACEJAS Hnos.
Rotisería y Fiambrería
SANTA FE 2302, U. T. 3022, Juncal
Pidan por teléfono POLLOS exquisitos a lo SPIEDO y se los mandamos en seguida

24. Bars

Bar Mundial. Av. de Mayo y Sgo. del Estero. Casa especial en cocktelería.

BARES AUTOMATICOS

G. Zaragüeta
Gran Fábrica de Aparatos
AUTOMATICOS
Técnicos especialistas creadores de sistemas nuevos en la construcción de toda clase de máquinas automáticas. Consúltenos. Pida presupuesto. Sin compromiso. 1260 CHILE 1260

AUTOMATICOS
Callao 400 y Triunvirato 802
Productos de calidad. Instalación frigorífica completa

AUTOMATICO
BRASIL 1155
El más suculento lunch, frío y caliente, en el bar más económico y mejor servido de Constitución

AUTOMATICO "ONCE"
Hemos inaugurado el Salón de Reservados más grande y moderno de la América del Sur. Gran orquesta típica Rivadavia 2892

AHORRE, COMA BIEN Y gaste poco. Vaya al "EDEN LUNCH", AVENIDA DE MAYO 899. Usan aceite puro de oliva.

AUTOMATICO "PELLEGRINI"
Carlos Pellegrini 222

25. Confiterías

SERVICIO DE TE Y LUNCH

LA PARIS
CHARCAS esquina LIBERTAD
Centro de reuniones sociales.
U. T. (41) 1908-09-10. Plaza

Confitería "Ideal"
Suipacha 80|84. U. T. 35 - 1515. Libertad

CONFITERIA
DEL AGUILA
El Mejor Servicio Para
Lunchs y Banquetes
CALLAO Y SANTA FE

Confitería "L'Aiglon"
FLORIDA 146 U. T. 38 - 4875. Mayo
Sirve un exquisito Lunch Almuerzo, incluido vino cerveza, al precio de $ 1.40.

"NIZA" - BOMBONERIA
Exquisitos bombones. Corrientes 1479
U. T. 0633, Rivad. JESUS GARCIA

CONFITERIA
DEL MOLINO
Rivadavia 1801. U. T. 47 - 7545
Salones y Servicios para Banquetes

25. Confiterías

Confitería "La Perla", de Flores Servicio de Lunch. Atendemos pedidos a domicilio. Rivadavia 6900. U. T. 66-0658

Unica casa Marrón Glacé a $ 7 el kilo. Viamonte 1313, U. T. 44 - 3053.

"América" ofrece a Vd. sus nuevos salones. Servicio para banquetes y casamientos. Santa Fe 2128-32. Teléfonos: U. T. - 0575, Juncal y 41 - 6233, Plaza

26. Los Grandes Hoteles

Majestic Hotel
Avenida de Mayo y Santiago del Estero
Lujosos departamentos
Habitaciones todas con baños

27. Casas de Pensión

PARQUE HOTEL
Domingos y días festivos, tés danzantes.

En casa familia alemana, ofrec. excelente comida, sana y abundante. Calle Sarmiento No. 539. Lindinger.

Hotel "Savona". Rivadavia 1877-85 Alq. piezas amueb. desde 1.50 a 7 pesos

Sarmiento 1086 Pieza con pens., baño, telef. Día $ 3.; mes, desde $ 75.

Hotel Mondariz. Tacuarí 83. Habitaciones p. p. sala. 2 c. pensión $ 3 día, mes $ 80. Salas p. p. a matr., c. pens., m. $ 150. Deptos. a flia., c. pens., mes $ 70.

HOTEL y R. ESPAÑA
Sarmiento 531. Habitaciones de 2 a 5 pesos

Se da pensión completa y media, casa de familia. Corrientes 1179, 1er. piso.

Bmé. Mitre 977. Alquilo pieza con pensión, baño, teléfono, $ 3 y $ 75 por mes.

Pensión Familiar. Alsina 1042. U. Telefónica 38 - 4018.

28. Cigarros y Cigarrillos

Golden Flos "Virginia"
de Php. Marris, a 0.45 el atado.

Cabañas, Carbajal y Punch
SON LOS VERDADEROS
HABANOS

29. Instrucción Pública

INSTITUTOS

INSTITUTO
José Manuel Estrada
INCORPORADO
Abierta la inscripción para los cinco años de Nacional y primario
Pupilos, medios pupilos y externos
BELGRANO 1971 U. T. 47-6814, Cuyo

CONSERVATORIOS DE MUSICA

Desde $ 5 y hasta $ 100, enseño en 2 meses piezas estilo moderno y facilito piano, violín, guitarra, bandoneón, acordeón, mandolín, batería, solfeo.
J. DE CARO
MEJICO 2018

Conservatorio Argentino
Director:
E. Pallemaerts. Córdoba 1821

Conservatorio FRACASI
Premiado con medalla de oro y diploma de honor. Callao 367. U. T. 38 - 0344. Mayo.

Profesora piano, solfeo y armonía, Conservat. Thibaud Piazzini, Caballito 709.

Instrumentos Musicales

Bandoneones 71 teclas, marca A. A. vendo al precio de fábrica, $ 125 contado y plazo. Casa Núñez, Sarmiento 1586.

30. Libros y Librerías

Altos precios pago libros todas clases Corrientes 1542. U. T. 2541, Mayo.

31. Automovilismo

MARCAS Y NUEVOS MODELOS

VICTOR IRURETA (Sdad. en Com.)
Automóviles Graham Paige
Dirección y Talleres: Olamendi 534
Exposición y ventas.
Avda. de Mayo 902 Cabildo 1001.

Columbia
Sociedad Anónima Nacional de Seguros
CONTRA TODO RIESGO
ASEGURE SU COCHE
Av. R. Sáenz Peña 616. U. T. 30-3035 al 37

"Hupmobile" nuevos
Limousine y cupés, Rebajados
CHIESA, GEY y Cía., en liquidación
CANGALLO 439 Escritorio 123

Automóviles Marmon
8 EN LINEA
Desde $ 4.980 a $ 8.700
Economía. Seguridad. Rapidez
Solicite una demostración
en nuestra Exposición
EDUARDO ESTANGUET Ltda. Callao 1494, esq. Las Heras. U. T. 44-7218.

ACCESORIOS Y REPUESTOS

REPUESTOS LEGITIMOS
Delco-Remy y Auto-Lite
C. COBB y Cía. PARANA 720

Talleres Mecánicos y En- ... autos. Especialistas en maquinarias para ellos. L. A. DUFAUR y Cía. Bartolomé Mitre 2524

Cámaras para auto, nuevas, garantidas, 30 x 37 ½, $ 5; 29 x 4.40, $ 6; 30 x 5, $ 10. Belgrano 499.

Gomería "La Provinciana", gomas ocasión: 7, 9 y 14. Rivadavia 3229. U. T. Mitre 6345.

ESTACIONES DE SERVICIO

Estación de servicio para la electricidad del Automóvil. Paraná 720.

Vélez Sársfield y Liniers
Taller de reparac. de autos y engrase automát. Rivadavia 5654. U. T. 7643, Floresta

AUTOS USADOS. COMPRAVENTA

A... "LA FLORIDA"
Bmé. MITRE 2375 U. T. 47 - 2085
¿Desea Vd. vender su automóvil o consignarlo para la venta? Los precios de esta casa no tienen competencia. Gran stock de automóviles de todas marcas. Adelantos en consignaciones sobre automóviles y afines

G. Priuli y Cía. Grandes ocasiones. Bmé. Mitre 2741. Visítenos. Remates: Miércoles y sábados.

31. Automovilismo

Antigua Casa Roger
vende los mejores autos de ocasión, de marcas acredit., bien revisados y selec. Facilidades de pago. C. Pellegrini 1027.

Camiones International
de 2, 4 y 5 toneladas, perfecto estado de uso, a precios convenientes. Ver y tratar, Australia 2856.

Buick sedan, 7 asientos, mod. 1925, muy buen estado, se vende al contado. Verlo Sáenz Peña 1416, de 12.30 a 14 horas. Tr. Carlos Calvo 1093.

Antes de comprar Automóviles y camiones, visite la casa G. PRIULI y Cía. Bartolomé Mitre No. 2741.

Compra y venta de autos y repuestos usados; se venden limousines. Warnes 1265. U. T. 51 - 0861. "El Americano".

Firpo liquida coches usados de todas marcas, en su anexo. Callao 650, en excelentes condiciones y con garantía por 90 días.

Benjamín E. Frigerio y Cía.
Adel. y compra de autos. Seriedad y reserva, amp. fac. Sta. Fe 312. U. T. 71-6078

33. Compañías de Seguros

"ROMA"
Compañía Italo Argentina de
SEGUROS GENERALES
Bmé. Mitre 459 U. T. 0208. Avda.

"Reconquista", Soc. Arg. de Ahorro. Av. Mitre 292, Avellaneda. Unica compañía exenta de pago de todo impuesto

"LA POSITIVA"
Compañía Argentina de Seguros
(Fundada en 1896)
SEGUROS SOBRE LA VIDA, CONTRA INCENDIO Y DE AUTOMOVILES, SEGURO GANADERO, CAJA DE AHORROS
SARMIENTO 364
U. T. 33 - 0516 - 0517 - 0518, Avda. Coop. Telef. 304, Central

"LA AMERICANA"
SAN MARTIN 296. U. T. 2850, Avenida. Compañía Argentina de Seguros Generales. Vida, Incendio, Accidentes, Automóviles.

La Holando Sudamericana
Seguros - Incendios - Robo
Automóviles contra
todo riesgo
MAIPU 62 U. T. 38 - 1510 y 1433, Mayo
Sin compromiso solicite condiciones

34. Administración de Propiedades

BANCO INTERNACIONAL DEL RIO DE LA PLATA
Administración de Propiedades
PUEYRREDON 514

Banco El Hogar Argentino
Bmé. Mitre 575 y Florida 147.
FINCAS EN VENTA

AZUL No. 867	$	42.000.—
OLAZABAL 2850	„	70.000.—
CHARCAS 2820|22	„	110.000.—
BME. MITRE 1554|58	„	105.000.—
ROSETTI 436	„	45.000.—
ALSINA 1887	„	80.000.—
GORRITI 678 (Lomas)	„	25.000.—
CACHIMAYO 435	„	55.000.—
CHACABUCO 645 (Bernal)	„	18.000.—
CERETTI 2825	„	17.500.—
TIMBO 2251	„	18.000.—

35. Casas y Departamentos

CASAS

Si desea alquilar casas modernas, flamantes, con todas comodidades y a precios muy moderados, en el barrio de Versailles, el paraje más alto de la capital, diríjase a Cangallo 824, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas.

Alq. linda casa, 1|2 cuadra Av. Alvear, 8 piezas, 3 de servicio, $ 220. Cánning núm. 3308.

Se alquila casa moderna, planta baja. Independencia 2943.

Se alquila hermoso y amplio petit hotel, con garage, piezas de serv. y depend. a dos cuadras Rivadavia, llaves en la misma, Olamendi 230. Tr. Rivadavia 1275.

DEPARTAMENTOS

Dos amplios deptos. a la calle, 10 habitaciones y dependencias alquilamos en Paraná 358. Precio $ 360. Salaberry, Bercetche y Cía. Calle Defensa No. 188.

Depto. moderno, 3 habit., hall, cocina, baño, asc., alq. $ 130. Dobias 955.

35. Casas y Departamentos

Alq. Depto. bien am., hall, comedor, sala, 4 dormit., 2 baños, calef. teléfono, depends. Av. Leandro Alem entre Suipacha y C. Pellegrini. $ 650, por 4 o más meses. Tratar U. T. 5967, Juncal

DEPARTAMENTOS LUJOSOS
Nuevos, de 3 habitaciones, baño completamente instalado, agua caliente, central, calefacción y toda clase de comodidades. VICTORIA 2966 al 72.

Depto. chiche, al frente, 4 habit., hab. serv., baño inst., todas comod., alq. Viamonte No. 454.

Departamentos de 3 piezas y hall, con todo confort, aire y luz. Refrigerador Electrolux, calefacción central, calefón, incinerador de basuras, etc., en edificio recién terminado, ubicación centralísima, se alquilan únicamente para familias. Verlos a cualquier hora Calle Corrientes 550

LOCALES Y ESCRITORIOS

ESCRITORIOS, CONSULTORIOS Y OFICINAS SE ALQUILAN
Departamentos única y exclusivamente para profesionales y escritorios comerciales: lujosos, cómodos e independientes, de una, dos y tres habitaciones, con hall, cocina y baño instalado, con agua caliente y calefacción, pisos parquet y decoración. En el nuevo edificio City Trust, Palacio del Profesional de
EL TRUST JOYERO RELOJERO
CORRIENTES 980 esq. C. Pellegrini

Alquilase hermoso local, comodidades, 7 Esquinas; Chiclana, Garay. Tratar: Rioja 1604. U. T. Corrales, 0253.

Alquilo gran establecimiento, apto para fábrica, a 20 metros Puente Alsina, con galpones, calderas, fuerza motriz Datos, Paraná 198.

Galpón de 2 pisos, 10x20, y casa, juntos o separados, alquilo. Gazcón 329|31

Galpón se alquila. B. Mitre 4385

En Liniers, alq. esquina sin estrenarse, para cualq. negocio. Av. Gral. Paz Norte 302, a ... c. tranvía No. 2, y dos casas de 2 y 3 habit., a $ 80 y $ 85.

Corralón amplio, caballeriza 60 caballos, casa 6 habit., alquilo. Monteagudo No. 234 U. T. 61 - 0454.

LOCALES
Locales espléndidos con entrepisos y sótanos en edificio recién terminado, ubicación inmejorable. Verlos a cualquier hora. Se alquilan Calle Corrientes 550

Alq. local esquina. Pampa 4505. Tr. Guido 2304. U. T. 44 - 2698.

36. Piezas se Alquilan

CON O SIN PENSION

Alquilo pieza a persona seria. Calle Cánning 2291.

Sala, antesala y pza., juntas o separadas para negocio o flia. Paraguay 1247. U. T. 1513, Plaza.

Alq. pieza hombre solo, amuebl. $ 30. Calle Del Carmen 713.

Alq. pieza am. Méjico 1480, dep. 5

Alq. dos salas amuebl. y dormitorio jtos. o sep., a personas mayores que molesten poco. Se da pensión, teléf. Cangallo 2189.

Se alq. sala y pieza amuebl., con o sin pens., baño cal., teléf. Maipú 557.

En casa matrim. solo, se alq. dos habit., juntas o sep., único inq. Corrientes 3288, 5o. p., dep. 44. No preguntar.

Se alq. pieza am. para matr. u hombre solo, con o sin pensión, teléf. y baño caliente. Esmeralda 549.

Salas regiam. amuebl., con o sin pensión, alquilo. Calle Cerrito núm. 551.

Alquilo sala amueblada, para ocupar poco, casa flia. Talcahuano 893, p. 3o.

Alq. sala amuebl., casa de flia., teléf y baño cal. Salta 147, p. 1o., derecha.

Alq. en depto. hermosa pieza am., todas comodidades. Lavalle 1555, depto. 14

Alq. linda sala y antes., c. buena pens. fliar., a matr. o pers. mayores, baño caliente y teléf. Moreno 1257.

Sala alq. y antesala, reg. muebles, baño cal., teléf. y toda comod., c. o sin pensión, y 2 piezas interiores en $ 80 y 40. Avda. de Mayo 1385, piso 4o.

Alquilo pieza con pensión, desde $ 2.50 diarios y $ 70 por mes.

"HOTEL CENTRAL"
Carlos Pellegrini 348
Casa especial para pasajeros y familias. Cocina exclusivamente familiar, atendida por sus propios dueños. U. T. 35 - 2443. CARLOS PELLEGRINI 348

Pieza regiam. amuebl. se alq. a matrimonio solo. Calle Tucumán número 1511, departamento 4 (planta baja).

Pieza amuebl., para caballero, con todo confort, alq. Sarmiento 1340. 2o. piso.

Alq. pieza c. ventana, aire, sol, a pers. mayores, casa tranq. Montevideo 922.

Indep., alq. habit. bien amueb. $ 50 a matr. que ocupe poco. Tacuarí 586, p. 1o.

36. Piezas se Alquilan

Alquilo sala baja, cocina sola, único inquilino, casa sin niños. Chile 2546.

37. Arquitectos y Planos

A $ 3. Planos aprobados. $ 5. O. S. Firmas. Arq. Rivadavia 714.

U. J. Aguirre, Ingeniero
Av. de Mayo 1135 U. T. 2452, Mayo

A $ 5 Planos aprobados por la Municipalidad de 1, 2 y 3 piezas, de maquinarias y de habilitación. Firmas, capital y provincias. Calle Chacabuco No. 18, Folguera y Cía.

38. Empresas de Construcciones

NO ALQUILAMOS
VENDEMOS por sólo $ 85 mensuales y depósito de garantía de $ 255, casas en la ciudad de Buenos Aires, con cinco habitaciones, baño, luz, obras sanitarias instaladas de acuerdo con una concesión municipal. Por solicitudes e informes, dirigirse a la Compañía de Construcciones Modernas, S. A., Bmé. Mitre 231, 4o. piso, de 9 a 19. Sábados de 9 a 12 horas. En esta forma, 4.000 casas vendidas

Casas y chalets edifica Empresa Da Silva en capital y en provincia $ 9. contado Cangallo 511, escritorio 16.

39. Materiales de Construcción

Manuel Alberto Iriarte. Montes de Oca 1451. Solicite el catálogo de puertas y ventanas, puertas patio 2", completas, 1.10 x 3, c. b. $ 60; puertas patio, 1 1|2, completa, 1.05 x 2.90, c. b. $ 50.

COLONIA ESPAÑOLA. Azulejos y sus complementos, desde $ 18 el metro cuadrado. Imágenes estilo renacimiento español y otros motivos en cerámica. Primera Fábrica Argentina, Chubut y Campichuelo. Unión Telefónica 1277, Caballito

CARPINTERIAS Y TORNERIAS

Taller de escultura y tallado en madera. Muebles de estilo. Agrelo 3914. Unión Telefónica 62 - 9582.

40. Artefactos y Artículos Sanitarios

Juan B. Scapusio y Cía.
Carlos Pellegrini 698
ARAÑAS - BRAZOS
PLANCHAS - CALENTADORES
ELECTRICOS

A. SCAPUSIO y Cía.
Empresa de instalaciones eléctricas
Iluminaciones y Ornatos
RIO BAMBA 311 U. T. 47 - 2873

Alcatraz. Entre Ríos 145. Baños, lavat., etc., averías, ocasión.

41. Artículos de Interés Para la Mujer y el Hogar

Cocinas modernas "POLI"
Visite nuestra Exposición
CERRITO 252 U. T. 38 - 7784

BAZAR COLON
Florida 254
Artículos para regalos, fantasías, loza, cristalería, porcelana, metales, juguetes y juegos de sociedad, etcétera

Chocolatines "ULICHE"
Etiqueta Azul y Blanca
Coleccione las 11 distintas etiquetas
Con ellas obtendrá un premio
por valor de $ 10 c|l.

"ESTRELLA"
ACEITE FINISIMO
PURO DE OLIVA
VIRGEN
Directamente del Productor al Consumidor.
PIDAN PRECIOS Y MUESTRAS GRATIS.
CANALE y PICCHIOTTI
CHARCAS 2537 U. T. 3817, Juncal

PARA EL BAÑO.
La abundante y espesa espuma del JABON REUTER penetra en los poros y limpia completamente el cutis de toda impureza. Deja el cuerpo fresco y fragante.

"Casa Sacchi"
Ond. permanente "Sisteme Eugène"
con o sin electricidad, $ 12. 3 servicios $ 2.50. Masaje de "beauté" y adelgazar Atendido por profesoras.
LAVALLE 658 U. T. 31 ...

Vestidos de calle y fiesta, soirée, vendo. Calle Esmeralda No. 463. U. T. 31 - 4099, Retiro.

"CARNAVAL DE VENISE"
EAU DE COLOGNE IMPERIALE

ADORNOS PARA
Fiestas y Casamientos
Casa Longobardi
BOLIVAR 280

43. Manicuras, Pedicuros y Masajistas

Carlos Hillcoat. Kinición logo y pedicuro cirujano. De 9 a 12 y de 15 a 18. Cabot 1721. U. T. 1742, Corrales.

Masajista del Hosp. Ramos Mejía. Consulta de 13 a 18 hs. U. T. 4924, Mayo. Santiago del Estero 112. 1er. piso.

Masagistas francesas, jóvenes. At. Méjico 1094, piso 2o. Subir sin preguntar

Pedicura. Mme. Mery. Uruguay 772

43. Manicuras, Pedicuros y Masajistas

Manicuras de Paris, atienden Cerrito 1019, piso 5o., depto. A, izquierda.

Masajista del Hosp. Ramos Mejía. Consulta de 13 a 18 horas. U. T. 4924, Mayo. Santiago del Estero 112, 1er. piso.

44. Artículos para Hombres

Después del Café, Tome
Caña Quemada "Ideal"
EN VENTA EN TODAS
LAS CASAS DEL RAMO
La Gran Bebida Argentina

Carabanchel
El Mejor Anís
Delicioso
Estomacal
Digestivo

45. Radiotelefonía

RECEPTORES, TRANSMISORES
REPUESTOS Y ACCESORIOS

PHILIPS
EL PRODUCTO
DE CALIDAD

Receptor eléctrico, completo, $ 150 Scioli Hnos. Córdoba 2502 U. T. 47-4205

FONOGRAFIA

"Gil", importador de máquinas, membranas y brazos ortofónicos a $ 0.50, 0.70, 1.00 y 1.50; discos repertorio nacional, español, italiano y óperas. Visítenos. Bernardo de Irigoyen No. 430.

Flia. vde. urg. ortofónica, gran lujo, potente, freno automat., $ 130. Heladera eléctrica, moblaje etc. Montevideo 155, depto B

Flia. vende urg. soberb. ortofónica ... gran lujo, potente, ... c. espacio para radio y álbum, freno autom. $ 295, costo $ 1.950. Córdoba 728.

46. Artículos de Optica

ANTEOJOS Y LENTES
Imitación carey, vista cansada, $ 5. Examen de la vista gratis. Unico. A. Garbarino. Optico técnico. Sólo en Carlos Pellegrini 468.

47. Maquinas de Coser y Escribir

En 10 meses, sin recargo, como al contado, vendo máquinas de escribir, calcular, etc. Precios bajísimos. Composturas. Moreno 923. U. T. 4352, Rivadavia.

Máquina Singer, escritorio, $ 50. se vende. Junín 360.

48. Mueblerías

Muebles finos, grandes rebajas. A Torre y Cía. Bartolomé Mitre No. 854.

CREDITOS
En 15 mensualidades. Muebles en general, camas de bronce y hierro. Ortofón., aparte Radio, Bandoneones e inst. de música.
APOLO — Corrientes 1352

Fábrica Sofás-Camas y Colchones. Especialidad en divanes, camas turcas sofá-camas, $ 38, y colchones de lana desde $ 18 a 20. Pángaro y Di Giorgio. CORDOBA 1541.

F. DAFFINOTTI y Cía.
Camas de Bronce
Créditos Liberales
Corrientes 1263
Sarmiento 1114

Muebles y colchones, por cambio de local, liquidamos todas las existencias de nuestra fábrica a precios sumamente bajos, colchones de lana a $ 18, camas a $ 10, roperos a $ 20, mesas de comedor a $ 12, sillas a $ 2.50. Surtido completo en camas de bronce, al interior. Catálogo gratis. Entre Ríos No. 1288.

A Bmé. Mitre 2339, juegos dormit. mod. para matr. $ 175. Combinado con cama bronce $ 190. Solic. catál ilustrado

49. Muebles de Ocasión

Familia vende hermoso dormitorio desarmable, comedor Chippendale, sin estrenar. Ocasión, desistir casamiento. Díaz Vélez 4423.

Hall, salas y living room importados, vendo. Calle Sadi Carnot 952|54. U. T. 4123, Mitre.

Juegos living room modernos, tapizados en felpa, 3 piezas, $ 180. Fco. Bilbao 1825 (alt. Carabobo al 500). U. T. 63 - 0495.

A Corrientes 2966, dormit. Chipp. $ 140; comed. c. dob. 10 p. $ 170, roperos 3 lunas $ 45 y 22; aparador, $ 25, 35 y 44; mesas comedor, 11; sillas, 2.50; juego vestíb., roble, 7 piezas, $ 100.

Liquidamos 1.000 colchones de lana, 500 sofás - camas. Talcahuano 490

Comedor, dormitorios regios, mod., desarm., finísimos, fiam., vestíbulo, etc., vendo urgente. Victoria 1854, después de las 11 horas (familia).

Flia. vende por viaje, comedor y dormit. mod., piano alemán, escrit., biblioteca, arañas, sala, radio, living-room y ortofón., barato, con mucha urgencia. Rivadavia 2010.

Con toda urg. flia. vende suntuoso moblaje; dormitorio estilo moderno, lujoso, desarme, $ 590, costó 2.200; comedor mod., $ 450, costó 2.200; escritorio c. regia bibliot. y 3 regios sillones cuero, $ 600, costó $ 1.950; living-room c. magna mesa tallada, $ 395, costó 1.150; ortofónica soberbia, c. espacio para radio, $ 295, costó $ 1.950; aspiradora, ducha eléctrica, arañas, estufa salamandra. CORDOBA 728.

50. Flores, Plantas, Parques y Jardines

A la casa Luis Costantini. Callao 21. U. T. 38 - 1415, Mayo, deben dirigirse para la construcción de parques, jardines, viñedos en parrales y en espalderas, plantaciones industriales de bosques y forestales y montes frutales. Disponemos de ... comp...

50. Flores, Plantas, Parques y Jardines

F. Hintermeyer
Especialidad en:
Flores, Plantas, Frutales, Parques, Jardines, Fertilizantes, Específicos para plantas.
CYANOGAS El más eficaz exterminador de hormigas, ratas, etc.
CANGALLO esquina MAIPU

F. JOSE CHAUVIN
Parques y jardines
ESMERALDA 771
U. T. 0839 y 0782, Retiro

51. Compraventa de Ropa y Objetos Usados

A José, paga bien trajes, calzados, obj. varios. Junín 376. U. T. 1104, Cuyo.

Compra y venta "Los Obreros". Liquida toda su ropa de ocasión. Rivadavia núm. 7647.

A. David. Compra ropa usada de hombre y obj. Junín 410. U. T. 47 - 1120.

53. Varios

Apareció la revista "EL PIBE"

LA SILENCIOSA
AMASADORAS, SOBADORAS, QUEMADORES DE PETROLEO, HERRAJES Y MATERIALES PARA HORNOS, CONSTRUCCION DE HORNOS DE TODO SISTEMA, ARTICULOS VARIOS PARA PANADERIAS
CARIGLINO Hnos. y ADOUE
COCHABAMBA 2984
U. T. 1315, Corrales. C. T. 327, Patricios

Casa Barreiro. Sáenz Peña 159. Hago chapas de bronce, grabados de 200 por 14 centím. $ 9; 20x30, $ 15; 30x40, $ 28; 40x50, $ 48. Sellos de goma, $ 2. Chapas esmalt., núm. de calle, medallas y placas para tumbas. U. T. 0312, Rivadavia

La Chacarita del Automóvil
AVDA. SAENZ 1137. U. T. 61 - 3367
Compra toda clase de autos averiados e inservibles. Tiene más de 2.000 autos entre compl. y desarm. Las piezas se desarman en el acto de ser pedidas por el cliente. Gran exist. materiales selecc. de los coches quemados en Aduana. Diferenc. nuevos, $ 80, ruedas alambre mod., ruedas hierro, masas, campanas, llantas de todas marcas. Hemos desarm. varios camiones gr. para vendérlos por piezas sueltas. Carroc., elást., ejes, gomas macizas, dínam., magnetos, baterías, amort., etc. Materiales para acoplados, gran surtido materiales para modif., compl. o constr. lanchas. Visít. y econom. el 50 o|o

FORMENTO. Ventiladores y artículos de electricidad en general, a precios de ocasión. Bartolomé Mitre 1286. U. T. 38 - 3568, Mayo.

TINTORERIAS

"Teinturerie Laborde"
VIAMONTE 624 U. T. 31-1648, Retiro
SUCURSAL 3
Lavalleja 1062 U. T. 54-2736, Darwin

FABRICAS DE BILLARES

Compañía Argentina de Billares "Los 36", Casabén y Fernández. Avenida de Mayo 1293. "Los 36" es la marca de billar preferida por todo aficionado conocedor. Construcción perfecta. Bandas rápidas y exactas. Accesorios del ramo a precios sin competencia.

CONSIGNATARIOS

MIHURA y Cía.
Consignaciones en general
ALSINA 478, 4o. piso. U. T. 44 - 0811, Avenida

CAJAS DE SEGURIDAD

CAJAS DE SEGURIDAD
"VETERE"
N. F. Vetere y Cía.
BOLIVAR 475 U. T. 33 - 1355

ARTICULOS INDUSTRIALES

RAFAEL ANASTASIO
Máquinas para fideerías, fábricas de pastas frescas, panaderías.
BULNES 299

54. Empresas de Mudanzas y Afines

LA UNION ARGENTINA
Mudanzas y Guardamuebles
SARMIENTO 1444. U. T. 38 - 7602, Mayo

55. Dinero Sobre Pólizas y Alhajas

Alhajas. Compramos, pagando el más alto precio por perlas y solitarios. Cambiamos y vendemos de verdadera ocasión. Antigua Casa RETTES. Cangallo número 531. U. T. 2493 Avenida.

Alhajas de ocasión a precios de ocasión, vende la antigua joyería Juan Broggi. San Martín 140.

No compre ni venda alhajas sin consultar a L. Trojan. Calle Sarmiento número 317. U. T. 31 - 0731.

56. Personas Buscadas

A Fausto Rivero y Angela Rivero, que vivían en Mar del Plata, su madre Jerónima Gorosito de Rivero los necesita. Maipú número 491 (González Chaves).

Sra. Amelia Pueto, que en el año 1917 vivió en la calle Carlos Calvo 1972, la busca su primo Andrés, asuntos de flia. Hotel Vda. de Larre. Bdo. de Irigoyen 1060

Purita: Su mamá enferma y su esposo afligido, le piden que regrese a su hogar. Todo se solucionará como usted desee. Diga dónde se encuentra, o regrese.

57. Extravíos y Hallazgos

Perrito chico, a medio pelar, responde al nombre de Beby. Se gratificará generosamente a la persona que lo devuelva por tratarse de un niño que desespera. Constitución 2762.

Gratificaré a quien devuelva a Picheuta 1111, documento extraviado en Sarandí y San Juan, a nombre de Constantino Basso.

58. Animales Domésticos

LA MODERNA
Sarmiento 1556. U. T. 1664. Mayo
PERROS Y GATOS
DE TODAS RAZAS

59. Academias de Bailes

Para aprender a bailar
elija a un buen maestro. Prof. Comas, enseñanza idividual en cinco lecciones. VICTORIA 1872 U. T. 38 - 1709

Profesora particular de bailes LUISA COLY, Corrientes 938. U. T. 35 1360, Libertad.

60. Oficios Diversos y Empleos en General

OFICIOS VARIOS -- SE NECESITAN

Jóvenes para revend. arts. por su cta. o p|cta. de la casa, nec. cond. com. Cabrera 3010, de 7 a 11 y de 1 a 4.

SE OFRECEN

EMPLEADOS DE ESCRITORIO SE OFRECEN

Señorita maestra, se ofrece para lecciones a domicilio, a señoritas o niñas. Dirigirse: Sarmiento 1843.

Joven, ofrécese para escritorio. Calle Arredondo número 2943.

Se ofrece Ingeniero agrónomo suizo (34 años), con estada de 1 1|2 año en este país, práctico en todo trabajo. Busca empleo de porvenir. Buenas referencias. Calle Juramento No. 1578.

Taquígrafo dactilógrafo, desea emplearse Tribunales o estudio de abogado, sin pretensiones. A. L. Sarmiento 2157.

OFICIOS VARIOS -- SE OFRECEN

¿Tiene goteras, humedades, o su frente manchado, con bleque o alquitrán? Sin romper el frente, un nuevo procedimiento hace desaparecer las manchas, cobrando la mitad durante el trabajo, y la otra a la primera lluvia. La casa se encarga de albañilería y pintura. Guise número 1787. U. T. 71 - 6757, o 33 - 6271.

Lustrador de muebles, cambia color y arregla muy barato. Garay 2878. U. T. 3363, Corrales.

ENCERADORES

Aguarrás, encero, rasqueteo pisos, especialidad parquet, limpio casas, vidrios, persianas, mosaicos, alfombras, máquinas absorbedoras, oficiales por día, abonados mensuales. Rivadavia 1976.

ADORNOS PARA FIESTAS

Adornos para fiestas y casamientos, Casa Pandullo. Calle Independencia número 1951. U. T. 47 - 8007.

TALLERES DE LAVADO Y PLANCHADO

Planchadora y lavand., en mi casa, especialidad ropa señores y camisas hombres. Paraná 1168. U. T. Plaza, 3958.

61. Servicio Doméstico

SE NECESITAN

SERVICIO DOMESTICO VARIOS SE NECESITAN

Mucama de comedor, buena presencia, con recom. Stgo. del Estero 220.

Mucama joven, con buenos informes, preciso. Sueldo, $ 60. Billinghurst número 1717.

Mucama, recomendada, necesito, sueldo, $ 70. Tagle 2554.

61. Servicio Doméstico

Cocinera se precisa, con buenas recomendaciones, sueldo $ 70. Piedras 749, piso 1o., izq.

Sirvienta con buenas recomendaciones, se precisa, sueldo 60. Bmé. Mitre 2051, piso 3o.

Mucama joven, buena presencia, poca familia. Reconquista No. 476.

Cocinera compet., buenos certif., para corta familia. Stgo. del Estero 445.

Se necesita sirvienta p. todo trabajo, corta familia. Valle 147, depto. 1°.

Sirvienta buena, para todo trabajo de poca familia, se necesita. Tratar, Paraguay 1835.

SE OFRECEN

SERVICIO DOMESTICO VARIOS SE OFRECEN

Sirvienta, con nena de 4 años, se ofrece, con retiro o medio día. Juncal 2112

Niñera se ofrece, joven, buenas recomendac., o mucama. Belgrano 1414.

Mucama de adentro, buenos informes, competente. Tucumán 1671.

Lavandera se ofrece, trabaja en su casa y a domicilio. Calle Fitz Roy 1511.

Mucama joven, con buenas recomend, se ofrece p. poca fila. Libertad 1240

Lavandera ofrécese. Vieytes 264.

Cocinera joven, ofrécese con buenas recomendaciones. Paraguay 1368.

Se ofrece sirvienta formal para matrimonio solo, sueldo $ 40, buenos informes. Rodríguez Peña 474.

Señora recom. ofrécese p. dama de compañía o casera. Entre Ríos 1101 (Piñeyro).

62. Convocatorias y Asambleas

"TIENDA A LA CIUDAD DE LONDRES"

(SOCIEDAD ANONIMA)

Corrientes 999, Buenos Aires

CONVOCATORIA

Se convoca a los señores accionistas a la Asamblea General Ordinaria, que tendrá lugar el 28 de junio de 1930, a las 17 horas, en nuestro local calle Carlos Pellegrini esq. Corrientes, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1°. — Consideración y aprobación de la Memoria, Balance General, Cuenta de Ganancias y Pérdidas e informe del Síndico correspondiente al ejercicio vencido el 31 de marzo de 1930.

2°. — Extensión hasta el 31 de marzo de 1930 del mandato del Síndico o designación de un síndico ad-hoc para que dictamine sobre el período de ejercicio comprendido entre el 28 de febrero de 1930 y 31 de marzo de 1930.

3°. — Elección de dos Directores Titulares por tres años y dos Directores suplentes por un año.

4°. — Elección de Síndico y Síndico Suplente.

5°. — Fijación del cierre económico al 31 de marzo de cada año.

6°. — Designación de dos Accionistas para firmar el Acta de la Asamblea.

EL DIRECTORIO

66. Remates Judiciales y Particulares

GIMENEZ ZAPIOLA Y CIA.

FLORIDA 239 — U. T. (33) 2935|36 y 0297 Avenida

JUDICIAL.—En Villa del Parque. Gral. José C. de Artigas 3890|94 esquina Asunción 2509, a 4 cds. Av. Tres Cruces, adoquinada y de la parada del tranvía Lacroze, 4 cds. de Nazca y de Constituyentes, 8 Av. San Martín. Mide 8m38 sobre Asunción, 6m. en la ochava, 17m32 sobre Gral. José C. de Artigas, 21m56 en el NO. y 12m64 en el SE. Edificio: salón negocio en la esquina, sala, habitación, cocina, patio, galería y terreno. Construcción moderna. Base $ 3.500. Orden juez 1ra. Instancia Dr. Barraquero, secretaría Dr. C. F. Rivero, expediente "Vázquez Aldao Sabina, c|Salch Juan Abraham.". El domingo 29 de junio a las 14.30 horas, en la misma, 8 o|o a|c. de precio y 2 o|o de comisión. Giménez Zapiola y Cía. Florida 239.

66. Remates Judiciales y Particulares

RUFINO DE ELIZALDE Y CIA.

JUDICIAL. — Propiedad en Flores. San Ramón (hoy José Martí 176), entre Ramón L. Falcón y Juan B. Alberdi. A una cuadra de la Avda. Rivadavia. Edificio compuesto de tres dormitorios, comedor, baño, cocina y pieza de servicio. En terreno de 8m66 por 28m578. Base, $ 51.786,27.

EL DOMINGO 29 de junio a las 15 horas, en la misma. Juez Dr. Ramón Porcel de Peralta, secretaría Alcorta, en el juicio Banco El Hogar Argentino c|María Bayiac de Badaro. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Rufino de Elizalde y Cía. Cangallo 461.

PERALTA MARTINEZ Y CIA.

JUDICIAL — ESTADOS UNIDOS 2073. Entre Sarandí y Rincón. Para familia. Venta por orden del Sr. Juez Dr. Barraquero, Secret. del Dr. Dobranich. Sucesión de Juana y Catalina Fernández. Base, $ 24.000. El domingo 29 de junio a las 16, en la misma propiedad. Terreno: 6m93 de frente por 30m31 de fondo. Edificio: Consta de sala, 5 habitaciones, baño, 4 cocinas, w. c., una pieza alta, patio, etc. El comprador deberá entregar 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Informes, Bmé. Mitre 746. Peralta Martínez y Cía.

MANUEL E. BAÑOS

25 de Mayo 347 — U. T. 31 - 2443, Retiro

JUDICIAL.—Por orden del señor juez en lo Civil Dr. Germán Barraquero, secretaría Dr. Olmos, en los autos Banco Hipotecario Nacional contra Josefina Corbetta de Longhi (su sucesión) se ha designado martillero a D. Manuel E. Baños, para que proceda a la venta en pública subasta de los lotes Nos. 23 y 24, manzana No. 18, situados en la esquina de las calles Rodríguez Peña y Parravicini del Partido de San Martín, Prov. de Buenos Aires, paraje denominado Villa Piaggio, y que miden unidos 16,98 mts. de frente al S.E. por 26,50 mts. de frente N.E., con superficie total de 449,97 mts. cuadrados. A dos cuadras de la Av. San Martín. Base 2|3 partes de la tasación, o sean $ 1.049,93 m/n. Seña 8 o|o y comisión 2 o|o a cargo del que resulte comprador.

EL DOMINGO 29 del corriente, a las 15 horas, sobre los mismos. Datos en la secretaría del autorizante y en mis oficinas. Buenos Aires, junio 13 de 1930.

BRAVO BARROS Y CIA.

JUDICIAL — EN MAR DEL PLATA. 6.200 varas próximas al Boulevard Cincuentenario, asfaltado, al Golf y al puerto. En dos lotes de 5.000 y 1.200 varas. Juez Dr. Abelenda, a cargo del Juzgado del Dr. González Iramain, secretario Dr. Dollera. Sucesión de Doña Manuela Spirito de Guelfi.

EL VIERNES 27 DE JUNIO A LAS 15 hs., en nuestro hall, 351 San Martín 361. Lotes 1 a 5, manzana F., chacra 230. Superficie 3.749m.c.78 (5.000 v. c.). Base, $ 2.499.84. Lote No. 64, de la chacra 49. Superficie 907m.c.87). Base, $ 1.209.80. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. Bravo Barros y Cía.

JUDICIAL — CENTRO DE CABALLITO. Avenida Juan B. Alberdi 1241, entre Hortiguera y Víctor Martínez. A cuadra y media de Rivadavia, a 4 de la Plaza y estación Primera Junta del subterráneo. Casa amplia, fácilmente transformable en una buena casa habitación. Como está puede dar $ 4.200 al año. Juez Dr. Abelenda, a cargo del despacho del Juzgado del Dr. González Iramain, secretario Dr. Dollera. Sucesión de Doña Manuela Spirito de Guelfi. Base $ 30.000.

EL VIERNES 27 DE JUNIO A LAS 15 (3 p. m.), en nuetro hall, 351 San Martín, 361. Terreno: Según títulos, 8m66 por 50m49 en el Oeste, teniendo en el del Este a los 34m64 un martillo a favor de 3m42 por 9m39; contrafrente 12m124. Según tasación: 8m66 por 49m40 en el Oeste, teniendo en el del Este a los 39m. un martillo a favor de 3m43; por 7m95; contrafrente 11m70. Vestíbulo, sala, comedor, cinco piezas, dos piezas más, baño y cocina. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. Bravo Barros y Cía.

A. C. TAQUINI y Cía.

JUDICIAL. — Leones 2533|35, entre General Paz y Zapala. Sala, 3 habitaciones, baño, cocina, 2 departamentos de 3 habitaciones y depend., 8m66 por 38m89 y 38m84. Base: $ 25.097.10.

EL DOMINGO 22 DE JUNIO, A LAS 15. Allí. Orden del Juez Dr. Abelenda, secretaría Dr. Méndez Casariego. Juicio Pisani de Carrella.

JUDICIAL. — Viamonte 2309. Sala, comedor, 2 habitaciones, 2 pequeñas en altos, 7m794 x 23m382. Base, $ 22.4[illegible],80. El jueves 3 de julio a las 15, en n|casa. Orden juez Dr. Abelenda, Sec. Dr. Méndez Casariego, juicio Pisani de Carrella Concepción.

LUIS BAILLO

MARTILLERO

Bmé. MITRE 552 — U. T. 33 - 6763

Remates - Comisiones

Hipotecas - Bolsa

Descuentos Bancarios

67. Fúnebres

✝ RAMON REYERO ONTIYUELO—q. e. p. d.—Falleció el 18 de junio de 1930, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposa Angela Cocciolito de Reyero; sus padres Ceferino y Juana (ausentes); su señora madre política María D. de Cocciolito; sus hermanos Rinardo y Manuela R. de Criado y Gaspar (ausentes); sus hermanos políticos Rigna G. de Reyero y José, y Juan Cocciolito, tíos, primos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy jueves 19, a las 15. Casa mortuoria, Estados Unidos 859. Servicio casa Mirás, Callao y Córdoba.

✝ TERESA V. Vda. DE FENISIA—q. e. p. d.—Falleció en San Martín el 18 de junio de 1930, confortada con los auxilios de la santa religión.—Sus hijos Carlos, Rosa F. de Giuggioloni y Juan; sus hijos políticos Artemio Giuggioloni y María Angela R. de Fenisia; nietos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio local, hoy 19 a las 14. Casa mortuoria, Rodríguez Peña 357 (V. Piaggio). Carruajes casa Scápola, Belgrano 201 (San Martín) y sucursales.

✝ LUIS ALONSO—q. e. p. d.—Falleció el 18 de junio de 1930.—Su señora madre Teresa viuda de Alonso; sus hermanos José Luisa y Manuel; su hermana política Juana B. de Alonso; sus primos Adolfo Alonso y Vicenta S. R. de García; sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy jueves 19 a las 10. Casa mortuoria, Cevallos 242 (Depto. 12). Carruajes casa Pedro A. Moreyra, Rioja 170.

✝ MIGUEL RIVELLI—q. e. p. d.—Falleció el 18 de junio de 1930, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposa, hijos, hijos políticos, nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Belgrano 1633. Servicio casa Sierra, Federico Lacroze y Triunvirato, Rivera 1375 y Triunvirato 560

✝ JOSE RODRIGUEZ—q. e. p. d.—Falleció el 18 de junio de 1930, con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Su esposa Angela Merlino de Rodríguez; sus hermanos Carmen R. de Barrientos, Antonio, Dolores R. de Tancredi y Manuel; sus hermanos políticos Ventura Tancredi, María B. de Rodríguez, Elvira M. de Cámera, Elena M. de Sisto, Juana M. de Gugliotta, Carmen, Sara y Esther Merlino, tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio del Oeste, hoy jueves 19, a las 15.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, General Hornos 910. Servicio casa Lázaro Costa, Callao y Santa Fe, Cabildo y Pampa y Rioja 280.

67. Fúnebres

✝ CARLOS LUPOTTI—q. e. p. d.—Falleció el 18 de junio de 1930, confortado con los auxilios de la santa religión.—Su esposa Lucía Boero de Lupotti; sus hijos Vicente, Dominga, Fermín, Rosa, Carlos, Delfina, Otilio y Secundino; sus hijos políticos Angel Bini, Roberto Cassanello y Ramón Rodríguez, sus nietos, hermanos (ausentes), hermanos políticos, sobrinos, primos y demás deudos participan a sus relaciones que sus restos fueron trasladados a Santa Fe ayer miércoles 18. Servicio casa Lázaro Costa, Callao y Santa Fe, Cabildo y Pampa y Rioja 280.

Edictos

El juez Nicolás González Iramain, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Da. Teodora Risso de Giagnoni, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones. Buenos Aires, mayo 2 de 1930. Juan Bernabé Molina (h.), secretario.

Por disposición del señor juez Dr. Ramón Porcel de Peralta (Juzgado No. 3), se emplaza por treinta días a herederos y acreedores de Arturo Tomás Vilaseca cuya sucesión tramita ante la Secretaría No. 11 para que deduzcan sus acciones, bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 19 de mayo de 1930. — R. Mendonca Paz, secretario.

Por disposición del señor juez en lo Civil, Dr. Argentino G. Barraquero, se cita por treinta días a los herederos y acreedores de la sucesión de don Juan María Nogués o Carlos Juan Nogués, su sucesión. Buenos Airees, junio 4 de 1930.—Dámaso L. Palacio, secretario.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de don Luis Sinigaglia, cuyo juicio tramita por la secretaría número 17. Buenos Aires, mayo 28 de 1930. Héctor Madariaga, secretario.

El juez Dr. Argentino G. Barraquero, a cargo interinamente del Juzgado No. 6, hace saber por treinta días a herederos y acreedores de José Pedro Simone, que ante dicho Juzgado y Secretaría del Dr. Joaquín J. Darquier tramita su juicio sucesorio. Buenos Aires, junio 4 de 1930. — Joaquín, J. Darquier, secretario.

Por disposición del señor juez de Comercio de la capital federal Dr. Juan José Britos (h.), se hace saber por el término de ocho días, que en los autos de quiebra de Lina Lorenzo de Oliveira, la sindicatura ha presentado un proyecto de distribución de fondos, el que se encuentra de manifiesto en Secretaría. Igualmente se cita a los acreedores, a la junta que tendrá lugar el día 23 del corriente, a las 14 horas, a fin de regular los honorarios del síndico. Buenos Aires, junio 12 de 1930. — F. R. Mom, secretario. Palacio de Justicia, 5o. piso, sobre Tucumán.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acredores de don Antonio Robles, cuyo juicio tramita por la secretaría número 15. — Buenos Aires, mayo 30 de 1930. — Francisco M. Casariego, secretario.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de Matilde Danrée de González, cuyo juicio tramita por la secretaría número 14. Buenos Aires, 30 de mayo de 1930. — Eduardo Rojas, secretario.



LUBRIFICANDO VALVULAS

Los motoristas se preocupan con toda razón de mandar lubrificar de cuando en cuando las válvulas del automóvil. Algunos aprovechan el día de holganza para hacer lo mismo con su propio motor, tomando un laxante que les refresca los intestinos. Idéntico cuidado periódico deberían merecer las vías urinarias, por las que son eliminados muchos residuos del organismo. Con el uso de los comprimidos Bayer de Helmitol, que, disueltos en agua con azúcar se transforman en deliciosa limonada, se lavan los riñones y la vejiga, eliminando los uratos contenidos en ellos. De este modo estos órganos quedan en mejores condiciones de trabajo, como acontece con las válvulas después de lubrificarlas. El Helmitol es un insuperable medicamento contra la cistitis, la pielitis, las inflamaciones de la uretra y como profiláctico contra varias dolencias infecciosas.







"Señorita", de Eichelbaum, en el Ateneo



ESCENAS DE "SEÑORITA", la hermosa comedia de Samuel Eichelbaum, vistas por nuestro dibujante F. Fresno. ¿Puede una mujer orientar su vida de acuerdo a su propia conciencia, a su personal sentido de la vida, sin tener en cuenta prejuicios e instituciones, conservándose femenina, sincera y pura? ¿Es "Señorita" el símbolo de la mujer de mañana? He aquí el interrogante que plantea esta creación escénica

Las Tribulaciones de un Artista Honesto Constituyen la Fábula de "Vencer"

LA PIEZA DE DI YORIO FUE APLAUDIDA EN EL ARGENTINO



AMELIA SENISTERRA, ROSA CATA, ENRIQUE ARELLANO, ORESTES CAVIGLIA y JULIO SCARZELA, en una escena de "Vencer", pieza en 3 actos de Rafael di Yorio, estrenada anoche en el Argentino

Anoche estrenó la compañía dirigida por don Armando Discépolo la comedia en tres actos, "Vencer", de Rafael di Yorio. ¡Vencer! ¡Hermoso título, que prometía todo un poema de la voluntad triunfante, del querer fuerte, del ideal realizado después de fracasos y rudos esfuerzos! Y ciertamente, el argumento de la pieza corresponde a tal suposición; pero; cuán distante está de lo que esperábamos! ¡Qué escasa humanidad trasuntan los personajes de "Vencer", cuán deleznable es su triunfo y qué pequeños parecen!

La obra

"Vencer" es, dicho sin ambages, una comedia malograda. Su autor ha querido componer una obra honesta, de diálogo pulido, de cierta trascendencia ideológica, con algunas notas emotivas y leves matices cómicos, mas sólo se advierte todo ésto en la intención, en el propósito, transparentado confusamente por tres actos densos, un tanto melodramáticos, cuya endeblez no logran cohonestar las situaciones efectistas, el artificio de unos diálogos recargados de metáforas inoportunas y a menudo vulgares, y el violento contraste de los caracteres, que resultan casi caricaturescos.

No basta tener buenas intenciones para hacer una comedia, ni ellas son suficientes para justificarla. Rafael di Yorio ha cometido un error al salir del terreno de la farsa para abordar la comedia seria, como suele denominarse a la que consigue efectos cómicos sin caer en lo grosero o lo burdo, y que a veces conmueve o alecciona con más fuerza que el propio drama.

Los personajes

El autor, repetimos, ha creado personajes de escasa humanidad, los ha hecho hablar en forma impropia, aunque no falten palabras que hallen un eco generoso, y ha combinado las escenas arbitrariamente. Cuando parece que una nota de lirismo, de belleza, va a elevar sus personajes a un plano simbólico, el diálogo rompe la impresión y falsea las situaciones; sus criaturas aparecen desdibujadas desvaídas, pobres seres que aspiran a una vida noble, generosa, iluminada por un gran ideal, y que luego, próximos a realizar sus sueños, muéstranse cobardes, indecisos, débiles. El artista de esta obra no vence: fracasa; no es un idealista, sino un soñador por impotencia de la voluntad; no es un hombre que sacrifica todas las cosas al amor o la gloria, sino un débil de espíritu a quien emborracha el primer éxito y corrompe el dinero. Carece, en suma, de fuerza, de vigor, de contextura espiritual para ser un símbolo. Es como los otros, un pobre muñeco.

Y el defecto es aun más visible porque hablan impropiamente. Sus palabras no nos ayudan a comprender la intimidad de sus almas. los envuelven en una niebla densa. Las frases son de un amaneramiento chocante. Lamentamos no poder reproducir una escena para demostrarlo cabalmente.

El argumento

Alfonso Lucena, arquitecto premiado con medalla de oro, vive pobremente con su mujer, por no renunciar a sus propósitos elevados de artista, aviniéndose a mutilar sus proyectos de acuerdo a las indicaciones de gentes vulgares y contratistas inescrupulosos.

Por pedido de un colega suyo, de mayor fortuna, aunque fué el último en la Universidad, y, sobre todo, por la mujer de éste. Elena, que parece tallada a su imagen, consiente en trazar los planos de una iglesia en el estudio de Pedro Molbrán, que tal es el nombre del ex condiscípulo afortunado que desea lucirse con el trabajo ajeno. Allí su amistad con Elena, que lo estimula y comprende, se transforma en amor recíproco. Pero el artista choca con el mismo obstáculo: la mutilación de sus sueños por razones comerciales, y resuelve renunciar. Mas esta vez halla en Elena su redención: abandona la bebida, trabaja en los planos de una catedral para cierto concurso y gana el premio. No importa que lo abandone su esposa con el hijo que ama: allí, a su lado, está la mujer comprensiva y generosa. Gana el concurso, adquiere fama y dinero: hasta el colega que pretendió robarle sus planos, venido a menos después de algunas comprobaciones que dan por tierra su reputación, va hipócritamente a impetrar ayuda y... la restitución de la esposa. Y cuando todo parece que ha de terminar con un canto a la gloria, al amor, al ideal, que tal parece la intención de la mayoría de las escenas, nuestro héroe vuelve a reunirse con su esposa vulgar y egoísta, que lo convence con argumentos infantiles, y se embriaga con su suceso hasta convertirse en un ridículo servidor de ministros y funcionarios eclesiásticos. Para una obra de intención satírica, el argumento hubiera sido más apropiado...

La interpretación

En general, fué buena. Resulta difícil encarnar seres tan endebles como los que se mueven en esta comedia. Arellano hizo lo que pudo por infundir humanidad en su casi grotesco personaje; Rosa Catá hizo lo propio en el papel de Marta; Amelia Senisterra dió relieves imprecisos a la imprecisa figura de la sentimental Elena, lo que significa que estuvo acertada, ya que no podía hacer otra cosa; Orestes Caviglia dió algún relieve a su personaje, acaso el más lógico de todos; y el resto del conjunto, en papeles episódicos, acertado, singularmente Julio Scarzela, que caracterizó con sobrios y justos rasgos la persona del dibujante Sabini.

Los decorados, de acuerdo a la obra, aunque distan mucho en calidad de los qué se ofrecieron anteriormente.

La obra fué amablemente recibida por el público, y tanto el autor como el director de la compañía hubieron de improvisar algunas frases para agradecer los aplausos.

La Universal Estrenó con Exito el Film Sonoro "La Marsellesa"

Es un Romance 'Más o Menos Imaginario de la Vida de Rouguet de L'Isle

La Universal estrenó ayer una producción sonora extraordinaria que en Estados Unidos fuera presentada con el título de "Captain of the Guard", obra dirigida por John Robertson e interpretada en sus papeles principales por Laura La Plante y John Boles. Este film fué ofrecido a nuestro público con la denominación de "La Marsellesa" anoche en los cines Empire y Callao.

Los realizadores de "La Marsellesa' advierten al iniciarse la acción del film que su asunto no pretende seguir extrictamente la historia de Francia, ni siquiera un episodio en la vida de Rouguet de l'Isle, tratándose más bien de un romance amoroso "más o menos imaginario" de la juventud del autor de la canción patria francesa.

Basándose en una historia forjada al antojo han realizado Robertson y Laemis una producción cinematográfica sumamente interesante en la cual la figura romántica de Rouguet de l'Isle ocupa el plano central de la fábula. Sus amores con María — hija de un ventero francés afecto a la causa real y más tarde muerto alevosamente por los soldados de S. M. — hacen derivar el asunto que se inicia con tendencias a comedia sentimental, hacia el drama con rivetes históricos. Con estos fines ha incluído entre los personajes de "La Marsellesa" el nombre de Rouguet de l'Isle y también para aprovechar — en bien logrados efectos — el vibrante himno francés entonado por coro nutridísimo.

Cinematográficamente "La Marsellesa" constituye un agradable espectáculo. Su realización tiene aciertos indudables, escenas de emoción y de gran espectaculosidad. Es una obra vigorosa lograda con sencillez de procedimientos. Por la pantalla desfilan — muy fugazmente — personajes de la historia de Francia: Danton, Robespierre, Luis XVI, María Antonieta. La reconstrucción de la época histórica en lo referente a indumentaria de los comediantes, fiestas cortesanas y misse en escene ha sido reflejada con fidelidad y en las escenas de la revolución se mueven en la pantalla gran cantidad de extras.

El asunto que Robertson ha desarrollado diestramente en "La Marsellesa" se inicia en las cercanías de París durante el reinado de Luis XVI. En la campiña francesa aun conserva el rey su prestigio en tanto que en la capital existe el amago revolucionario.

En una aldea lleva plácidamente su vida el ventero Marnay y su hija María. Esta es requerida en matrimonio por Bazin, un espía del rey, quien desea antes de contraer enlace hacer de su futura esposa una dama que pueda alternar con las señoras de la corte. Para la educación de María el espía Bazin contrata al maestro de música Rouguet de l'Isle quien se enamora de la muchacha. Días más tarde llega al músico el nombramiento de capitán de la guardia del rey viéndose obligado a partir para la corte, no sin antes haber hecho a la moza formal promesa de tornar al pueblo antes de un año para hacerla su esposa.

Danton y Robespierre incitan al pueblo a la revolución que ha de salvarlos de la miseria y la opresión. Aconsejan también calma, a la espera de las armas que han de llegar de Marsella. Rouguet de l'Isle en tanto vive en palacio al lado de S. M.

La ola revolucionaria llega a la campaña. Los aldeanos se unen a los sediciosos y preparan el levantamiento. Una patrulla de soldados reales llega a la posada de Marnay, uno de los pocos adictos al gobierno y cuando el ventero se prepara para obsequiarles hacen objeto a María su hija, de la mayor afrenta. El ventero trata de ampararla y uno de los soldados dispara sobre él su pistola.



JOHN BOLES, en su interpretación en "La Marsellesa"

María desde entonces se une a los revolucionarios. Es el símbolo de la libertad y es apodada "La Antorcha". Uno de los consejeros reales indica al capitán Rouguet de l'Isle la necesidad de tomar prisionera a la revolucionaria. El capitán va hasta la aldea ignorando que se trata de su prometida y al encontrarse con ella la abraza en el momento en que el espía Bazin los sorprende. Las calumnias del espía dan por resultado el arresto de Rouguet en tanto que su novia es conducida a la Bastilla.

En la prisión escribe Rouguet de l'Isle el himno que, ha de hacerlo inmortal y cuando es indultado lo canta en presencia del rey huyendo inmediatamente para plegarse a los revolucionarios y ser el alma del levantamiento popular que con el ex capitán a la cabeza entra triunfante, en la Bastilla y pone en libertad a los prisioneros.

Laura la Plante se muestra expresiva y femenina en el papel de María, personaje que adquiere relieves merced a la excelente interpretación de que es objeto. También como cantante logra la actriz americana un gran éxito. John Boles ofrece una labor acertadísima en el personaje protagonista. Su voz potente es sumamente adecuada para entonar las vibrantes canciones que matizan el film y que contribuyen a valorizarlo.

Los Espectáculos de T. Marcellini Logran Gran Exito

Buena Temporada en el Marconi

Los espectáculos de la compañía cómica ítalo-siciliana que dirige el excelente actor Tommaso Marcellini constituyen un motivo de gran atracción en el Teatro Marconi tanto por la ajustada interpretación como por la calidad de las obras.

Hoy, en ocasión de la fiesta de Copus Domini, se representarán "Y fratelli ficicchia" en matinée, "Prete Garibaldino" en función vespertina y "La culla", novedad exclusiva de este conjunto, por la noche.

La empresa anuncia, además, dos próximos estrenos: "Don Angelo Sciabolazza" y "Innome della legge"; y para el viernes, una velada en pro de las escuelas y asilos de la infancia.

Siddivó y Candini Ofrecen Buenas Obras en Italiano

Operetas Muy Celebradas

El apreciado conjunto que dirigen Salvador Siddivó y Lea Candini ofrece agradables espectáculos en el Politeama Argentino ante un concurso numeroso y muy cordial para los intérpretes. En la función de anoche los populares cultores del género de operetas repris[aron] la divertida obra de Gilbert "La casta Susana", estando la concertación y la orquesta bajo la dirección del maestro Olimpo Ga[...]no.

Hoy habrá en dicha sala dos funciones: "Mazurca Blue" en matinée y "La Presidentessa (Crem[e] chic)", por la noche.

El próximo estreno en esta sala será "La casa innamorata", opereta de R. Simoni y C. Lombardo que alcanzó dos mil funciones en Italia.

Unico Concierto del Coro de los Cosacos del Don

El Lunes 23.

El lunes próximo, los Cosacos del Don "Piotoff" estarán nuevamente en Buenos Aires a la espera del trasatlántico que ha de llevarlos a Europa. Aprovechando esa eventual oportunidad ofrecerán un concierto popular, a las 17.20 horas, bajo la eficaz dirección de Nicolás Kostrukoff.

BOEDO Día por día

AGUAS SERVIDAS

En la calle Estados Unidos, desde Colombres a Castro Barros, lo mismo que en Carlos Calvo y Quintino Bocayuva, el estancamiento de aguas servidas ocasiona molestias a vecinos y transeuntes. Trasladamos la denuncia a las autoridades para que se subsane esta deficiencia.

LOS BALDIOS

Nos escribe un vecino:

"Las calles cortadas y los huecos abundan en esta zona, sobre todo hacia el S. O., hacia Avenida La Plata. El abandono de carácter general es evidente: callejuelas sin adoquinar, sin veredas, convertidas en depósitos de residuos, donde muchas veces se ofrece el espectáculo repugnante de animales muertos, pobres bestias proletarias para las cuales no llega el carrito de "La Unica". Colma la medida el trecho comprendido en Oruro, desde Carlos Calvo a San Juan".

UN PIERROT DE BOEDO



Osvaldo Capparelli, el minúsculo pierrot de la fotografía, tiene once meses de edad, nació en la parroquia y promete ser "hincha" de San Lorenzo. Vive en la calle Treinta y Tres 841.

ENVIENOS LA FOTOGRAFIA DE SU PIBE Y LA PUBLICAREMOS EN ESTA SECCION.

BAUTIZO

El sábado 21 del cte. será bautizado el pibe Julio Alfredo, de un año y medio de edad, hijo de los esposos Donato, que cuentan con innúmeras relaciones en esta zona. Con este motivo se realizará un baile familiar al cual han sido invitadas las amistades de la casa.

ENLACES

El sábado próximo contraerán enlace la señorita Sofía Goldenberg con el señor Alberto D'Agostino.

—Para mediados de octubre ha sido fijada la fecha del enlace de la señorita María Angélica Tomassini con el señor Domingo Versiglio, vinculados ambos a familias radicadas en la parroquia.

LAS PATOTAS

La escasez de vigilancia en algunas calles de Boedo da margen a que algunas patotas molesten con groserías de toda índole a los vecinos y a los transeuntes. En las horas del atardecer, cuando las muchachas salen del trabajo y se encaminan a su casa, estos individuos apostados en las esquinas, las hacen objetos de bromas pesadas.

La seccional está en el deber de evitar estos espectáculos inmorales.

¿Qué Mejoras Necesita el Barrio de Boedo?

Ud., Vecino de Boedo, Debe Contestar a Esta Pregunta

Envíenos su Opinión y la Publicaremos en "Boedo Día por Día"

BAILE FAMILIAR

Festejando el cumpleaños de una hijita de los esposos Demaría-Campano, se realizará el sábado próximo un baile de carácter familiar.

VIAJEROS

Para Mendoza, el señor Amadeo Villar, miembro de una razón social de la zona.

—Para Montevideo, en el vapor de la carrera, el señor Pedro Zunnino y su señora esposa.

—Para Santa Fe, la señorita Felisa D'Amato, profesora de piano y solfeo.

CORREO DE BOEDO

Curiosa. — El auto del actor Vicente Sabato no es colectivo, sino propio. Ignoramos la marca.

Dos Familias Pobres se Beneficiaron con el Ultimo Sorteo de CRITICA

Las Máquinas de Coser de los Concursos de Nuestra Sección Avisos Económicos Clasificados, les Llegaron Providencialmente





LAS DOS HUMILDES señoras beneficiadas en el sorteo de nuestro Concurso Avisos Económicos Clasificados

La obra altruista que CRITICA viene realizando, regalando semanalmente dos máquinas de coser, por sorteo entre las personas que insertan avisos en la clasificación "Servicio doméstico" de la sección de "Avisos Económicos Clasificados", ha tenido, en el sorteo celebrado últimamente, la oportunidad de beneficiar a dos familias indigentes para las que, esa máquina providencialmente llegada a su poder, es un medio de redención de su penuria, ya que cuentan con el instrumento primordial para ejecutar trabajos que encuentran pronto una compensación económica.

Una pobre viuda y su hija

Mercedes de Poy, domiciliada en Junín 411, argentina, de avanzada edad, es una pobre viuda que hace tres meses sufrió el terrible dolor de ver morir a un hijo de 22 años, que era su único sostén, pues otra hija que le ayuda, con su oficio de planchadora, no gana aún lo suficiente para atender a las necesidades del hogar.

Necesita trabajar

Agobiada por las necesidades, a pesar de su edad y de la angustiosa situación moral en que la ha dejado la reciente desgracia, decidió trabajar, y vino a CRITICA a insertar un anuncio pidiendo una colocación de cocinera. Y he aquí que la suerte ha querido ser propicia una vez a esta víctima de la vida, haciendo que el número correspondiente al recibo de su aviso, resultara premiado con una máquina de coser, de las que sorteamos semanalmente.

La emoción ante la suerte

Con una intensa emoción traducida en amargo llanto, recibe la señora de Poy nuestra noticia, y nos manifiesta su agradecimiento al ver que mientras su hija trabaja en sus labores de planchadora ella puede atender a la mísera cobija, a la vez que efectuará con la máquina trabajos que le aportarán una ayuda económica. Y también la hija, en sus horas libres, podrá hacerse sus ropas y ayudar a la madre en sus labores. En fin, un rayo de felicidad en la hora amarga de esta pobre mujer.

Merece ser feliz, este matrimonio

Vito Martelo, italiano, casado con Virginia Fernández, española, veía con espanto que no encontraba trabajo en su oficio de albañil y ante el pavor de no poder pagar el alquiler de la humilde piecita que habitan en una casa de la calle Triunvirato 5595, decidió venir a CRITICA a insertar un aviso en el que pedía un empleo para él y su mujer, como mucamos, guardas o algo parecido. Jóvenes, sanos, animosos, con deseo de trabajar, se resistían a que la miseria entristeciera la natural felicidad de su hogar recién instalado.

Anhelaba una máquina

Una vecina tiene una máquina de coser ya usada, que quiere vender para comprar una nueva. Virginia le propuso a su marido comprar esa máquina vieja para coser en casa y vender las labores. El hubiera accedido, pero, ¿dónde estaba el dinero para comprar la máquina vieja? No había que pensar en ello. Y puso el aviso en CRITICA.

Es feliz al conseguirla

Ese hado misterioso que reparte los dones providenciales, generalmente a capricho, quiso una vez hacerlo sensatamente, y dispuso que el número del recibo que entregaron a Martelo al insertar el aviso resultara premiado con una máquina de coser, para que su mujercita lograra el deseo de ayudarle cosiendo en casa, en las semanas fatales que transcurren a veces sin encontrar donde practicar sus conocimientos de albañil. La alegría con que esta mujer recibe nuestra noticia, da una idea de la intensidad con que deseaba poseer un pequeño tesoro que es para ella una máquina de coser: rudimentaria gallina de los huevos de oro, que ha logrado con sólo poner un anuncio en la clasificación "Servicio doméstico" de nuestra sección "Avisos Económicos Clasificados".

POCHITO QUIERE SABER — *Una Nota Instructiva Cada Dia* — por Pim

LOS ARMADILLOS, MULITAS, HORMIGUEROS Y PELUDOS USAN UNA CORAZA CON ESCAMAS, COMO LOS CABALLEROS DE LA EDAD MEDIA, POCHITO!

HORMIGUERO AFRICANO DE COLA CORTA.

HORMIGUERO DE COLA LARGA.

EN EL ÁFRICA OCCIDENTAL ABUNDAN ESPECIES DE ESTOS ANIMALES. SUS PATAS DELANTERAS SON LARGAS Y LAS EMPLEAN EN LA DESTRUCCIÓN DE NIDOS DE HORMIGAS Y EN CAVAR HOYOS PARA SU VIVIENDA.

EN LA REPÚBLICA ARGENTINA, LOS "PELUDOS" Y "MULITAS" SON DISTINTAS DENOMINACIONES DE ESTA PACÍFICA FAMILIA, CUYA CARNE ES SABROSA Y CUYA CAPARAZÓN TIENE USOS INDUSTRIALES Y DOMÉSTICOS. ESAS DENOMINACIONES COMPRENDEN A CLASES DIVERSAS, AMBAS SON MANSAS Y DE COSTUMBRES POCO AGRESIVAS.

ARMADILLO

¿QUÉ SE PUEDE HACER CON LA CORAZA DE LAS MULITAS Y PELUDOS?

UN TRAJE ESPECIAL PARA REFEREES, NENA.

5-17 — PIM

Comparado con la Estrella Antares el Sol es Enano!

La Ciencia Añade un Nuevo Agravio al Orgullo de Nuestro Sistema Planetario

EL MONSTRUO VISIBLE

Se le Ve en la Constelación de Escorpión, Acompañado de Dos Estrellas Menores



Para reconocer la estrella "Antares" (la del medio): La estrella de arriba es "Precordia" y la de abajo, "Alayat"

En una aguja entra un hilo, pero no entra un camello. A esa diferencia elemental aludió Jesucristo, cuando dijo que más fácil es que en este imperceptible agujero pueda pasar un camello, que no un rico entrar en el reino de los cielos. Pero los ricos no deben de desesperarse por eso. El camello entrará pasará muy bien, si se dan a la aguja las dimensiones de la torre Eiffel, y aun mucho menos. Toda magnitud es relativa. La Tierra es grande, es un mundo inmenso, y sin embargo, la estrella más próxima nos vería, si pudiera vernos, como un punto imperceptible. ¿Hasta qué punto llegaría esta imperceptibilidad? Escojamos un objeto muy chico, delgado, que esté al límite de la visibilidad. Un cabello. La Tierra sería imperceptible si tuviera un diámetro no mayor del espesor de un cabello ¿pero un cabello visto a qué distancia? Ya a distancia de unos metros la Tierra con ese diámetro se vuelve invisible. Pero para guardar las proporciones entre el tamaño y las distancias perspectivas, había que alejarla más que unos metros, más, pero mucho más. ¿Kilómetros? Más. ¿Cientos de kilómetros? Más. ¿Miles de kilómetros? Más, mucho más que cientos de miles de kilómetros; hay que alejar el cabello hasta la distancia de ... más de cuatro millones de kilómetros, para tener idea del diámetro de nuestro globo terráqueo visto desde la distancia de la estrella más próxima a nosotros.

¿Hay, o habrá por haber, instrumentos ópticos de poder suficiente para distinguir un cabello a 4.000.000 kilómetros del observador? Y si la enormidad de las distancias y de los tamaños nos obliga, para empequeñecer el conjunto hasta nuestra comprensión, guardando, claro, las proporciones, a dar a la Tierra el diámetro de un cabello, y si a pesar de eso la distancia no se puede reducir a menos de cuatro millones de kilómetros ¿qué sería si devolviéramos las cosas al natural, dando a la Tierra y a lo demás las medidas que tienen en realidad? Nuestro intelecto nos alcanzaría a concebirlo.

La tierra y la luna

Para el asunto que nos hemos propuesto en ese artículo, tenemos que usar varios artificios únicamente para hacer comprender medidas, tamaños, grandiosidades reales que de otro modo escaparían al alcance de nuestra imaginación. Y principiemos con tratar de representarnos nuestro pequeño sistema local: la Tierra con su compañera, la Luna. Sabido es que nuestro globo, con ser de tamaño 49 veces mayor que la Luna, tiene como 509.657.000 kc. de superficie; pero que la Luna, aun solamente en la parte que nos es visible, mide también la respetable superficie de 22.300.000 ks.; y si toda esa superficie se nos presenta a la vista nada más que del tamaño de un plato, se debe a la distancia, que no es pequeña: 384.400 kilómetros.

Sistema minúsculo

Esta pareja es todo un sistema; es decir, cuerpo central y satélite. Pero las dimensiones, para nosotros enormes, de este sistema se tornarán minúsculas como las de un juguete si las colocamos lado a lado del Sol.

Hay más: si en lugar de colocarlo afuera, introducimos este sistema "dentro" del globo del Sol, veremos que cabe cómodamente todo, como dentro de un estuche. Veremos, en efecto, las proporciones: la Luna, cuyo diámetro es de 3.476 kilómetros, está situada a 384.400 kilómetros de la Tierra (diámetro 12.742 kilómetros). Todo el sistema lo hemos colocado dentro del globo del Sol, con la Tierra en su centro. Pero como el globo del Sol tiene 1.391.107 kilómetros de diámetro, es claro que desde su centro, adonde hemos colocado la Tierra, hasta su superficie, habrá una distancia de 695.553 kilómetros y medio, que es una distancia casi doble de la que media entre la Tierra y la Luna.

¡El sol es un enano!

Valga eso para darnos una idea adecuada de la magnitud de nuestro Sol, en el momento en que las inexorables comparaciones con los mundos que nos rodean, comparaciones hechas con los últimos medios científicos de observación y de examen, vienen a lanzar a la cara del imponente Rey de los Reyes esta humillantísima constatación: ¡El Sol es un "enano"! ¡A eso debía llegar el Astro Mayor después de tantos siglos de gloria! "¡Sic transit..." también para él! ¿Quién lo había imaginado? Hemos visto un día en una pantomima del circo ecuestre a un enano, que era objeto de las burlas y de las risas generales únicamente por su estatura, como si ésta fuera el indiscutible estigma de la inferioridad, el signo infamante de una categoría al margen de todo, aun debajo del nivel de los parias hindúes. Se conocía que el pobre hombre, en el aburrimiento inferior de una tarea monótona a fuerza de repetirse todos los días, tenía también sus achaques, a causa de los años; ya no estaba en la plenitud de sus energías, ni de su floridez.

Nuestro Sol también tiene sus miserias, que de cuando en cuando se repercuten inevitablemente en nuestra vida física, ya que todo, en nosotros, depende del estado de salud del Sol. el pobre ya no está en su mocedad; la edad ya principia a acarrearle disturbios, que a veces son visibles hasta a la simple vista. ¡Y ahora se descubre que es un enano! Un enano achacoso, pues, como el del circo.

La Antares gigantesca

Pero vámonos a las pruebas. Creo que todos los lectores sepan, ya, que el Sol es una estrella, en medio de todas las demás del firmamento. Pero es el caso que hay estrellas enanas, como hay estrellas gigantes. Tratemos de darnos cuenta de una de estas últimas, por ejemplo, de Antares, la espléndida estrella roja que es bien visible estas noches.

Hemos visto que nuestro Sol, que nos parece tan grande, puede contener al interior de su esfera, como dentro de un estuche, nuestro entero sistema Tierra-Luna, sin que ésa llegue a rozar, ni con mucho, la pared del estuche.

Vamos a hacer, sobre la base de datos positivos, la misma cosa con el estuche de Antares, midiendo, en otras palabras, el tamaño de aquel globo gigantesco, con medidas que ya están a nuestro alcance.

F. C. Pease, valiéndose, a semejanza de su colega M. A. Michelson, del método de determinación interferencial, ha metido el globo de marras.

Y el resultado estupendo ha sido que la circunferencia del globo de Antares, si este globo fuera colocado al puesto del Sol, llegaría hasta el planeta Marte, es decir, que contendría dentro de sí las órbitas y los planetas Mercurio, Venus, la Tierra con su Luna, y casi casi también la órbita del planeta Marte. Esto es pronto dicho, pero para comprenderlo es preciso ver de qué frioleras se trata. Desde el Sol (1.391.107 kilómetros de diámetro) hasta el primer planeta, que es Mercurio, son 58 millones de kilómetros. Hasta el segundo planeta, o sea Venus, 108 millones de kilómetros. Hasta el tercero, o sea la Tierra, 149 millones y medio de kilómetros. Y hasta la órbita de Marte son 228 millones de kilómetros. Este desde el punto central hasta la periferia. Pero hay que ir del otro lado también; y 228 millones más otros 228 millones son 456 millones de kilómetros. Esto es el diámetro del Sol llamado Antares, que pertenece a las estrellas gigantes.

Otras estrellas

Y no se vaya a creer que esas estrellas sean excepciones, pues continuamente se van descubriendo otras en el cielo, y ya hay muchas, como las brillantísimas Canopo, de la Nave, Capella, del Cochero, Vega, de la Lira, Arturo, del Bovero, Aldebaran, del Toro, Bebelgeuse, de Orión; Alfa, de la Grulla; Beta, del León, Theta del Escorpión, Epsilon de la Ballena, Eta de los Peces, Delsa de la Virgen, Beta de Pegaso, Gama y Zeta de la Nave, 29 del Gran Can; Jota, Epsilon y Gama de Orión, Tau de Perseo, 19 de los Peces, 45 de Aries, etc., etc. Así que esos tamaños monstruosos son en el Universo cosa común.

Cifras fantásticas

¿Es posible darse cuenta de tamaños de esa clase? Con un poco de paciencia, sí. Pero para ello es preciso empezar desde el comienzo, es decir desde donde estamos nosotros, de lo más chico, a saber, de la Tierra. La cual, por pequeña que sea, siempre es algo más que una arveja. ¿Nos damos cuenta bien de su tamaño? ¿Tenemos presente que, solamente en superficie, ella mide 509.657.700 kilómetros cuadrados? ¿Nos representamos su volumen, igual a "un billón" de dados gigantescos cada uno de un kilómetro de lado? ¿Concebimos su peso, de nada menos que

5,875.000.000.000.000.000.000

de toneladas, a las que hay que añadir las 6,263.000.000.000.000 toneladas de atmósfera, porque también el arie pesa? Después de bien ponderado todo lo colosal de este globo, cuyo diámetro no pasa sin embargo de 12.742 kilómetros, véase lo que es en su comparación un globo que tenga 456.000.000 kilómetros con todas las demás proporciones de superficie, de volumen, de peso. ¿Cuál no debe ser la atracción de masas semejantes? Y a su parangón a qué altura de pobre poroto nos queda nuestro Sol! ¡Nuestra grande patria planetaria es el verdadero país de Liliput, el que encontraría ese andarín de un Gulliver de los espacios siderales!

Antares a la vista

¿Os recordais de Micromegas, descendido en la tierra, que había pisado un charco que le mojaba el zapato hasta la mitad del taco y ese charco era el océano Atlántico? Exactamente como lo llamamos nosotros en broma: el charco: allende el charco, etc., Si un hombre de la tierra mide dos metros ¿qué estatura debería tener un hombre en Antares?. Ese Antares, que acabamos de medir, está bien a la vista, como dijimos, en estas noches, pues la constelación de Escorpión, a la que pertenece, se ve bien alta en el cielo. Antares, cuyo nombre, que significa Rival de Marte, se debe a su color, comparable al del rojo planeta de los famosos canales, es la estrella principal (Alfa) de la constelación susodicha, y se llama también el Corazón del Escorpión.

Los satélites

Es reconocible inmediatamente por las dos estrellas menores que tiene a su lado, como dos satélites, o como dos servidores, y que forman con Aldebaran una especie de barra curva, como un paréntesis. Una de esas estrellas es llamada Precordia (en relación al Corazón que hemos dicho) y su nombre es también Sigma, de la homónima letra del alfabeto griego; la otra es Alayat, que se llama también Tau. Esas dos estrellitas, que están entre la tercera y la cuarta magnitud, sin, sin embargo, mucho mayores de lo que aparecería neustro sol si fuera visto desde la estrella más vecina entonces nuestro astro del día sería una estrellita poco menos que invisible; pero en el universo no existe ni el grande ni el pequeño; tanto uno como el otro, siempre son relativo.

Las enanas

Y no se crea, porque hemos encontrado entre las estrellas gigantes buen número de las estrellas más brillantes del firmamento no haya estrellas "enanas", como es nuestro sol; por ejemplo, la brillantísima nuestra vecina Alfa del Centauro, que está a tan poca distancia de la conocida Cruz del Sur, es ella también una pobre gata del censo estelar, es decir, una estrella enana. ¿Quién lo creería, al verla fulgurar como un faro de esa viva luz de oro?



PREGUNTAS Y RESPUESTAS

EN CASO DE DUDA CONSULTE A CRITICA

Diego Velázquez



Admiradora, Rosario. — El pintor español Diego Velázquez y Silva nació en Sevilla, en los primeros días de junio de 1599. En 1649 fué aposentador mayor del rey, con un sueldo de mil ducados por año. Se ha perdido de él "La expulsión de los moros", obra que le fué encomendada por concurso. Rubens y Velázquez se conocieron en Madrid, cuando el primero vino de embajador a la corte de España. En 1629, Velázquez visitó Italia, deteniéndose mucho tiempo en Roma. A su vuelta, conoció a Ribera, y su estilo le produjo fuerte impresión. De esta época es "La fragua de Vulcano" (1630). En 1649 su obra adquiere la delicadeza del claroscuro y armonía de matices. Fué un hombre de vida extraordinariamente laboriosa. Murió en 1660. El cuadro que publicamos es "Las Meninas".

* ★ *

Varios

Tres Arroyos. — Los precios de los viajes son variables. En la agencia le darán más informes. El pasaje de tercera vale $ 264; el de segunda más o menos $ 450, ida.

Lector. Anguil. La Pampa. — El doctor Ray fué muerto el 10 de septiembre de 1916.

Ricardo López. Buenos Aires. — La palabra aduana viene del término "adayuan" de origen árabe y que quiere decir libro de cuentas.

Alberto García. Mar del Plata. — Seguramente una de las calles más largas del mundo es la calle Rivadavia.

CRITICA y el 2 de marzo. Capital. — Sobre "el curanderismo y sus creyentes" no existe ningún libro. Lo que hay sobre el particular son estudios médico legales acerca de los cuales podría consultar la biblioteca de la Facultad de Ciencias Médicas.

Un lector. M. S. — El doctor Asuero fué a ver a la señora Orfilia Rico, dijo que la "curaría" pero no volvió más.

Elena. José C. Paz. — Usted tiene todos los derechos civiles. No necesita venia ninguna de su marido para retirar un dinero que es suyo.

Lector Buenos Aires. — El doctor Federico Cantoni vive en San Juan al 3500.

Rosa de Thé. — Le aconsejamos que se dirija a un especialista de nervios.

Viajera. — Usted puede conseguir mediante dos testigos un certificado de buena conducta. Pero no lo necesita.
lo necesita.

Deportista. Bell Ville. — El esgrimista Gerardo Palacios es médico veterinario. Tarrio de San Lorenzo de Almagro, es carnicero y va a una escuela comercial de noche.

Rodríguez. Villa Urquiza. — La patente para vender comestibles es aparte de la de despacho de bebida. En todo caso consulte en la Municipalidad del lugar.

CRITICA, Alemán. — Tiene usted cursos nocturnos. Lo que se acostumbra en estos casos es buscar un estudioso que le enseñe a usted castellano bien en cambio de su alemán.

José A. Capital. — Por Arturo Rodríguez Jurado puede usted preguntar en el club San Isidro o en Gimnasia y Esgrima.

R. A. La Plata. — Para la piel se usa masajes, aplicaciones eléctricas o bien hay que someterse a un régimen alimenticio. Esto en términos generales, no queremos ejercer el curanderismo. Consulte su caso con un especialista de piel.

Arroyito. CRITICA. — Lo mismo que el anterior.

Emans. Duggans. — Diríjase a la Sociedad de Beneficencia.

Chiquita. Paraná. — No es posible.

Seiari. La Plata. — Los dientes postizos, claro está que se venden en plaza. Para su comodidad le conviene que sea un dentista quien se los coloque. No se ponga en manos de gente irresponsable.

Bertoni. — Diríjase al Registro de Marcas de los Tribunales.

Salliqueló. Un lector. — En la calesita lo importante es el mecanismo; la carpintería es secundaria. No hay hechas; proponga su construcción a un buen mecánico.

Schlegel. Laboulaye. — "La cumparsita" es del año 1916.

Un lector viejo. Alta Gracia. — Coronel es superior a teniente coronel.

Alvarez. Buenos Aires. — No se puede dar por adelantado la fixture. A mediados de la temporada los partidos se sortean.

Un curioso. Córdoba. — La estatura normal varía según las razas.

Arne. Mendoza. — Los aparatos a que usted se refiere se llaman sismógrafos.

Cerfesa. Crespo. — Diríjase a la casa Witcomb, calle Florida entre Sarmiento y Corrientes. Allí encontrará al pintor Serra.

Porfiado. — Tanto la Facultad de Medicina de Buenos Aires como la de Montevideo tiene grandes profesores. La primera tiene más población universitaria.

Casimiro de Reojo. — El sorteo a que se refiere ha sido aplazado para el 30 de agosto.

Pistacl. — El informe que usted pide ha salido en "Preguntas y Respuestas" del domingo 15.

Angel Carril. — Diríjase en busca de informes a la Obra de Salubridad, Córdoba al 1900.

Pergaminero. — Nada se sabe de esa rifa. Para ingresar a la escuela militar se requiere condiciones numerosas las cuales han sido ya publicadas.

Martín Fierro. Olivos. — Dedíquese al sport. Haga vida higiénica. Consulte a un higienista.

Ariel

Lucy. Almagro. — Ariel es el espíritu del aire; en contraposición de Caliban que es la encarnación de la materia y el sensualismo. Este nombre, asimismo, servía para designar a un genio de los moabitas que luego fué transformado en angel malo. Ariel es el genio alado del pensamiento. La obra del mismo título de Rodó fué escrita por éste cuando aún no había llegado a los 25 años de edad.

Amado Nervo era mejicano.

El gallego no fué el primitivo idioma español, fué uno de los tantos idiomas que se formaron de la descomposición del latín en España: catalán, castellano, gallego, leonés, aragonés.

* * *

Cirugía Estética

Curiosas. — Las operaciones realizadas por la doctora Noel en Bs. Aires, eran muy interesantes. Para someterse a ellas es necesario tener un poco de paciencia. Suprime, mediante verdaderas disecciones las capas de grasa que se forman en el cuello y en el abdomen. Se sabe de señoras a quienes la doctora Noel les ha hecho ya cinco operaciones, y que han ido a París a seguir el tratamiento. En cuanto a la cicatriz que la operación puede dejar, la doctora Noel trata de que ella converga con pliegue, quedando de esta manera absolutamente disimulada.

La doctora Noel, reside actualmente en París.

* * *

Los Divorcios de Lowell Sherman

Cervantes. — Este artista está divorciado de Evelyn Booth y de Paulina Garon. Está anunciada ahora su boda con Dolores Costello.

Doris Dawson trabajó en "Ahte todo el deber". Federico March fué actor de la UFA.

* * *

Respuestas Boxísticas

R. A. Santiago del Estero. — En el match Firpo-Dempsey disputado el 14 de septiembre de 1923, se recaudaron 1.153.822 dólares.

El primer match de Tunney-Dempsey no atrajo mucha concurrencia. En el segundo se congregaron más de 80.000 espectadores.

Acha 2372. — En el match entre Risko y Uzcudun, realizado el 25 de noviembre de 1927, el primero venció por puntos en diez rounds.

* * *

Un Raid Argentino

Sportsman. Capital. — El record argentino de velocidad en automóvil es detentado por Jorge Perin, quien en el circuito de Esperanza consiguió un término medio de 172 kilómetros y 300 metros.

El caballo con que Leguisamo obtuvo su primer triunfo es con Caíd.

* * *

Los Tres Mosqueteros

Luisa de la Valliere. Ituzaingó. — Este es el título de la célebre novela de Alejandro Dumas padre (1844). Esta obra donde D'Artagnan, Athos, Porthos y Aramis sugestionan al lector por el interés de la aventuras forma con "Veinte años después" y "El Visconde de Bragelonne" una trilogía muy curiosa en las cuales con amplia libertad para la imaginación se toma como fundamento la historia de Francia bajo Luis XIII y Luis XIV. La mayor parte de los personajes principales de estas obras han existido de verdad.

Acaba de aparecer

"Luz y Tinieblas del Alma"

Por Manuel J. HERRERA. Bs. Aires, 1930

La carátula de este libro reproduce un sugestivo dibujo de Macaya, en el que aparece estampada esta leyenda: "Manuel J. Herrera. Luz y Tinieblas del Alma". La réplica interna de la carátula dice: "Manuel J. Herrera. Luz y Tinieblas del Alma. Obra inédita".

He aquí de pronto, sin pasar de la entrada, la gran perplejidad. El cronista jamás se había visto en otra semejante. Nunca había tenido que leer una obra inédita. Verdad que el verbo editar, originariamente aplicable a todo escrito dado a conocer, se aplica hoy nada más que a lo que se imprime. Hoy es posible, pues, leer obras inéditas: en manuscrito o dactilografiadas, por ejemplo. Pero el libro del señor Manuel J. Herrera, no se halla dactilografiado ni manuscrito; si tampoco está editado, ¿cómo leerlo?

Parece que se trata de un cajón de sastre, es decir, de un volumen donde el autor ha metido todos sus retazos: un cuento, una arenga, una obra teatral, una apostilla sociológica, toda la fábrica de paños. Pero no hallándose editado, dactilografiado ni manuscrito, no podemos asegurar nada.

"San Rafael" (La religión del porvenir)

Por Augusto MARCO DEL PONT. Mendoza

El autor de este curioso libro refiere cómo llegó un día al pueblo de San Rafael, de la provincia de Mendoza, cómo se encontró allí con extranjeros que no hablaban el idioma nacional y hasta con criollos extranjerizados, cómo quiso averiguar algo de la vida del pueblo y recurrió a historias y geografías de reputación universal y sólo halló disparates, y cómo en vista de tal deficiencia resolvió escribir su libro sobre San Rafael, para presentarlo tal cual es realmente, es decir, como una región previlegiada de la naturaleza, que un día será la región preferida por los argentinos.

He aquí, pues, una historia y una descripción de San Rafael hechas con documentación directa y una visión quizás demasiado minuciosa pero por eso mismo penetrante y amena. Por lo pronto, resulta que San Rafael tiene bastante más historia de lo que creíamos. Ojalá llegue a tener el porvenir que fervientemente le desea el autor de este libro.

"Foja de servicios del coronel don Jorge Reyes"

Buenos Aires

Recientemente, el coronel Jorge Reyes cumplió sus bodas de diamante con el ejército nacional. Con tal motivo resolvió publicar en un volumen su amplia foja de servicios, que es la foja de un militar auténtico, hecho en la guerra, y que, por consiguiente, puede ofrecer ejemplo.

"Homenaje al doctor Antonio F. Piñero"

Buenos Aires, 1930

Contiene este folleto los antecedentes del reciente homenaje tributado en la capital federal a la memoria del doctor Antonio F. Piñero y los discursos pronunciados en el homenaje por los doctores Rodolfo Rivarola y Eliseo Cantón.

"Teniente Benjamín Matienzo"

Nada más conmovedor que el espectáculo que ofrece este folleto: un héroe desdichado que en su desdicha todavía halla aliento para honrar la memoria de otro desdichado héroe. El capitán Luis C. Candelaria rinde un sentido homenaje al recuerdo del teniente Benjamín Matienzo. Los dos, en las alas del pájaro de hierro, del mito de nuestros tiempos, dominaron la altura misteriosa de los Andes. Uno pereció en la aventura, otro dejó sus propias alas en ella. Dos héroes, dos hombres castigados por la suerte, pero ante todo y en todo y después de todo dos amigos. Y el que, todavía vive, ya que no puede volar, convoca otras voces amigas para que canten loores del más desdichado. Acuden a la convocatoria Simón P. Bayona, Juan B. Terán, Julio Díaz Usandivaras, Juan José de Soiza Reilly, Malvina Quiroga, Alberto A. Roveda y el mayor Jorge J. Manni. Sus prosas y versos a la memoria del héroe se reunen ahora en este folleto. Candelaria añade una cálida biografía de Matienzo y un examen de su hazaña de aviación.

"Arriba el telón"

Por Gonzalo BOSCH. Buenos Aires, 1930

En un volumen de más de cuatrocientas páginas ha reunido el doctor Gonzalo Bosch, conocido hombre de teatro, algunas de sus producciones dramáticas, a saber: "La extraña", "La huelga", "Los venenos", "En la corriente", "Al margen de la sombra" y "Agua mansa", oportunamente comentadas (cuando su estreno), de lo que da testimonio una serie de juicios periodísticos impresos al final del libro.

"Ambrosía"

Por Luis MARTINEZ URRUTIA.

Buenos Aires, 1930

Dice el autor:

Antes que sea nuestra vida estéril
y la hora feliz se torne fría,
derramaré en mis versos
la copa de ambrosía.

Algo presuntuosa es la idea de estos versos: ¿está seguro el autor de que posee ambrosía, el licor de los dioses? Omar-al-Kayam, modestamente, hablaba de su copa de vino. También la forma es torpe, y de la demostración de este aserto nos exime la transcripción.

Pero pasando adentro se hallan composiciones mejores. También se hallan otros por el estilo de la del pórtico, que el autor debe superar resueltamente para militar en la legión de los poetas por derecho de mérito.

Bolbochán Quitó el Segundo Puesto a Benito Villegas

Después de Seis Victorias Consecutivas, Coronadas por el Meritorio Triunfo que Alcanzó Anoche Sobre Grau

A UN PUNTO DE MADERNA

La nota sobresaliente del torneo de ajedrez Bodas de Plata la constituye el impresionante ascenso de Jacobo Bolbochán, desde la mitad del cuadro de posiciones hasta el segundo lugar del mismo, a solo 1 punto del "leader" Maderna y 1/2 delante de Villegas. Para conseguir este magnífico resultado, Bolbochán ha debido imponerse en seis encuentros consecutivos, sin que entre ellos mediara una sola tabla: contra Nogués Acuña, Fenoglio, Nollmann, Palau, Portela y, anoche, frente al ex campeón argentino Grau. Se trata, pues, de una campaña admirable que demuestra el talento singular del nuevo astro ajedrecístico que asoma en el horizonte. Vencedor de Picci en el campeonato interno del Club Jaque-Mate, vencedor de Grau anoche, ¿no constituirá Bolbochán un peligro harto serio para Maderna?

Maderna amenazado

El certamen del Club Argentino no ha, todavía terminado: faltan las ruedas de hoy y del sábado, y falta el turno final entre los cinco mejor clasificados del turno general. El primer puesto de Maderna se bambolea, pues, ante el recio avance llevado con acción avasalladora por Bolbochán. Este ha venido a mezclarse en la lucha trabada desde el principio entre Maderna y Villegas, y ya aventaja el veterano maestro y se lanza, decidido, en busca del puntero.

Continúa, pues, la incertidumbre sobre el resultado final del gran torneo Bodas de Plata.

—Maderna, conduciendo las piezas blancas, jugará hoy con Nogués Acuña, el que lo ha derrotado en otras ócasiones. Se trata de una partida interesantísima entre dos jóvenes promesas — ya realidades — del ajedrez nacional. Villegas y Bolbochán — ambos con las negras — deberán luchar contra Piacentini y el Dr. Masi, respectivamente.

La Rueda de Hoy

Maderna v. Nogués
Piacentini v. Villegas
Grau v. Palau
Falcón v. Fenoglio
Masi v. Bolbochán
Nollmann v. Portela
Ibáñez v. Piazzini

Los ajedrecistas nombrados en primer término, en cada pareja, conducirán las piezas blancas.

Siituación de los Competidores

Maderna	9 ½	puntos
Bolbochán	8 ½	"
Villegas	8	"
Falcón	6 ½	"
Grau	6	"
Nogués	6	"
Palau	5	"
Nollmann	5	"
Portela	4 ½	"
Fenoglio	4 ½	"
Piazzini	4	"
Ibáñez	4	"
Piacentini	4	"
Masi	1 ½	"

Bolbochán (1) v. Grau (0)

La defensa francesa que anoche disputaron Bolbochán y Grau no se desarrolló de acuerdo a los cánones. Por lo pronto, la 7a. jugada de Grau, ... P3TD, no respondió a una precaución necesaria; y luego, la salida del AR de Bolbochán por vía 3D, en vez de su desarrollo por "fianchetto" que preconizan Rubinstein y Tarrasch, constituyó otra nota curiosa. La lucha derivó hacia un final de torres, y más tarde hacia una posición de torre y dos peones laterales ligados, contra torre y un peón central.

Bolbochán condujo todo esto con la precisión, claridad y difícil sencillez que le son características, hasta adjudicarse la bonita y extensa partida que insertamos a renglón seguido:

Defensa Francesa

Variante Clásica

BLANCAS J. Bolbochán — NEGRAS R. Grau

1. P4R, P3R; 2. P4D, P4D; 3. C3AD, C3AR; 4. A5C, A2R; 5. P5R, CR2D; 6. AXA, DXA; 7. P4A, P3TD; 8. C3A, P4AD; 9. D2D, C3AD; 10. PXP, CXPA; 11. A3D, P4CD; 12. O—O, O—O; 13. C2R, P4A; 14. PXP, DXP; 15. P3A, CXA; 16. DXC, P5C; 17. CR4D, CXC; 18. CXC, PXP; 19. PXP, A2D; 20. D3R, TD1A; 21. TD1R, T5A; 22. T3A, T1C; 23. D2D, P4TD; 24. P3TR, P5T; 25. P3T, T3C; 26. D2AR, T1C; 27. D3C, T7C; 28. T5R, P3C; 29. P5A, PRXP; 30. CXP, AXC; 31. TDXA, D3C+; 32. R2T, T1A; 33. T7A, T8C; 34. T2A, D1C; 35. DXD, T(8C)XD; 36. T7T, TXP; 37. TR7A, TXP; 38. T7C+, R1T; 39. TXP+, R1C; 40. TD7C+, R1A; 41. T7T, R1C; 42. TR7C+, R1T; 43. TXPC, T1D; 44. T4C, T6R; 45. TXPT, R2T; 46. T3C, T3R; 47. T4T+, T3T; 48. TXT+, RXT; 49. R1C, T1AR; 50. T3A, T1TD; 51. T5A, T8T+; 52. R2A, T7T+; 53. R3C, T7D; 54. T2A, T6D+; 55. R4A, R3C; 56. R5R, T8D; 57. T4A, T7D; 58. P3C, T6D; 59. P4C+, R3T; 60. P4T, R2T; 61. T5C, R3T; 62. R5A, T8D; 63. P4C, R2T; 64. T6C, P5D; 65. T6D, P6D; 66. T7D+, R1C; 67. R6C, R1A; 68. P5C, P7D; 69. P5T, R1R; 70. T3D, R1A; 71. P6T, T8TD; 72. TXP, T3T+; 73. R7T, T2T+; 74. R8T, R2A; 75. T6D. Las negras abandonan.



LAS AVENTURAS DE NENA — A mal tiempo, buena cara — Gracias a la CREMA HINDS

MAL DÍA PARA IR DE VISITAS

¿POR QUÉ LLORAS?
POR MIS MANOS TAN CALLOSAS TAN SOLO CON MIS QUEHACERES









En el hogar precisa ponerse con frecuencia Crema Hinds en las manos para conservarlas sin grietas ni callosidades ... y esto apresura el matrimonio

SE ACENTUA LA PROTESTA DE LAS A. COOPERADORAS

Una de Ellas Desconoce al C. N. de Educación, Facultades Para Prohibirles Reunirse en el Local de las Escuelas

LA NOTA

La insólita pretensión del Consejo Nacional de Educación, de administrar por su cuenta las Asociaciones Cooperadoras escolares, ha producido el consiguiente movimiento de protesta.

Las Cooperadoras dirigen al presidente del Consejo, sendas notas, en las cuales se puntualiza los desaciertos en que el alto cuerpo incurre al querer administrar — en la misma forma que los propios — los bienes acumulados por esos organismos de barrio, en largos años de fatigas y economías.

Hace poco el Consejo envió una circular a todos los directores de escuela prohibiendo que en sus locales se efectúen, como de costumbre, las reuniones de las Cooperadoras respectivas.

A propósito de esto, y de otras cosas, la Asociación Cooperadora "Juan Crisóstomo Lafinur", de la Escuela No. 9, C. E. XIV, ha enviado al presidente del Consejo Nacional de Educación una nota concebida en términos enérgicos.

Desconocemos facultades

A propósito de la prohibición de reunirse en el local de la escuela, dice la nota:

"Nuestra comisión directiva, que con tanto acierto se viene desempeñando, con el beneplácito unánime de todo este vecindario, no tiene porqué dejar de reunirse en el local de la escuela 9, C. E. 14, por cuanto existe una ley sancionada oportunamente por nuestro H. Congreso que nos autoriza expresamente a reunirnos en dicho local. Por consiguiente, desconocemos en absoluto, facultades a ese H. Consejo para dictar tal resolución, no obstante, "hemos resuelto reunirnos cuantas veces nos parezca, en el local de la Asociación de Fomento de esta parroquia, que gustosamente nos ha ofrecido su salón, e invitamos a ese H. Consejo a presenciar nuestras reuniones, donde podrá comprobar, una y mil veces, la cultura y la solvencia moral y material que poseemos".

"Y conste—agrega la nota—que nos reunimos fuera de la escuela, no por temor a las gestiones que ese H. Consejo pudiera hacer contra nuestra Comisión Directiva, por cuanto, como hemos dicho anteriormente estamos amparados por la ley, sino para evitar situaciones violentas al personal directivo de la escuela, que, indiscutiblemente, comprendemos, debe acatar sus órdenes.

Firma la nota el presidente de la Asociación Cooperadora, señor Guillermo B. Tyler.

Otras resoluciones

La misma asociación resolvió unirse a sus similares asistiendo a la asamblea general del 22 del corriente.

Comunicará además al vecindario, que no ha de disolverse, prosiguiendo sus tareas a fin de prestar siempre su apoyo a los niños de la escuela. Y dejará constancia, de que "los miembros de la Asociación Cooperadora, no son empleados del Estado para que el H. Consejo Nacional de Educación pretenda insólitamente disponer y administrar sus fondos.

Tuvo Mellizos, y el Marido la Abandonó por Enferma...

Doña Ana María de Muro, domiciliada en Ciudadela, calle Boquerón al 600, ha dado a luz mellizos (un nene y una nena) y actualmente se encuentra imposibilitada para trabajar debido a que la crianza de las dos criaturas la ha debilitado.

Su esposo, Luis Di Muro, ha hecho abandono del hogar fundándose en una razón muy valiente: la de que su esposa está tuberculosa....

Con tan "plausible" motivo, desde que la madre salió de la maternidad del hospital Salaberry, el padre no ha ido a ver a sus hijitos...

¿Hay alguna persona que pueda ayudar a esta madrecita y a sus hijitos?

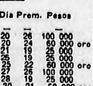
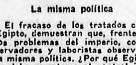
Una Madrecita Necesitada

Juana Morales, argentina, domiciliada Carabobo 1061, ha sido abandonada con su hijita de seis meses.

La situación de esta madre inexperta no es de las más desahogada pues como la nenita está atacada de un eczema, ella no puede encontrar trabajo. En esta situación nos pide la ayudemos a encontrar quien la socorra, empezando por conseguirle un poco de ropita para la nena.

LOTERIAS A SORTEARSE EN EL MES DE JUNIO



Loterías	Día	Prem.	Pesos
Nacional	20	26	100 000
Montevideo	20	24	60 000 oro
Tucumán	21	19	25 000
Córdoba	25	19	25 000
Montevideo	25	22	60 000 oro
Nacional	27	26	100 000
Tucumán	28	19	25 000
Montevideo	30	21	50 000 oro





Dirigida por Mahatma Gandhi, la rebelión actual de la India, muy distinta [illegible] 1857 conocida con el nombre de "revuelta de los cipayos", va entrando cada vez más en las características de un movimiento nacional, para el cual se han aunado todos los intereses y las clases aborígenes. Inglaterra no podrá dominarlo, sin lanzar todas sus fuerzas sobre la India y en ese caso ¿qué sobrevendrá?

COMO LOS CONSERVADORES Y PEOR QUE LOS LIBERALES GOBIERNAN LOS LABORISTAS

Creo Haber Sido uno de los Pocos que Previeron, Cuando Hace Ahora un Año el Gabinete Macdonald Subió al Poder, Este Hecho

Por ARTURO LABRIOLA
Ex Ministro de Italia
(COLABORACION ESPECIAL PARA "CRITICA")

EN las cuestiones de Egipto, como en las de la India, la actitud del partido laborista, ha sido absolutamente idéntica a la que hubiera observado un partido conservador. Y hasta quizá, por lo menos en lo que respecta a la agitación hindú, ha sido más grave. En efecto, todos los historiadores están acordes en decir, que el "Motín Indio" de 1857, no tuvo para nada un carácter nacional. El pueblo se mantuvo alejado, y ayudó a las fuerzas inglesas a restablecer el yugo británico, o se conservó estrictamente neutral. La tentativa se limitó a algunos antiguos príncipes y a sus tropas.

LABRIOLA

La insurrección se circunscribió a Bengala, mientras la India central, los Gurkas y los Sicks, se pusieron de parte de los ingleses. Hoy día las cosas suceden así: la revuelta indiana tiene carácter nacional. El hecho de que el segundo jefe del movimiento nacional indio, Abbas Tyabji, sea musulmán, mientras que Gandhi es hindú, es la prueba de la unión de todas las religiones indias contra los ingleses. Y en tales condiciones los laboristas no hacen más que reprimir.

La misma política

El fracaso de los tratados con Egipto, demuestran que, frente a los problemas del imperio, conservadores y laboristas observan la misma política. ¿Por qué Egipto debe someterse al control inglés? He aquí una pregunta a la que ningún inglés podría responder razonablemente. A lo más podría repetir la consabida fórmula: porque Egipto está próximo al canal de Suez, que está en el camino de la India. Pues bien, los egipcios se han mostrado demasiado condescendientes. Les han dicho a los ingleses: "Ocupad, pues aquella zona del canal que pueda permitir la defensa de las aguas del estrecho, pero restituidnos el Sudán. Eso se espera, no sólo porque el Sudán ha formado siempre parte del Estado Egipcio, sino porque, sin él no puede controlarse la región de las aguas en Egipto. Si nos retenéis el Sudán, nosotros estaremos siempre en vuestras manos, porque vosotros podríais modificar el curso de nuestras aguas e impedirnos trabajar la tierra". El Sudán, desde 1820, es decir, desde la época de Ahmet Alí Pachá, ha formado parte integrante del Egipto. Su conquista (1896-1898) se hizo con rentas egipcias. Lord Cromer ha declarado que quien no tenga el Nilo superior, no puede tener a Egipto. Entonces, si Egipto debe ser de los egipcianos, es preciso que el Nilo Alto y, por lo tanto, el Sudán, vuelvan al poder de Egipto.

La defensa del imperio

Los ingleses están en Egipto con el mismo título con el que están en la India: con el derecho de la conquista. Indiscutiblemente se trata de un derecho fuerte, del único derecho que los pueblos europeos pueden invocar frente a los pueblos colonizados. Pero este derecho no tiene nada que ver con la justicia. Se reduce al hecho elemental de que el más fuerte puede aplastar al más débil. Y mientras que en las recíprocas relaciones de los individuos y de los pueblos la fuerza pueda imponer sus propias razones, es preciso resignarse y callar.

También este derecho: "derecho de la fuerza" es el título con el que los socialistas dicen que la burguesía se impone al proletariado. Nosotros no debemos examinar si la tesis del socialismo, — en lo que respecta recíprocamente al proletariado y a la burguesía, — es exacta o no. No se trata de esto. Hoy está en el poder en Inglaterra un partido que afirma ser socialista. Macdonald ha reivindicado siempre su fe socialista. Henderson era hasta ayer presidente de la Segunda Internacional. La ideología pues del partido laborista inglés es la común a todos los socialistas. ¿Cómo es posible entonces que los laboristas ingleses, alcanzando el poder, hagan la misma política imperial de los conservadores?

No dicen, hacen

Los egipcios no quieren el gobierno inglés en su casa. Lo han pagado hasta ahora muy caro. Quieren que se les restituya Sudán y el Alto Nilo. Los hindúes quieren su independencia. Inglaterra les ha substraído millones y millones de esterlinas, les ha impuesto — para hacerse de dinero — el monopolio del opio, y ha hecho de la sal un artículo de lujo. Ellos quieren gobernarse solos. ¿Qué responde Inglaterra a todo esto? Nada. Ella posee los cañones, los aeroplanos de bombardeo y las esterlinas para comprar la opinión pública, y quiere conservar su propio dominio. ¿En nombre de qué? En nombre de la fuerza; y los socialistas que están en el poder de Inglaterra, ¿qué dicen? Ellos no dicen, ¡hacen!

Creo haber sido de los pocos que previeron, cuando hace ahora un año, que los laboristas alcanzaron su victoria electoral, que ellos gobernarían como los conservadores, es decir, un poco peor que los liberales. No es el caso de preguntarse si la previsión fué justa. Los laboristas, queriendo conservar el poder a toda costa, han estado obligados no ya a perder a Lloyd George, sino a restablecer a sir Austin Chamberlain, es decir, la reacción convertida en estupidez! Cuando el ministro (socialista) de las Colonias anunció en la Cámara de los Comunes que el acuerdo con Egipto había fracasado, los conservadores lo aplaudieron largamente. Era natural. Ellos aplaudían su propia política.

El problema de Europa

Muchos resuelven estos problemas diciendo: la traición de los socialistas. Es una palabra gruesa que no dice nada. La traición es siempre un hecho individual; y se traiciona por razones individuales: por vanidad, por interés, por venganza, por vileza. Por lo tanto estos sentimientos pertenecen a los individuos, y no bastan para explicar las situaciones históricas. En cambio el caso de los laboristas ingleses se reduce a una situación histórica, que merece ser indicada. Estudiarla no se puede sino en otras condiciones, y más maduramente.

En realidad Europa está en un estado caótico. Todas las viejas ideas han caído, y todas las nuevas han tomado la delantera, pero las viejas ideas dominan aún la política y los gobiernos, mientras las nuevas no consiguen prevalecer. Veamos, por ejemplo, las ideas nacionales. En nombre de ellas se desencadenó la gran masacre de la guerra. Después se hizo la paz, y el principio de nacionalidad se violó en todas partes. A los polacos se les regalaron todos los germanos que ellos quisieron; a los rumanos todos los húngaros y todos los rusos (Besarabia) que desearon; los italianos se tomaron eslovacos, croatas, germanos y los ingleses todo aquello que era más apetecible de las antiguas colonias alemanas, etc.

Los más fuertes

Hoy el señor Macdonald, como honesto protestante inglés descubre que "las razas y las lenguas están de tal modo mezcladas en Europa, que cada pueblo fatalmente comprenderá en su propia organización política, elementos de otras razas y de otras lenguas". ¿Y recién se da cuenta? ¿Y entonces, por qué desató la gran guerra en nombre del principio de nacionalidad.

Con el principio de la imposibilidad de destacar y separar los elementos étnicos y nacionales de su confusión, y por lo tanto con la conclusión de que estos problemas imponen la organización unitaria de todo el continente europeo, se formula la aspiración a los Estados Unidos de Europa. ¿Qué habrá de más hermoso y de más noble? Pero si vais a ver qué serán esos futuros Estados Unidos de Europa, veréis que su fundamento es "la amalgama de desiguales" o sea el predominio de los más fuertes, el sometimiento de todo el continente a la hegemonía inglesa y francesa.

Y sucede por lo tanto que, precisamente los elementos europeos más progresistas, miran con desconfianza y con miedo a esta solución. Y si verdaderamente detrás de los Estados Unidos de Europa, no existiese más que la tentativa del frente único europeo contra la Rusia Soviética?

¿Dónde están los nuevos?

'El gran problema de la Europa contemporánea consiste en el hecho de que toda la política nueva debe ser hecha por hombres viejos". Las fórmulas nuevas han conseguido hacerse camino, penetrar en los ambientes más cerrados, y convertirse en materia de discusión aún para los hombres políticos oficiales, para los partidos de Gobierno. ¿Pero con qué estado de ánimo éstos los acogen? Desean servirse de ellas únicamente para continuar su antiguo juego, y para servir a los intereses de las viejas clases y de los viejos grupos. Y de ahí se derivan los esfuerzos acrobáticos para forzar aquella fórmula, para hacer de ella otra cosa, y para adaptarla a los viejos intereses. Y el resultado es la anarquía y la confusión. La desdicha del socialismo parlamentario de los países europeos es que éste está organizado según un principio gerárquico que da el mando a jefes formados bajo una vieja experiencia. En realidad, estos jefes — sin que tengan ninguna culpa — pertenecen todos al viejo mundo. Sin que ni ellos mismos tengan plena conciencia, son nacionalistas, imperialistas, factores del predominio político del propio país. Sus ideas son jóvenes, su temperamento y su educación es vieja. Cuando llegan al gobierno, no pueden gobernar sino inspirándose en los métodos tradicionales. Satisfechos en su vanidad por estar junto al gobierno, consienten en gobernar según su propio modelo. El fenómeno es en gran parte inconsciente. Hablar de traición es ridículo. Casi todos esos jefes del socialismo son generalmente hombres de gran dignidad y de gran rectitud, y en todo y por todo, dignos de la estimación pública. Pero proceden todos de un mundo moral, que no tiene aún la fuerza de sepultarse, y esta es la causa de todos los males.

Ineptitud para lo nuevo

De ahí este asombroso fenómeno, que hoy lesiona a la vieja Europa y la llena de bábaros. La incapacidad en que nos encontramos, por ejemplo, de comprender el fenómeno ruso, nació ciertamente del hecho de que los rusos lo presentan mal. Pero la verdadera causa de la incomprensión está en nuestra ineptitud para las cosas nuevas, en nuestra obstinación en comprender la vida merced a la muerte, es decir, de entender las nuevas formaciones con las viejas experiencias. Y lo mismo puede decirse de este formidable problema de la insurrección de los pueblos asiáticos y de Egipto. Ellos, que han sido las víctimas de la concupicencia y de la avaricia europea, ellos, los miserables, oprimidos por la civilización europea, ellos solos están en condiciones de apreciar toda la maldad, toda la falsedad, toda la locura y lo criminal de nuestra decrépita civilización.

Y esta insurrección no está más que en los comienzos. Está destinada a extenderse. Y cuado haya tomado las proporciones de una formidable explosión de cólera y de venganza, nosotros empezaremos a comprender. Pero cuando hayamos comprendido, cuáles de las viejas fórmulas europeas podrán salvarnos. Por ahora es en nombre de la democracia que se guillotina a los patriotas indo-chinos, y en nombre del socialismo que se bombardea Peshevar! ¿No se diría que todo aquello que es europeo y occidental está marcado con la misma condena?

ARTURO LABRIOLA

Se Iniciará una Gran Campaña de Adhesión

El día 7 del próximo mes de Julio, se iniciará la 6a. campaña de adhesión, para lo que la Sección Prensa y Propaganda del Automóvil Club Argentino, efectuará una extensa propaganda en la Capital y el Interior del País.

Dadas las múltiples ventajas que ofrece a sus asociados esta Institución, es de esperar que la campaña de los más positivos resultados puesto que hay que añadir la que supone la supresión de la cuota de ingreso.

Cambios de Field Autorizados

En la sesión de anoche, el Consejo Superior, aceptó la propuesta de los siguientes cambios de fields, para los matches que se deberán disputar el domingo 22 del corriente:

Del Plata v. San Telmo, 1a. y reserva, en el field de Sportsman; Dep. Saavedra v. 25 de Mayo, intermedia y reserva, en Florida; Dep. Saavedra v. U. y Progreso, 4a. en Florida; El Talar v. Caseros, intermedia y reserva, en Argentino Juniors; El Porvenir v. Lanús, 4a. en Sp. Dock Sud; El Porvenir v. B. Juniors, 5a. en Argentino del Sud; Sp. Palermo v. Lanús, intermedio y reserva, en Almagro; Porteño v. Sp. Balcarce, 1a. y reserva, en Est. Porteño; Arg. de Banfield v. River Plate, 1a. y reserva, en Sp. Barracas; Progresista v. Independiente, veteranos, en Independiente; El Porvenir v. Tigre, 1a. y reserva, en Racing.

Por 1ra. Vez Jugará en Esta Un Equipo Norteamericano

El Hakoah F. Club de Norte América Jugará en Esta el 13 de Julio

Con el Producido de Este Match, la Asociación Construirá los Alambrados de los Clubs de la "B"

UN MATCH INTERESANTE

El Consejo Unico de la Asociación, en su reunión de anoche, aceptó una propuesta del Hakoah Football Club de Norte América, interpuesta con el fin de jugar en esta ciudad un match internacional amistoso, el día 13 del próximo mes.

Este match, si bien sabemos que no podrá ofrecer a los aficionados locales una buena exhibición de football, ya que conocemos el grado de perfeccionamiento que los jugadores norteamericanos poseen del difícil manejo del balón, sí ha de despertar una gran expectativa, ya que se les proporcionará a los aficionados de ésta la oportunidad de ver actuar a un conjunto del Norte.

La Asociación, al aceptar la propuesta, lo ha hecho con un fin comercial directamente, ya que, atendiendo a las necesidades existentes, el 15 de agosto se debía disputar un lance a total beneficio pro alambrados olímpicos de los clubs de la sección B y se ha dejado resuelto que con el producto del match que nos ocupa se llenen esas necesidades, dejando la fecha establecida con tales fines, para la realización de una jornada integra del campeonato local.

Ha sido bueno el propósito de la Asociación, ya que la jornada debía cumplirse y por otra parte, siempre resulta interesante un match en estas condiciones, que por otro lado, nos pone en relación con el deporte norteamericano, del cual por causas extrañas nos hallamos alejados por completo.

Norte América, que ha manifestado sus deseos de incorporarse a las manifestaciones footballísticas de la Confederación Nacional de Football, da así un paso avanzado hacia sus deseos, que puede producir una situación idéntica entre otras naciones del Norte que se hallan alejadas totalmente de nosotros en esas manifestaciones deportivas.

Es de esperar que de estas relaciones surja la Confederación Panamericana de Football, entidad que podría brindarnos torneos anuales de grandes proporciones, como ya lo hicimos notar en su oportunidad, con motivo de la verificación del Congreso Sudamericano en Chile.

El Excluído y su Substituto



OSCAR TARRIO ha renunciado a su designación, por no poder concentrarse en Montevideo...



...y ha sido substituído por Ramón Muttis, el enérgico back de Boca Juniors, que está jugando en gran forma

Fué Excluído Oscar Tarrío y Reemplazado por Ramón Mutis

El Consejo Unico de la A. A. A. de Football, tomó en su sesión de anoche, una resolución que pinta de cuerpo entero el firme propósito que existe entre los consejeros de que todos los jugadores que participarán en el campeonato del mundo, se hallen sometidos a un buen entrenamiento de conjunto.

Fué excluído de la selección el jugador Oscar Tarrío, zaguero del club San Lorenzo de Almagro, por haber éste manifestado que, con motivo de sus estudios, no podrá concentrarse en la ciudad de Montevideo, los días que demande el magno certamen a tales efectos.

En reemplazo de este jugador, ha sido nombrado Ramón Mutis, zaguero de Boca Juniors, cuyas últimas performances lo sindican como un hombre de valía para desempeñarse con eficaz acierto en su puesto habitual.

El centro half de San Lorenzo, Luis Monti, ha sido emplazado para concurrir al local de la Asociación el próximo viernes, de 14 a 20 horas, para los mismos efectos, pues, de acuerdo con las manifestaciones de este player, tampoco podía disponer de los días que demandaría el campeonato del mundo, para ausentarse del país.

Pero de acuerdo con informaciones de último momento, estamos en condiciones de adelantar que, zanjadas las dificultades que se le presentaban al popular centro half, éste podrá ser de la partida, noticia que ha de ser recibida con gran satisfacción por los aficionados.

El Consejo Unico, ha hecho constar que no ha autorizado ni se autorizará a ningún jugador de la selección para abandonar la ciudad de Montevideo, durante la disputa del campeonato mundial.

El Dr. Rouquette Requerido por la Conf. Sud.

Representará a la A. A. A. en las Reuniones de los Delegados Americanos

EN MONTEVIDEO

Atendiendo a una invitación formulada por la Confederación Sudamericana de Football, anoche fué designado el Dr. Augusto Rouquette (hijo) para representar a la Asociación Amateurs Argentina de Football, en las reuniones que efectúen los delegados de las instituciones americanas en la ciudad de Montevideo, durante la realización del magno certamen a verificarse en el próximo mes, en aquella ciudad.

A. ROUQUETTE

Es evidente el grado de simpatías que ha sabido captarse el doctor Rouquette en su estada en Chile, con motivo del Congreso Sudamericano de Football, las que vienen a ponerse de relieve en esta oportunidad.

Nunca pudimos negarle al mencionado deportista sus dotes de buen embajador deportivo, pero en esta oportunidad no podemos menos de hacerlas resaltar por lo que ellas significan en beneficio de nuestro viril deporte.

Al Dr. Rouquette le cupo una destacada actuación en el Congreso Sudamericano, y merced a sus buenos oficios, el Congreso en pleno ratificó sus conceptos sobre el football argentino, vitoreándose en dicho cuerpo por la prosperidad y engrandecimiento de la Asociación Amateurs Argentina de Football.

No dudamos cuál será la actuación beneficiosa de este deportista en la misión que lo llevará en esta oportunidad a la ciudad de Montevideo, donde cuenta con grandes simpatías.

Se Autorizó la Jira del Primer Team de Huracán

Ante el petitorio interpuesto por los miembros de la Comisión Directiva del club Huracán, relacionada con la jira que tienen proyectada por el Brasil, el Consejo Superior de la entidad directriz del deporte nacional, se expidió anoche en la siguiente forma:

Se autoriza al club Huracán, para efectuar una jira por el Brasil, durante la realización del Campeonato Argentino, debiendo regresar antes de que se reinicie el Campeonato de Primera División y con la expresa condición de que no participarán en la excursión, los jugadores que hayan sido designados por esta Asociación, para intervenir en equipos representativos.

Quedó pues de hecho autorizada la jira de Huracán, por las ciudades cariocas y paulistanas y es de desear que un feliz éxito le acompañe en la cruzada a emprender.

COLEGIALES HA DESIGNADO SUS COMISIONES INTERNAS

El C. A. Colegiales ha designado en su última sesión las siguientes comisiones internas:

Comisión de Atletismo, (Basketball, balón y atletismo): Carlos Magistrelli, José Luis Porta y Juan A. Amaral.

Comisión de fiestas: Angel Rossi, Carlos Morando, Lorenzo Martínez, Agustín Laribo, Manuel M. Rojo, Luis Ciancia, Amadeo Rossi, Miguel Viotti, José Molinelli, Camilo Firpo, Manuel Sierra y Pascual Breglia.

Comisión de Football. Angel Rossi, Carlos Magistrelli, Manuel M. Rojo.

Comisión de Hacienda: Juan P. Rossi, Eleuterio Amoris, Agustín Lariño, Enrique Casartelli y Juan Bouche.

Comisión de interpretación, reglamentos y penas: Eleuterio Amoris, Enrique Elicabide, Enrique Casartelli, Aníbal Petrina y Juan B. Bouche.

Delegados: Ante la A. A. A. de Football, Juan P. Rossi; ante la F. Argentina de Balón, José Luis Porta; ante la Federación Argentina de Box, Aníbal Petrina.

SE CUMPLIRA LA SEPTIMA FECHA EN INTERMEDIA

Es Bueno el Fixture del Domingo

INTERES

Con los encuentros a realizarse el domingo próximo por el campeonato de intermedia extra se cumplirá la séptima fecha del fixture general, cuyo desarrollo entra en la faz interesante dada la forma reñida como vienen disputándose los primeros puestos en las cuatro zonas en que se ha dividido este torneo.

El programa de partidos confeccionado es interesante, destacándose el que sostendrán Saavedra y 25 de Mayo en la zona Norte, por tratarse de dos conjuntos de fuerzas equivalentes que marchan ocupando los primeros puestos en el cuadro de posiciones de su zona. Caseros de la zona Central tendrá un rival peligroso en el once superior de El Talar, quienes pueden hacerle peligrar su condición de invictos. Isla Maciel y Lomas de Wanderers en la zona Sud producirán también un buen partido.

El fixture

Conforme a lo dispuesto por el consejo asociacionista, el programa de partidos a realizarse el domingo próximo es el siguiente:

Zona Central: Marplatense contra La Paternal Bella Vista contra Gutenberg, Santos Lugares contra Germinal, El Talar contra Caseros, Devoto contra Centenario Argentino, Buenos Aires contra Flores.

Zona Norte. Saavedra contra 25 de Mayo, Central Argentino contra Tomás Edison, Canal San Fernando contra Florida, Sportivo San Isidro contra Victoria, Martínez contra Villa Ballester, Sportivo Olivos contra Villa Crespo.

Zona Oeste: Ramos Mejía contra Nueva Pompeya, Lomas Juniors contra Almafuerte, Libertad contra Ramos Mejía, Bristol contra L. N. Alem, Albión contra Balvanera y Liniers contra Morón.

Zona Sud: Sarandí contra Los Andes, Deustcher contra Adrogué, Wilde contra Barracas Juniors, Isla Maciel contra Lomas Wanderers.

El Match de Práctica para el Día 24 del Corriente

En nuestras ediciones de anteayer, dijimos que la Asociación haría verificar para el día 24 del corriente mes, un partido de práctica, entre dos conjuntos combinados, formando los equipos con los jugadores que fueron seleccionados, para participar en el Campeonato Mundial de Football.

Pero el Consejo Unico en su reunión de anoche, pese a lo que tenía resuelto, ha modificado sus opiniones, no en lo que al match se refiere, sino a la formación de los conjuntos.

Los titulares, no actuarán en este match, sino que lo harán los suplentes, es decir, aquellos jugadores, que aún no han sido mencionados en forma terminante para incluirlos en el equipo que irá a Montevideo.

De este match pueden resultar cosas imprevistas por los señores consejeros, que pretenden saberlo todo, pero que cada día cometen nuevos errores garrafales.

El lance se efectuará en el field del club River Plate y los equipos formarán así:

Team "A": Botasso; Basilico y Mutis; Gobbi, Monti y Chividini; Peucelle, Varallo, Stagnaro, Demaría y Debatte.

Team "B": Grimoldi, Piaggo y Recanattini; Viola, Dafill y Bonelli; Sandoval, Arrillaga, Stábile, Marasi y Spadaro.

El encuentro será dirigido por el referee Rojo Miró y las tribunas oficiales se cobrarán un peso y cincuenta centavos las populares.

La Asociación Debe Crear Una Caja de Socorros Para los Jugadores Lesionados

Es Necesaria su Constitución para Reprimir la Organización de Partidos con Fines Benéficos

CON EDUARDO ALTERIO

Con motivo de la resolución del Consejo Superior de la A. A. A. de Football sobre la indemnización a los jugadores, en caso de accidentes que les pudieren acaecido en las canchas durante los partidos oficiales, se ha actualizado el tema referente al proyecto de creación de la Caja de Socorros para jugadores.

Deseosos de poder ofrecer a nuestros lectores el pensamiento que tuvieren al respecto algunos de los principales jugadores de primera división; entrevistamos al veterano arquero de Chacarita Juniors, Eduardo Alterio sobre el particular.

Lo que dice Alterio

Considero — comenzó diciéndonos el celebrado defensor de Chacarita Juniors — que la creación de la Caja de Socorros de Jugadores es sumamente necesaria y vendrá a llenar un vacío que se hace sentir de mucho tiempo a esta parte en nuestro medio deportivo. Los jugadores que son la razón de la existencia del football y que en verdad son también la atracción de las grandes muchedumbres, no cuentan con un organismo capaz de poder ofrecerles alguna ayuda en caso que la suerte les depare algún accidente; y lo que es más grave en caso de lesiones importantes, la migaja que nos brinda la entidad madre, no alcanza a cubrir ni tan siquiera una ínfima parte de lo que en verdad le puede costar su completa curación, aparte de los salarios que se pierde un obrero o empleado, durante el tiempo que debe permanecer alejado de sus habituales ocupaciones.

E. ALTERIO

Hay clubs importantes — continuó Alterio — que pueden ofrecer a sus grandes jugadores toda clase de auxilios, porque su situación financiera así lo permite, o porque el valer del elemento que necesita ayuda, compensa todos los sacrificios; pero lo general, es el caso del jugador pobre que perteneciendo a un club modesto, sufre las consecuencias de sus entusiasmos deportivos, debiendo afrontar toda clase de riesgos, después de haber dado al sport sus mejores energías y sus mayores entusiasmos juveniles.

La Caja debe ser creada inmediatamente

Esa Caja de Socorros — nos manifestó Alterio — debe ser creada a la brevedad, máxime cuando, con el retiro de la indemnización que nos daba el Consejo para el caso de accidentes, se desvirtúa la esencia misma de la idea que ha motivado esa resolución. Los casos de lesiones no pueden justipreciarse con carácter general, hay jugadores que necesitan mucho tiempo para su cura, y otros que no cuentan con más medios de vida que sus empleos y ocupaciones, y que deben abandonarlos para atender su salud. Por ello considero que la Caja es una absoluta necesidad, y su creación es imprescindible, por que tiende a salvar la necesidad de todos los jugadores de football, cualquiera que sea su categoría, por el solo hecho de ser elementos que dan al sport con notable entusiasmo sus mejores energías juveniles.

Amigo cronista — terminó el correcto jugador Eduardo Alterio —, nosotros los que sabemos de los riesgos, de los sinsabores y amarguras que nos deja la práctica del sport, no podemos menos de creer que el proyecto de una caja que alivie nuestras situaciones difíciles, debe ser mirada con profunda simpatía, no sólo por los que gozarán de sus beneficios, sino por aquellos que actuando en forma pasiva en el deporte, saben considerar la situación de los jugadores. Esa Caja perfectamente organizada, estará habilitada para contemplar todos los casos de accidentes y lesiones, y por lo tanto, su cometido lo realizará dentro de la mayor justicia, lo cual le permitirá aliviar en la mayor parte de los casos, la situación de los hombres que se dedican al noble juego del football.

UNA NUEVA EXCURSION REALIZARA EL DOMINGO EL CLUB MOT. NACIONAL

A la Localidad de Marcos Paz

Las autoridades del club Motociclista Nacional han resuelto realizar la 5a. excursión social por la disputa del premio Estímulo 1930 el domingo 22 de junio, a la localidad de Marcos Paz distante 55 kilómetros de esta capital.

Se partirá del local social, calle Moreno 2895, a las 8 horas, por la calle Rivadavia hasta Morón, de allí a Mariano Acosta y a Marcos Paz.

El almuerzo se realizará a las 12 horas.

Actuará como comisario general de la excursión el señor Luis Mazzuchelli, como pilotos delanteros los señores José Parente y Luis Peccatiello y como pilotos zagueros los señores Luis A. Porcheto, L. Pourcallas Vert e Isidoro Arsi.

En caso de que los caminos se encontrasen en mal estado para realizar la excursión a la localidad indicada, se ha resuelto que la excursión se realice el mismo día a la localidad de Bella Vista, Restaurant Di Meo, partiendo los excursionistas a las 8 horas, siempre desde el local social.

Los Mens - Sana Platenses Pueden Restarle Dos Puntos al Once Superior de Boca

Será Este uno de los Mejores Cotejos a Realizarse en Esta el Domingo Próximo

Una nueva fecha del campeonato de primera división correspondiente a las divisiones A y B, se cumplirá el próximo domingo, donde se destaca, en primer término del programa confeccionado por el Consejo asociacionista, el match que tendrán a su cargo las escuadras superiores de Boca Juniors y Gimnasia y Esgrima de La Plata, en el campo de juego que el primero posee en la intersección de las calles Brandsen y Del Crucero.

Otro encuentro que ha logrado despertar expectativa entre los aficionados es el que tendrán a su cargo los elencos superiores de San Fernando y San Lorenzo, siguiéndole, en orden de méritos, el que sostendrá Huracán con Barracas Central.

En resumen, el programa de partidos a cumplirse el próximo domingo es el que a continuación se detalla:

Sección "A"

Huracán contra Barracas Central, El Porvenir contra Tigre, Honor y Patria contra Argentinos Juniors, Atlanta contra Quilmes, Platense contra San Isidro, Colegiales contra Racing, Argentinos de Banfield contra River Plate, Estudiantes de La Platea contra Sportivo Barracas, Estudiantil Porteño contra Estudiantes, Banfield contra Talleres, Ferrocarril Oeste contra Vélez Sarsfield, Boca Juniors contra Gimnasia y Esgrima de La Plata, Sportivo Buenos Aires contra Almagro, Independiente contra Defensores de Belgrano, Excursionistas contra Chacarita Juniors, Argentinos de Quilmes contra Argentinos del Sud, Sportivo Palermo contra Lanús, San Fernando contra San Lorenzo.

Sección "B"

Boca Alumni contra Alvear, Temperley contra Unión, Porteño contra Sportivo Balcarce, Gutenberg de La Plata contra Sportivo Dock Sud, All Boys contra Palermo, Gimnasia y Esgrima de Lanús contra Nueva Chicago, Acassuso contra Progresista, San Martín contra Retiro, Liberal Argentino contra Nacional, Del Plata contra San Telmo.

Una Resolución Sobre los Pases Internacionales

Se ha dejado establecido que en vísperas del Campeonato Mundial o Sudamericano, será denegado todo pedido de pase internacional, que sea interpuesto por los jugadores designados para integrar nuestro equipo representativo.

Esta medida ha sido tomada, en virtud de ciertos rumores, que circulaban, referente a la ida de algunos de nuestros jugadores al extranjero

Están pues sobre avisos los viajantes deportivos; deberán quedarse en casa hasta que pasen los certámenes de referencia, que tienen desorientados a nuestros dirigentes máximos.

Carecemos de la Elemental Vía de Comunicación: el Camino

En Neuquén el Gobierno Descuida los Caminos

La Seccional de Puentes y Caminos de la Nación no se Ocupa de sus Obligaciones y los Pocos Caminos que Tiene a su Cargo Están Destruídos

RIOS DESBORDADOS

Después de la visita del ministro de Obras Públicas de la Nación, doctor Abalos, a los territorios del Sur, dijimos que las obras de vialidad que se anunciaron pasarían muchos años sin que fueran realidad, pero hoy con las recientes noticias que nos llegan de Neuquén, nos rectificamos en el juicio y decimos que ahora los caminos están destruídos y malos por la inercia de las autoriddes nacionales de quiénes depende la vialidad del próspero territorio.

Las informaciones dicen que el vecindario de Junín de los Andes se encuentra aislado de toda comunicación por causa del pésimo estado de los caminos, que se han destruído a las menores lluvias y la sección de Puentes y Caminos de la Nación no arbitra ninguna medida para solucionar esa situación apremiante de una populosa región.

Más grave se hace la situación de esos funcionarios que nada hacen por cumplir con su elemental obligación, si se hace pública la noticia que para construir uno de los puentes que salvan el Río Caleufú en el cambio del Nahuel-Huapí, un aserradero local ha ofrecido gratuitamente proveer la madera que se requiera y desde hace más de un año que lo ha hecho ni se le ha contestado la nota ni dado respuesta alguna.

Entendemos que el ministro de Obras Públicas, conoce la zona y apreciará en su justa medida el daño que se hace a aquellos habitantes con no atender la más fundamental conservación de los caminos de la zona.

La Falta de Caminos Aisla las Poblaciones del Interior

LAS últimas lluvias han tenido la virtud de revelarnos crudamente una verdad de nuestro país: carecemos de lo más elemental en caminos, pues un aguacero interrumpe el tránsito en las sendas barrosas a que llamamos "nuestros caminos" y el aislamiento hace presa en los núcleos poblados del interior.

La producción no puede moverse, las comunicaciones de toda índole se paralizan, las transacciones comerciales no pueden efectuarse y el país pierde miles de millones de pesos, por la carencia de carreteras de tránsito permanente.

Puede asegurarse que, desde hace tres meses, no hay tránsito normal por carretera, ni entre Buenos Aires y Rosario, que, como camino de tierra, tiene la fama de ser el mejor del país.

En todo el país se hace sentir intensamente la falta de carreteras. Así oímos las quejas de los pobladores de Corrientes, que no pueden colocar sus productos de chacra en los mercados de la ciudad, porque los caminos no dejan pasar ni con bueyes. En Tucumán, desde hace dos meses, no se puede salir de la ciudad al interior en automóvil y la época de la zafra, ya próxima, requiere una serie de preparativos previos, que hacen imprescindibles los viajes por caminos. En Entre Ríos se ha visto que una lluvia ha hecho disminuir notablemente el porcentaje de votantes en la reciente elección. En el Sur de Córdoba, la región agrícola por excelencia, ningún colono puede salir de su casa para comprar lo más imprescindible para la vida, por la carencia de caminos en el Neuquén, en el Chaco y en todas las partes de nuestro país, se siente con síntomas tan graves la falta de caminos, exponiendo a sus habitantes a morir aislados y carentes de toda ayuda.

Ese espectáculo siniestro, que muestra en toda su cruda realidad el problema más importante de la actualidad en la vida económica y social argentina, debe ser más que suficiente para que el Congreso escuche el clamor que llega de todos los ámbitos del territorio y sancione la Ley Federal de Carreteras, que es el argumento legal indispensable para poder dotar al país de la red de caminos que su desarrollo económico reclama con insistencia desde hace diez años.

Bellezas de Nuestros Caminos



Esta fotografía es una prueba elocuente del abandono que el gobierno mantiene a la vialidad. Es un camino a la puertas de Buenos Aires y en un estado intransitable. El automovilista que se atrevió a querer marchar por un camino de nuestro país, se quedó empantanado, y necesitó ser "cuarteado" por cuatro gauchos para poder salir del pantano. Bellezas de nuestro país. ¡Y dirán que el gobierno nacional realiza obra constructiva!

Cómo se Remiendan los Orificios Pequeños en los Pavimentos de Asfalto

Antes de reemplazar o remendar los pavimentos de asfalto debe procederse a cortar la base con un filo vertical de modo que quede un enrasamiento de la superficie primitiva, sin tocar por lo menos 4 a 6 pulgadas de extensión en todas partes, cortando la superficie de asfalto de 2 a 3 pugadas más. Las composturas de los pavimentos de chapas de asfalto u hormigón asfáltico deben llevarse a cabo preferentemente con una mezcla caliente de igual graduación y con un asfalto ligeramente más duro que el empleado en la obra original.

Los materiales de asfalto que se pueden usar en frío podrían clasificarse así: asfalto cortado, asfaltos emulsionados y mezclas asfálticas ya preparadas. Los asfaltos cortados se hacen con asfaltos de pavimentación graduada, previamente suavizados con una mezcla de cualquier derivado ligero de petróleo. Se usan a la temperatura ordinaria, y se mezclan en una proporción de dos tercios de galón de asfalto cortado con un pie cúbico de cascajo para formar el material de pavimentación. Este material se puede conservar en montones durante mucho tiempo, y para usarlo, basta con desparramarlo sobre la superficie de la calzada en capas muy finas. La estabilidad inicial de las capas se obtiene porque los componentes de la mezcla se ligan los unos a los otros mecánicamente, al aplanar la superficie.

Luego, los materiales volátiles se evaporan rápidamente, de modo que el asfalto duro y pegajoso asienta firmemente a la mezcla en su sitio, y la calzada obtiene la estabilidad necesaria para resistir al tráfico moderno.

Si así se desea, estos materiales se pueden mezclar fácilmente sobre el terreno, ya sea a mano o por medio de una mezcladora pequeña y portátil, de las de tipo hidráulico. Es preferible dejar que el material repose un poco después de mezclado, para que se sostenga mejor cuando se le desparrame sobre el camino.

La segunda clase de materiales asfálticos para trabajar en frío, se denominan asfaltos emulsionados. Se preparan tratando el asfalto ordinario de pavimentar con un agente saponificador, de modo que se mezcle con el agua. Las emulsiones consisten en unas dos terceras partes de asfalto y una tercera parte de agua, y la mezcla se lleva a cabo de manera similar que en el caso de los asfaltos cortados. Se requiere un galón poco más o menos de asfalto emulsionado para cada pie cúbico de la mezcla, la que puede consistir en unas dos terceras partes de piedra de 2|4 y una tercera parte de tamizaduras limpias de 3|8. La mezcladora de tipo pequeño, de eje inclinado, da mejores resultados y menos molestias que la máquina de eje horizontal.

Debe, empero, cuidarse de no mezclar los componentes en exceso, porque bien podría suceder que el agua y el asfalto se separaran.

Los asfaltos emulsionados son excelentes para los remiendos en frío. Y si bien se recomienda que el orificio se abra con filos verticales, para que mantenga mejor a los materiales nuevos en su sitio muchos son los remiendos que se han llevado a cabo con éxito recubriendo ligeramente la superficie de la depresión o la parte desintegrada con asfalto emulsionado y rellenándola luego con una mezcla de piedra y asfalto emulsionado, formando una capa de bordes finos. A veces se usa el pavimento viejo de asfalto para remiendos provisorios. Para ello se le desmenuza en trozos de 2 a 3 pulgadas y se le calienta en calderos que contienen un 5 o|o de agua. Una vez que ha hervido media hora o cuarenta minutos, la masa plástica que queda en los calderos se coloca en el orificio, apisonándola luego. Este es el sistema empleado en varias ciudades de importancia para efectuar los remiendos con agua.

Contrariamente a lo que por regla general se cree, las superficies de asfalto mezclado se pueden remendar perfectamente con maquinarias poco costosas. Efectivamente, los materiales se pueden mezclar a mano, y apenas si se requiere una tabla, palas, rastrillos y pisones. Cuando se trata de remendar unas pocas yardas cuadradas a intervalos distantes entre sí, los resultados que se obtienen con herramientas tan simples son verdaderamente notables.

Para calentar el asfalto, por ejemplo, hay un pequeño caldero portátil que consume madera o petróleo. Los componentes de la mezcla se pueden calentar sobre tubos que contienen fuego, pero existen varios calentadores portátiles que se hacen especialmente para ese objeto. Un equipo compacto y portátil para la conservación de caminos que se está usando mucho es el que consiste en un armazón principal con compartimentos para la arena, la piedra y el asfalto, a la par que una hornalla y una mezcladora de mano. Con tal equipo una escuadrilla de camineros puede remendar alrededor de 80 yardas de asfalto al día. Cuando las obras se han de realizar durante la estación de los fríos, conviene usar una carretilla especial que tiene un soplete de gasolina, pues con este aparato los materiales se pueden calentar a la par que son transportad

Las Carreteras de Silicato y Macadam

Fueron Iniciadas en Suiza y Obtuvieron Gran Aceptación

Los caminos de silicato y macadam se originaron en Suiza, donde se les ensayó hace muchos años para aprovechar los grandes yacimientos de piedras calcáreas blandas del Jura, que, no siendo apropiadas por sí para las obras de vialidad, se mezclaron con cristales de agua para que se convirtieran en un material apto para la apertura de caminos.

Casi inmediatamente, Francia adoptó el sistema del silicato, mejorándolo constantemente gracias a investigaciones llevadas a cabo en los laboratorios y a los experimentos sobre el terreno, que pusieron claramente de manifiesto sus ventajas, al extremo de que, a fines de 1927, los caminos de silicato construídos en la República sumaban más de un mil quinientos kilómetros de extensión.

Suecia también decidió adoptar el sistema, y Alemania y Checoeslovaquia siguieron su ejemplo más tarde, efectuando algunos experimentos, por más que no los continuaron en gran escala.

En una prueba que se hizo en un camino secundario del Austria inferior, quedó plenamente demostrada la importancia que para el país tenía tal sistema de construcción de caminos de silicato y macadam, pues en lo que a las vías para tráfico ligero se refiere, el método respondió en todo sentido a las necesidades modernas.

Al realizar el experimento en cuestión, no se descuidó el aspecto económico del sistema, ya que solamente se utilizaron piedras calcáreas y cristales de aguas nacionales, dándose preferencia entre las primeras a aquellas cuyos yacimientos estaban situados cerca de las obras. En la actualidad, cabe destacar con satisfacción la circunstancia de que la construcción de caminos de silicato y macadam ha merecido el beneplácito de casi todas las autoridades austriacas, considerándosele el material indicado para las carreteras de tráfico ligero y aun en aquellas destinadas a soportar uno mediano. Efectivamente, hasta en las carreteras reales y las calles de las aldeas y pueblos que tienen poco tráfico, el silicato ofrece una superficie muy apropiada y de gran resistencia.

La superficie resulta enteramente pareja y sobre ella pueden circular tanto vehículos a motor como a tracción a sangre; como el agua no puede penetrarla, se desliza fácilmente, y el camino apenas si requiere una comba de un 4 o|o.

Durante la época de las lluvias no se empantana y tampoco hay el peligro de que los automóviles patinen al correr a demasiada velocidad.

Cuando cesa la lluvia, el camino se seca rápidamente y las heladas no lo afectan en absoluto. En el estío no se forman grandes polvaredas, gracias a la liga de las partículas más finas del macadam producidas por los cristales de agua (un silicato de sodio o de potasio, o ambos) y las nubes bajas y transparentes de polvo, que se forman principalmente por los desperdicios arrastrados hasta el camino, no ofrecen tanto peligro como aquellas otras, altas y densas, que se observan siempre en las carreteras de hidráulico.

La conservación de los caminos de silicato y macadam resulta fácil y económica. Cuando la superficie presenta señales de desgaste, los peones camineros, que deben disponer siempre de cascajo granulado de piedra y arena, pueden encargarse ellos mismos de las composturas. Es decir, que mientras las partes desgastadas de la superficie no sean grandes, es fácil arreglarlas, y cuando se lo hace a tiempo, la carretera se conserva siempre en buen estado.

En los caminos rurales, donde no es necesario recubrir la superficie, de tiempo en tiempo conviene proceder a la operación de asentarlos para reducir las polvaredas y el mejor estado de las vías en general.

Dado el éxito obtenido en Austria con el sistema de construcción de caminos de macadam y silicato, Hungría y Yugoeslavia lo han adoptado con gran entusiasmo, especialmente Hungría, cuyos técnicos de vialidad se han dado cuenta inmediatamente de las grandes ventajas del procedimiento y pueden mencionar con orgullo una serie importante de caminos de silicato, más extensos que los de Austria y todos ellos perfectos.

En Checoeslovaquia también se demuestra en estos últimos tiempos gran entusiasmo por el silicato como material para las obras de vialidad, y aun en otras partes del mundo el sistema va conquistándose muchos partidarios.

China Está Completando Proyectos Para un Programa de Construcción de Carreteras

En su afán de aumentar la proporción de la corriente de turistas, las autoridades chinas estudian en la actualidad un vasto programa de construcción de carreteras. Según los proyectos actuales, se trata de extender los caminos automotores a través de todo el territorio, con el propósito de unir los más hermosos lugares y los puntos de interés histórico. La construcción nacional de caminos se colocará bajo la asesoría general de un departamento extranjero de turismo.

Entre los 4.378 automóviles de 169 diferentes marcas existentes en Shanghai, Buick figura en mayor proporción.

LAS CARRETERAS DEL CANADA

Un Libro de la Asociación de Importadores

La División de Vialidad de la Asociación Argentina de Importadores de Automóviles y Anexos, termina de editar un nuevo volumen de la serie de publicaciones destinadas a contribuir al estudio de la Ley Federal de Carreteras de nuestro país, tituladas "Las Carreteras del Canadá".

Como se expresa en el prólogo citado, se ha querido presentar a los interesados directa o indirectamente en el palpitante problema nacional del camino, el ejemplo del próspero, laborioso y culto dominio británico del Canadá, cuyas autoridades han llevado a la práctica, en la última década, la construcción sistematizada de una red coordinada de carreteras de tránsito permanente, que ha ejercido una influencia vigorosa, decisiva e indiscutible en su maravillosa evolución económica y social.

El libro se inicia con una síntesis del Canadá geográfico, económico, político y social para seguir con el estudio de la evolución de su vialidad carretera, describiendo la labor de sus principales provincias.

El último capítulo está dedicado a la transcripción de la ley de carreteras de Canadá y sus decretos reglamentarios

Una serie de fotografías inéditas ilustran el volumen, mostrando los principales caminos pavimentados de aquel progresista país, como asimismo una seria de gráficos que revelan la influencia decisiva que han tenido las carreteras en el desarrollo y acrecentamiento cultural y material del dominio.

LA COMUNA DE RESISTENCIA TIENE OLVIDADAS LAS CALLES

Un Lodazal Lleno de Pantanos es el Espectáculo de las Calles de la Capital del Territorio del Chaco

Un espectáculo vergonzoso nos han dado las calles y caminos de la ciudad de Resistencia, capital del territorio del Chaco, por su mal estado, debido a las lluvias caídas en los últimos días.

La comuna, que ha dejado todo lo referente a vialidad urbana, en un estado de lamentable abandono, es la única responsable de ese desastre, que no podrá reparar por más excusas y explicaciones que se pretendan dar.

Filas de veinte o treinta camiones y automóviles empantanados en el camino a Barranqueras, durante muchas horas del día, es la consecuencia que ha obtenido la comuna por no atender debidamente la conservación de las calles y caminos.

Tal la lacónica y sentenciosa información que nos llega desde el territorio del Norte y que hacemos pública, para que las autoridades a quienes corresponda tomen intervención en este lamentable ejemplo de malos funcionarios.

A la falta de caminos, se une una política vial equivocada, pues no se conserva la obra realizada y las consecuencias las pagan los habitantes, que abonan impuestos, no pudiendo transitar ni comunicarse entre sí, por el mal estado de los caminos.

EL CONGRESO DE CARRETERAS

El Sexto Congreso Internacional de Carreteras se realizará en Washington del 6 al 11 de octubre próximo.

Se reunirá dicho Congreso bajo los auspicios del Gobierno de los Estados Unidos, el que ya invitó oficialmente al Gobierno de la Argentina.

No habiendo aún aceptado este Gobierno la invitación, se carece hasta la fecha de indicios demostrando que vendrán delegados argentinos a tomar parte en el Congreso.

Se hará partícipe a los delegados oficiales de una excursión de inspección de la red de carreteras estadounidenses que durará dos semanas, pagándoseles todos sus gastos con fondos de nuestro Comité Educativo de Carreteras, cuyos fondos han sido aportados por las industrias automotivas y sus dependencias estadounidenses.

ALMA TORERA
por D. Juan el Zorro

La Novela Sintética

575

—Hasta Luego, querido. no trabajes mucho.

—¡Hola! Ven en seguida que ya se ha ido.

Un olvido. El reloj dejado sobre la mesa.

575. Un penado del montón. Su historia es muy vulgar.

Francisco Berchesi.
La Plata. 15 y 46.

Escriba usted también una Novela Sintética, original, intensa, movida y que no tenga más de setenta palabras. Envíela a "Don Juan el Zorro. Alma Torera". Mensualmente se premiará con un reloj de oro al autor de la mejor colaboración.

COSAS DEL CINE

Dolores del Río, que ha tomado profesor de canto para mejorar su actuación en las películas parlantes, está estudiando ahora una canción titulada "To a tango melody", que cantará en la película que ha comenzado a impresionar.

Emisión de Valores Españoles

Las emisiones de valores, en España, y según los datos compilados por la Revista de Economía y Hacienda, alcanzaron, de 1903 a 1929, la suma de 21.200.049.618 pesetas.

LAS CEJAS

Entre los que estudian la fisonomía como exteriorización de las condiciones espirituales, se considera, por lo general, que las cejas finas, arqueadas y distantes indican un alma exquisita, clara y liberal.

CLUB DE VIUDOS Y VIUDAS

La señora Nellie Brooks Stull, de Ohio, presidenta del "club de viudos y viudas" de Norte América, que ha ido a Nueva York con la intención de desterrar el "flapperismo", y convencer a los hombres de edad mediana que deben casarse con mujeres que estén de acuerdo y en relación con sus "años". Combate la tendencia de los "viejos" de casarse con chiquillas de 18 primaveras y dice que desearía que los hombres llegaran de una vez a tener "edad consciente".

17 GRAMOS DE RADIUM

En Inglaterra se han adquirido recientemente 17 gramos de radium, que han costado alrededor de 200.000 libras esterlinas, o sea más de dos millones de pesos.

LA METALURGIA ESPAÑOLA

La producción minero metalúrgica de España, en los primeros nueve meses del año 1929, dió un total de 4.231.609 de toneladas de mineral de hierro.

LA REVOLUCION BOLIVIANA

Los telegramas llegados de Bolivia demuestran que la revolución estallada en ese país ha colocado al dictador Siles en una situación bastante Hinojosa.

Automóviles para Inválidos

El ingeniero León Oramas, de Santa Cruz de Tenerife, ha ultimado ya los planos de un automóvil que podrá ser conducido con una sola mano, y del que es inventor Cristóbal Meléndez.

EL EXITO DE LA LEY SECA

En los Estados Unidos, durante el año 1920 fueron destruídas 20 mil máquinas destinadas a la fabricación de licores. A pesar de los agentes del prohibicionismo y de las penas impuestas, es decir, a pesar de toda la ley seca, en 1928 se descubrieron nada menos que 270.000.



EL TRANSEUNTE. — ¡Dios mío! ¿Dónde está la Policía?
EL VECINO DEL BARRIO.— ¡Ahí debajo!
(De "The Passing Show")

EL AVION COHETE

El avión cohete del ingeniero Max Valier será remolcado, hasta cierta altura, por un avión común. Recién entonces será puesto en actividad el mecanismo que hace estallar los cohetes.

Museo de Productos Americanos

El Instituto de Economía Americana, de Barcelona, está activando las gestiones para que se cree en esa ciudad el primer Museo de Productos Naturales y Recursos Económicos de América, que servirá de índice de la producción del Nuevo Mundo a las industrias y al comercio de los países del Mediterráneo.

LAS SERPIENTES CALUMNIADAS

Según Karl P. Semidt, del Field Museum de Chicago, las pobres serpientes han sido ignominiosamente calumniadas. Afirma que la víbora de cascabel es la más perjudicada, pues es inexacto que el tocar su colmillo basta para envenenarse, ni que viva en amistad con las arañas, ni que se resista a cruzar una raya hecha con tiza o una cuerda de crin, ni que denuncie su verdadera edad por los ruidos que hace con los cascabeles.

NO PUDO CAMINAR



Herbert F. Deihl, de Salisbury, tomó parte en una carrera, disputada en esa ciudad, que duró 166 horas y 11 minutos. Al finalizar la carrera, fué necesario retirar a Deihl del automóvil, porque no podía caminar. Necesitó algunos días para poder utilizar nuevamente sus miembros

HUEVOS COLORADOS

Una revista científica de Londres asegura que si las gallinas son alimentadas con caparazones de langostas cocidas, los huevos que pongan serán de un brillante color rojo.

CHIROLITA
El Pibe de las Mil Cachadas — por Walter Hobar



ESCALOPE Y SEVERINA
Los Humildes Servidores de un Gran Hotel — por Jack Lait y Paul Fung



LA SUERTE DE LAUCHA
Hazañas Cinematográficas — por Lym Young





MOCITO Y PALOMINA
Historieta Para los Niños — por Grace Drayton



DON JACOBO EN LA ARGENTINA
Vida de un "qui mi Cointas" — por Cliff Sterrett









EL PRIMO DE SINFOROSA
De la Diaria Comedia Familiar — por J. Callahan









LA ARQUITECTURA MODERNA

Lujoso Edificio de Renta, Estilo Moderno En la Calle Santa Fé, Núms. 2440-50-60

SE INAUGURARA EN BREVE EL CINE PALAIS ROYAL

Arquitectos Directores: CALVO, JACOBS y JIMENEZ. - Empresa Constructora: Ing. Federico A. Bence. - Propietario: Don Alberto J. Saettone

Con un frente de estilo moderno, de líneas lisas, pero conjuntadas en una expresión severa y señorial, se acaba de dar fin a una regia mansión en pleno barrio Norte, en la calle Santa Fe, poco antes de llegar a Pueyrredón.

Diseñado por la firma de los arquitectos Calvo, Jacobs y Jiménez, éstos han realizado una labor por demás elogiosa, digna siempre de que se la resalte públicamente. En la planta baja se instalará un moderno cine-sonoro, que ya se conoce con el nombre de "Royal Palais", el que tiene capacidad para 1000 personas, que se podrán ubicar con las máximas exigencias que se requieren en los edificios para espectáculos.

En seguida vienen 7 pisos altos, teniendo cada uno de ellos dos departamentos por piso. En esta parte de la planta baja y en la entrada del Cine, se han colocado finísimos zócalos de piedra de Suecia lustrada, que le dan a la fachada una tonalidad de elegancia y distinción.

Como complemento de la entrada al lujoso cinematógrafo, una artística marquesina de cemento armado se ha proyectado por parte de los arquitectos Calvo, Jacobs y Jiménez. Esta marquesina da una inmejorable impresión de armonía, integrándose en las líneas severas, modernas y sencillas de la totalidad del suntuoso edificio. Además tiene como fin primordial servir de refugio a los concurrentes al Cine Palais Royal en los días pluviosos.

Interior del Cine

El propietario de este edificio Don Alberto J. Saettone, ha querido sin escatimar en los gastos, ser propietario de una bella mansión — y este su deseo se ha cumplido en todas sus partes. — Frente, distribución y planta baja, donde está instalado el moderno cine, han sido estudiados a conciencia por los arquitectos que planearon la construcción.

La sala de espectáculos tiene camarines amplios y elegantes, un escenario grande con suficiente ambiente como para funciones teatrales, cavidad especial para la orquesta, que presenta con una cámara de resonancia; además otros detalles valorables, enriquecen aquélla.

Esta sala tiene capacidad para 1000 personas como ya lo hemos dicho, siendo todas sus butacas lujosísimas y cómodas. La decoración es sobria sin tener colores obscuros ni llamativos. Aparatos especiales permiten que la sala cuente siempre con una ventilación plena, agregándosele una claraboya corrediza. La iluminación es difusa con implementos escondidos, a fin de no incomodar la visual.

El cine tiene ya la máquina para proyectar los films sonoros, y es ella la más moderna que existe en la Argentina.

El hall es vasto y lujoso, pero de una sencillez admirable, existiendo asientos de mármol, grandes ventanales de vitraux d'art y también la luz difusa.

La calefacción central rigurosamente controlada desde el zótano permite tener la sala de espectáculos a una temperatura apropiada y nada propicia a los cambios bruscos que sufren las personas al salir a la calle, una vez terminada la función.

Los departamentos

Los departamentos se dividen en entrada privada y otra de servicio, "porchs", hall, living room, comedor y cuatro amplios dormitorios, baño instalado, toilet, cocina, office, cuartos de servicio con su correspondiente baño, dos ascensores, uno para los dueños de los departamentos y el otro para la servidumbre general.

El hall de cada departamento está tan bien ubicado que en todos los casos puede servir de recibidor, o en su defecto de sala íntima en los días de verano.

Son estos departamentos construídos a todo lujo, y los empapelados se colocarán consultándose el gusto de los futuros inquilinos, quedando a la elección de éstos sus coloraciones. Es conveniente remarcar la riqueza de los baños, y de excesivo se podría calificar el número de implementos que el propietario ha repartido en ellos. Desde el primer día que viva el inquilino, nada le ha de faltar en ellos. El más absoluto y moderno confort reina en estos pisos de todo lujo.

Otras dependencias

Un amplio zótano en donde todos los inquilinos tienen sus depósitos independientes destinados para guardar objetos varios, acredita más aún estos departamentos.

En este zótano se hallan las máquinas para la calefacción a vapor, y desde ella llega también a la sala del Cine Palais Royal la corriente calurosa para los días fríos.

Este edificio goza también de modernos aparatos de incineración para las basuras, evitándose el uso de tachos mal olientes.

Las piezas de servicio en cada departamento, lo mismo que el cuarto de baño consiguiente son completos en todos sus aspectos.

Las cocinas de medidas proporcionadas están ya prontas para ser utilizadas, viéndose en ellas artísticos armaritos, utensilios varios, etc., etc.

SUBCONTRATISTAS

Regunaga y Aguiar: La provisión total de arena y granza para esta importante obra estuvo a cargo de esta antigua firma.

Azaretto Hnos., S. A.: Todos los artefactos de la sala y la iluminación total del edificio fué efectuada por la firma del epígrafe a entera satisfacción del propietario.

Pereyra Iraola (hijo) Ltda.: Esta prestigiosa sociedad proveyó los pisos de madera y parquets con la eficiencia de siempre.

Pedro Goggi Hnos. y Cía.: Los ladrillos para esta obra fueron provistos por esta importante fábrica.

Agustín J. Gobbi: La totalidad de la carpintería de obra fué ejecutada y provista por estos acreditados empresarios.

Menotti Hnos.: Estos acreditados fabricantes tuvieron a su cargo la provisión de las hermosas y prácticas cortinas de arrollar para esta obra.

Benn Pott y Cía. — Estos conocidos importadores tuvieron a su cargo la provisión y colocación de los reputados Incineradores de basura Kernerator.

Juan Zaccheo: Las finísimas butacas de éste importante cine han sido provistas por la antigua casa de Don Juan Zaccheo.

Rayas y Cía.: La limpieza de obra así como el lustraje de pisos y parquets corrió por cuenta de esta acreditada empresa.

Depaoli y Alonso: No hay edificio de importancia, donde para mayor confort no se instalen uno de los doscientos modelos de las afamadas cocinas marca Triángulo que fabrica la firma del epígrafe.











Se Vuelve a lo Clásico sin Olvidar lo Moderno

El Ingeniero Raúl Martínez Vivot nos da su Impresión Sobre el Actual Momento Edilicio

URGENCIA EN HACER SUBTERRANEOS

El ingeniero Raúl Martínez Vivot, — hombre de empresa, integrante de una de las entidades más fuertes de las que se dedican en la Argentina a la construcción de propiedades en vasta escala, es a la par que un técnico de renombre, un artista que acredita una extensa y bella acción edilicia.

Ex-Asesor Técnico del Banco Hipotecario, miembro de la E. G. E. O. compañía de construcciones de alta potencialidad, entre otras muchas edificaciones planeadas por él y realizadas por esta empresa, están numerosas construcciones en la provincia de Buenos Aires, regias casas de departamentos en Buenos Aires, las estaciones de servicio de la West India, modelo en su género, y últimamente a pocos pasos de la capital un balneario que es una acabada expresión de lo que un hábil proyectista puede hacer junto al hermoso río nuestro.

Entre el continuo levantar del polvo de un edificio casi a terminar, vigas que se empotran, carpinteros que golpean los machimbres y los subcontratistas que cada segundo interrumpen, hemos podido recoger, de Don Raúl Martínez Vivot, sus opiniones sobre distintos tópicos del momento edilicio porteño.

Se nota paralización

Se va anotando una pequeña pero persistente paralización en las construcciones de la metrópoli — nos dice nuestro reporteado. El ritmo acelerado de 1928-29, parecería que en este medio año tendiera a aflojar algo bastante.

¿Cuáles serían las causas de esta detención?

En verdad la causa segura y justa es difícil encontrarla. Con todo no deben andar descaminados los que culpan al gobierno nacional por sus indecisiones en ordenar los pagos grandes de dinero, sumas más que valiosas que se deben desde bastante tiempo atrás por parte del Estado. Y al final quién no cobra no gasta.

Agregaré que como no hay seguridad en la senda que sigue la administración pública, esta falla se refleja en todo el órden nacional, y la edificación como utiliza siempre capitales de no menor cuantía, siente en grande estos titubeos. Fuera de toda ésto, si el trigo no se vende a buen precio y el lino lo mismo, la economía nacional es más que afectada.

Que vengan los subterráneos

Para subsanar en parte estos inconvenientes, ¿qué debía hacerse?

—Hacer de una vez los subterráneos. No esperar más para iniciar estas obras verdaderamente imprescindibles. Que se paguen diez o quince centavos ello importa poco. En el fondo esto de los 5 centavos es pura política, política de mala especie, y algún temor de afrontar una situación quizá un poco desairada, pero honrosa, ante la opinión pública de propiciar el aumento.

ING. R. MARTINEZ VIVOT

Muchas veces cuando se hace política de alta calidad, la impopularidad momentánea es base de la gloria futura Poincaré, se hizo impopular aumentando los impuestos para salvar a Francia. A los dos años escasos volvía con toda la gloria grandiosa, indiscutido, y a gobernar de nuevo.

A los concejales nuestros, de todos los partidos, sin excepción, les falta valentía para decir claramente que los años pasan y los subterráneos no se construyen, por 5 centavos más o menos. Nadie discutió las tarifas de los ómnibus, y en general valen 15 centavos, en servicios pésimos y antihigiénicos.

Los propietarios deben pagar

Abrir caminos de hierro en el subsuelo de Buenos Aires, abrirlos en redes múltiples que alcancen todo el perímetro de la ciudad, es valorizar los terrenos y las casas cercanas a sus líneas.

Nadie le va a impugnar a la Municipalidad que impongan sus buenos impuestos a esta valía de los terrenos y causas de los favorecidos por las líneas subterráneas.

Estamos en un edificio casi a finalizar a una cuadra escasa de Rivadavia y Río de Janeiro. Mirando la casa el ingeniero Martínez Vivot nos agrega: "Este terreno costó hace menos de 20 años 20 pesos el metro, hoy se ha pagado 200. ¿Obra de quién este aumento prodigioso? Del propietario del sitio baldío: de sus vecinos? ¡No! Es la obra segura y más que valiosa del subterráneo del Anglo.

Lo mismo ocurrirá con las nuevas líneas. Todos los barrios de la capital federal saldrán favorecidos. Que los propietarios paguen, ello es justísimo

Las líneas modernas

Derivamos la conversación a la edificación de la hora. Vds. me preguntan mi opinión sobre lo que se llama la construcción moderna: "La encuentro triste y poco bella". La línea moderna, como se ve en no pocos edificios de Buenos Aires es una locura. De a ratos parecen todos los edificios cuadrados, como si un solo arquitecto los hubiera diseñado al unísono.

Se va iniciando la reacción

Empero, ya se inicia la reacción una reacción criolla, que no es volver a lo antiguo, sino a lo clásico en todas sus etapas artísticas y armoniosas. Se podría afirmar que todos los estilos de antaño se modernizan de acuerdo con el siglo dinámico en que vivimos. Existe una tendencia bien definida a la combinación de las líneas lisas modernas, que en muchos aspectos son bien viejas, con el movimiento ordenado, armonioso y limpio de los renacimientos. En fin todos, modernistas y clásicos vamos a la sencillez, como un único derrotero. En el porvenir no se harán más frentes cargados.

Comisiones de técnicos

En esta lucha por hacer bello a Buenos Aires, los arquitectos y los ingenieros luchamos solos, sin la más mínima ayuda oficial. Las reglamentaciones municipales deben ser más extrictas, especialmente en el centro de la ciudad. Hay una ordenanza que da la altura mínima para los edificios, pero le falta el acoplamiento de que en la misma manzana las casas tienen que tener estilos iguales y muy parecidos, y no aparecer junto a un gótico puro un moderno de última hora. Al final los dos edificios son dos mamarrachos, sin que separados lo sean jamás. La reglamentación general de los frentes, imprescindiblemente en un gran radio central de la metrópoli es algo que no admite demoras.

WALDO FRANK JUZGA a la AMÉRICA del SUD

La Argentina Rola Entre los Verdaderos Países Mundiales

BUENOS AIRES, DICE, FUE ACCESIBLE PARA LA PAMPA, SUS MONTAÑAS Y EL MAR

De Ahí que las Influencias Exteriores y la Fusión Racial se Hayan Operado con más Celeridad que en Aquellos Países Donde Carecían de un Centro Vigoroso y Abierto

Por Waldo Frank

(La invasión de los países del sur por los negocios americanos se ha incrementado enormemente y representa una amenaza clara. Enlazan mecánicamente a los países, pero colocan frente a sus destinos gentes que en Estados Unidos serían clasificados como politiqueros de baja clase y bulliciosos. Frank, brillante intérprete de la cultura de España y de Hispanoamérica, examina las perspectivas de las naciones al sur de Río Grande, en una colaboración publicada en "Scriber's Magazine", del presente mes de junio, y que reproducimos por el interés que reviste, especialmente para la Argentina, a la cual se refiere Frank con manifiesta simpatía).

Complejidad de las relaciones entre Estados Unidos y Sud América

EL problema de las relaciones entre nosotros y los países del sur es de una infinita complejidad. Son esos pueblos tan variados que es difícil referirse a ellos conjuntamente. Comprenden, por ejemplo, NACIONES EFECTIVAS, COMO LA ARGENTINA, QUE ROLA ENTRE LOS VERDADEROS PAISES MUNDIALES DE LA EPOCA CONTEMPORANEA; estados como Bolivia y Perú, que todavía son meras estratificaciones de distritos geográficos y grupos étnicos con ciertos límites exteriores; y aglomeraciones humanas como Haití, que por una serie de razones aún no han salido del caos. Es muy difícil, en menos de un volumen, alcanzar a comprender un problema tan vasto e intrincado. Afortunadamente, existe un principio respecto del problema de estas relaciones, que facilita la tarea, haciéndola menos fastidiosa. Ese principio consiste en la necesidad de establecer un motivo — un dinámico motivo — desde donde puedan las buenas relaciones prosperar. Podemos hacernos esta pregunta: ¿Qué base habría, consultando nuestras necesidades, para conservar buenas relaciones con Hispanoamérica? Si lográsemos hallar el comienzo de una respuesta, avanzaríamos mucho porque sobre esa base, las VINCULACIONES CORRECTAS sería fácil organizarlas, pues, existen las VINCULACIONES REALES.

Bases de las relaciones

La base de estas relaciones debe buscarse en el sentido del parentesco, de una especie de conexión entre unos y otros, que forma la experiencia de las ventajas mútuas. Entre los pueblos no existe el "deber" o la "obligación" de ser amigos, como tampoco entre las personas: solamente cuando los pueblos adquieren la experiencia recíproca de las buenas relaciones, resulta natural entre ellos que comercien, que cooperen y colaboren en obras creadoras. Y forzosamente, este único y convincente motivo, inductivo a las buenas relaciones, solamente puede ser el fruto de un profundo y recíproco conocimiento.

Actualmente, no existe en Estados Unidos el conocimiento exacto de los dos grandes grupos hispánicos del sur, descendientes de las colonias de España y Portugal. Nuestras relaciones han estado dominadas por los negocios. Y es un error peligroso creer que bastan los negocios para producir una buena inteligencia. El comercio representa a lo mejor un proceso unilateral, pues, la comprensión se reduce al simple propósito de comprar y vender. Además, los negocios entre potencias capitalistas y pequeñas naciones deudoras, aunque disimuladamente, es una explotación. Y la explotación deja muy escaso margen para una real comprensión. Para explotar a los demás hombres, es suficiente no considerarlo COMO UN HOMBRE; basta tener la certeza de la propia voluntad explotadora, y los demás solamente cuentan para inducirlos u obligarlos a someterse.

La única fuente

Cuando las relaciones comerciales constituyen el único vínculo, hay pequeña inteligencia entre los países, aunque por cierto las comunicaciones comerciales procuran los medios que permiten el crecimiento de una efectiva comprensión. Por otra parte, la generosa protesta, tan difundida en Estados Unidos, contra nuestra ación explotadora, brutal, y destructora de la cultura que tenemos contra nuestros vecinos, tampoco es, en sí misma, suficientemente conocida. La causa de tales protestas es principalmente humanitaria: se compone de enojo contra ciertas influencias en el interior y de piedad hacia las víctimas de afuera. Pero ni la piedad ni el humanitarismo bastan a fundamentar una profunda inteligencia. Son motivos de sentimientos vagos e impotentes contra las astutas orientaciones de las corrientes económicas.

Tampoco podríamos decir mucho de la existente obra de los eruditos americanos en el campo de la arqueología, historia, política y estadística sudamericanas, como factores de acercamiento. Pero la verdadera inteligencia debe provenir de experiencias y realidades vividas, frente a las cuales, esos otros trabajos resultan demasiado abstractos y muy especiales para que tengan alguna influencia. Por eso, aun antes de empezar, debemos esforzarnos por dar una idea general de esos países, una imagen que nos permita conocerlos, mas bien que saber algo de ellos. Implícitamente envuelta en esa descripción, va la base de intereses y necesidades comunes, que puede ser única fuente de las buenas relaciones.

Diferencias

Es muy instructiva la comparación entre nuestra revolución y la de ellos. Nuestras trece colonias constituían un pueblo bien homogéneo. Formaban principalmente una especie de cuña cerrada a lo largo de la costa desde Georgia hasta Massachussets, cuyas montañas eran simplemente cerros, cuyas selvas equivalían a matorrales y cuyas ciudades y campos entrecruzados por rutas comerciales terrestres y marítimas, eran colonias que habían heredado la tradición parlamentaria tan antigua como la Magna Carta. Habían llevado esta tradición consigo mismas. El sistema inglés, ideológico, político y económicamente se desarrolló dentro del régimen norteamericano. Nuestra emancipación fué el producto natural de un estado social qué funcionaba completamente.

Teníamos la madurez política aun antes que nos separásemos de la Madre Inglaterra. El siglo XVIII fué nuestro período de entrenamiento. Pero los hispanoamericanos hubieron de separarse de España, antes de que empezaran a estar preparados para ello. Nuestra emancipación fué el fruto de un estado social; la de los pueblos hispanoamericanos, fué el resultado de un estado de ánimo, y de una sociedad que aún no había nacido completamente. Lo que hicieron las colonias norteamericanas bajo el tutelaje de Inglaterra, en la centuria que precedió a la independencia, es lo que han comenzado a hacer las hispanoamericanas después de haberse emancipado.

La extensión de América

Y no fué el problema de ellas únicamente este retardo: fué enormemente más complejo que el nuestro. Dos culturas, porfiadas, individualistas, muy sazonadas, luchaban dentro del pecho de cada mestizo. Además, los hispanoamericanos, vivían en pequeñas agrupaciones diseminadas en una extensión de nueve millones de millas cuadradas de desiertos, matorrales, montañas y pampas. Estos numerosos amontonamientos habían sido gobernados en igual forma por España: no tenían comunicaciones unos con otros, sino cada uno con la Madre Patria. Cuando terminó el poderío español, quedaba únicamente esa mútua separación. La psicología primitiva y las distancias geográficas habían ayudado a España en esta guerra a toda comunión colonial y a todo crecimiento orgánico. Bostonianos y virginianos podían arreglar sus diferencias en Filadelfia o Nueva York. Pero, ¿cómo podían los indios mejicanos y los criollos argentinos encontrarse para solucionar sus asuntos?

Y, sin embargo, la comunidad de espíritu y de voluntades existía en estos países trágicamente separados: estuvo simbolizada y encarnada en figuras titánicas como Miranda, Bolívar, San Martín, Sucre. Bolívar concibió una sola nación hispanoamericana, con dos Cámaras centrales, legislativa, un tercer organismo que constituyese un "poder moral", modelado por el estilo de los censores de la república de Platón, y un presidente vitalicio, encargado de asegurar la estabilidad de esta vasta federación, como el Papa que estabiliza la democracia de la Iglesia Católica. La idea general del libertador Bolívar, fué aplastada por la situación caótica de los países, y también por Estados Unidos que se opuso, separando a Cuba y hostilizando la conferencia de Panamá. En lugar de la concepción de Bolívar, el continente se deshizo en la forma de repúblicas federales, capitaneadas por generales cuyos ejércitos sustituyeron, en realidad, el quimérico ideal de la soberanía popular.

El sistema parlamentario

La república parlamentaria descansa sobre cierto número de condiciones. Requiere cierta homogeneidad entre las clases; una mutualidad básica en materias económicas, religiosas y culturales; una especie de accesibilidad geográfica e intelectual entre los componentes del pueblo que haga posibles las comunicaciones entre ellos. Mediante estos contactos, a través de las masas distanciadas, y por medio de la cultura, la clase dirigente persuade a las otras y esta persuasión, forma lo que se llama opinión pública, y que está dirigida por la clase superior, en lugar de que la domine la fuerza.

Son estas condiciones las que generaron en Inglaterra el sistema parlamentario. Estas las que, con algunas variantes, capacitaron a Francia, unificada bajo una monarquía que duró diez siglos, para desenvolver la república.

Estas fueron, en mayor o menor grado, las que también habilitaron a nuestras trece colonias para formar los Estados Unidos. Pero, ninguna, absolutamente ninguna de esas condiciones prevalecieron desde Méjico a Chile, cuando Bolívar, San Martín y Sucre empujaron a España al mar. Aún en secciones individuales, como Perú y Colombia, no hubo accesibilidad entre los habitantes de la costa y los de las regiones altas. Había escasa armonía entre los grupos de pobladores. No tenían comunicaciones escritas. No estaban preparados, ni a través de la Iglesia ni del Gobierno, para la forma republicana. La opinión pública no existe, y los medios para crearla tendrán aún que buscarse en el caos continental. Solamente hay una alternativa para hacer gobierno dentro de lo que tienen como opinión pública: la dictadura y la fuerza; y éstas prevalecen.

La Argentina

En 1826 estaban independizadas las colonias hispanoamericanas. Empezó entonces el período de la formación política, económica y nacional, que, entre nosotros, estaba bien desarrollado en 1700. Espiritual, estética y aún socialmente, estaban más adelantadas que nosotros; pero la grandeza cultural de España, opuesta a la madurez cultural de los indígenas, en una superioridad artificial, aumentó simplemente el caos. Con la partida de España y la debilidad de la Iglesia medioeval, el conflicto cultural de voluntades de esos complejos países, comenzó a manifestarse. Generalmente, el primer escenario de sus encuentros fué la batalla a campo abierto. Pero empezaron a encontrarse y a fundirse.

Donde pudieron mezclarse más pronto y donde hubo un centro vigoroso más accesible a las influencias exteriores, la fusión racial procedió con más celeridad. ESTE F.E EL CASO DE LA ARGENTINA. La ciudad de Buenos Aires fué accesible para la Pampa, para sus montañas relativamente bajas, en el norte, y para el mar.

Conflicto solucionado

La ciudad fué proyectándose afuera y las fuerzas de las provincias fueron poco a poco invadiendo la capital. El conflicto de voluntades en la Argentina tuvo su solución.

Y la primera nación estabilizada de Hispanoamérica fué la República Argentina. Y, sin embargo, esta nación, en realidad, ¡sólo data del año 1860! El Brasil moderno comenzó en 1889, cuando descartó al monarca de origen portugués. Los grupos, comparativamente compactos, cerca del Atlántico, entre San Pablo, Río de Janeiro y Minas Geraes, fueron capaces de confundir sus orientaciones hacia el sur y hacia el norte a través de sus selvas. Pero, prescindiendo de estas excepciones, puede asegurarse que el comienzo de las verdaderas nacionalidades no puede contarse sino desde el siglo XX. Antes de que las formidables energías de esos países puedan coordinarse, necesitarán salir del caos en que aún se encuentran. Y los tumultuosos cien años que han corrido desde que obtuvieron una emancipación nominal, corresponden al período de esta gestación y a la gradual consolidación de sus fuerzas nacionales.

Méjico y Perú

La nación mejicana, por ejemplo, solamente data en realidad desde la revolución del año 1910. Antes, Méjico y Yucatán eran una aglomeración de clanes, aislados por montañas, desiertos e idioma, gobernados por un dictador que de ningún modo representaba las aspiraciones culturales de sus pueblos. Méjico está aun naciendo; veinte años, aun con los perturbadores efectos de su gran vecino del Norte, equivalen a una breve hora en la integración de estas fuerzas titánicas. Pero, aun más lento ha sido ese proceso en el Perú, pues, el Perú no ha tenido su revolución. El desierto de la costa en su litoral, y las llanuras andinas, presentan problemas de comunicaciones aun más grandes que en Méjico; y el empuje industrial moderno, no ha avanzado tanto como en Méjico en el sentido de vincular las regiones. Y todavía es muy lejano el proceso de la fusión étnica. Grupos de intelectuales en los Andes, cooperan con los de Lima, Piura y Arequipa en vinculación intelectual aumentada con Bolivia, Ecuador y Argentina. Es únicamente cuestión de que hallen el momento adecuado para que los pueblos del Pacífico y de los Andes, se orienten con Argentina, Uruguay, Brasil y Méjico, hacia una integración nacional.

Despertar de Hispanoamérica

Los signos definitivos del despertar de Hispano América, se han duplicado: las masas, fundiéndose en una especie de dinamismo, empiezan a organizarse y a actuar; y la inteligencia — artistas, escritores, pensadores — comienzan en sus ideas y obras a expresar el espíritu básico y la voluntad creadora del pueblo. Estos signos se han robustecido en estos últimos años, no solamente en Argentina, Méjico, Perú, sino también en Colombia, Costa Rica, Brasil, Cuba, Bolivia y sin duda en otros países. Si estudiamos la naturaleza de este nuevo movimiento, especialmente cómo se halla organizado en las agrupaciones intelectuales, llegaremos a la base del parentesco y cooperación que deberá ser, en definitiva, el sistema de vinculaciones entre nosotros y las otras Américas.

Estas agrupaciones, variadas como son, tienen ciertos rasgos sobresalientes. Están en inmediato contacto con sus propios habitantes. Considérese el espíritu revolucionario de los grandes pintores del Méjico moderno; las íntimas preocupaciones de los escritores contemporáneos de la Argentina, con los tipos nacionales del mismo país. Considérese el grupo de economistas, teorizantes políticos, folkloristas, que se enlazan con los pintores y novelistas del Perú. Considérese todavía la apasionada devoción de los poetas y estetas de Cuba, a la crisis de cultura operada por la transformación de Cuba en una inmensa factoría de azúcar.

La religión americana

Las Universidades, del propio modo que sus periódicos y revistas, empiezan a intercambiar sus directores y maestros, como lo hacían las universidades medioevales de Europa. La juventud de Habana, de Bogotá, La Paz, Córdoba, La Plata, tienen una religión común, así como los estudiantes y monjas que entrelazaban sus votos por la Divinidad, hace mil años, desde Irlanda hasta los últimos confines, creando una Europa cristiana, se consagran a una religión moderna, la religión americana. Se mueven en el ideal y anhelo de establecer en el hemisferio americano un mundo en el cual el hombre sea en definitiva el maestro, y donde pueda crear un orden basado en las necesidades del propio espíritu, antes que en las fuerzas de la producción material: un mundo que resulte nuevo en algo más que en el nombre.

Esta fe en un mundo nuevo que sienten nuestros hermanos del Sur, no reviste, por cierto, un alcance excluyente del país de Jonatás Edwards y Jefferson, de Thoreau y Emerson, y Whitman. Los hispano-americanos nos observan y nos conocen bien. Nos piden pruebas de que este espíritu de nuestros grandes creyentes en un nuevo mundo, aun persevera, y de que la América que está ayudando a los hispano-americanos a unirlos físicamente con caminos, telégrafos y aeroplanos, es más bien una aliada de la obra de esta creación cultural.

Sobornados por el oro

Así, en esta forma, la España clásica creará un orden mundial que expresará altas visiones que palpitan en la Hispano-América de hoy. Pero estos hombres, que llevan la herencia española de la acción, no se contentan con hablar del nuevo mundo: "quieren crearlo". Necesitan perfeccionar la acción directiva dentro de sus respectivos países, a efecto de realizar sus ensueños y valores. La realización definitiva de tales propósitos se halla obstaculizada por dos clases de fuerzas.

La guerra europea convirtió el capital norteamericano en el inevitable dirigente de la evolución económica de esos países. Mientras Inglaterra, Alemania y Francia competían igualmente en la construcción de caminos y en la explotación de las minas, Sud América estuvo segura. Las rivalidades industriales anulaban a cada uno. Actualmente, solamente tienen una presión económica desde el norte. Pero esta orientación tiene el resultado de que va uniendo físicamente a Hispano-América. Nivela los Andes con sus rutas para los aeroplanos y concentra las pampas ilimitadas con sus sistemas ferroviarios. Pero si estas circunscriptas funciones de mutuo servicio económico permiten dominar el destino de Hispano-América, SU PUEBLO LLEGARA A SER, NO UNA AMENAZA PARA ELLA, SINO PARA NOSOTROS.

Fuente de poder

El desorden de muchas de esas naciones, como lo hemos visto, es el proceso natural de su fuerza potencial, el proceso por el cual se manifiesta el conflicto de las aspiraciones culturales del pueblo. Las dictaduras que gobiernan a varios de esos países, son también un proceso natural; y el problema de dominar al tirano es a menudo uno de los procedimientos que permiten a los países evolucionar hacia la madurez. PERO EXACTAMENTE OTRA AMENAZA ES LA DE LOS TIRANOS CUYA FUENTE DE PODER ES PRODUCTO, NO DE LA ADHESION POPULAR, SINO DE LA FINANZA AMERICANA. Tales tiranos ahogan el proceso de la selección natural, dificultan el nacimiento de la nación. Introducen un elemento extraño en la delicada biología de la formación nacional. Y cuando ese elemento extraño está sostenido por la fuerza de un vasto país, más grande que sus víctimas, es un elemento que domina, destruye y el propio pueblo es impotente para resistirlo.

Esta es la situación, desde luego, en las naciones hispanoamericanas que bordean el mar Caribe. Cuba, México, Haití, Panamá, Venezuela, Nicaragua, Santo Domingo, aun Ecuador y Perú, ESTAN BAJO LAS MANOS DE HOMBRES SOBORNADOS POR EL DINERO AMERICANO, SOSTENIDOS POR EL DINERO AMERICANO, DE HOMBRES QUE SON ESPIRITUAL Y POLITICAMENTE AJENOS A LOS PAISES QUE GOBIERNAN. Hombres de esta clase existen en todas partes. En nuestro propio país, les llamamos bandoleros, contrabandistas, agitadores y politiqueros de baja estofa. DEBERIAMOS DARNOS CUENTA DE QUE LOS HEREDEROS DE GOBERNANTES COMO WASHINGTON Y LINCOLN, ESTAN EXALTANDO GENTES DE ESA CLASE AL RANGO DE MANDATARIOS DE LOS PAISES DEL SUR; Y POR MEDIO DE FUERZAS INDIFERENTES, SOSTENIENDOLES EN EL PODER CONTRA LA VOLUNTAD DE LOS PUEBLOS RESPECTIVOS, BAJO EL PRETEXTO DE LA ESTABILIDAD Y DEL ORDEN.

Responsabilidad de Estados Unidos

Esta situación compromete nuestra responsabilidad. Lo que significa sencillamente es que los negocios americanos han empezado a contralorear el continente del Sur y han podido hacer esto gracias a sus influencias incontrarrestables dentro de nuestros propios límites.

La inteligencia de Hispano-América tiene los mismos ideales que han consagrado cuanto de valor y bello existe en Estados Unidos. Ellos también anhelan establecer un nuevo mundo. Pero son impotentes para dominar las ciegas fuerzas económicas que representan los negocios americanos. La acción de estas fuerzas, a través del tutelaje directo del gobierno americano, es brutal, implacable, corruptora, porque es ignorante. Es una acción que si se la deja sola destruirá la inteligencia de Hispano-América y reducirá sus pueblos a la posición de esclavos económicos, compradores y trabajadores dentro de un orden artificial, aparente, bajo el comando de gobernantes locales que no son sino vigilantes que no son sino vigilantes que tienen en esos países nuestros grandes capitalistas.

Pero en una forma simplemente un poco más disimulada, la inteligencia de Estados Unidos se halla fatalmente amenazada por el mismo enemigo común. Las diferencias entre la situación de cada uno de nuestros Estados, no son absolutas; son, en realidad, diferencias que complementan a unos y a otros, de modo que más bien influyen en relacionarlos, solidarizándolos en una labor común, antes que en disgregarlos.

Inferiores

POLITICAMENTE CONSIDERADOS EN TODA SU ORGANIZACION EXTERNA, LOS PAISES HISPANO AMERICANOS SON, POR MUCHAS COMPLEJAS RAZONES, INFERIORES A NOSOTROS. Y en estos respectos, podemos ayudarles grandemente contribuyendo a desarrollar y movilizar sus fuerzas, estableciendo sus comunicaciones, haciendo así más posible la CORPORIZACION y materialización de una Hispano América, que es la que anhela la aspiración popular de esos países.

En cuanto a otros aspectos, a la observación, a los valores culturales, a la sensibilidad personal, a la expresión estética y a un común ideal americano, esos pises, juzgados a través de sus intelectuales, se hallan más intactos que nosotros. TIENEN LO QUE NOSOTROS NECESITAMOS: CONCIENCIA CLARA DE LA UNIVERSAL AMENAZA, O SEA, LA DICTADURA INCONTRALOREABLE DE LAS FUERZAS ECONOMICAS Y LA VIGOROSA ADHESION A LA TRADICION AMERICANA DE UN MUNDO VERDADERAMENTE NUEVO.

En ese sentido de la batalla común y del mismo destino, descansa la base de lo que deben ser las relaciones entre nosotros. La inteligencia de Estados Unidos, en forma más sutil, pero no menos completa se halla tan fuera de control con la inteligencia de Cuba o Nicaragua. Nuestros intelectuales tampoco forman la clase dirigente. Deben hallarse al servicio de los negocios, o permanecer al lado de las puerta, en impotente protesta. Los negocios son una función necesaria en la construcción de un mundo. Pero no tiene el equipo para dirigirlo.

Trabajo unido

Las inteligencias de las Américas deberían trabajar unidas, comunicarse, colaborar, nutrirse y proyectar mútuamente, pues, comparten el ideal, el destino y la amenazante bancarrota de los continentes americanos. Una actitud de esa naturaleza sería base efectiva de relaciones; y llegarían a constituir fuerzas inevitablemente poderosas para resistir la acción de otras, cuyo solo crimen es la ignorancia y falta de contralor de parte de los valiosos elementos creadores de la vida americana.

Los negocios tienden a confundir las Américas dentro de un cuerpo gigantesco y complejo. Cumple a las inteligencias de las Américas dotar a ese cuerpo de lo que debe tener, del espíritu que permita contralorearlo. Serán los ideales, los valores, la visión creadora de las Américas lo que dará vida a ese cuerpo. Los negocios no pueden obtener eso. Ni aún nuestros ideales y valores podrían conseguirlo, a menos de traducirse en una acción pública.

A menos de que ese cuerpo tenga espíritu, perecerá; y mientras el espíritu no tenga cuerpo, continuará nonato. Esto equivale a decir, en otra forma, que todos los hombres de valer en las Américas deben trabajar unidos, talentosa y estrechamente, a fin de que las ciegas energías de los negocios — que trabajan ciertamente unidas — no conviertan el organismo de América en un cadáver.

WALDO FRANK

Valientemente



WALDO FRANK habla en este artículo con una gran valentía e independencia de juicio. Con la misma severidad, censura a los que en su patria han hecho del oro la llave que abre todas las puertas del interés, como a los gobernantes de esta parte de América, que se han dejado sobornar por ellos

Unica Preocupación



EN ESTE DIBUJO ALEGORICO, el autor ha querido representar el poderío del Tío Sam, respaldado por la amenaza de los cañones y de las naves de guerra, que, como dice Waldo Frank, en nada favo[rece] en las relaciones de los Estados Unidos con los demás países de América. Otra cosa sería, si el T[ío Sam], en vez de armamentos, adoptase una posición más sincera y menos absorbente, resolviéndose una vez, a ser el desinteresado hermano mayor de las naciones de Hispano-América